

الجريدة الرسمية للجمهورية الإسلامية الموريتانية



نشرة نصف شهرية
تصدر يومي 15 و 30
من كل شهر

العدد 1143

السنة 49

15 ماي و 2007

المحتوى

1 - قوانين و أوامر قانونية

- 8 فبراير 2007 أمر قانوني رقم 012-2007 يتضمن التنظيم القضائي.....466
- 10 ابريل 2007 أمر قانوني رقم 035-2007 يعدل و يكمل أو يلغي بعض مقتضيات القانون رقم 99-035 الصادر بتاريخ 24 يوليو 1999 يتضمن مدونة الإجراءات المدنية والتجارية والإدارية.....471
- 17 ابريل 2007 أمر قانوني رقم 036-2007 يتضمن مراجعة الأمر القانوني رقم 83-163 الصادر بتاريخ 9 يوليو 1983 يتضمن قانون الإجراءات الجنائية.....480

بعد مداولة ومصادقة المجلس العسكري للعدالة والديمقراطية؛
رئيس المجلس العسكري للعدالة والديمقراطية رئيس
الدولة يصدر الأمر القانوني المتضمن للتنظيم القضائي
و الآتي مضمونه:

1 - قوانين و أوامر قانونية

أمر قانوني رقم 012-2007 الصادر بتاريخ 8 فبراير
2007 يتضمن التنظيم القضائي

الباب الأول: أحكام عامة

المادة الأولى. - تقام العدالة على تراب الجمهورية الإسلامية الموريتانية ، وفقا لأحكام هذا الأمر القانوني ، بواسطة : المحكمة العليا و محاكم الاستئناف و محاكم الولايات و المحاكم الجنائية و المحاكم التجارية و محاكم الشغل و محاكم المقاطعات و كل محكمة أخرى تنشأ بقانون.

تنظر هذه المحاكم في كل القضايا المدنية و التجارية و الإدارية و الجزائية و في نزاعات الشغل و تبت فيها طبقا للقوانين و النظم المعمول بها.

المادة 2. - يحدد مقرر و دائرة اختصاص المحاكم بواسطة مرسوم صادر عن مجلس الوزراء بناء على تقرير من وزير العدل باستثناء المحكمة العليا التي يوجد مقرها بنواكشوط و يمتد اختصاصها على كامل التراب الوطني.

المادة 3. - تبدأ السنة القضائية يوم فاتح يناير و تنتهي يوم 31 ديسمبر .

تتخلل السنة القضائية عطلة مدتها ثلاثة أشهر تبدأ من 16 يوليو و تنتهي في 15 أكتوبر .

تحدد أيام و ساعات و أماكن جلسات المحاكم في بداية كل سنة قضائية بأوامر صادرة عن رؤساء تلك المحاكم.

تعلق الأوامر المشار إليها أعلاه بمقر المحكمة و تنشر في الجريدة الرسمية .

المادة 4. - يجوز للمحاكم أن تعقد جلسات متنقلة داخل دائرة اختصاصها.

المادة 5. - تكون جلسات المحاكم علنية إلا إذا كان في ذلك خطر على الأمن العام أو الأخلاق الحميدة أو إذا كان محظورا قانونا . وفي هذه الحالات يقرر رئيس المحكمة المعنية عقد جلسات مغلقة . وفي جميع الحالات فإن الأحكام و القرارات يجب أن ينطق بها بصفة علنية و أن تكون مسببة و إلا كانت باطلة .

المادة 6. - العدالة مجانية باستثناء حقوق الطوابع و التسجيل و أتعاب أعوان القضاء و المصاريف التي تنفق في بحث القضايا و تنفيذ القرارات القضائية .

تحدد المصاريف القضائية بواسطة مرسوم . يجوز أن تمنح المساعدة القانونية للأطراف الذين يثبتون عجزهم وفقا للشروط المنصوص عليها في القانون .

المادة 7. - لا تجوز محاكمة أي شخص ما لم يمكن من تقديم وسائل دفاعه . و يعتبر الدفاع حرا و كذلك اختيار المدافع .

للمحامين حرية الدفاع أمام كافة المحاكم .

لا يجوز فصل أي أحد عن قضائه الطبيعيين . للمحاكم المنصوص عليها في القانون و حدها أن تصدر الإدانات .

المادة 8. - تقام العدالة باسم الله العلي العظيم .

يقع التنفيذ الجبري للبطاقات القضائية و الصور طبق الأصل الأولى للقرارات و الأحكام و الأوامر و العقود الموثقة و غيرها من السندات القابلة للتنفيذ الجبري و وفقا للشروط المقررة في قانون الإجراءات المدنية و التجارية و الإدارية و في قانون الإجراءات الجزائية .

المادة 9. - من أجل ضمان حسن سير المحاكم تنشأ ضمنها تشكيلة ليس لها طابع تنازعي تدعى الجمعية العامة .

تضم الجمعية العامة كافة أعضاء المحكمة تحت رئاسة رئيسها .

تنظر الجمعية العامة في المسائل المتعلقة بتنظيم سير المحكمة و تستشار حول جدول الجلسات .

تتم المداوولات في الجمعية العامة بالأغلبية البسيطة للأصوات و في حالة التساوي يكون صوت الرئيس مرجحا .

المادة 10. - تمارس مفتشية عامة للإدارة القضائية و السجون ، تحت السلطة المباشرة لوزير العدل ، مهمة تفتيش دائمة و عامة بالنسبة لكافة المحاكم - باستثناء المحكمة العليا - و يطال التفتيش كافة المصالح و الهيئات التابعة لوزارة العدل .

يحدد مرسوم تنظيم سير و صلاحيات المفتشية العامة للإدارة القضائية و السجون .

الباب الثاني: المحاكم

الفصل الأول: المحكمة العليا

الفرع الأول: الاختصاصات و الإجراءات

المادة 11. - المحكمة العليا هي أعلى هيئة قضائية في البلد . و بهذه الصفة تبت في الطعون بالنقض ضد الأحكام و القرارات النهائية الصادرة عن المحاكم الأخرى . و تبت في القضايا الإدارية ابتدائيا و نهائيا في المسائل التي يسندها إليها القانون .

المحكمة العليا محكمة قانون و ليست محكمة وقائع ما لم تنص مقتضيات تشريعية على خلاف ذلك .

الإجراءات المتبعة أمام المحكمة العليا هي تلك التي ينص عليها قانون الإجراءات المدنية و التجارية و الإدارية و قانون الإجراءات الجزائية أو كل الترتيبات التشريعية الأخرى المعمول بها .

المادة 12. - للحكومة أن تطلب من المحكمة العليا إعطاء رأيها في مشاريع النصوص التشريعية و التنظيمية و حصول كل المسائل التي يصرح نص تشريعي أو تنظيمي بتدخل المحكمة فيها .

و يمكن أن تستشار المحكمة العليا كذلك من طرف الوزراء في الصعوبات ذات الطابع القانوني التي تثار خلال تسيير المرفق العمومي .

الفرع الثاني: التشكيلية

المادة 13. - تتكون المحكمة العليا من رئيس ورؤساء غرف من بينهم نائب رئيس المحكمة العليا ومستشارين.

وتتألف المحكمة العليا من تشكيلات الحكم التالية :
- الغرف.
- غرفة المشورة
- الغرف المجمعية

القسم الأول: رئيس المحكمة العليا

المادة 14. - يعين رئيس المحكمة العليا بمرسوم صادر عن رئيس الجمهورية لمدة خمس سنوات قابلة للتجديد من بين القضاة الأعلى درجة أو القسائونيين ذوي الكفاءات المشهود لهم بالاستقامة والنزاهة والخبرة.

قبل تقلده لوظائفه يقسم رئيس المحكمة العليا أمام رئيس الجمهورية اليمين التالية : (أقسم بالله الواحد أن أؤدي مهامى بإخلاص وأن أمارسها بكل حياد ونزاهة امتثالاً لأحكام الشريعة الإسلامية والدستور والقوانين وأن أحافظ على سر المداولات وأن لا اتخذ أى موقف علنى وأن لا أدلى برأى خاص حول القضايا التي تدخل في اختصاص المحاكم وأن أتصرف بصدق عامة تصرف قاض نزيه مخلص).

يجرر محضر هذا اليمين من طرف كاتب الضبط الأول بالمحكمة العليا.

يحدد مرسوم الرتبة وعلوات والامتيازات العينية الممنوحة لرئيس المحكمة العليا.

المادة 15. - تطبق على رئيس المحكمة العليا وبقوة القسائون طليسة ممارسته وظيفته بمقتضىات النظام الأساسي للقضاة المتعلقة بعدم القابلة للعزل وبالاستقلال وحرية القرار والتعارض الوظيفي وارتداء زي القضاة أثناء الجلسات، وتلك المتعلقة بالواجبات المفروضة على القاضي.

المادة 16. - يتراأس رئيس المحكمة العليا جلسات المحكمة الرسمية والغرف المجمعية وغرفة المشورة والجمعية العامة ويمكن له أن يتراأس إحدى غرف المحكمة العليا إذا رأى ذلك ضرورياً.

يدير رئيس المحكمة العليا مصالح المحكمة ويمارس وظائف الإدارة القضائية التي تخولها له القوانين والنظم.

وفي حالة غياب الرئيس أو حدوث مانع مؤقت له يحل محله تلقائياً في ممارسة مهامه نائب رئيس المحكمة العليا.

وفي حالة حدوث مانع دائم مؤكداً فإن رئيس المحكمة العليا يعوض في أجل لا يتجاوز شهراً وفقاً للشروط المقررة لتعيينه.

المادة 17. - يشغل منصب نائب رئيس المحكمة العليا رئيس الغرفة الأقدم في الرتبة الأعلى وفي حالة التساوي في الرتبة والأقدمية رئيس الغرفة الأسن وفي حالة التساوي في السن الرئيس الأقدم في المحكمة العليا. وفي حالة غياب نائب رئيس المحكمة العليا أو حدوث مانع مؤقت له يحل محله تلقائياً في ممارسة مهامه رئيس الغرفة الأقدم في الرتبة الأعلى وفي حالة التساوي في الرتبة والأقدمية رئيس الغرفة الأسن وفي حالة التساوي في السن الرئيس الأقدم في المحكمة العليا.

المادة 18. - لا يجوز أن يعلق رئيس المحكمة العليا أو يوقف عن ممارسة وظائفه قبل نهاية الأجل المحدد لها إلا إذا كان ذلك وفقاً للطرق المتبعة في تعيينه أو بناء على طلب منه أو بسبب عجز بدني أو فقدان حقوق مدنية أو سياسية أو إخلال باللباقة أو شرف وكرامة وظيفته.

لا يجوز القيام بأية متابعة جزائية ضد رئيس المحكمة العليا بدون إذن مسبق من المجلس الأعلى للقضاء إلا في حالة تلبس.

القسم الثاني: غرف المحكمة العليا

المادة 19. - تتضمن المحكمة العليا الغرف التالية :

- غرفتان مدنيتان واجتماعيتان
- غرفة تجارية
- غرفة إدارية
- غرفة جزائية.

المادة 20. - تتألف كل غرفة من غرف المحكمة العليا من رئيس وأربع مستشارين لهم صوت تداولي.

يعين رئيس الغرفة من بين القضاة مراعاة لرتبته وتخصصه، وهو يرأس جلسات التشكيلية. في حالة غياب رئيس الغرفة أو حدوث مانع له ينوب عنه أحد رؤساء الغرف الأخرى بأمر من رئيس المحكمة العليا.

يتم توزيع المستشارين على غرف المحكمة العليا بأمر من رئيس المحكمة العليا بعد استشارة رؤساء الغرف.

فسي حالة غياب أو حدوث مانع لأحد المستشارين ينوب عنه مستشار معين بموجب أمر من رئيس المحكمة العليا من بين المستشارين في نفس المحكمة.

باستثناء الحالات المنصوص عليها في المادة 22 الآتية تبت غرف المحكمة العليا في تشكيلية غرفة المشورة وتبعا لاختصاص كل منها في الحالات التي ينص القانون فيها على أن هذه الغرف أو المحكمة العليا تبت في تشكيلية غرفة المشورة.

يمسك قلم الكتابة الضبط بالنيابة العامة لدى المحكمة العليا كاتب ضبط رئيسي يساعده كتاب ضبط وكتاب عدل ونيابات.
يحدد مرسوم الرتبة الشرفية والعلاوات والامتيازات العينية الممنوحة للمدعي العام لدى المحكمة العليا.

القسم السابع : الأمين العام لدى المحكمة العليا

المادة 27. - تتم إدارة وتسيير موارد المحكمة العليا تحت سلطة رئيسها، من طرف أمين عام يعين بمرسوم صادر عن مجلس الوزراء بناء على اقتراح من وزير العدل.
تحدد رتبة وصلاحيات والامتيازات العينية للأمين العام للمحكمة العليا بمرسوم.

الفرع الثالث: نشر قرارات المحكمة العليا

المادة 28. - تنشر القرارات الصادرة عن المحكمة العليا في نشرة دورية، وذلك دون المساس بالمقتضيات التشريعية الخاصة التي تنص على نشرها في الجريدة الرسمية

الفصل الثاني: محاكم الدرجة الثانية

فرع الأول : محاكم الاستئناف

المادة 29. - تنشأ على الأقل محكمة استئناف على التراب الوطني وعلى الأكثر محكمة استئناف بعاصمة كل ولاية.

المادة 30. - تتكون محاكم الاستئناف من تشكيلات الحكم التالية :

- (1) غرفة مدنية واجتماعية أو أكثر
- (2) غرفة تجارية أو أكثر
- (3) غرفة إدارية
- (4) عدة غرف جزائية من بينها غرفة اتهام وغرفة للأحداث

للنظر في الاستئنافات الموجهة ضد قرارات المحكمة الجنائية تتألف الغرفة الجزائية بمحكمة الاستئناف من خمسة قضاة من بينهم رئيس وأربعة مستشارين.

المادة 31. - تنظر غرف محاكم الاستئناف وتبت نهائيا، تبعا لاختصاص كل منها، في الأحكام والأوامر الصادرة ابتدائيا عن محاكم الدرجة الأولى.

المادة 32. - تبت غرف محكمة الاستئناف في تشكيلة من ثلاث قضاة من بينهم رئيس الغرفة ومستشاران لهما صوتان تداوليان، إلا أن الاستئنافات الموجهة ضد قرارات المحكمة الجنائية تبت فيها الغرفة الجزائية بمحكمة الاستئناف في تشكيلة من خمسة قضاة من بينهم رئيس وأربعة مستشارين.

القسم الثالث: الغرف المجمععة

المادة 21. - تتألف تشكيلة الغرف المجمععة من رئيس المحكمة العليا ورؤساء الغرف والمستشارين وتصح مداولاتها إذا حضر مع رئيس المحكمة العليا رئيس غرفة ومستشاران عن كل غرفة.

المادة 22 جديدة. - تبت المحكمة العليا بغرفها المجمععة في المسائل التالية:

1. المنازعات المتعلقة بتعارض القرارات والأحكام الصادرة نهائيا بين نفس الأطراف ولنفس الأسباب من طرف محكمة أو أكثر وكذلك القرارات المتناقضة لغرف المحكمة العليا؛
2. الطعن لصالح القانون المقدم من طرف المدعي العام لدى المحكمة العليا إذا لم يقيم به أي طرف في الأجل المحددة قانونا؛
3. طلب مراجعات قرارات الإدانة بالإعدام؛
4. القرارات والأحكام التي ترجع إلى المحكمة العليا للمرة الثانية.

تصدر الآراء المقدمة تطبيقا لأحكام المادة 12 أعلاه عن المحكمة العليا مجتمعة بنفس التشكيلة المقررة بالنسبة للغرف المجمععة مجتمعة في جلسة علنية استشارية.

القسم الرابع: غرفة مشورة المحكمة العليا

المادة 23. - تتألف غرفة مشورة المحكمة العليا من رئيس المحكمة العليا ورؤساء الغرف.

المادة 24. - تبت غرفة المشورة بالمحكمة العليا في المسائل التالية:

1. القضايا المتعلقة بتنازع الاختصاص بين محكمتين أو أكثر؛
2. مخاصمة القضاة؛
3. متابعية القضاة أو بعض الموظفين في الحالات المقررة في قانون الإجراءات الجزائية؛

القسم الخامس : كتابة ضبط المحكمة العليا

المادة 25. - يمسك قلم كتابة الضبط في المحكمة العليا كاتب ضبط رئيسي مركزي يساعده كتاب ضبط رئيسيون وكتاب عدل ونيابة موزعين على غرف المحكمة العليا في مختلف تشكيلاتها.

القسم السادس: النيابة العامة لدى المحكمة العليا

المادة 26. - تمارس مهام النيابة العامة لدى المحكمة العليا ومختلف تشكيلاتها من طرف المدعي العام لدى هذه المحكمة أو نوابه.

يعين المدعي العام لدى المحكمة العليا بموجب مرسوم صادر عن مجلس الوزراء بناء على اقتراح من وزير العدل.

فرع الثاني : رئيس محكمة الاستئناف

المادة 33. - يشغل منصب رئيس محكمة الاستئناف رئيس الغرفة الأقدم في الرتبة الأعلى، وفي حالة التساوي في الرتبة والأقدمية يكون الرئيس الأسن فالأقدم في المحكمة.

في حالة غياب رئيس محكمة الاستئناف أو حدوث مانع له ينوب عنه رئيس غرفة من نفس المحكمة يعين بأمر من رئيس المحكمة العليا.

يحدد مرسوم الرتبة الشرفية والعلوات والامتيازات العينية لرئيس محكمة الاستئناف.

المادة 34. - في حالة غياب رئيس غرفة محكمة الاستئناف أو حدوث مانع له، ينوب عنه رئيس غرفة أخرى من نفس المحكمة يعين بأمر من رئيسها.

وفي حالة غياب أحد المستشارين أو حدوث مانع له يعوض بمستشار آخر بأمر من رئيس محكمة الاستئناف.

المادة 35. - يمسك قلم كتابة ضبط محكمة الاستئناف كاتب ضبط رئيسي مركزي يساعده كتاب ضبط رئيسيون وكتاب ضبط وكتاب عدل نيابة موزعين بين مختلف غرف محكمة الاستئناف.

المادة 36. - تمثل النيابة العامة لدى محكمة الاستئناف من طرف مدعي عام لدى محكمة الاستئناف أو نوابه.

يمسك قلم كتابة ضبط النيابة العامة لدى محكمة الاستئناف كاتب ضبط رئيسي أو كاتب ضبط يساعدهما كتاب عدل ونيابة.

المادة 37. - تسند إدارة وتسيير موارد محكمة الاستئناف إلى أمين عام يعين بمرسوم صادر عن مجلس الوزراء .

تحدد رتبة والعلوات والامتيازات وصلاحيات الأمين العام لمحكمة الاستئناف بمرسوم.

الفصل الثالث : محاكم الدرجة الأولى

القسم الأول : محاكم الولايات

المادة 38. - تنشأ محكمة تدعى محكمة الولاية في عاصمة كل ولاية. تتكون محكمة الولاية من تشكيلات الحكم التالية :

- غرفة أو عدة غرف مدنية؛
- غرفة تجارية مع مراعاة مقتضيات المادة 46 أدناه؛
- غرفة إدارية؛
- عدة غرف جزائية من بينها غرفة للأحداث؛

المادة 39. - تتألف غرف محكمة الولاية من قاض فرد يدعى رئيس غرفة بمحكمة الولاية.

في حالة غياب رئيس غرفة محكمة الولاية أو حدوث مانع له ينوب عنه رئيس غرفة أخرى من نفس المحكمة أو محكمة ولاية مجاورة يعين بأمر من رئيس

محكمة الاستئناف المختصة وفي حالة غياب أو حدوث مانع لرئيس غرفة محكمة ولاية تتشكل من رئيسي غرفتين فقط فإنه يعوض برئيس محكمة الولاية.

المادة 40. - يشغل منصب رئيس محكمة الولاية رئيس الغرفة الأقدم في الرتبة الأعلى، وفي حالة التساوي في الرتبة والأقدمية يكون الرئيس الأسن فالأقدم في المحكمة.

يحدد مرسوم الرتبة والعلوات والامتيازات العينية لرئيس محكمة الولاية.

المادة 41. - مع مراعاة الاختصاصات التي يسندها القانون لمحاكم أخرى تبت محكمة الولاية في كل القضايا المنصوص عليها في قانون الإجراءات المدنية والتجارية والإدارية، وقانون الإجراءات الجزائية .

المادة 42. - يمسك قلم كتابة الضبط بمحكمة الولاية كاتب ضبط رئيسي يساعده كتاب ضبط رئيسيون وكتاب ضبط وكتاب عدل ونيابة موزعين على غرف محكمة الولاية.

المادة 43. - يقوم بمهام قاضي التحقيق في محاكم الولايات قاض أو أكثر وفق أحكام قانون الإجراءات الجزائية.

يمسك قلم كتابة الضبط لدى ديوان التحقيق كاتب ضبط رئيسي يساعده كتاب عدل ونيابة.

المادة 44. - تمثل النيابة العامة لدى محكمة الولاية من طرف وكيل الجمهورية أو نوابه.

يمسك قلم كتابة الضبط لدى النيابة العامة لدى محكمة الولاية كاتب ضبط أول أو كاتب ضبط يساعدهما كتاب عدل ونيابة.

المادة 45. - يمكن أن يعين لدى محكمة الولاية قاض مكلف بتهينة الدعوى وآخر مكلف بتنفيذ العقوبات يحدد القانون اختصاصاتهما.

القسم الثاني: المحاكم التجارية

المادة 46. - يمكن إنشاء محكمة تجارية في عاصمة كل ولاية، وفي الولايات التي لا توجد فيها محاكم تجارية تمارس الغرف التجارية في محاكم الولايات صلاحيات هذه المحاكم.

المادة 47. - تتشكل المحكمة التجارية من قاض رئيس ، وقاضيين مستشارين، لهما صوتان تداوليان . تنظر المحكمة التجارية في كل القضايا بتشكبة جماعية، ما لم ينص القانون على خلاف ذلك.

في حالة غياب رئيس المحكمة التجارية أو حدوث مانع له يعوضه رئيس محكمة الولاية بأمر من رئيس محكمة الاستئناف المختصة وفي حالة غياب أحد المستشارين أو حدوث مانع له يعوض بأمر من رئيس محكمة الاستئناف المختصة.

يمسك قلم كتابة الضبط بالمحاكم التجارية كاتب ضبط رئيسي أو كاتب ضبط يساعدهما كتاب عدل أو نيابة.

المادة 48.- تمثل النيابة العامة لدى المحاكم التجارية من طرف وكيل الجمهورية لدى محكمة الولاية أو نوابه

القسم الثالث : محاكم الشغل

المادة 49.- تنشأ محكمة شغل في عاصمة كل ولاية.

تتكون محكمة الشغل من قاض رئيسا يساعده مستشارون يعينون طبقا لأحكام قانون الشغل. في حالة غياب رئيس محكمة الشغل أو حدوث مانع له ينوب عنه رئيس محكمة الولاية. يمسك قلم كتابة ضبط محكمة الشغل كاتب ضبط رئيسي أو كاتب ضبط يساعدهما كتاب عدل و نيابة.

القسم الرابع: المحاكم الجنائية

المادة 50.- تنشأ في عاصمة كل ولاية محكمة جنائية تبت ابتدائيا في القضايا التي يسندها القانون إليها. تتشكل المحكمة الجنائية من رئيس، ومستشارين قاضيين، ومخلفين تيم اختيارهما طبقا لمقتضيات قانون الإجراءات الجزائية. وتشمل المحكمة الجنائية تشكيلة خاصة لمحاكمة الأحداث، وذلك طبقا للتشريع الخاص بالحماية الجزائية للطفل.

يترأس المحكمة الجنائية رئيس محكمة الولاية أو قاض معين لهذا الغرض إن كان حجم القضايا يتطلب ذلك.

المادة 51.- يمسك قلم كتابة الضبط في المحكمة الجنائية كاتب ضبط رئيسي أو كاتب ضبط يساعدهما كتاب عدل و نيابة.

المادة 52.- تمثل النيابة العامة لدى المحكمة الجنائية من طرف وكيل الجمهورية لدى محكمة الولاية أو نوابه.

المادة 53.- يحدد قانون الإجراءات الجزائية والتشريع الخاص بالحماية الجنائية للطفل اختصاص وسير المحاكم الجنائية.

القسم الخامس : محاكم المقاطعات

المادة 54.- تنشأ محكمة تدعى محكمة المقاطعة في عاصمة كل مقاطعة باستثناء المقاطعات المركزية للولايات.

استثناء من المقتضيات السابقة تنشأ محكمة مقاطعة في كل من مقاطعات انواكشوط.

تبت محكمة المقاطعة في القضايا المدنية والتجارية التي ليست من اختصاص محكمة الولاية. في المجال الجزائي تبت محاكم المقاطعات في المخالفات.

المادة 55.- تتكون محكمة المقاطعة من قاض فرد يدعى رئيس محكمة المقاطعة.

تمثل النيابة العامة لدى محكمة المقاطعة من طرف وكيل الجمهورية أو أحد نوابه أو أحد ضباط الشرطة القضائية مفوضا لهذا الغرض .

حضور ممثل النيابة العامة لجلسات المخالفات غير إلزامي.

المادة 56.- في حالة غياب رئيس محكمة المقاطعة أو حدوث مانع موقت له ينوب عنه رئيس محكمة مقاطعة من دائرة اختصاص محكمة الولاية أو قاض من محكمة الولاية يعين بأمر من رئيس محكمة الاستئناف المختص.

المادة 57.- يمسك قلم كتابة الضبط لدى محكمة المقاطعة كاتب ضبط رئيسي أو كاتب ضبط يساعدهما كتاب عدلي وكتاب نيابة.

المادة 58.- في إطار سلطاته المتعلقة بمصالحة الأطراف يمكن لرئيس محكمة المقاطعة إقرار الحلول الودية، للنزاعات التي تدخل في اختصاصاته والتي يتوصل إليها المصلحون، خارج

نطاق أي إجراء قضائي.

يحدد مرسوم نظام وصلاحيات المصلحين.

الباب الثالث: أحكام انتقالية ونهائية

المادة 59.- دون المساس بمقتضيات هذا الأمر القانوني، وفي حالة وجود نقص في عدد القضاة أو حجم القضايا يجوز أن تدخل في اختصاص المحاكم بصفة انتقالية وخلال فترة يتم إنهاؤها بمرسوم، عدة ولايات أو مقاطعات.

المادة 60.- يتم توزيع القضايا التي مازالت معروضة على المحاكم والتي لم يحكم فيها نهائيا حسب الحالات بين المحاكم الجديدة، من طرف رئيس محكمة الولاية أو رئيس محكمة الاستئناف المختص.

المادة 61.- تبقي المسودات والملفات والبحوث والمحفوظات وأدلة الإثبات ومختلف الوثائق المتعلقة بالإجراءات التي عرفتتها المحاكم وتم البيت فيها نهائيا تحت ظل القانون رقم: 99 . 039 الصادر بتاريخ 24 يونيو 1999 المتضمن التنظيم القضائي في كتابة ضبط أو نيابة أو سكرتارية هذه المحاكم ولو بالنسبة للقضايا التي لم تعد في اختصاصها.

الباب الأول: في الاختصاص النوعي

الفصل الأول: في اختصاص محاكم المقاطعات

المادة 20. (جديدة) : مع مراعاة الاختصاص المسند

إلى محكمة الولاية والمحكمة التجارية، تنظر محاكم المقاطعات في القضايا المدنية والتجارية التالية:

تحكم ابتدائيا ونهائيا في الدعاوى التي يمكن تقدير قيمتها بالنقود والتي لا تتجاوز قيمتها 500.000 أوقية أصلا و 50.000 أوقية محصولا.

كما تنظر وتحكم ابتدائيا فقط في الدعاوى المدنية التي تتجاوز قيمتها 500.000 أوقية أصلا و 50.000 أوقية محصولا، وكذا كل النزاعات التي لا يمكن تقدير قيمتها بالنقود وتلك المتعلقة بالأحوال الشخصية كالأسرة والطلاق والوفاة والنسب والوصية والميراث.

تمارس الغرف المدنية والتجارية بمحاكم الولايات وكذلك المحاكم التجارية في عواصم الولايات عدي ولاية انواكشوط، اختصاص محاكم المقاطعات كما هو محدد في المصاد 20, 21, 22, 23 و 24 من هذه المدونة.

المادة 22 الفقرة (1 جديدة) الدعوى المرفوعة من عدة مدعين أو ضد عدة مدعى عليهم بصفة جماعية وبموجب سند مشترك يحكم فيها نهائيا إذا لم يتجاوز نصيب كل واحد من المدعين أو المدعى عليهم في الدعوى 500.000 أوقية أصلا و 50.000 أوقية محصولا.

لا تطبق أحكام الفقرة السابقة في حالة عدم إمكانية التجزئة أو حالة التضامن بين المدعين أو بين المدعى عليهم.

الفصل الثاني: في اختصاص محاكم الولايات والمحاكم التجارية

المادة 26. (جديدة) تنظر محاكم الولايات في غرفها المدنية في القضايا المدنية دون تحديد لقيمتها والمتعلقة بما يلي:

- العقارات المحفظة؛
- التأمينات غير البحرية
- الطائرات والسفن والسيارات البرية ذات المحرك؛
- قانون الجنسية؛
- الضرائب المباشرة و غير المباشرة؛
- نزاعات الضمان الاجتماعي.
- النزاعات المتعلقة بالجمعيات والنقابات و الأحزاب السياسية

المادة 27. (جديدة) تنظر المحاكم التجارية في القضايا التجارية دون اعتبار لتحديد قيمتها والمتعلقة بما يلي:

- الأوراق التجارية؛
- الشركات التجارية؛
- العمليات المصرفية؛
- الإفلاس؛

المادة 62. - يبقى القضاء العسكري خاضعا

للقانون 065-62 بتاريخ 19 يوليو 1962 و النصوص المغيرة له.

المادة 63. - ينشئ هذا الأمر القانوني وفسق

إجراءات الاستعجال وفي الجريدة الرسمية وينفذ كقانون للدولة.

نواكشوط 8 فبراير 2007

العقيد: اعل ولد محمد فال

الوزير الأول:

سيدي محمد ولد بوبكر

وزير العدل:

الأستاذ/ محفوظ ولد بتاح

أمر قانوني رقم 035-2007 بتاريخ 10 ابريل 2007 يعدل و يكمل أو يلغي بعض مقتضيات القانون رقم 99-035 الصادر بتاريخ 24 يوليو 1999 المتضمن لمدونة الإجراءات المدنية والتجارية و الإدارية

بعد مداولة ومصادقة المجلس العسكري للعدالة والديمقراطية؛

رئيس المجلس العسكري للعدالة والديمقراطية رئيس الدولة يصدر الأمر القانوني المتضمن للتنظيم القضائي و الآتي مضمونه:

المادة الأولى: تعدل وتكمل أو تلغي مقتضيات قانون الإجراءات المدنية و التجارية و الإدارية علي النحو التالي :

باب تمهيدي : أحكام عامة

المادة 2. - لا يصح التقاضي إلا ممن توجد فيه الصفة والأهلية لإثبات حقوقه. ويجب أن تكون للمدعي مصلحة مشروعة في الدعوى التي يمارسها، مع مراعاة الأحوال التي يسند فيها القانون حق التقاضي فقط إلى الأشخاص الذين يعينهم.

ويثبر القاضي من تلقاء نفسه عدم وجود الصفة والأهلية والمصلحة وكذا فقدان الإذن في حالة ما إذا كان واجبا.

الفقرة (3 جديدة) يجب علي القاضي أن يحترم ويعمل علي احترام مبدأ الحضورية.

الفقرة (4 جديدة) تبت المحكمة في حدود طلبات الأطراف ولا يمكنها من تلقاء نفسها أن تعدل موضوع أو سبب الدعوي.

الفقرة (5 جديدة) يجب علي كل طرف أن يقدم إلي المحكمة جميع حججه في الأجل المحددة قانونا.

الكتاب الأول: في اختصاص المحاكم

وتحت طائلة الإلغاء من البرمجة, يجب أن تتضمن العريضة المعلومات المذكورة أعلاه وتبلغ مع وسائل المدعي إلي الطرف الآخر, علي الأقل, 15 يوما قبل الجلسة.

المادة 61.- يجوز لرئيس المحكمة أن يطلب من المدعي شفها أو بإشعار من كاتب المحكمة عن طريق رسالة مضمونة الوصول أن يودع كتابة الضبط المبلغ الكافي لضمان تسديد مصاريف الدعوى.

وتتم تصفية تلك المصاريف طبقا لمقتضيات المواد 142 وما بعدها. وعند عدم الإيداع, وفي ما عدا حالات المساعدة القضائية, يجوز لرئيس المحكمة أن يأذن للمدعي بضمان تسديد المصاريف عن طريق إحضار كافل شخصي يلتزم بذلك بالتضامن عن طريق رسم موجه إلى كاتب ضبط المحكمة.

الفقرة (3 جديدة): يجب علي الأطراف إيداع عناوينهم عند كتابات ضبط المحاكم.

الفقرة (4 جديدة): عند استلام العريضة الفاتحة للدعوي, يجب علي كتابة ضبط المحكمة القيام بجرد عناصر الملف المقدمة من الأطراف حسب ورودها وإمساك بها بصفة مواكبة.

المادة 63.- على كل وكيل أن يثبت توكيله أمام رئيس المحكمة إما كتابيا وإما بتصريح شفهي من الطرف المائل معه أمام المحكمة.

لا يقبل التوكيل المسند من الأطراف إلى:

1. الشخص المحروم من حق الشهادة أمام القضاء؛
2. الشخص الذي أدين إما من أجل جنائية أو سرقة أو خيانة أو نصب أو إفلاس بسيط أو بالتدليس وإما بسبب الجنائيات والجنح المنصوص عليها في المادتين 371 و 400 من قانون العقوبات؛
3. المحامين المشطوب عليهم؛
4. المأمورين العموميين أو الرسميين المعزولين.

الفقرة (3 جديدة): يتضمن توكيل المحامي لتمثيل الأطراف, الحق في القيام بكافة الطعون والإجراءات التي يراها ضرورية للدفاع عن مصالح موكله.

المادة 64. (جديدة) يستدعي رئيس المحكمة كتابيا المدعي والمدعى عليه للجلسة باليوم الذي يحدده. وينص الاستدعاء على:

1. الأسماء العائلية والشخصية ومهنة وموطن أو محل إقامة كل من المدعي والمدعى عليه؛
2. موضوع الدعوى؛
3. المحكمة التي عليها أن تبت في الدعوى؛
4. يوم وساعة الحضور؛
5. الإشعار, عند الحاجة, بوجوب اختيار موطن بالمحل الذي توجد فيه المحكمة.
6. رقم الملف.

- نزاعات المنافسة.
- الإيجار التجاري
- النزاعات بين التجار
- الملكية الصناعية
- النقل
- التأمينات البحرية.

المادة 27.- مكررة (جديدة): يمكن للمحكمة التجارية أن تبت بتشكيلتها القاضي الفرد في الحالات التالية:

- في الحالات التي يمكن للمحكمة أن تبت فيها, حسب المادة 20, ابتدائيا ونهائيا.
- في حالة الديون التجارية التي لا تتجاوز قيمتها 10.000.000 أوقية أصلا و 2.000.000 أوقية محصولا.

في هذه الحالات يمكن لرئيس المحكمة التجارية أن يبت في القضايا بصفة منفردة أو يعين أحد المستشارين للقيام بذلك.

الباب الرابع: في عدم الاختصاص وسابقية النشر والارتباط

الفصل الثالث: في سابقية النشر والارتباط

المادة 51.- إذا وجد ارتباط بين قضايا مرفوعة أمام محكمتين مختلفتين بحيث يكون من حسن العدالة التحقيق والبس فيهما معاً, فإنه يجوز أن يطلب من إحدى المحكمتين التخلي وإحالة القضية إلى المحكمة الأخرى.

الفقرة (2 جديدة): عند ما ترفض إحدى المحاكم التخلي عن القضية, يسأمر رئيس محكمة الاستئناف المختصة, بناء على طلب من الطرف المعني, إحدى المحاكم بالتخلي و يحيل الدعوي أمام المحكمة التي يعينها.

الكتاب الثاني: في الإجراءات أمام المحاكم
الباب الأول: في تقديم الدعوي

المادة 58. (جديدة) ترفع الدعوى أمام محكمة المقاطعة بواسطة عريضة مكتوبة وموقعة من طرف المدعي أو وكيله, أو بواسطة مثوله وتقديمه تصريحاً يدرج بمحضر يحرره كاتب الضبط ويوقعه المدعي أو يشار إلى أنه لا يقدر على التوقيع و في هذه الحالة يضع بصمته أسفل العريضة أو التصريح.

يجب أن تتضمن العريضة أو التصريح الفاتح للدعوى ما يلي:

- الاسم العائلي والشخصي ومهنة وموطن المدعي ووكيله عند الاقتضاء وكذلك الاسم العائلي والشخصي ومهنة وموطن المدعى عليه؛
- تحديد موضوع الدعوى وعرض موجز للأسباب. وإذا تعلق الأمر بشركة أو جمعية يجب أن تتضمن العريضة, حسب الحالة, الاسم التجاري وموضوع الطلب ومقر الشركة.
- أمام محاكم الولايات و المحاكم التجارية ترفع الدعوي بعريضة مكتوبة موقعة من طرف المدعي أو وكيله.

فللقاضي أن يرجعهم للصواب بتقديم إنذار لهم. وفي حالة إخلالهم بذلك من جديد تجوز معاقبتهم بحبس لا تتجاوز مدته يومين.

ويجب على الأشخاص الحاضرين للجلسة الالتزام بالهدوء ونفس الاحترام المفروض على الأطراف للقضاء. ويحظر عليهم أن يتكلموا ما لم يؤذن لهم في ذلك وأن يعطوا إشارات تدل على الموافقة أو عدمها وأن يتسببوا في مخالفة النظام بأي طريقة كانت. ويجوز لرئيس المحكمة أن يأمر بطرد كل شخص بما في ذلك الأطراف أو وكلاؤهم إذا لم يستجب لأوامره.

وفي حالة وقوع شتم أو إهانة خطيرة لقاض، فإن هذا الأخير يحزر به محضرا. ويجوز له أن يصدر عقوبة حبس لا تتعدى ثلاثة أيام.

وفي حالة صدور كلام من المحامين يتضمن شتما أو إهانة أو قذفا فإن الرئيس يطلب من النيابة العامة تعهد مجلس هيئة المحامين بالقضية و إصدار العقوبة التأديبية المناسبة.

المادة 78 - في اليوم المحدد بالاستدعاء يمثل الأطراف أنفسهم أو بواسطة وكلائهم. ويستمتع إليهم حضوريا.

الفقرة (2) جديدة ويجوز دائما لرئيس المحكمة أن يأمر بحضور الأطراف شخصا. وفي حالة ما إذا كانت إدارة عمومية أو شخصية اعتبارية عمومية أخرى طرفا في النزاع فعليها أن تتيب عنها في المثل أحد أعوانها يكون حاصلًا على توكيل صحيح، إذا أمر بذلك. وإذا كانت القضية تتعلق بشخص اعتباري من أشخاص القانون الخاص، فإنه عند مثوله ينبغي أن يكون ممثلا من طرف محام.

غير أنه إذا تبين للقاضي بأية وسيلة أن المدعي أو المدعى عليه لم يتوصل بالاستدعاء الموجه إليه أو عاقبه عن الحضور عائق خطير، جاز له أن يؤخر القضية للجلسة القادمة بعد استدعاء الطرف المتخلف من جديد.

الفقرة (4) جديدة إذا استدعي المدعي أو ممثله، بصفة منتظمة ولم يحضر في الأجل المحدد، فإن طلبه يرد وتضطد دعواه.

إذا لم يمثل المدعى عليه أو وكيله يجوز استدعاؤه من جديد بناء على مبادرة من المدعي أو يستدعيه القاضي من تلقاء نفسه، من أجل المثل إذا لم يكن الاستدعاء قد سلم له شخصيا.

إذا تخلف المدعى عليه أو وكيله عن الحضور باليوم المحدد بعد استدعائه تصدر المحكمة حكمها في الأصل.

ولا يستجيب القاضي للطلب إلا إذا رأى أنه قانوني ومقبول ومؤسس.

ويقوم بإيداع المذكرات المكتوبة مقام المثل.

الباب الرابع: في إجراءات درس القضايا

الفصل الثاني: في الخبرات

المادة 93 - يكون تقرير الخبير كتابيا، ويودع بكتابة ضبط المحكمة، ويعرض على الأطراف قبل النداء

المادة 67- (جديدة) الأجال العادية للمشول أمام المحاكم هي كالتالي:

1. ثلاثة أيام إذا كان المستدعى يقطن في المدينة التي يوجد بها مقر المحكمة المتعده؛
2. عشرة أيام إذا كان يقطن في دائرة اختصاص المحكمة المتعده؛
3. عشرون يوما واحد إذا كان يقطن بموريتانيا وخارج دائرة اختصاص المحكمة المتعده؛
4. شهران إذا كان يقطن في إحدى دول المغرب العربي أو إفريقيا الغربية؛
5. ثلاثة أشهر إذا كان يقطن في باقي بلدان العالم.

يجوز أن تقتصر الأجال المحددة في النقاط 4 و 5 إلى حدود النصف أو تمدد إلى حدود الضعف بأمر مسيب من القاضي بناء على تبرير يقدم له حول الفترة اللازمة للطريق اعتبارا لتوفر المواصلات وظروفها.

الباب الثاني: في النيابة العامة

المادة 74 - تبلغ النيابة العامة وجوبا بما يلي:

1. القضايا المتعلقة بالنظام العام والدولة وأملاكها والبلديات والمؤسسات العمومية والأوقاف والسفن والطائرات الأجنبية؛
2. القضايا المتعلقة بالقصر وعلى العموم كل القضايا التي يكون أحد أطرافها خاضعا لوصي أو مقدم؛
3. المدفوع بعدم الاختصاص في شأن نزاع يتعلق بالاختصاص النوعي؛
4. تنازع الاختصاص بين القضاة والرد والإحالات ومخاصمة القضاة؛
5. النزاعات التي تهم الأشخاص المفترض غيبتهم؛
6. إجراءات الطعن بالتزوير.

يقع إبلاغ القضايا التي وقع إحصاؤها بهذه المادة إلى وكيل الجمهورية في خمسة أيام على الأقل قبل انعقاد الجلسة من طرف كاتب الضبط.

يجوز للنيابة العامة أن تطلب إبلاغها بالقضايا الأخرى التي ترى تدخلها فيها، كما يجوز للمحاكم أن تأمر من تلقاء نفسها بهذا الإبلاغ.

على النيابة العامة أن تقدم طلباتها كتابيا. **الفقرة (4) جديدة** يجب على النيابة العامة أن تقدم طلباتها مكتوبة، على الأقل، يوما قبل الجلسة المحددة. **الفقرة (5) جديدة** يمكن للنيابة العامة في القضايا التي تبلغ فيها وجوبا أن تحضر كافة إجراءات التحقيق التي تأمر بها المحكمة و المحددة في المادة 88 من هذه المدونة.

الباب الثالث: في الجلسات والأحكام

المادة 77. (جديدة) لا يجوز للمحكمة أن تعقد جلسة أيام عطلة الأسبوع والأعياد الرسمية إلا إذا اقتضت الحالات المستعجلة خلاف ذلك.

وتكون الجلسات علنية. ويتولى الرئيس حفظ نظام الجلسة.

ينبغي للأطراف أن يدلوا ببياناتهم برزانه، وأن يتمسكوا بالاحترام المفروض للقضاء. فإذا أخلوا بذلك

إذا قيم بالاستئناف أمام محكمة الاستئناف فإن هذه المحكمة تستصدر بواسطة كاتب ضبط المحكمة التي أصدرت الحكم المطعون فيه الأوراق والوثائق المذكورة أعلاه.

الفقرة (3 جديدة) تحت طائلة غرامة مالية تتراوح بين 20000 و 50000 أوقية و بغض النظر عن التعويضات التي قد يطالب بها، يجب علي المستأنف أن يقدم مذكراته في أجل 60 يوما من نفاذ أجل الاستئناف، وأن يبلغ للطرف المستأنف ضده للرد عليها في أجل أقصاه يوم الجلسة.

المادة 175. (جديدة) عندما تقدم الوثائق المنصوص عليها بالمادة 174 إلى محكمة الاستئناف فإن الرئيس يأمر بإحالة الملف إلي النيابة العامة. وتبلغ المذكرات وكذلك كل أوراق الدعوى إلى الأطراف أو ممثليهم.

المادة 177.- الفقرة (1 تلغي) يجوز للأطراف أن يودعوا مذكراتهم بكتابة ضبط المحكمة خلال الشهر الموالي للتبليغ الذي قيم به إليهم وفقا لأحكام المادة 176. غير أنه يجوز للمستئنسار المقرر أن يسمح للأطراف بناء على طلبهم أجلا إضافيا لإيداع مذكراتهم. **الفقرة (2 تلغي)** إذا انتهت الأجل المقررة لإيداع المذكرات فإن المستئنسار المقرر يعد تقريره، ويحال الملف إلى النيابة العامة.

الفقرة (3 جديدة) عندما تكون النيابة جاهزة لتقديم طلباتها فإن رئيس المحكمة يحدد تاريخ الجلسة التي ستعرض فيها القضية. وعليه أن يتخذ كافة الإجراءات من أجل أن لا تتأخر هذه القضية، وله أن يحدد أجلا لنياية العامة.

المادة 178. (جديدة) يستمع للأطراف أو ممثليهم في ملاحظاتهم ثم تقدم النيابة العامة طلباتها.

الباب الثاني: في طرق الطعن غير العادية
الفصل الأول: في اعتراض الغير

المادة 194.- يهدف اعتراض الغير إلى مراجعة الحكم أو تعديله لصالح الغير القائم بالطعن.

و يطرح للمناقشة من جديد بالنسبة للطاعن النقاط المحكوم فيها موضوع طعنه من أجل البت فيها من حيث الوقائع والقانون.

الفقرة (2 جديدة) أمام الغرفة الإدارية بالمحكمة العليا لا تقبل معارضة الغير إلا في حالة تجاوز السلطة.

الفصل الثالث : في الطعن بالنقض

الفرع الأول : في افتتاح الطعن بالنقض

المادة 204. (جديدة) لا يقبل الطعن بالنقض إلا ضد الأحكام والقرارات والأوامر الصادرة نهائيا في الحالات الآتية:

1. إذا كان الحكم يحتوي على خرق للقانون أو كان قد صدر إثر خطأ في تطبيق أو تأويل القانون؛
2. إذا كانت المحكمة التي أصدرته غير مختصة؛
3. إذا حصل تجاوز في استعمال السلطة؛

على القضية.

ويجوز دائما للقاضي أن يحضر الخبير بالجلسة أو بغرفة المشورة لتقديم توضيحات تكميلية. وتضاف للتقرير قائمة المصاريف ومكافآت أتعاب الخبير.

الفقرة (4 جديدة) يحق لكل طرف أن يطلب من القاضي رفض الخبرة كليا أو جزئيا، كما أن له أن يطلب إجراء خبرة مضادة.

الفصل الخامس: في تحقيق الخط

المادة 122 (جديدة) إذا ثبت من تحقيق الخطوط أن الوثيقة مكتوبة أو موقعة من طرف المنكر لها فإن هذا الأخير يتعرض للعقوبة بغرامة تتراوح بين 50.000 إلى 100.000 أوقية دون الإخلال بما قد يترتب من التعويضات وتحمل المصاريف والمتابعات الجزائية.

الفصل السادس: في الطلب العارض بالطعن بالتزوير

المادة 127 (جديدة) فور الانتهاء من تحرير المحضر يجري على إقامة البينة في التزوير مثل ما يجري في دعوى تحقيق الخط. ثم يبت في ذلك بحكم. ويتعرض المدعي الذي يخسر القضية لغرامة تتراوح بين 25.000 إلى 100.000 أوقية بغض النظر عن التعويضات وعن المتابعات الجزائية.

الكتاب الرابع: في طرق الطعن

الباب الأول: في طرق الطعن العادية

الفصل الأول: في الاستئناف

المادة 167 الفقرة (1 جديدة) يهدف الاستئناف إلي إلغاء أو تعديل بواسطة محكمة الاستئناف كل الأحكام والقرارات الصادرة ابتدائيا من محاكم الدرجة الأولى.

يقبل الاستئناف في كل القضايا ولو كانت ولائية ضد الأحكام الصادرة ابتدائيا إذا لم ينص على خلاف ذلك.

المادة 172 مكررة (جديدة) إذا تبين للقاضي أن الاستئناف كيدي أو تعسفي، فإنه يمكنه تغريم المستأنف بغرامة تتراوح بين 30000 و 300000 أوقية بغض النظر عن تعويض الأضرار التي قد يطالب بها.

المادة 173.- يقع التصريح بالاستئناف لدى كتابة ضبط المحكمة التي أصدرت الحكم المطعون فيه إما بعريضة مكتوبة وموقعة من المستأنف أو وكيله وإما بتصريح شفهي يتلقاه كاتب الضبط ويحرر به محضرا يوقع عليه المستأنف أو يشار فيه إلى أنه عاجز عن التوقيع وفي هذه الحالة يضع بصمته أسفل العريضة أو التصريح.

الفقرة (2 جديدة) يجب أن يتضمن التصريح بالاستئناف الاسم العائلي والشخصي للمستأنف وبيان ملخص لموضوع وأسباب الطعن بالاستئناف. ولكل شخص معني الحق في الاطلاع على التصريح بالاستئناف أو طلب نسخة منه.

المادة 174.- تحال عريضة الاستئناف أو المحضر القائم مقامها والمستندات المرفقة بهما ونسخة الحكم الصادر ابتدائيا وكذا ملف القضية دون مصاريف من طرف كاتب ضبط المحكمة إلى كاتب ضبط المحكمة التي تنتظر في هذا الاستئناف.

وتبلغ، دون تخل، المذكرات وكذا كل أوراق الملف لمحامين الأطراف.

المادة 214. (جديدة) يجوز للأطراف أن يقدموا مذكرات لكتابة ضبط المحكمة في ظرف شهر من التبليغ الذي وقع لهم طبقا للفقرة الثانية من المادة 212. غير أنه يجوز للمستشار المقرر أن يمنح أجلا إضافيا لإيداع المذكرات، بناء على طلب الأطراف، علي أن لا يتجاوز هذا الأجل 15 يوما.

المادة 219. (جديدة) تتلى التقارير بالجلسة في الجزء المتعلق منها بدراسة وتحليل الوقائع ويحتفظ المقرر برأيه للمداولات، وبعد ذلك يستمع، عند الحاجة، إلى محامي الأطراف في عرض ملاحظاتهم، كما يدلي ممثل النيابة العامة بطلباته.

الفرع الرابع: في القرارات الصادرة عن المحكمة العليا

المادة 223. - إذا نقضت المحكمة العليا القرار المعروف عليها فإنها تحيل النظر في موضوع القضية على المحاكم المختصة بالنظر فيها إلا إذا كان النقص لا يقتضي البت من جديد في الموضوع أو إذا كان النقص لم يترك شيئا يحكم فيه، وفي هذه الحالات تبت المحكمة دون إحالة.

إذا قبلت المحكمة الطعن بسبب عدم الاختصاص فإنها تحيل القضية على المحكمة المختصة وتعينها.

إذا صرحت بالنقص من أجل خرق القانون فإنها تحدد المقترضات القانونية التي وقع خرقها وتحيل القضية إما على نفس المحكمة التي أصدرت الحكم المنقوض مشكلة تشكيلا آخر إن أمكن ذلك وإما على محكمة أخرى من نفس الصنف والدرجة.

الفقرة (4 جديدة) في جميع الحالات يجب على محكمة الإحالة أن تبت في أجل شهرين مع امتثال قرار المحكمة العليا فيما يرجع للنقطة القانونية التي بنت فيها هذه المحكمة، وذلك دون أي مساس بحرية القاضي الذي سيحكم في الموضوع.

الفقرة (5 جديدة) إذا اتبعت محكمة الإحالة توجيهات المحكمة العليا فيما يتعلق بالنقاط القانونية، لم يعد هناك مجال لقبول طعن آخر.

الفقرة (6 جديدة) غير أنه إذا نقضت المحكمة العليا القرار وأحالته ولم تلتزم محكمة الإحالة بمضمون قرار المحكمة وحصل طعن آخر مؤسس على نفس الأسباب فإن المحكمة العليا، في غرفها المجمع، تبت في القضية وفي حالة نقضها تحيل القضية من جديد وقرار إحالتها يكون في هذه الحالة ملزما لمحكمة الإحالة التي عينتها.

المادة 225. - الفقرة (1 جديدة) توجه لكتابة ضبط محكمة الإحالة صورة طبق الأصل من القرار الذي تم نقضه وقضي بإحالته مع ملف القضية بأمر من رئيس التشكيلة التي حكمت في القضية.

4. إذا كانت الأشكال المقررة تحت طائلة البطلان أو السقوط أثناء الإجراءات أو الحكم لم تحترم؛

5. إذا حصل تساقض بين أحكام نهائية بين نفس الأطراف حول نفس الموضوع ولتفس الأسباب؛

6. إذا كان الحكم غير مسبب أو كان تسببه ناقصا؛

7. إذا حصل البت في أشياء لم تكن مطلوبة أو في أكثر من ما هو مطلوب أو إذا كان قرار الاستئناف أهمل البت في دعاوى سبق الحكم فيها من طرف القاضي الأول أو إذا كان في نفس الحكم مقترضات متناقضة؛

8. إذا كان محجور قد أدين دون أن يتم تمثيله بصفة قانونية إذا بدا جليا أنه لم يتم الدفاع عنه كما يجب وأن ذلك هو السبب الرئيسي أو الوحيد في صدور ذلك الحكم.

الفرع الثاني: في شكليات الطعن

المادة 206. - لا يترتب على أجل الطعن بالنقض أي أثر توقيفي.

ولا يكون للطعن بالنقض الأثر التوقيفي إلا في الحالات التالية:

1. في قضايا الزواج ما عدا إذا أمر الحكم بإنهاء الرابطة الزوجية؛

2. في دعاوى التزوير الفرعي؛

3. في النزاعات المتعلقة بالتحفيظ العقاري؛

4. إذا كان القرار المطعون فيه قد أدان شخصا اعتباريا من أشخاص القانون العام بتسديد مبلغ من النقود أو أمر برفع اليد التي يضعها هذا الشخص الاعتباري لغرض تحصيل مبلغ مستحقة له.

الفقرة (3 جديدة) وخارج الحالة المقررة

بالفقرة السابقة يجوز للمحكمة العليا بصفة استثنائية وببناء على طلب من الطاعن، أن تسأمر تشكيلتها المختصة في الحكم في الطعن بوقف تنفيذ القرار المطعون فيه إذا كان من شأن هذا التنفيذ أن يحدث وضعية لا يمكن تداركها، علي أن لا تتجاوز صلاحية وقف التنفيذ هذا 6 أشهر يجب للمحكمة أن تبت خلالها نهائيا في القضية أو يصبح وقف التنفيذ بلا أثر ولا يمكن منح وقف تنفيذ آخر. وعلى الطرف الأشد حرصا أن يودع مبلغ الإدانة.

الفقرة (4 ملغاة).

المادة 211. - الفقرة (1 جديدة) يجب على طالب النقض تلافيا لسقوط طلبه أن يودع مبلغ 5.000 أوقية.

وينبغي أن يصحب عريضته وصلا بهذا الدفع. إلا أنه يعفى من هذا الإيداع الأشخاص الذين

يمنحهم نص خاص إعفاء في هذا المجال. يعفى كذلك من الإيداع الأعوان العموميون في

القضايا المتعلقة مباشرة بالإدارة أو بأملك الدولة.

الفرع الثالث: في تحقيق الطعون والجلسات

المادة 213 (جديدة) إذا وردت على كتابة ضبط المحكمة العليا الأوراق المذكورة في المادة 212 فإن رئيس التشكيلة المختصة يعين مستشارا ليقوم بإعداد التقرير.

ويقام بالظعن بالاستئناف في أمد ثمانية أيام من تاريخ تبليغ الأمر الاستعجالي. وتبت محكمة الاستئناف بصفة استعجالية.

ويجوز للقاضي في حالة الضرورة القصوى أن يقرر تنفيذ أمره الاستعجالي وهو لا زال على شكل مسودة.

الفقرة (4 جديدة) تمارس المحكمة العليا سلطاتها الرقابية في شرعية القرارات النهائية في المسواد الاستعجالية.

المادة 239. (جديدة) باستثناء الحالة المنصوص عليها في المادة 234، يجوز لقاضي الأمور المستعجلة أن يبت حسب الحالات في مصاريف الدعوى. وتودع مسودات الأوامر الاستعجالية بكتابة الضبط كما يخصص لها سجل خاص.

المادة 249 (جديدة) يمكن أن يخضع لإجراءات الأمر بالدفع المذكور بالمواد التالية كل طلب تسديد دين في الحالات التالية:

- 1 - إذا كان الدين ناتجا عن سبب تعاقدية؛
- 2 - إذا كان الالتزام ناتجا عن قبول أو سحب كميالية أو اكتساب سند أمر أو تظهير أو تصديق أي من هذه السندات أو قبول تنازل عن دين.
- 3 - اعتراف بدين غير مشكك فيه.

الباب الثالث: في الإنذارات

الفصل الأول: في الأمر بالدفع

المادة 255.- الفقرة (1 جديدة) تجوز معارضة الأمر بالدفع في أجل 30 يوما تبدأ من تاريخ تبليغ الحكم. إلا أنه إذا كان التبليغ لم يسلم للشخص نفسه تقي المعارضة مقبولة إلي حين انقضاء أجل الشهر الموالي لأول تبليغ للشخص نفسه أو إلي أول إجراء تنفيذي يهدف إلي جعل ممتلكات المدين غير قابلة لأن يتصرف فيها كلياً أو جزئاً.

ينفذ الأمر بالدفع وفقاً للمقتضيات المتعلقة بطرق التنفيذ المنصوص عليها في الكتاب السابع من هذا القانون.

الكتاب السابع: في طرق التنفيذ

الباب الثالث: في تقديم الحسابات

المادة 287 : - تقام الدعوى على المحاسبين المعيّنين من طرف القضاء أمام القضاة الذين عينوهم، أما الأوصياء فتقام عليهم أمام قاضي المكان الذي أسندت إليهم فيه الوصية، وأما المحاسبون الآخرون فأمام قضاة موطنهم.

الفقرة (2 جديدة) تقدم طلبات تقديم الحساب من طرف صاحب الحساب أو ممثله، ويجوز تقديمها كذلك من قبل المحاسب الذي يريد الخلاص.

الباب الرابع: في التنفيذ الجبري

الفصل الأول: أحكام عامة

المادة 304.- لا يمنح الأمر بتنفيذ الأحكام الأجنبية إلا حسب الشروط الآتية:

ويقوم كاتب الضبط بتبليغ قرار المحكمة العليا للأطراف طبقاً للشروط والصيغ المنصوص عليها في تبليغ الأحكام.

كما توجه، إن اقتضى الأمر، صورة طبق الأصل من القرار إلى كتابة ضبط المحكمة التي أصدرت الحكم المنقوض.

الفصل الرابع: في الظعن لصالح القانون

المادة 230 (جديدة) إذا صدر قرار أو حكم نهائي قابل للنقض ولم يتم أي من الأطراف في الأجل المحددة بالظعن فيه، فللمدعي العام لدى المحكمة العليا أن يباشر من تلقاء نفسه، لصالح القانون فقط، هذا الظعن رغم فوات الأجل أو بعد تنفيذ الحكم.

وإذا حصل نقض للحكم فلا يمكن للأطراف الاحتجاج به أو الاستفادة منه.

المادة 231 (جديدة) يجوز لوزير العدل، بواسطة المدعي العام لدى المحكمة العليا، أن يطعن أمام الغرفة المختصة بالمحكمة العليا في القرارات أو الأحكام التي تعتبر تجاوزاً للسلطة، كالتخطأ في القانون، والتطبيق السيئ له والتخطأ في تكييف الوقائع القانونية.

فإذا قبل الظعن، فإن التصريح به يسري على الجميع، ويحال الأطراف، في وضعيتهم السابقة على الحكم الملغى، أمام محكمة الإحالة.

الكتاب الخامس: في الإجراءات الاستعجالية

الباب الأول: في القضاء الاستعجالي

المادة 234. (جديدة) يمكن لرئيس المحكمة، حتى مع وجود اعتراض مؤسس، أن يأمر بصفة استعجالية بكافة الإجراءات التحفظية التي يراها ضرورية أو إعادة الأمور إلي وضعها لدرء ضرر يوشك أن يقع أو وقف عمل غير مشروع.

وإذا كان الالتزام أكيدا وغير قابل للتشكيك فيه، يجوز لرئيس المحكمة أن يأمر بمثونة لصالح الدائن، وتمتد صلاحيات رأس المحكمة، المذكورة أعلاه، إلي كل المسائل الاستعجالية التي لم تنظمها إجراءات خاصة.

المادة 235. (جديدة) في مسا عدا الأيسام والساعات المخصصة لقضايا الاستعجال يجوز، في حالة الاستعجال القصوى، أن تقدم الدعوى لقاضي الأمور المستعجلة بمقر المحكمة قبل تقييد الطلب في السجل المعد لذلك بكتابة الضبط وحتى بمقر سكن القاضي. يحدد القاضي فورا الأيام والساعات التي تفصل فيها هذه الدعوى. و يحدد قضاة المحاكم مسبقا أيام وساعات انعقاد جلسات القضايا المستعجلة.

ويجوز للقاضي البت حتى في أيام عطلة الأسبوع والأعياد.

المادة 238.- تنفذ الأوامر الاستعجالية بصفة مؤقتة دون تقديم أي كفالة ما عدا إذا أمر القاضي بخلاف ذلك. وهي قابلة للظعن بالمعارضة والاستئناف.

لا يجوز إجراء حجز قبل السابعة صباحا ولا بعد التاسعة مساء ولا في أيام العطل والأعياد إلا إذا كان ذلك بإذن من القاضي وفي حالة الضرورة.

المادة 326. (جديدة) إن الرواتب أو أجور العمال الخاضعة لقانون العمل وكذا الرواتب بكامل أنواعها والأجور والرواتب والمعاشات المدفوعة من أموال الدولة أو البلديات أو الإدارة أو المؤسسات العمومية أو الشركات الوطنية أو الشركات ذات رأس المال المختلط، أو من الشركات أو الخصوصيين لا يجوز حجزها أو التنازل عنها إلا في حدود الحصة التالية:

- 15% في الحصة التي تقل عن 30.000 أوقية شهريا؛
- 25% في الحصة التي تتراوح ما بين 30.000 و 60.000 أوقية شهريا؛
- 50% في الحصة التي تتراوح ما بين 60.000 و 90.000 أوقية شهريا؛
- 100% في الحصة التي تفوق 140.000 أوقية شهريا.

المادة 327. - دون المساس بالسلطة المتعلقة بقوة الشيء المقضي به، فإن طرق التنفيذ المقررة في هذا الكتاب لا تطبق على الدولة ولا على أشخاص القانون العام الاعتبارية الأخرى.

الفقرة (2 جديدة) توجه الأحكام الصادرة ضد الدولة إلى الوزارات المعنية بها للتنفيذ، إلا إذا كان الحكم ذا طبيعة مالية فانه يوجه إلى وزارة المالية لتنفيذه.

الفصل الثاني: في أنواع الحجز

الفرع الثاني: في الحجز تحت يد الغير أو المعارضة

المادة 353.- الفقرة (1 جديدة) لا يجوز إجراء الحجز تحت يد الغير على المرتبات أو الأجور والجرابات والمعاشات مهما بلغ مقدارها إلا بعد محاولة تصالح أمام رئيس المحكمة المختصة الكائنة بمقر المدعى. إذا كان للدائن سند تنفيذي فإن هذه المحاولة تترك لتقدير الرئيس.

ولهذا الغرض، وبناء على طلب الدائن، يستدعي القاضي المذكور المدعى بواسطة رسالة مضمونة مع وصل بالاستلام موجهة من كاتب الضبط. ويكون أجل المثول ثمانية أيام من تساريخ توصله بالرسالة المبين بوصل الاستلام.

يخير الدائن شفويا عندما يقدم طلبه بمكان وتاريخ ووقت محاولة المصالحة. فإذا لم يوجد إشعار باستلام الرسالة ولم يحضر المدعى فيجب على الدائن فيما إذا لم يكن له سند تنفيذي أن يطلب استدعاه من جديد للمصالحة بنفس الشكليات السابقة.

المادة 354.- يحضر القاضي بمساعدة كاتب ضبطه محضرا موجزا بمشول الأطراف سواء تبعث ذلك مصالحة أم لا وكذا بمثل أحدهم فقط.

وفي حالة المصالحة يبين القاضي شروطها إن كانت موجودة. وفي حالة عدم المصالحة وقيام منازعة

1. أن لا يتضمن الحكم أي مقتضى مخالف للأخلاق الحميدة أو للنظام العام بموريتانيا؛

2. أن يكون الحكم الأجنبي صادرا عن سلطة قضائية قانونية بالبلد المعني بالأمر وأن يكون نافذا بهذا البلد؛

3. أن يكون قد وقع استدعاء الأطراف أمام المحكمة التي أصدرت الحكم وكانوا متمكنين من الدفاع؛

4. أن لا يوجد تناقض بين هذا الحكم الأجنبي وحكم آخر صدر عن محكمة موريتانية.

وزيادة على الشروط المذكورة في الفقرة السابقة والتي هي واجبة في كل الأحوال فإن الحكم الصادر في دولة أجنبية لا يتم تنفيذه إلا حسب الشروط المنصوص عليها بقوانين هذا البلد بالنسبة لتنفيذ الأحكام الصادرة في موريتانيا.

الفقرة (3 جديدة) تنفذ الأحكام الأجنبية المأمور بتنفيذها في موريتانيا وفقا للقوانين الموريتانية بأمر من رئيس محكمة الولاية، والأمر الذي يصدره غير قابل للطعن إلا عن طريق النقض.

الفقرة (4 ملغاة).

المادة 310.- الفقرة (1 ملغاة) .

فإذا وجدت هذه الأموال بدائرة المحكمة وكان يوجد بدائرتها عدول منفذون رسميون فإن الطرف المستفيد من التنفيذ الجبري يجوز له أن يتوجه إلى العدل المنفذ الذي يختاره للقيام بالتنفيذ المأمور به.

إذا كانت الممتلكات واقعة في دائرة محكمة أخرى وكان يوجد في دائرة هذه الأخيرة عدول منفذون رسميون فإن وثائق التنفيذ تحال إلى القاضي المختص وللطرف المستفيد من التنفيذ الجبري أن يتوجه إلى العدل المنفذ الذي يختاره في دائرة هذه المحكمة للقيام بالتنفيذ المأمور به.

ويجب على العدل المنفذ الرسمي أن يقدم سندا يثبت إسناد التنفيذ إليه من طرف المستفيد من التنفيذ أو وكيله.

وإذا كانت الممتلكات كائنة في مقر محكمة لا يوجد بها عدل منفذ رسمي فإن القاضي المختص ترابيا يجوز له، بناء على طلب الطرف المستفيد من أمر التنفيذ، أن يعين عوناً من كتابة الضبط أو حتى عوناً من الإدارة بوصفه عدلاً منفذاً خاصاً بهذه المهمة يقوم بالتنفيذ الجبري.

المادة 323.- يؤذن للعدول المنفذ أن يأمُر بفتح أبواب الدور والغرف وكذا فتح الخزائن والصناديق لتسهيل البحث عندما تتطلب ذلك مصلحة التنفيذ.

الفقرة (2 جديدة) يؤذن للعدول المنفذ أن يأمُر بفتح أبواب الدور والغرف وكذا فتح الخزائن والصناديق لتسهيل البحث عندما تتطلب ذلك مصلحة التنفيذ.

ويطلب مساعدة رئيس فرقة الشرطة أو الدرك، الذين ينبغي عليهم الامتثال، للقيام بحضورهم بفتح الأبواب. يوقع القائد أو الوكيل الذي مد يد العون محضر التنفيذ.

جديدة في شأن ثبوت الدين أو مقداره وإذا وجد سند يأذن القاضي بالحجز تحت يد الغير بموجب أمر يذكر فيه المبلغ الذي يقام من أجله الحجز.

أمسا إذا تخلّف المدين عن الحضور بعد استدعائه فإن القاضي يأذن كذلك وبنفس الشكليات في الحجز تحت يد الغير.

الفقرة (4 جديدة) الحجز تحت يد الغير بدون سند تنفيذي، ينبغي أن يتبع بعريضة في الأصل في أجل 8 أيام.

الفرع الثالث: غي الحجز التنفيذي

القسم الأول: في الحجز على المنقول

المادة 369.- الفقرة (1 جديدة) . إذا لم يؤد المحكوم عليه ما ترتب بذمته بعد انصرام أجل ثمانية أيام المضروب له من طرف العدل المنفذ وقت الإنذار بالدفع، وكان قد أقيم عليه حجز تحفظي فإن هذا الحجز يتحول إلى حجز تنفيذي. وينص على هذا الإجراء وعلى تاريخه، رئيس المحكمة بأسفل إحصاء الأموال المحجوزة وقت الحجز التحفظي، كما يقع تبليغ هذا الإجراء للمحجوز عليه.

وإذا لم يوجد حجز تحفظي فإن المنفذ يقوم، بعد انصرام الأجل المشار إليه أعلاه، بحجز على ممتلكات المحجوز عليه وفقا لمقتضى الفرع الأول من هذا الفصل.

المادة 372.- الفقرة (1 جديدة) . تجرى البيوع بالمزاد العلني في قاعات المحكمة المختصة في أيام وأوقات العمل العادي أو عطلة الأسبوع.

غير أنه يجوز لرئيس المحكمة أن يأذن ببيع المنقولات في موضع آخر وبيوم آخر إن توقع من ذلك بيعا أكثر فائدة، ويعلن للعموم عن تاريخ ومحل المزاد بواسطة جميع وسائل الإشعار مع مراعاة ما يتناسب مع أهمية الحجز والأعراف والعادات السائدة بالمحل.

وزيادة على هذا، تعلق أربع إعلانات قبل البيع بأربعة أيام على الأقل، يكون أحدها بالمحل الذي توجد فيه الأشياء، والثاني بباب البلدية، والثالث بسوق المحل، والرابع بباب قاعة جلسات المحكمة.

وإذا أجري البيع بمحل غير السوق أو المحل الذي توجد فيه الأشياء فإن إعلانا خامسا يلصق بالمحل الذي يجري فيه البيع.

وينص الإعلان بالبيع على مكان ويوم ووقت افتتاح البيع وكذا على نوع وقدر الأشياء بدون تفصيل خاص.

ويثبت هذا التعليق أو اللصق بوثيقة تضاف إليها نسخة من إعلان البيع.

المادة 378.- عندما يزعم الغير ملكية المنقولات المحجوزة فإنه يربط بيعها من طرف المنفذ بعد حجزها. وترفع دعوى الاستبعاد من طرف مدعي الملكية إلى المحكمة المختصة خلال خمسة عشر يوما من تاريخ تقديمها للمنفذ، وإلا صرف النظر عنها. وتثبت فيها المحكمة بطريق الاستعجال.

الباب السادس: في الإكراه البدني

المادة 428. (جديدة) . تحسب مدة الإكراه البدني على النحو التالي:

1. إذا كان الدين أقل من 100.000 أوقية، يوم لكل حصة كاملة من 2000 أوقية على أن يكون الحد الأدنى يوما كاملا والحد الأقصى 45 يوما؛
2. إذا كان الدين 100.000 أوقية أو أكثر إلا أنه أقل من 1000.000 أوقية، 45 يوما وتزداد عشرة أيام، عن كل شريحة تامة من 200.000 أوقية فوق ال 100.000 أوقية؛
3. إذا كان الدين 1.000.000 أوقية أو أكثر، ستة أشهر وتزداد شهرين لكل شريحة تامة من 400.000 أوقية بعد 1.000.000 أوقية مع أن الحد الأقصى سنتان.

الكتاب الثامن: في دعوى الحيازة

المادة 440 (جديدة): توصف "بدعوى الحيازة" القضية التي خول القانون القيام بها لحائز عقارا أو "حق عيني عل عقار" وذلك بقصد استرجاع حيازته أو استبقائها أو تعطيل أشغال.

المادة 441 (جديدة): يمكن لمن هو حائز بنفسه أو بواسطة غيره لعقار أو حق عيني على عقار أن يقوم بدعوى الحيازة:

أولا :- إذا كان يقصد بقيامه إبقاءه على حيازته أو الاعتراف به في صورة وقوع الشغب أو استرجاع حيازة في حالة انتزاعها منه.

ثانيا :- إذا كانت له مصلحة في صدور الإذن بتعطيل الأشغال التي قد ينجم عنها شغب لو وقع إتمامها.

ثالثا :- إذا كان يقصد بدعواه استرجاع حيازة أو انتفاعه بها إذا تم انتزاعها منه بالقوة.

المادة 442 (جديدة): الشغب في هذا الموضوع هو كل أمر ينجم منه رأسا ومن نفسه أو بطريق الاستنتاج دعوى مخالفة لحيازة الغير.

المادة 443 (جديدة): فيما عدا صورة نزع الحيازة بالقوة فإن القيام بدعوى الحيازة لا يقبل إلا:

1- إذا كان المدعي حائزا حيازة مادية و خالية و هادئة منذ عام على الأقل، حال وقوع الشغب أو انتزاع الحيازة أو إتمام الأشغال التي من شأنها أن ينجم عنها شغب ولم يسكت مدة عام بعد وقوع ذلك الشغب أو انتزاع الحيازة من يده أو إتمام تلك الأشغال.

2- إذا كانت الحيازة مستمرة بدون التباس ولا انقطاع ولا شغب، علنية وقائمة على سند ملكية.

المادة (444 جديدة) : إذا وقع نزع للحيازة بالقوة فالذي انتزعت منه له القيام لدى المحكمة المختصة بطلب غرم ما حصل له من الضرر واسترجاع حيازته.

رئيس المجلس العسكري للعدالة والديمقراطية رئيس الدولة يصدر الأمر القانوني المتضمن للتنظيم القضائي و الآتي مضمونه:

باب تمهيدي: في الدعوى العمومية

مادة تمهيدية - يجب أن تكون الإجراءات الجنائية عادلة وحضورية وتحفظ توازن حقوق الأطراف.

ويجب أن تضمن الفصل بين السلطات المكلفة بالدعوى العمومية والسلطات المكلفة بالحكم.

يجب أن يحاكم الأشخاص الموجودون في ظروف متشابهة والمتابعون بنفس الجرائم وفقا لنفس القواعد.

تسهر السلطة القضائية على إعلام الضحايا بحقوقهم وضمان حمايتهم طيلة كافة الإجراءات الجنائية.

كل شخص تم اتهامه أو متابعته يعتبر بريئا إلى أن تثبت إدانته قانونا بقرار حائز على قوة الشيء المقضي به، بناء على محاكمة عادلة تتوفر فيها كل الضمانات القانونية.

الشك يفسر لصالح المتهم.

لا يعتد بالاعتراف المنتزح تحت التعذيب أو العنف أو الإكراه.

المادة الأولى - تمارس الدعوى العمومية ضد الفاعل الأصلي للجريمة والمشاركين والمساهمين في ارتكابها.

يقيم الدعوى العمومية ويمارسها قضاة المحاكم المختصة والموظفون الذين أسند إليهم القانون ذلك، كما يجوز أن يحركها الطررف المتضرر وفقا للشروط المحددة بهذه المدونة.

المادة 2 - تقام الدعوى المدنية من أجل تعويض الأضرار الناتجة عن جنائية أو جنحة أو مخالفة، وهي حق لكل شخص أصيب بضرر مباشر مترتب عن الجريمة.

لا يمكن أن يوقف أو يعلق التخلي عن الدعوى المدنية ممارسة الدعوى العمومية، وذلك مع مراعاة الحالات المشار إليها في الفقرة الثالثة من المادة 6.

المادة 3 - يجوز القيام بالدعوى المدنية في نفس الوقت الذي تقام فيه الدعوى العمومية ولدى نفس المحكمة.

وتقبل الدعوى المدنية بسبب كسل الأضرار المادية أو البدنية أو الأدبية الناجمة عن الوقائع التي هي موضوع المتابعة الجزائية. كما يمكن أيضا قبولها من أجل كافة الأضرار المنسوبة إلى الشخص المتتابع وتكون لها علاقة ارتباط بالوقائع موضوع المتابعة.

المادة 4 - يجوز أيضا أن تقام الدعوى المدنية منفصلة عن الدعوى الجزائية أمام المحاكم المدنية. غير أن الحكم في الدعوى المدنية المرفوعة أمام المحاكم المدنية المختصة يعلق إلى أن يبت نهائيا في الدعوى العمومية إذا كانت هذه الأخيرة قد حركت.

المادة 445 (جديدة): في الحالة المذكورة في المادة 441، إذا ادعى كل من المدعي و المدعى عليه أنه الحائز و تقدم كل منهما بأدلة على تلك الحيابة فللمحكمة أن تبقي الحيابة لهما معا في نفس الوقت أو أن تأمر بحراسة قضائية على المتنازع فيه أو أن تسند حراسته لأحد الطرفين مع التزامه بتقديم حساب عن ثماره إذا اقتضى الحال ذلك.

المادة 446 (جديدة): - لا يجوز الحكم في دعوى الحيابة على أساس ثبوت حق التملك أو نفيه ولكن للقاضي أن يتأمل في الأدلة المدلى بها على هذا الحق بقدر ما يفيد فيما يخص الحيابة.

المادة 447 (جديدة) - القائم بدعوى الاستحقاق لا يقبل منه القيام بدعوى الحيابة على أساس شغب أو انتزاع حيابة سابقة علي دعوى الاستحقاق.

ودعوى الاستحقاق التي رفعها المدعي عليه قبل رفع الدعوى عليه لا تأثير لها على دعوى الحيابة.

والمدعي عليه بدعوى الحيابة لا يمكنه القيام بدعوى الاستحقاق إلا بعد البت في دعوى الحيابة وليس له إذا صدر الحكم ضده في الدعوى المذكورة أن يقوم بدعوى الاستحقاق إلا بعد أن يذعن لما اقتضاه ذلك الحكم.

الكتاب التاسع : أحكام انتقالية ونهائية

المادة 448. (جديدة) - من أجل تطبيق هذا القانون، يقصد بعبارات رئيس المحكمة أو القاضي على التوالي رئيس التشكيلة المختصة أو الغرفة المختصة إذا كانت المحكمة المختصة تتألف من عدة غرف، ما لم يقتض السياق خلاف ذلك.

المادة 449. (جديدة) تبقى الغرف الجمعية بالمحكمة العليا مختصة بالنظر في الطعون لصالح القانون المقدمة قبل دخول هذا الأمر القانوني حيز التنفيذ، وينبغي عليها في هذه الحالة أن تصدر أحكامها وفقا لمسطرة البت في الأصل.

المادة 2 - الباقي من المدونة بدون تغيير.
المادة 3 - ينشر هذا الأمر القانوني في الجريدة الرسمية وينفذ كقانون للدولة.

نواكشوط 10 ابريل 2007

العقيد اعل ولد محمد فال

الوزير الأول:

سيدي محمد ولد بوبكر

وزير العدل:

الأستاذ/ محفوظ ولد بتاح

أمر قانوني رقم 036-2007 الصادر بتاريخ 17 ابريل

2007 يتضمن مراجعة الأمر القانوني رقم 83-163

الصادر بتاريخ 9 يوليو 1983 يتضمن قانون

الإجراءات الجنائية

بعد مداولة ومصادقة المجلس العسكري للعدالة والديمقراطية؛

الباب الأول: في السلطات المكلفة بالدعوى العمومية والتحقيق

الفصل الأول: في الشرطة القضائية

القسم الأول: مقتضيات عامة

المادة 12. - تضم الشرطة القضائية، بالإضافة إلى المدعين العامين لدى محاكم الاستئناف ونوابهم ووكلاء الجمهورية ونوابهم وقضاة التحقيق الذين هم ضباط سامون للشرطة القضائية:

- ضباط الشرطة القضائية؛
- وكلاء الشرطة القضائية؛

• الموظفين والأعوان الذين تخولهم قوانين خاصة ببعض صلاحيات الشرطة القضائية.

المادة 13. - يقسم ضباط ووكلاء الشرطة القضائية بمهام الضبطية القضائية تحت إدارة وكيل الجمهورية.

ولهذا الغرض يتلقسون منسب التوجيهات والاستفسارات والإنذارات في القضايا المتعلقة بمهامهم كضباط شرطة قضائية.

المادة 14. - يخضع ضباط الشرطة القضائية لإشراف المدعي العام لدى محكمة الاستئناف ولرقابة غرفة الاتهام المختصة.

كل من يسند إليهم القانون، بسبب وظائفهم، ولو كانت إدارية، القياس بإجراء من إجراءات الشرطة القضائية يكونون، في هذه الحالة وحدها، خاضعين لنفس الإشراف والرقابة.

المادة 15. - إذا وقع إهمال من طرف ضباط الشرطة القضائية أثناء قيامهم بمهام الشرطة القضائية فإن المدعي العام لدى محكمة الاستئناف يوجه إليهم إنذارا.

وفي حالة الخطأ الفادح يطلب المدعي العام لدى محكمة الاستئناف تعهد غرفة الاتهام التي يمكنها أيضا أن تتعهد تلقائيا بمناسبة بحثها للإجراءات التي قدمت إليها.

وفي هذه الحالة يجوز للمعني أن يستعين بمحام. **المادة 16.** - إذا تعهدت غرفة الاتهام تأسر بإجراء بحث وتستمع إلى المدعي العام لدى محكمة الاستئناف وضابط الشرطة القضائية المعني.

المادة 17. - لغرفة الاتهام أن توجه ملاحظات لضابط الشرطة القضائية المعني.

ولها زيادة على ذلك أن تقرر أن ضابط الشرطة القضائية لا يمكن أن يمارس مهام ضابط شرطة قضائية سواء بصفة مؤقتة أو نهائية، وذلك دون إخلال بالعقوبات التأديبية التي قد يتعرض لها من طرف رؤسائه الإداريين.

المادة 18. - يبلغ المدعي العام لدى محكمة الاستئناف قرارات غرفة الاتهام الصادرة ضد ضباط الشرطة القضائية إلى المدعي العام لدى المحكمة العليا الذي يبلغها إلى السلطات التي يتبع لها هؤلاء الضباط.

المادة 5. - ليس للطرف الذي مارس دعواه أمام المحكمة المدنية المختصة أن يرفعها أمام المحكمة الجزائية إلا إذا كانت هذه المحكمة قد تعهدت بالقضية قبل أن يصدر حكم من المحكمة المدنية في الأصل.

المادة 6. - تنقضي الدعوى العمومية من أجل تطبيق العقوبة بوفاء المتهم أو بالتقادم أو العفو العام أو إلغاء القانون الجنائي أو بصدور حكم حائز لقوة الشيء المقضي به.

غير أنه إذا طرأت إجراءات أدت إلى الإدانة وكشف عن أن الحكم أو القرار الذي قضى بانقضاء الدعوى العمومية مبني على تزوير أو استعمال مزور، فإنه يجوز إعادة السير فيها. وحينئذ يتعين اعتبار التقادم موقفا منذ اليوم الذي صار فيه الحكم أو القرار نهائيا إلى يوم إدانة مرتكب التزوير أو استعمال مزور.

يمكن زيادة على ذلك أن تنقضي الدعوى العمومية بالمصالحة أو بدفع غرامة جزافية أو اتفاقية، إذا كان القانون ينص على ذلك صراحة، كما تنقضي كذلك بسحب الشكوى إذا كانت شرطا لازما للمتابعة.

المادة 7. - تتقادم الدعوى العمومية في القضايا الجنائية بمرور عشر (10) سنوات كاملة ابتداء من يوم ارتكاب الجريمة، إذا لم يتخذ أثناء هذه المدة أي إجراء من إجراءات التحقيق أو المتابعة.

وإذا وقع تحقيق أو متابعة أثناء هذه المدة فإن التقادم لا يحصل إلا بعد مرور عشر (10) سنوات كاملة من آخر إجراء. ويسري هذا الانقضاء كذلك بالنسبة للأشخاص الذين لم يشملهم هذا التحقيق أو المتابعة.

المادة 8. - تتقادم الدعوى العمومية في مادة الجنح بمرور ثلاث (3) سنوات كاملة. ويتم التقادم حسب الفروق الواردة في المادة 7.

لا تنطبق أحكام التقادم المنصوص عليها في هذه المادة وفي المادة 7 على القضايا المتعلقة بجرائم الحدود والقصاص والدية.

المادة 9. - تتقادم الدعوى العمومية في مادة المخالفات بمرور سنة كاملة. ويتم التقادم حسب الفروق الواردة في المادة 7.

المادة 10. - يجوز القياس بالدعوى المدنية بعد تقادم الدعوى العمومية حسب الأشكال المبينة في قواعد القانون المدني.

الكتاب الأول: في ممارسة الدعوى العمومية

المادة 11. - تكون الإجراءات أثناء البحث والتحقيق سرية، باستثناء الحالات التي ينص فيها القانون على خلاف ذلك، أو يكون في سريتها إضرار بحقوق الدفاع.

وكل شخص يشارك في هذه الإجراءات ملزم بالحفاظ على السر المهني، وفقا للشروط وتحت طائلة العقوبات الواردة في القانون الجنائي.

المحاضر التي حرروها ونسخة طبق الأصل منها وكذلك جميع الوثائق والمستندات المتعلقة بها، كما يجب عليهم وضع الأشياء المحجوزة تحت تصرفه. ويجب أن تشير المحاضر إلى أن محررها صفة ضابط الشرطة القضائية.

المادة 23. - المحاضر في مفهوم المادة 22 هو الوثيقة المكتوبة التي يحررها ضابط الشرطة القضائية أثناء ممارسة مهامه ويضمنها ما عينه أو تلقاه من تصريحات أو مساقم بسبب من عمليات تدخل في اختصاصه.

ودون إخلال بالمقتضيات الواردة في مسواد أخرى من هذا الأمر القانوني أو في نصوص خاصة أخرى، يجب أن يتضمن المحاضر على الخصوص اسم محرره وصفته ومكان عمله وتوقيعه، ويشار فيه إلى تاريخ وساعة إنجاز الإجراء وساعة تحرير المحاضر إذا كانت تخالف ساعة إنجاز الإجراء.

يتضمن محاضر الاستماع هوية الشخص المستمع إليه ورقم بطاقة تعريفه عند الاقتضاء وتصريحاته والأجوبة التي يرد بها على ضابط الشرطة القضائية.

إذا تعلق الأمر بمشتبه فيه يتعين على ضابط الشرطة القضائية إشعاره بالأفعال المنسوبة إليه.

يقرأ المصريح بتصاريحه أو تتلى عليه، ويشار إلى ذلك في المحاضر. ثم يدون ضابط الشرطة القضائية الإضافات أو التغييرات أو الملاحظات التي يبديها المصريح، أو يشير إلى عدم وجودها.

يوقع المصريح إلى جانب ضابط الشرطة القضائية على المحاضر عقب التصريحات وبعد الإضافات ويدون اسمه بخط يده. وإذا كان لا يحسن الكتابة أو التوقيع يضع بصمته ويشار إلى ذلك في المحاضر.

يصادق ضابط الشرطة القضائية والمصريح على التشطيبات والإحالات.

يتضمن المحاضر كذلك الإشارة إلى رفض التوقيع أو الإبصار أو عدم استطاعته، مع بيان أسباب ذلك.

القسم الثالث: في وكلاء الشرطة القضائية

المادة 24. - يعد من وكلاء الشرطة القضائية رجال الدرك الذين ليست لهم صفة ضابط الشرطة القضائية وهم مكلفون:

- بمساعدة ضباط الشرطة القضائية في ممارسة وظائفهم؛
- بمعاينة الجنايات والجنح والمخالفات وابعاد محاضر عنها؛
- بتحرير محاضر عن التصريحات التي يقدمها لهم كل شخص والتي من شأنها أن تزودهم بأدلة أو حجج أو معلومات عن مرتكبي الجرائم ومشاركتهم.

القسم الثاني: في ضباط الشرطة القضائية

المادة 19. - يتمتع بصفة ضابط شرطة قضائية:

- ولاية الولايات ومساعدوهم؛
- حكام المقاطعات ورؤساء المراكز الإدارية؛

• مدير الأمن الوطني؛

• مفوضو الشرطة وضباطها ومفتشوا الشرطة المعينون ضباط شرطة قضائية بمقرر مشترك بين وزير العدل والداخلية بناء على اقتراح من المدعي العام لدى محكمة الاستئناف؛

• ضباط الدرك الوطني ومساعدوهم الذين لهم رتبة مساوية لرتبة رقيب أو أعلى منها ورجال الدرك الذين يكفلون بقيادة فرقة أو مركز؛

• قائد الحرس الوطني وضباط الحرس الوطني بشرط الحصول على موافقة وزير العدل بالنسبة للأخيرين؛

• قواد الفرق الرحالة من الجيش الوطني؛

• قواد الفرق الرحالة من الحرس الوطني.

المادة 20. - يكلف ضباط الشرطة القضائية

بمعاينة الجرائم المقررة في قانون العقوبات وجمع الأدلة والبحث عن الفاعلين وبتلقي الشكاوى والبلاغات وبالقيام بالبحوث الابتدائية حسب الشروط الواردة في المواد من 67 إلى 70 قبل بدء التحقيق القضائي.

وعند ما يبدأ التحقيق ينفذون إنابات محاسم التحقيق ويلبون طلباتها.

وفي حالة التلبس بالجناية أو الجنحة يمارسون السلطات المخولة لهم بالمواد من 45 إلى 60. ولهم الحق في التسخير المباشر للقوة العمومية في إطار تنفيذ مهامهم.

المادة 21. - ينحصر اختصاص ضباط الشرطة

القضائية في حدود الأراضي التي يمارسون عليها وظائفهم المعتادة.

غير أنه يمكن لذوي الرتب في الدرك ورجال الدرك ممن لهم صفة ضابط شرطة قضائية، في حالة الاستعجال، أن يقوموا بالعمليات في كافة دائرة اختصاص المحكمة الملحقين بها.

إذا تعلق الأمر بمنطقة عمران مقسمة إلى عدة مراكز للشرطة فإن اختصاص مفوضي الشرطة الذين يمارسون وظائفهم في أحد هذه المراكز يشمل كافة المنطقة.

لمفوضي الشرطة، بناء على إنيابة قضائية صريحة، وكذلك في حالة التلبس بالجناية أو الجنحة أن يقوموا بالتفتيشات المنزلية وبالحجز في دائرة اختصاص المحاكم التي تحد دائرة التابعين لها.

ويتمتع ضباط الدرك الوطني بنفس السلطات في دائرة اختصاص المحاكم التي تحد المنطقة الخاصة بهم.

المادة 22. - يلزم ضباط الشرطة القضائية بأن

يخبروا وكيل الجمهورية، بدون مهلة، بالجنايات والجنح والمخالفات التي يحصل لهم العلم بها. وعليهم بمجرد الانتهاء من إنجاز أعمالهم أن يوافوه مباشرة بأصل

ولهذا الغرض يوجه إليه المدعون العامون لدى محاكم الاستئناف كل شهرين كشفا عن القضايا الداخلة في اختصاصهم.

المادة 30. - يمثل المدعي العام لدى المحكمة العليا شخصا أو بواسطة أحد نوابه النيابة العامة لدى المحكمة العليا.

يتمتع المدعي العام لدى المحكمة العليا بسلطة على جميع أعضاء النيابة العامة.

وله بالنسبة لهؤلاء القضاة نفس الصلاحيات التي اعترف بها لوزير العدل في المادة 31.

وله على الخصوص أن يعطي للمدعين العامين لدى محاكم الاستئناف التوجيهات التي يراها مفيدة لحسن سير العمل وأن يستبلغ الملفات وأن يطلب تقارير في قضايا معينة.

المادة 31. - يشرف وزير العدل على تنفيذ السياسة الجنائية، ويبلغها إلى المدعي العام لدى المحكمة العليا الذي يسهر على تطبيقها.

وله أن يبلغ إلى المدعي العام لدى المحكمة العليا ما يصل إلى علمه من جرائم، وأن يأمره كتابة بمتابعة مرتكبيها أو أن يرفع إلى المحكمة المختصة الطلبات التي يراها الوزير ملائمة.

القسم الثالث: في النيابة العامة لدى محكمة الاستئناف

المادة 32. - يسهر المدعي العام لدى محكمة الاستئناف على تطبيق القانون الجنائي في دائرة اختصاص محكمة الاستئناف.

ولهذا الغرض يوجه إليه وكلاء الجمهورية لدى محاكم الولايات الواقعين في دائرة محكمة الاستئناف كل شهر كشفا عن القضايا الداخلة في اختصاصهم.

المادة 33. - يمثل المدعي العام لدى محكمة الاستئناف شخصا أو بواسطة أحد نوابه النيابة العامة لدى محكمة الاستئناف.

وله أثناء ممارسته لوظائفه أن يسخر مباشرة القوة العمومية، كما يستعين بضباط ووكلاء الشرطة القضائية.

يحقق له لضرورة تطبيق إجراءات تسليم المجرمين إصدار أوامر دولية بالبحث وإلقاء القبض.

المادة 34. - يتمتع المدعي العام لدى محكمة الاستئناف بسلطة على جميع أعضاء النيابة العامة وكذا على ضباط ووكلاء الشرطة العاملين في دائرة اختصاص هذه المحكمة.

وله بالنسبة لقضاة النيابة العاملين بدائرة محكمة الاستئناف نفس الصلاحيات التي اعترف بها للمدعي العام لدى المحكمة العليا في المادة 30.

القسم الرابع: في النيابة العامة لدى محاكم الولايات والمحاكم الأخرى

المادة 35. - يمثل وكيل الجمهورية شخصا أو بواسطة أحد نوابه النيابة العامة لدى محكمة الولاية

المادة 25. - يعدون كذلك من وكلاء الشرطة القضائية موظفو مصالح الشرطة العاملين وهم مكلفون بما يلي:

- مساعدة ضباط الشرطة القضائية في ممارسة وظائفهم؛
- إخبار رؤسائهم التسلسليين بكل الجنايات والجنح والمخالفات التي تصل إلى علمهم؛
- معاينة الجرائم المقررة في القانون الجنائي، طبقا لأوامر رؤسائهم، وتلقي كل المعلومات بقصد اكتشاف مرتكبي هذه الجرائم.

القسم الرابع: في السلطات الخاصة للولاية في مجال الشرطة القضائية

المادة 26. - في مادة الجنايات والجنح ضد أمن الدولة الداخلي أو الخارجي، وفي حالة الاستعجال فقط، فإن لولاية الولايات أن يقوموا شخصا بكل الأعمال الضرورية لمعاينة الجنايات والجنح المنصوص عليها أعلاه وأن يستدعوا كتابيا ضباط الشرطة القضائية المختصين لهذا الغرض، ما لم يعلموا أن السلطة القضائية سبق أن تعهدت بالقضية.

وإذا استعمل الوالي هذه السلطة فإنه ملزم بأن يخبر وكيل الجمهورية فورا، ويتخلى عن القضية للسلطة القضائية بإحالة الأوراق وكل الأشخاص المقبوض عليهم إلى وكيل الجمهورية وإلا تعرض للإجراء للبلطان.

كل ضابط شرطة قضائية يتلقى طلبا من الوالي حال تصرفه طبقا للمقتضيات السابقة، وكل موظف وقع إعلامه بهذا التعهد طبقا لنفس المقتضيات ملزم بأن يخبر فورا وكيل الجمهورية.

الفصل الثاني: في النيابة العامة

القسم الأول: مقتضيات عامة

المادة 27. - تمارس النيابة العامة السدوى العمومية وتطلب تطبيق القانون، وهي ممثلة لدى كل محكمة جزائية. وتتولى العمل على تنفيذ أحكام القضاء. ولها أثناء ممارسة مهامها الحق في تسخير القوة العمومية، كما تستعين بضباط ووكلاء الشرطة القضائية.

المادة 28. - يجب على النيابة العامة أن تقدم طلبات مكتوبة طبقا للتعليمات التي أعطيت لها حسب الشروط المقررة في المادتين 30 و 31. وتقدم بحرية الملاحظات الشفهية التي تراها ملائمة لخدمة العدالة.

القسم الثاني: في النيابة العامة لدى المحكمة العليا

المادة 29. - يسهر المدعي العام لدى المحكمة العليا على تطبيق القانون الجنائي على كافة التراب الوطني.

يخبر وكيل الجمهورية حالاً ويتحول فوراً إلى عين المكان ليقوم بالمعاينات الأولية.

ولو كـيل الجمهورية أن ينتقل إلي عين المكان إذا كان يرى ذلك لازماً ويستعين بأشخاص يصلحون لتقدير طبيعة الوفاة. ومع ذلك فله أن يختار ضابط شرطة قضائية ينييه للقيام بهذا الغرض.

وعلى هؤلاء الأشخاص المدعويين أن يؤدوا اليمين كتابة على إيداء رأيهم بما يمليه عليهم الشرف والضمير.

ولو كـيل الجمهورية أيضاً أن يطلب القيام بتحقيق للبحث عن أسباب الوفاة.

المادة 39- لو كـيل الجمهورية أثناء ممارسته لوظائفه الحق في أن يسخر مباشرة القوة العمومية، كما يستعين بضباط ووكلاء الشرطة القضائية.

المادة 40- يمارس وكيل الجمهورية لدى محاكم الولايات صلاحيات النيابة العامة في مجال المتابعة وفي تنفيذ الأحكام.

وله أن يستبلغ كل ملف، ويقدم طلباته كتابة من أجل تطبيق القانون.

ويجوز له، إذا تعلق الأمر بجناية أو جنحة يعاقب عليها القانون بالحبس سنتين فأكثر، إذا اقتضت ضرورة البحث ذلك، أن يسحب جواز سفر الشخص المشتبه فيه وأن يمنعه من الخروج من دائرة اختصاص محكمته لمدة لا تتجاوز شهراً. ويمكن تمديد هذا الأجل إلى غاية انتهاء البحث الابتدائي، إذا كان الشخص المعني هو الذي تسبب في تأخير إتمامه.

المادة 41- يجوز للمتضرر أو المشكو منه قبل إقامة الدعوى العمومية وكلما تعلق الأمر بجريمة يعاقب عليها بالحبس سنتين فأقل أو بغرامة لا يتجاوز حدها الأقصى مائتي ألف (200.000) أوقية أن يطلب من وكيل الجمهورية تضمين الصلح الحاصل بينه مع خصمه في محضر.

في حالة موافقة وكيل الجمهورية وتراضي الطرفين على الصلح يحزر وكيل الجمهورية محضراً بحضورهما وحضور دفاعهما ما لم يتنازلا أو يتنازل أحدهما عن ذلك. ويتضمن هذا المحضر ما اتفق عليه الطرفان.

يتضمن المحضر كذلك إشعار وكيل الجمهورية للطرفين أو لدفاعهما بتاريخ جلسة غرفة المشورة، ويوقعه وكيل الجمهورية والطرفان.

المادة 42- يحيل وكيل الجمهورية محضر الصلح على رئيس محكمة الولاية ليقوم هو أو من ينوب عنه بالتصديق عليه بحضور ممثل النيابة العامة والطرفين أو دفاعهما بغرفة المشورة، بمقتضى أمر قضائي يوقعه كاتب الضبط مع الرئيس، وهذا الأمر غير قابل لأي طعن.

ومحاكم الدرجة الأولى الواقعة في دائرة اختصاص محكمة الولاية.

المادة 36- يتلقى وكيل الجمهورية البلاغات والشكاوى والمحاضر ويتخذ في شأنها ما يراه ملائماً.

يحيل ما يتلقاه من محاضر وشكايات وما يتخذه بشأنها من إجراءات إلى هيئات البحث والتحقيق أو إلى هيئات الحكم المختصة أو يأمر بحفظها بقرار يمكن له دائماً التراجع عنه.

يقدم لتلك الهيئات طلبات بقصد القيام بتحقيق.

وفي حالة ما إذا تعلق الأمر بمشتبه فيه محال من طرف الضبطية القضائية فإن على وكيل الجمهورية أن يستمع للمتهم، بحضور محاميه، حول هويته الكاملة والتهمة الموجهة إليه والظروف التي تم ارتكاب الفعل فيها. ويجب أن يثبت هذا الاستماع في محضر مكتوب.

وفي حالة الحفظ بدون متابعة للشكاوى أو محضر البحث يعلن قراره إلى الشاكي أو إلى الطرف المدني خلال أجل لا يتجاوز ثمانية أيام. وعليه أن يبلغ كذلك الشاكي بأن له الحق في القيام بالحق المدني أمام قاضي التحقيق.

يسهر وكيل الجمهورية على تطبيق العقوبات المقررة في القانون ويقدم باسم القانون جميع الطلبات التي يراها مناسبة، ويجب على المحكمة أن تشهد بها عليه بتضمينها في محضرها وأن تبت بشأنها.

وله أن يستعمل عند الاقتضاء وسائل الطعن ضد ما يصدر من أوامر وأحكام وقرارات.

يجب على كل سلطة نظامية وكل مأمور عمومي وكل موظف يعلم أثناء ممارسته لوظيفته بجناية أو جنحة أن يعلم بها فوراً وكيل الجمهورية وينقل إليه جميع المعلومات والمحاضر والإجراءات المتعلقة بها.

المادة 37- يقوم وكيل الجمهورية أو يكلف من يقوم بجميع الإجراءات الضرورية للمتابعة والبحث عن الجرائم المتعلقة بالقانون الجنائي. ولهذا الغرض يتولى قيادة نشاط ضباط ووكلاء الشرطة القضائية.

ويتمتع بجميع السلطات والصلاحيات المتعلقة بصفة ضابط الشرطة القضائية المنصوص عليها في هذه المدونة أو في قوانين خاصة.

يحق لو كـيل الجمهورية لضرورة تطبيق إجراءات تسليم المجرمين إصدار أوامر دولية بالبحث واللقاء القبض.

المادة 38- يمارس وكيل الجمهورية الصلاحيات المخولة له بالمادة 62 في حالة التلبس بالجريمة. وفي حالة العثور على جثة، سواء كانت الوفاة ناتجة عن عنف أو كانت لأسباب مجهولة أو مشتبه فيها، فإن على ضابط الشرطة القضائية الذي يعلم بها أن

تحقيق مؤقتا محله. وإذا لم يقع ذلك التعيين فإن رئيس محكمة الولاية يقوم بوظائف قاضي التحقيق. وفي هذه الحالة الأخيرة فإن لرئيس محكمة الولاية أن يحكم في قضايا الجرح التي قام بالتحقيق فيها.

المادة 45- يتحدد اختصاص قاضي التحقيق بمكان وقوع الجريمة أو محل إقامة مرتكبها أو محل إقامة أحد الأشخاص المشتبه في مساهمتهم في اقترافها أو بمحل القبض على أحد هؤلاء الأشخاص حتى ولو كان هذا القبض قد حصل بسبب آخر.

الباب الثاني: في البحث

الفصل الأول: في التلبس بالجنايات والجرح

المادة 46- تكون الجناية أو الجنحة متلبسا بها:

- 1 - إذا ضبط الفاعل أثناء ارتكاب الجريمة أو على إثر ارتكابها؛
- 2 - إذا كان الفاعل ما زال مطاردا بصياح الجمهور؛
- 3 - إذا وجد الفاعل بعد مرور وقت قريب من ارتكاب الفعل حاسملا سلاحا أو أمتعة أو ظهرت عليه آثار أو أدلة تحمل على الاعتقاد بأنه شارك في الجناية أو الجنحة.

ويعتبر بمثابة الجناية أو الجنحة المتلبس بها ولو لم ترتكب طبقا للظروف المقررة في البنود السابقة قيام رب المحل باستدعاء وكيل الجمهورية أو أحد ضباط الشرطة القضائية لمعاينة الجريمة.

المادة 47- في حالة التلبس بالجناية، يجب على ضابط الشرطة القضائية الذي علم بها أن يخبر فوراً وكيل الجمهورية وينقل بدون تأخير إلى مكان الجناية ويقوم بجميع المعاينات اللازمة.

وعليه أن يسهر على حفظ كل الآثار التي يخشى اختفاؤها وعلى كل ما يمكن أن يستخدم لإظهار الحقيقة. ويحجز الأسلحة والأدوات التي استخدمت في ارتكاب الجناية أو التي كانت مخصصة لارتكابها وكذلك كل ما يظهر أنه كان ناتجا عن هذه الجناية.

ويعرض الأشياء المحجوزة على الأشخاص المشتبه في أنهم شاركوا في الجناية، إذا كانوا حاضرين، من أجل التعرف عليها.

المادة 48- يمنع على كل شخص غير مؤهل قانونا أن يغير حالة المكان الذي ارتكبت فيه الجريمة أو أن يزيل منه أي شيء، قبل القيام بالعمليات الأولية للبحث القضائي، وذلك تحت طائلة العقوبة بغرامة من عشرين ألفا (20.000) إلى مئتي ألف (200.000) أوقية أو بحبس لا يتجاوز عشرة (10) أيام.

يستثنى من ذلك إذا كان هذا التغيير أو نزع الأشياء قد دعيت إليه ضرورة السلامة أو الصحة العمومية أو تقديم الإسعافات للضحايا.

وإذا كان طمس الآثار أو إزالة الأشياء وقع لتعطيل سير القضاء فإن العقوبة تكون الحبس من ثلاثة

يتضمن الأمر القضائي ما اتفق عليه الطرفان، وعند الاقتضاء ما يلي:

- أداء غرامة لا تتجاوز نصف الحد الأقصى للغرامة المقررة قانونا؛

- تحديد أجل لتنفيذ الصلح.

إذا لم يحضر المتضرر أمام وكيل الجمهورية وتبين من وثائق الملف وجود تنازل مكتوب صادر عنه أو في حالة عدم وجود مشتك يمكن لوكيل الجمهورية أن يقترح على المشكو منه أو المشتبه فيه صلحا يتمثل في أداء نصف الحد الأعلى للغرامة المقررة للجريمة أو إصلاح الضرر الناتج عن أفعاله. وفي حالة موافقته يجرر وكيل الجمهورية محضرا يتضمن ما تم الاتفاق عليه وإشعار المعني بالأمر أو دفاعه بتاريخ جلسة غرفة المشورة، ويوقع وكيل الجمهورية والمعني بالأمر المحضر.

يحيل وكيل الجمهورية المحضر على رئيس محكمة الولاية ليقوم هو أو من ينوب عنه بالتصديق عليه بحضور ممثل النيابة العامة والمعني بالأمر أو دفاعه، بمقتضى أمر قضائي غير قابل لأي طعن.

توقف إجراءات الصلح والأمر الذي يتخذه رئيس المحكمة أو من ينوب عنه في الحالتين المشار إليهما في هذه المادة إقامة الدعوى العمومية.

ويمكن لوكيل الجمهورية إقامتها في حالة عدم المصادقة على محضر الصلح أو في حالة عدم تنفيذ الالتزامات التي صادق عليها رئيس المحكمة أو من ينوب عنه داخل الأجل المحدد أو إذا ظهرت عناصر جديدة تمس الدعوى العمومية، ما لم تكن هذه الأخيرة قد تقدمت.

يشعر رئيس المحكمة أو من ينوب عنه وكيل الجمهورية فوراً بالأمر الصادر عنه.

يتأكد وكيل الجمهورية من تنفيذ الالتزامات التي صادق عليها الرئيس.

الفصل الثالث: في قاضي التحقيق

المادة 43- يكلف قاضي التحقيق بإجراء التحقيقات على الوجه المبين في المادة 73 وما بعدها.

ليس لقاضي التحقيق أن يجري التحقيق إلا بناء على طلب من وكيل الجمهورية أو بواسطة شكوى مصحوبة بالقيام بالحق المدني طبقا للشروط المنصوص عليها بالمادتين 73 و 77. وفي حالة التلبس بجناية أو جنحة فإن قاضي التحقيق يمارس السلطات المخولة له بالمادة 65.

ولسه أثناء ممارسته لوظائفه أن يسخر مباشرة القوة العمومية، كما يستعين بضباط ووكلاء الشرطة القضائية.

المادة 44- يعين قاضي التحقيق لدى محكمة الولاية وفقا لإجراءات تعيين القضاة المنصوص عليها في النظام الأساسي للقضاة.

إذا تخلف قاضي التحقيق أو مرض أو عاقه عائق آخر فإن رئيس محكمة الولاية يعين بقرار قاضي

المادة 54. - لضابط الشرطة القضائية أن يمنع كل شخص من مغادرة مكان الجريمة إلى حين ختم العمليات.

يجب على كل شخص يظهر أثناء الأبحاث القضائية ضرورة التعرف على هويته أو التأكد منها بطلب من ضابط الشرطة القضائية، أن ينقاد للعمليات التي يقتضيها هذا الإجراء.

يمكن أن يتعرض كل مخالف لمقتضيات الفقرة السابقة لعقوبة حبس لا يتجاوز عشرة (10) أيام وغرامة عشرين ألف (20000) أوقية.

المادة 55. - لضابط الشرطة القضائية أن يستدعي ويستمع إلى كل شخص يمكن أن يزوده بمعلومات عن الوقائع. والأشخاص الذين يستدعيهم ملزمون بالحضور ويتأدية شهادتهم. وإذا لم يقوموا بهذا الواجب يخبر ضابط الشرطة القضائية وكيل الجمهورية الذي يمكنه أن يرغمهم على الحضور بواسطة القوة العمومية.

يحرر ضابط الشرطة القضائية محضرا بالتصريحات ويقرؤه على الأشخاص الذين استمع إليهم. ولهؤلاء أن يسجلوا ملاحظاتهم ويوقعوا عليها. وإذا صرحوا بأنهم لا يعرفون القراءة فإن ضابط الشرطة القضائية يقرؤه عليهم قبل التوقيع. إذا امتنعوا عن التوقيع أو كانوا عاجزين عنه يشار إلى ذلك في المحضر.

المادة 56. - لكل شخص يرى أنه تضرر من الجريمة أن يقوم بالحق المدني أمام ضابط الشرطة القضائية بواسطة تصريح يدرج في المحضر. وفي هذه الحالة فإنه ملزم بأن يختار موطناً في عاصمة المنطقة الإدارية لدائرة اختصاص المحكمة. وتوجه إليه كل الاستدعاءات والتبليغات بصفة قانونية في هذا الوطن المختار.

لا يلزم قاضي التحقيق ولا محكمة الحكم الطرف المدني أثناء البحث بتأدية اليمين قبيل الإدلاء بتصريحاته.

لا يمنع القيام بالحق المدني أمام ضابط الشرطة القضائية من ممارسة الحقوق المبينة في المادة 77.

المادة 57. - إذا اقتضت ضرورة البحث أن يحتفظ ضابط الشرطة القضائية بشخص أو أكثر من الأشخاص المبيينين في المادتين 54 و 55 فليس له أن يحتجزهم أكثر من الوقت اللازم لأخذ تصريحاتهم.

إذا قامت ضد شخص أدلة قوية ومتطابقة من طبيعتها أن تسبب اتهامه فإن لضابط الشرطة القضائية أن يحتفظ به لمدة ثمان وأربعين (48) ساعة لا تدخل فيها عطلة الأسبوع الرسمية ولا أيام العطل والأعياد. ولا يمكن تمديد هذه المدة إلا مرة واحدة وبمدة مساوية بواسطة إذن مكتوب من وكيل الجمهورية.

إذا وقع القبض بمكان بعيد عن مقر المحكمة المختصة فإن الأجل المقررة بالفقرة السابقة تزداد بقوة القانون بيوم عن كل مائة (100) كيلومتر من المسافة.

(3) أشهر إلى ثلاث (3) سنوات والغرامة من ستين ألفاً (60000) إلى مائتي ألف (200000) أوقية.

المادة 49. - إذا كانت طبيعة الجناية من النوع الذي يمكن أن يحصل على إثباته بواسطة حجز أوراق أو وثائق أو أشياء غير ذلك توجد في حوزة أشخاص يعتقد أنهم شاركوا في الجناية أو توجد في حوزتهم أوراق أو أشياء تتعلق بالأفعال المجرمة فإن ضابط الشرطة القضائية ينتقل فوراً إلى مسكن هؤلاء الأشخاص لإجراء تفتيش منزلي ويحرر محضراً بذلك.

وله وحده، مع الأشخاص المبيينين في المادة 50، الحق في التعرف على الأوراق والوثائق قبل القيام بحجزها. غير أنه ملزم باتخاذ كافة التدابير اللازمة لضمان احترام الشعائر الدينية والاحتفاظ بالسرد المهني وحقوق الدفاع.

تحصى وتعرف كل الأشياء والوثائق المحجوزة فوراً ويختم عليها، ويكتب عليها رقم المحضر الذي تم الحجز بموجبه.

المادة 50. - مع الاحتفاظ بمقتضيات المادة 49، فيما يتعلق باحترام الشعائر الدينية والحفاظ على السر المهني وحقوق الدفاع، فإن العمليات المذكورة في المادة 49 تجرى بحضور الأشخاص المتهمين بالمشاركة في الجناية أو الظاهر أن في حوزتهم أوراقاً أو أشياء تتعلق بالأعمال المجرمة. وفي حالة عدم إمكانية ذلك فإن ضابط الشرطة القضائية ملزم بأن يطلب من هؤلاء أن يعينوا ممثلاً حسب اختيارهم وإلا فإنه يختار هو شاهدين يستدعيهما لهذا الغرض.

ويوقع محضر هذه العمليات المحرر كما ورد في المادة 60 من طرف الأشخاص المبيينين في الفقرة السابقة، وفي حالة امتناعهم عن التوقيع أو عدم إمكانية ذلك يشار إليه في المحضر.

المادة 51. - يعاقب بغرامة من عشرة آلاف (10.000) إلى مائة ألف (100.000) أوقية وبالحبس من شهرين إلى سنتين كل من أفشى مستنداً ناتجاً عن التفتيش أو أطلع عليه شخصاً لا صفة له قانونياً في الإطلاع عليه وذلك بغير إذن من المتهم أو من ذوي حقوقه أو من الموقع على هذا المستند أو من المرسل إليه.

المادة 52. - لا يجوز البعد في التفتيشات والزيارات المنزلية قبل الساعة الخامسة صباحاً ولا بعد العاشرة مساءً إلا بطلب من داخل المنزل أو في الأحوال الاستثنائية المقررة قانوناً.

يعرض عدم مراعاة الشكليات المنصوص عليها بهذه المادة والمادتين 49 و 50 للإجراء للبطان.

المادة 53. - إذا اقتضى الأمر القيام بمعاينات لا يمكن تأخيرها فإن لضابط الشرطة القضائية أن يستعين بأشخاص مؤهلين لذلك.

وعلى هؤلاء الأشخاص الذين يستدعيهم لهذا الغرض أن يحلفوا اليمين كتابية على إبداء رأيهم بما يمليه عليهم الشرف والضمير.

يجوز للمحامي المرخص له بالاتصال بالشخص الموضوع تحت الحراسة النظرية أن يقدم أثناء تمديد هذه الحراسة وثائق أو ملاحظات مكتوبة مقابل وصل بالتسليم للشرطة القضائية أو للنيابة العامة قصد إضافتها للمحضر.

يستثنى من الاتصال بالمحامي في فترة الحراسة النظرية المقررة بالفقرتين الثالثة والرابعة من هذه المادة المعتقلون بسبب الجرائم المتعلقة بأمن الدولة وجرائم الإرهاب.

المادة 59. - يجب مسك سجل ترقيم صفحاته وتؤشر من طرف وكيل الجمهورية في كل الأماكن التي يمكن أن يوضع فيها شخص تحت الحراسة النظرية.

تقيد في هذا السجل هوية الشخص الموضوع تحت الحراسة النظرية وسبب وضعه فيها وساعة بدايتها وساعة نهايتها ومدة الاستجواب وأوقات الراحة والحالة البدنية والصحية للشخص المعتقل والتغذية المقدمة له.

يجب أن يوقع في هذا السجل الشخص الموضوع تحت الحراسة النظرية وضابط الشرطة القضائية بمجرد انتهائها. وإذا كان الشخص الموضوع تحت الحراسة النظرية غير قادر على التوقيع أو الإبصام أو رفض القيام بذلك فإنه تقع الإشارة إلى ذلك في السجل.

يجب أن يعرض هذا السجل على وكيل الجمهورية للاطلاع عليه ومراقبته والتأشير عليه مرة في الشهر على الأقل.

يقوم وكيل الجمهورية بمراقبة الوضع تحت الحراسة النظرية، ويجوز له أن يأمُر في أي وقت بوضع حد لها أو بمثل الشخص المعتقل أمامه.

ولوكيل الجمهورية أو أحد نوابه أن يزور ويتفقد في أي وقت الأماكن التي يتم احتجاز الأشخاص الموضوعين تحت الحراسة النظرية فيها.

المادة 60. - تحرر على الفور المحاضر المعدة من طرف ضابط الشرطة القضائية تطبيقاً للمواد من 47 إلى 55 ويوقع على كل ورقة منها.

يجب على ضابط الشرطة القضائية أن يشير في محضر الاستماع لكل موقوف إلى اليوم والساعة اللذين تم فيهما القبض واليوم والساعة اللذين أطلق سراحه فيهما أو قدم إلى القاضي المختص. وتوقع هذه الإشارة على الخصوص من طرف الأشخاص المعنيين وعند عجز أحدهم عن التوقيع يضع بصمته. وإذا امتنع عن التوقيع والإبصام فيجب على ضابط الشرطة القضائية أن يشير إلى ذلك، وعليه أن يذكر وجوباً سبب الوضع في الحراسة النظرية.

لكل شخص يقدم إلى القاضي المختص بعد وضعه في الحراسة النظرية الحق في أن يجري عليه فحص طبي، يطلب منه أو من أحد أفراد أسرته.

المادة 61. - تطبق مقتضيات المواد من 48 إلى 60 في حالة الجنحة المتلبس بها، وذلك في جميع الحالات التي يقرر القانون فيها عقوبة الحبس.

غير أنه لا يمكن أن تتعدى في مجموعها أجلا أقصاه ثمانية (8) أيام.

وفي حالة وجود جنائية أو جنحة ضد أمن الدولة الداخلي أو الخارجي فإن فترة الحراسة النظرية تكون مدتها خمسة (5) أيام قابلة للتمديد بإذن مكتوب من وكيل الجمهورية لمدة مساوية دون أن تتجاوز فترة الحراسة النظرية في مجملها خمسة عشر (15) يوماً ابتداء من يوم القبض.

وعند انقضاء هذه الأجل فإن الشخص الموقوف يجب أن يطلق سراحه أو يقدم إلى وكيل الجمهورية، إلا إذا كان قد صدر ضده أمر بالقبض أثناء هذه المدة.

يجوز أن يسودع الأشخاص المحتجزون طبقاً لمقتضيات الفقرات الثانية والثالثة والرابعة من هذه المادة السجن مؤقتاً بمقتضى أمر بالحجز من ضابط الشرطة القضائية الذي عليه أن يبين فيه مدة الحجز المسموح به، ويخبر فوراً وكيل الجمهورية بهذا الإجراء.

في جميع حالات القبض، مهما كانت المدة، فإن ضابط الشرطة القضائية ملزم بتبوير جميع التصرفات التي قام بها أمام القاضي المختص.

المادة 58. - كل من قيدت حريته بقبض أو اعتقال أو أي قيد آخر تجب معاملته بما يوافق كرامة الإنسان. فلا يجوز إيذاؤه بدنياً ولا معنوياً، كما لا يجوز حجزه خارج الأماكن المعدة لذلك قانوناً.

يجب على ضابط الشرطة القضائية الذي يحتفظ بشخص قيد الحراسة النظرية أن يشعر في أقرب الأجل زوجه أو أحد أصوله أو فروعه من الدرجة الأولى بهذا الإجراء وبإمكانية الاتصال به من طرف زوجه أو أحد أقاربه المباشرين. ويجب أن لا تتجاوز مدة هذا الاتصال ثلاثين (30) دقيقة، وأن يتم بحضور ضابط الشرطة القضائية.

يحق للشخص الموضوع تحت الحراسة النظرية في حالة تمديد أن يطلب من ضابط الشرطة القضائية الاتصال بمحام. كما يحق للمحامي المتعهد بالاتصال بالشخص الموضوع تحت الحراسة النظرية.

يتم هذا الاتصال بترخيص مكتوب من وكيل الجمهورية ابتداء من الساعة الأولى من فترة تمديد الحراسة النظرية لمدة لا تتجاوز ثلاثين (30) دقيقة، تحت مراقبة ضابط الشرطة القضائية، في ظروف تكفل سرية المقابلة.

غير أنه إذا تعذر ترخيص وكيل الجمهورية، خاصة لبعده المسافة، فلضابط الشرطة القضائية أن يأذن بصفة استثنائية للمحامي بالاتصال بالشخص الموضوع تحت الحراسة النظرية، على أن يرفع فوراً تقريراً بهذا الشأن إلى وكيل الجمهورية.

يمنع على المحامي إخبار أي كان بما دار خلال الاتصال بموكله قبل انقضاء مدة الحراسة النظرية.

يمكن لوكيل الجمهورية تأخير اتصال المحامي بموكله، بناء على طلب من ضابط الشرطة القضائية، إذا اقتضت ضرورة البحث ذلك.

المادة 66. - يحق لكل شخص، في حالة التلبس بالجنائية أو الجنحة المعاقب عليها بالحبس، اعتقال مرتكب الجريمة واقتياده إلى أقرب ضابط للشرطة القضائية.

الفصل الثاني: في البحث الابتدائي

المادة 67. - يقوم ضباط ووكلاء الشرطة القضائية بالأبحاث الابتدائية بغرض اكتشاف المجرمين وجمع أدلة الجرائم سواء كان ذلك بتعليمات من وكيل الجمهورية أو بصورة تلقائية.

تخضع هذه العمليات لإدارة وإشراف وكيل الجمهورية ومراقبة المدعى العام لسدى محكمة الاستئناف.

المادة 68. - تطبق مقتضيات المواد 49 إلى 53 و55 و56 و60 على الأبحاث الابتدائية وذلك مع الاحتفاظ بمقتضيات المادة 69.

المادة 69. - لا يمكن أن يقع التفتيش المنزلي والزيارات المنزلية وحجز المستندات المثبتة للتهمة إلا بإذن صريح من الشخص الذي تقع عليه العمليات. يجب أن يكون هذا الرضا موضوع ملاحظة خاصة في المحضر الموقع عليه من المعني أو من شاهدين إذا كان هو لا يحسن التوقيع.

إذا امتنع الشخص المطلوب تفتيشه من إعطاء الإذن بذلك، يرجع ضابط الشرطة القضائية إلى وكيل الجمهورية ليأذن له بالتفتيش.

المادة 70. - لضابط الشرطة القضائية، من أجل مصلحة البحث الابتدائي، أن يحتفظ بكل شخص توجده ضده علامات قوية ومتطابقة من طبيعتها أن تؤدي إلى اتهامه بجنائية أو جنحة يعاقب عليها بالحبس. إن الوضع قيد الحراسة النظرية الواقع بمقتضى الفقرة السابقة يخضع لمقتضيات المادتين 57 و58.

الباب الثالث: في التحقيق

الفصل الأول: في قاضي التحقيق

القسم الأول: مقتضيات عامة

المادة 71. - يكون التحقيق إلزاميا في:

- 1 - الجنائيات المعاقب عليها بالإعدام أو السجن المؤبد أو تلك التي تصل العقوبة فيها السجن ثلاثين (30) سنة؛
- 2 - الجنائيات المرتكبة من طرف الأحداث.

المادة 72. - لا يمكن لقاضي التحقيق أن يحقق إلا بطلب من وكيل الجمهورية. غير أنه إذا تعرض هذا الأخير لمانع أو كان قاضي التحقيق في حالة تنقل فله أن يتعهد بنفسه بالتحقيق شريطة أن يخبر بذلك فوراً وكيل الجمهورية الذي يمضي على قرار التعهد.

ويتمتع رئيس الغرفة الجزائية بمحكمة الولاية بنفس الصلاحيات إذا كان في حالة تنقل أو في جلسة

المادة 62. - يتخلى ضابط الشرطة القضائية عندما يصل وكيل الجمهورية إلى عين المكان. وعندئذ يقوم وكيل الجمهورية بجميع أعمال الشرطة القضائية المنصوص عليها في هذا الفصل. وله أيضا أن يأمر أي ضابط شرطة قضائية بالاستمرار في العمليات.

المادة 63. - مع مراعاة مقتضيات المادة 72 في حالة التلبس بالجنائية، وإذا كان قاضي التحقيق لم يتعهد بعد بالقضية فإن لوكيل الجمهورية أن يصدر أمر إحضار ضد أي شخص متهم بالمشاركة في الجريمة.

إذا قدم إلى وكيل الجمهورية شخص يعتقد أنه هو مرتكب الجنائية المتلبس بها، وكان البحث قد تم وظهر ثبوت الأفعال بشهادات وعلامات واضحة ومتطابقة، فله أن يسأله عن هويته وعن الأفعال المنسوبة إليه ويصدر ضده أمرا بالإيداع لا تتعدى صلاحيته شهرا.

وعليه أن يخبر وجوبا المتهم بأن له الحق في أن يستعين بمحام حسب اختياره في الإجراءات اللاحقة. إذا انصرم أجل أمر الإيداع المنصوص عليه في الفقرة السابقة دون أن يقدم المتهم للمحاكمة، فعلى مدير السجن المعتقل فيه أن يقتاده لوكيل الجمهورية الذي يلزم بأن يطلق سراحه فوراً.

ويطلب وكيل الجمهورية من الشهود أن يبقوا تحت تصرف العدالة ويحيل الملف على الفور إلى المحكمة الجنائية حسب الشروط الواردة في المادة 222 وما بعدها.

المادة 64. - في حالة التلبس بالجنحة، وإذا كانت الواقعة معاقبا عليها بالحبس وكان قاضي التحقيق لم يتعهد بعد فإن لوكيل الجمهورية أن يستجوب المتهم عن هويته وعن الوقائع المنسوبة إليه ويصدر ضده أمر إيداع لا تتعدى صلاحيته شهرا، ويخبر وجوبا المتهم بأن له الحق في أن يستعين بمحام حسب اختياره في الإجراءات اللاحقة. وعند انصرام أجل أمر الإيداع تطبق مقتضيات الفقرة الثالثة من المادة 63.

ويرفع عندئذ القضية إلى المحكمة حسب الشروط المحددة في المواد 351 وما بعدها، وله أيضا، إذا رأى أن البحث غير كامل، أن يطلب فتح تحقيق.

المادة 65. - إذا وصل قاضي التحقيق إلى مكان وقوع الجريمة يتخلى وكيل الجمهورية وضابط الشرطة القضائية بقوة القانون لفائدته. وعندئذ يقوم قاضي التحقيق بكل إجراءات الشرطة القضائية المنصوص عليها في هذا الفصل.

وله أيضا أن يسأمر أي ضابط الشرطة القضائية أن يستمر في العمليات. وعندما تنتهي العمليات، فإن قاضي التحقيق يحيل أوراق البحث إلى وكيل الجمهورية لإجراء ما يلزم.

إذا اجتمع وكيل الجمهورية وقاضي التحقيق في نفس المكان فإن لوكيل الجمهورية أن يطلب فتح تحقيق قانوني يتعهد به قاضي التحقيق.

القسم الثاني: القيام بالحق المدني وما يترتب عليه

المادة 75. - يجوز لكل شخص يرى أنه تضرر من جنائية أو جنحة أن يقوم صراحة بالحق المدني وذلك بتقديم شكوى أمام قاضي التحقيق المختص.

المادة 76. - يسأمر قاضي التحقيق بعرض الشكوى على وكيل الجمهورية لإبداء طلباته بشأنها. ويجوز أن يوجه طلب وكيل الجمهورية ضد شخص مسمى أو غير مسمى.

لا يجوز لوكيل الجمهورية أن يتقدم إلى قاضي التحقيق بطلب عدم إجراء تحقيق ولا لقاضي التحقيق أن يمتنع عن إجراء تحقيق إلا إذا كانت الوقائع المعروضة لا تستوجب قانونا إجراء المتابعة لوجود أسباب تمس الدعوى العمومية، أو إذا كانت الوقائع لا تقبل أي تكييف جزائي حتى لو افترض وجودها.

وفي الحالة التي لا يستجيب فيها قاضي التحقيق للطلب ويصرف النظر عنه فعليه أن يكون فصله في هذا الشأن بأمر مسبب.

وإذا كانت الشكوى المقدمة غير مسببة تسببها كافيًا أو لا تؤيدها وقائع محصل عليها فيجوز لوكيل الجمهورية أن يطلب من قاضي التحقيق فتح تحقيق مؤقت ضد كل الأشخاص الذين سيكشف التحقيق عنهم.

وفي هذه الحالة يجوز لقاضي التحقيق سماع أقوال من أشير إليهم في الشكوى باعتبارهم شهودا، ولهؤلاء الشهود الحق في الاستعانة بمحاميين، وذلك إلى حين قيام اتهامات أو تقديم طلبات تحقيق جديدة ضد شخص معين بالاسم.

يصدر قاضي التحقيق أمرا بالتعهد طبقا للمقتضيات المقررة بالفقرات السابقة أو أمرا بالامتناع من التحقيق.

المادة 77. - يجوز القيام بالحق المدني أثناء البحث كما قيل في المادة 55 أو في أي وقت أثناء سير التحقيق. ويستمتع قاضي التحقيق إلى الطرف المدني دون تأدية اليمين وفقا للظروف المبينة في المواد من 104 إلى 108.

المادة 78. - يتعين على الطرف المدني الذي يدرك الدعوى العمومية، إذا لم يكن قد حصل على المساعدة القضائية، أن يودع لدى كتابة الضبط تحت طائلة عدم قبول طلبه، المبلغ المقرر لزومه لمصاريف الدعوى.

ويحدد القاضي بأمر المبلغ الواجب إيداعه وأجلا لهذا الإيداع. ويلزم أن يراعي في تحديد المبلغ الوضعية المالية للقائم بالحق المدني.

لقاضي التحقيق، إذا اقتضى الأمر ذلك، أن يلزم الطرف المدني بإيداع مبلغ إضافي بأمر مسبب أثناء سير التحقيق. وتوجه هذه المبالغ من طرف كاتب ضبط التحقيق إلى رئيس مصلحة التسجيل مصحوبة بنسخة من الأمر الذي حدد هذه المبالغ.

المادة 79. - على كل قائم بالحق المدني، لا يقيم في مقر المحكمة التي يجري فيها التحقيق، أن يعين مقرا مختارا في هذا المكان أو عاصمة منطقة إدارية داخلية

خارج مقر المحكمة، وعندئذ يمكن أن يقوم بكل الأعمال الداخلة في اختصاص قاضي التحقيق.

يمكن أن يتخذ قرار الاتهام ضد شخص معين أو غير معين.

لقاضي التحقيق سلطة اتهام كل شخص ساهم بوصفه فاعلا أصليا أو شريكا في الوقائع المحال تحقيقها إليه.

إذا وصلت إلى علم قاضي التحقيق وقائع لم يشر إليها طلب إجراء التحقيق فعليه أن يحيل فوراً إلى وكيل الجمهورية الشكاوى والمحاضر التي كشفت عن هذه الوقائع. وفي حالة الشكوى مع القيام بالحق المدني يكون الإجراء وفقا لما ورد في المادة 76.

المادة 73. - يقوم قاضي التحقيق وفقا للقانون باتخاذ جميع إجراءات التحقيق التي يراها ضرورية للكشف عن الحقيقة وعن أدلة الإثبات وأدلة النفي.

تحرر نسخة من هذه الإجراءات وكذلك من جميع الأوراق ويؤشر كاتب ضبط التحقيق أو ضابط الشرطة القضائية المنتدب بموجب الفقرة التالية على كل نسخة بمطابقتها للأصل. وترقم وتجرد جميع أوراق الملف من طرف كاتب ضبط التحقيق أولا بأول حسب تحريرها أو ورودها لقاضي التحقيق.

وإذا كان من غير الممكن لقاضي التحقيق أن يقوم بنفسه بجميع إجراءات التحقيق يمكن له أن ينتدب ضابط شرطة قضائية للقيام بتنفيذ كافة إجراءات أو عمليات التحقيق الضرورية وذلك طبقا للشروط والتحفظات المنصوص عليها بالمادتين 154 و 155.

لقاضي التحقيق، إذا رأى ذلك مفيدا، أن يجري بحثا بنفسه أو بواسطة ضابط شرطة قضائية طبقا للفقرة الثالثة أو بواسطة أي شخص مؤهل لذلك من طرف وزير العدل عن شخصية المتهمين وكذلك عن حالتهم المادية والعائلية والاجتماعية.

لقاضي التحقيق أن يأمر بإجراء فحص طبي كما له أن يعهد إلى طبيب بإجراء فحص طبي - نفساني - أو يأمر باتخاذ أي إجراء يراه مفيدا.

المادة 74. - يجوز لوكيل الجمهورية، في طلبه الافتتاحي لإجراء التحقيق أو بطلب إضافي في أية مرحلة من مراحل التحقيق، أن يطلب من قاضي التحقيق كل إجراء يراه لازما لإظهار الحقيقة. ويجوز له في هذا السبيل الإطلاع على ملف إجراءات التحقيق بشرط أن يعيدها في أربع وعشرين ساعة ابتداء من وقت تسلمه لها.

وإذا رأى قاضي التحقيق أنه لا موجب لاتخاذ الإجراءات المطلوبة منه فيتعين عليه أن يصدر أمرا مسببا خلال الثماني والأربعين (48) ساعة التالية لطلبات وكيل الجمهورية.

للقيام بهذه المهام. ويحلف الكاتب المعين على أن يقوم بمهامه بإخلاص.

يحرر قاضي التحقيق بمساعدة كاتب الضبط أو الكاتب المعين وفق الفقرة السابقة محضرا بهذه العمليات.

المادة 83- - يقام بالتفتيش المنزلي في جميع الأماكن التي يمكن العثور فيها على أشياء يكون كشفها مفيدا لإظهار الحقيقة.

المادة 84- - إذا وقع التفتيش المنزلي في مسكن المتهم فعلى قاضي التحقيق أن يلتزم بمقتضيات المادتين 50 و 52. غير أنه يجوز له وحده في مواد الجنايات أن يقوم بتفتيش مسكن المتهم في غير الساعات المحددة في المادة 52 بشرط أن يباشر التفتيش بنفسه وأن يكون ذلك بحضور وكيل الجمهورية.

المادة 85- - إذا حصل التفتيش المنزلي في مسكن غير مسكن المتهم استدعي صاحب المنزل الذي يجري تفتيشه ليكون حاضرا وقت التفتيش. فإذا كان الشخص غائبا أو رفض الحضور أجري التفتيش بحضور اثنين من أقاربه أو أصهاره الحاضرين بمكان التفتيش فإن لم يوجد أحد منهم فبحضور شاهدين.

وعلى قاضي التحقيق أن يلتزم بمقتضيات المادتين 49 فقرة ثانية و 51. ولكن عليه أن يتخذ مقدا جميع التدابير اللازمة لضمان احترام الشعائر الدينية وكنمان سر المهنة وحقوق الدفاع.

المادة 86- - إذا اقتضى الأمر أثناء إجراء تحقيق وجوب البحث عن مستندات فإن لقاضي التحقيق وضابط الشرطة القضائية المنتدب من طرفه وحدهما الحق في الإطلاع عليها قبل القيام بالحجز وذلك مع مراعاة احترام الالتزام الوارد في الفقرة الأخيرة من المادة 85.

ويجب على الفور إحصاء الأشياء والوثائق المحجوزة ووضعها في أحرار مختومة.

لا يجوز لقاضي التحقيق أن يحجز غير الأشياء والوثائق النافعة لإظهار الحقيقة والتي قد يضر إفشاؤها بسير التحقيق.

وإذا اشتمل الحجز على نقود أو سبائك أو أوراق ذات قيمة مالية ولم يكن من الضروري لإظهار الحقيقة أو المحافظة على حقوق أطراف الدعوى الاحتفاظ بها عينا فإنه يجوز لقاضي التحقيق أن يأمر كاتب الضبط بإيداعها في صندوق الودائع والأمانات.

المادة 87- - يعاقب بالحبس من شهرين إلى سنتين وبغرامة من عشرة آلاف (10.000) إلى مائة ألف (100.000) أوقية كل من أفشى أو أعلن مستندا متحصلا من تفتيش منزلي لشخص لا صفة له قانونا للإطلاع عليه، وكان ذلك بغير إذن من المتهم أو من ذوي حقوقه أو من الموقع على المستند أو الشخص المرسل إليه.

المادة 88- - لكل شخص يرى أن له حقا على شيء موضوع تحت يد السلطة القضائية أن يطلب

في اختصاص المحكمة، وينص قاضي التحقيق في محضر الاستماع للطرف المدني على الموطن المختار. وتوجه الاستدعاءات والتبليغات إليه بصفة شرعية في هذا الموطن المختار. وإذا لم يعين الطرف المدني مقرا مختارا فلا يجوز له أن يعارض في عدم تبليغ الإجراءات الواجب تبليغها بحسب نصوص القانون.

المادة 80- - وفي حالة ما إذا كان قاضي التحقيق غير مختص فعليه، بعد طلبات وكيل الجمهورية، أن يصدر قرارا بإحالة الطرف المدني إلى الجهة القضائية المختصة بالنظر فيها.

المادة 81- - إذا صدر بعد إجراء تحقيق مفتوح، بناء على القيام بحق مدني، أمر بأن لا وجه للمتابعة، فالمتهم ولكل من الأشخاص المذكورين في الشكوى إذا لم يلجأوا لطريق المطالبة المدنية، أن يطلبوا الحكم لهم قبل الشاكي بالتعويض وذلك حسب الشكليات المذكورة فيما بعد، ودون إخلال بحقهم في اتخاذ إجراءات البلاغ الكاذب.

ويجب أن ترفع دعوى التعويض خلال ثلاثة (3) أشهر ابتداء من تاريخ صيرورة الأمر بأن لا وجه للمتابعة نهائيا. وتقدم بطريق تكليف بالحضور أمام محكمة الجنح التي أجري في دائرتها تحقيق القضية. وتتعهد هذه المحكمة على الفور بملف التحقيق الذي اختتم بالأمر الصادر بأن لا وجه للمتابعة، من أجل إبلاغه إلى الأطراف.

وتجري المرافعات في غرفة المشورة، ويستتم إلى أطراف الدعوى ومحاميهم والنيابة العامة ويصدر الحكم في جلسة علنية.

ويجوز لمحكمة الجنح في حالة الحكم بالإدانة أن تأمر بنشر نص حكمها كاملا أو ملخصات منه على نفقة المحكوم عليه في جريدة أو عدة جرائد تعينها وتحدد السعر الأقصى لكل نشرة.

وتكون المعارضة والاستئناف عند الاقتضاء مقبولين في المواعيد المقررة قانونا في مادة الجنح. ولا يقبل الاستئناف إلا إذا تجاوزت قيمة المبلغ المطلوب خمسين ألف (50000) أوقية.

القسم الثالث: في التنقل والتفتيش المنزلي والحجز

المادة 82- - يجوز لقاضي التحقيق أن ينتقل إلى مكان الجريمة أو أية جهة أخرى داخلية في دائرة اختصاصه للقيام بجميع المعائنات اللازمة وإجراء تفتيشات منزلية أو أي إجراء آخر من إجراءات التحقيق.

يخبر قاضي التحقيق وكيل الجمهورية بتنقلاته. ولوكيل الجمهورية أن يرافقه.

يستعين قاضي التحقيق دائما بكاتب ضبط أو كاتب معين لهذا الغرض طبقا لمقتضيات المادة 91. غير أنه، في حالة عدم وجود كاتب ضبط، يمكنه أن يعين في أماكن تنقله كل شخص يبلغ من العمر ثمانية عشرة سنة على الأقل، ويعرف القراءة والكتابة وذلك

المادة 96- يحق لكل شاهد حضر لأداء الشهادة أن يحصل بناء على طلبه على تعويض عن الحضور، وعند الاقتضاء تعويض عن الإقامة، وله أيضا أن يسترد مصاريف السفر.

تؤدي هذه التعويضات والمصاريف فوراً بعد أن يحدد قاضي التحقيق وفقاً للتعريفة المحددة في المصاريف القضائية.

المادة 97- كل شخص استدعى من طرف قاضي التحقيق لسماع شهادته ملزم بالحضور وحلف اليمين وأداء الشهادة مع مراعاة مقتضيات المادة 378 من القانون الجنائي.

وإذا لم يحضر الشاهد فيجوز لقاضي التحقيق، بناء على طلب وكيل الجمهورية، أن يصدر ضده أمراً بالإحضار.

إذا لم يقدم الشاهد الذي حضر بالقوة مبررات كافية لتخلفه فإن لقاضي التحقيق، بعد أخذ رأي وكيل الجمهورية، أن يسلب عليه غرامة من عشرين ألفاً (20000) إلى خمسين ألفاً (50000) أو قية أو عقوبة حبس لا تتجاوز عشرة (10) أيام دون مراعاة أية شكليات ودون اعتبار لأي أجل، وبقرار غير قابل لأي طعن.

ويجوز توقيع العقوبة نفسها، بناء على طلب وكيل الجمهورية، على الشاهد الذي يمتنع رغم حضوره عن أداء اليمين أو الإدلاء بشهادته.

المادة 98- يعاقب بالحبس من أحد عشر يوماً إلى سنة أو بغرامة من عشرين ألفاً (20000) إلى ثمانين ألفاً (80000) أو قية كل شخص صرح علانية أنه يعرف مرتكب جنائية أو جنحة وامتنع عن الإجابة على الأسئلة الموجهة إليه من قاضي التحقيق في هذا الشأن.

المادة 99- إذا لم يستطع شاهد الحضور انتقل قاضي التحقيق لسماع شهادته أو أصدر لهذا الغرض إنابة قضائية حسب الشكليات المذكورة في المادة 154.

المادة 100- إذا كان الشاهد المستمع إليه حسب الشروط المذكورة في المادة 99 والذي كلف بالحضور أو استدعي شخصياً بصفة صحيحة لم يكن له مانع من الحضور فإن لقاضي التحقيق، بعد إشعار وكيل الجمهورية أو بناء على طلب هذا الأخير، أن يوقع عليه العقوبات المنصوص عليها في الفقرة الثالثة من المادة 97.

القسم الخامس: في الاستجاب والمواجهة

المادة 101- عند مثول المتهم لديه لأول مرة وقبل توجيه أي اتهام يعلمه قاضي التحقيق بحقه في اختيار محام من بين المحامين المسجلين في القائمة، ويشار في المحضر إلى هذا الإعلام.

ثم يتحقق قاضي التحقيق من هويته عن طريق بيان اسمه العائلي والشخصي ونسبه وتاريخ ومكان ولادته وحالته العائلية ومهنته ومكان إقامته وسوابقه القضائية. وله عند الاقتضاء أن يأمر بكل التحريات

استرداده من قاضي التحقيق الذي يفصل في الأمر بأمر قابل للطعن بالاستئناف.

المادة 89- إذا صدر أمر بأن لا وجه للمتابعة فإن قاضي التحقيق يبقى مختصاً بالفصل في رد الأشياء المحجوزة حسب الظروف المذكورة في المادة 88.

القسم الرابع: في سماع الشهود

المادة 90- يستدعي قاضي التحقيق، طبقاً للشكليات المقررة في المواد 511 وما بعدها بواسطة رسالة أو أحد أعوان القوة العمومية، كل شخص يرى فائدة في الاستماع إلى شهادته.

وللشهود فضلاً عن ذلك أن يحضروا من تلقاء أنفسهم.

المادة 91- يؤدي الشهود شهاداتهم أمام قاضي التحقيق يساعده كاتب الضبط فرادى بغير حضور المتهم ويحرر محضراً بأقوالهم.

في حالة عدم وجود كاتب ضبط فإن لقاضي التحقيق أن يستدعي عوناً من أعوان الإدارة للقيام بمهام الكاتب. ويحلف هذا العون أن يؤدي مهمته بإخلاص.

يجوز لقاضي التحقيق أن يستدعي مترجماً يبلغ من العمر ثماني عشرة (18) سنة على الأقل، ويحلف هذا المترجم أن يترجم بإخلاص ما يدلى به وذلك ما لم يكن مترجماً محلفاً.

وعند عدم وجود مترجم فإن الكاتب يمكنه أن يقوم بمهام المترجم بشرط أن يستوفي الشروط الواردة في الفقرة السابقة.

المادة 92- يؤدي الشهود اليمين على أن يقولوا كل الحق ولا شيء غير الحق. ويطلب قاضي التحقيق أن يذكر كل منهم اسمه ولقبه وتاريخ ومحل ميلاده وحالته العائلية ومهنته ومسكنه وما إذا كانت له علاقة قرابية أو مصاهرة مع الخصوم وإلى أي درجة أو ما إذا كانوا في خدمتهم، ويشار في المحضر على السؤال والجواب.

المادة 93- يوقع على كل صفحة من صفحات محضر التحقيق كل من قاضي التحقيق وكاتب الضبط والشاهد ويدعى الأخير إلى إعادة تلاوة فحوى شهادته بنصها الذي حررت به والتوقيع إن أصر عليها. فإذا كان الشاهد لا يحسن القراءة يتلى عليه بمعرفة كاتب الضبط. وإن امتنع الشاهد عن التوقيع أو تعذر عليه يشار إلى ذلك في المحضر. يوقع أيضاً المترجم على كل صفحة إذا اقتضى الأمر ذلك.

المادة 94- لا يجوز أن تتضمن المحاضر كتابية بين السطور. ويصادق قاضي التحقيق وكاتب الضبط والشاهد والمترجم إن وجد على كل شطب أو تخريج فيها. وبغير هذه المصادقة تعتبر هذه التشطيبات أو التخريجات ملغاة. وكذلك الشأن في المحضر الذي لم يوقع عليه توقيماً صحيحاً.

المادة 95- يستمع إلى الأطفال الذين تقل أعمارهم عن خمسة عشر (15) سنة دون تأدية اليمين.

يستدعى المحامي الذي يقيم بمقر محكمة التحقيق بثمان وأربعين (48) ساعة على الأقل قبل الاستجواب. إذا لم يكن المحامي يقيم بمقر المحكمة فإن هذا الأجل يصبح ثمانية (8) أيام. يجب أن يوضع ملف الإجراءات تحت تصرف محامي المتهم عشية اليوم المقرر للاستجواب وتحت تصرف محامي الطرف المدني عشية اليوم المقرر للاستماع إليه. إن الشكليات المقررة في هذه المادة ليست إلزامية:

1. في الحالة الواردة في الفقرة الأولى من المادة 102؛
2. إذا كان المعني أو الطرف المدني قد تخلى عنها صراحة؛
3. وفي حالة استعجال ملح ناتج عن حالة شهاد أو مستهم أضر مهتد بالموت أو وجود علامات على وشك الاختفاء؛
4. إذا كان المحامي لا يقسم بمقرر المحكمة إلا إذا طلب صراحة حضور استجواب موكله.

المادة 106. - فيما عدى الحالة الواردة في الفقرة الأولى من المادة 102 فإن لوكيل الجمهورية أن يحضر استجوابات المتهم والاستماع إلى الطرف المدني. يتعين على كاتب ضبط التحقيق في كل مرة يبدي فيها وكيل الجمهورية لقاضي التحقيق رغبة في حضور الاستجواب أن يخبر وكيل الجمهورية بمجرد مذكرة لا تتأخر عن عشية يوم الاستجواب.

المادة 107. - لا يجوز لوكيل الجمهورية ولا لمحامي المتهم أو الطرف المدني أن يتناولوا الكلام فيما عدى توجيه الأسئلة وبعد أن يصرح قاضي التحقيق لهما بذلك. فإذا رفض قاضي التحقيق أدرج نص الأسئلة بالمحضر أو أرفق به.

المادة 108. - تحسّر محاضر الاستجواب والمواجهات وفق الأشكال المنصوص عليها في المادتين 93 و 94.

القسم السادس: في الأوامر القضائية وتنفيذها

المادة 109. - يجوز لقاضي التحقيق، حسبما يقتضيه الحال، أن يصدر أمر حضور أو إحضار أو إيداع أو قبض. أمر الحضور يهدف إلى إنذار المتهم بالحضور أمام قاضي التحقيق في الساعة والتاريخ المعينين في هذا الأمر. أمر الإحضار هو الأمر الذي يصدره قاضي التحقيق إلى القوة العمومية لاقتياد المتهم ليمثل أمامه على الفور. أمر الإيداع هو الأمر المعطى من طرف قاضي التحقيق لمدير السجن أن يستقبل ويعتقل المتهم، وهو

للتحقق من هوية المتهم. ويحيطه علما بكل الوقائع المنسوبة إليه ويشعره بأنه حر في أن لا يدلي بأي تصريح. ويشار في المحضر إلى هذا الإشعار. إذا كان المتهم يريد التقدم بتصريح فإن قاضي التحقيق يتلقى ذلك التصريح على الفور.

تجب الاستعانة بالمحامي في الميدان الجنائي أو إذا كان المتهم مصابا بعائق يؤثر على دفاعه. في هذه الحالة إذا لم يختار المشتبه فيه محاميا يعين له القاضي محاميا بصفة تلقائية.

في الحسالات المقررة في الفقرتين الأولى والرابعة إذا كان المحامي الذي تم إشعاره لم يحضر أربعاً وعشرين (24) ساعة بعد تقديم المتهم أمام قاضي التحقيق فإن لهذا الأخير أن يوجه الاتهام.

يجوز للطرف المدني الذي استوفى شروط صحة ادعائه أن يستعين بمحام عند أول استماع له.

ليست الإجراءات المقررة بالفقرات السابقة إلزامية إذا كان المتهم سبق أن استجوب من طرف وكيل الجمهورية طبقاً لمقتضيات الفقرة الثانية من المادة 62 والفقرة الأولى من المادة 63.

لقاضي التحقيق أثناء مشول المتهم لأول مرة أمامه، أن يشعره بإلزامية إخباره بكل تغيير يطرأ على عنوانه.

المادة 102. - بالرغم من المقتضيات المقررة في المادة 101 فإن لقاضي التحقيق أن يقوم على الفور باستجواب ومواجهات إذا كان الاستعجال ناشئاً عن حالة شاهد أو مشارك في الجريمة في حالة خطر يعرضه للموت أو وجود دلائل على وشك الاختفاء أو أيضاً في الحالة المقررة في الفقرة الأخيرة من المادة 65. يجب أن يشير المحضر إلى أسباب الاستعجال.

المادة 103. - للمتهم المعتقل أن يتصل بمحاميه بحرية.

ولقاضي التحقيق الحق في أن يقرر منعه من الاتصال لمدة خمسة عشر يوماً قابلة للتديد مرة واحدة فقط.

ولا ينطبق هذا المنع في أية حال على محامي المتهم.

المادة 104. - على المتهم والقائم بالحق المدني أن يعلموا قاضي التحقيق في كل مرحلة من مراحل التحقيق بالمحامي الذي وقع اختيار كل منهما عليه. وإذا اختير عدة محامين فعليهم أن يعينوا من بينهم المحامي الذي ترسل بواسطته الاستدعاءات والتبليغات.

إذا لم يقع هذا التعيين فإن الاستدعاءات والتبليغات ترسل إلى المحامي الذي وصل إلى قاضي التحقيق توكيله أولاً.

المادة 105. - لا يجوز سماع المتهم أو الطرف المدني أثناء التحقيق أو إجراء مواجهة بينهما إلا بحضور محاميهما، ما لم يتنازلا عن ذلك صراحة، أو بعد دعوتها قانوناً. يجب أن يذكر هذا التنازل في أول المحضر.

إذا وجد المتهم خارج دائرة اختصاص قاضي التحقيق الذي أصدر الأمر سيق إلى وكيل الجمهورية الذي وقع القبض في دائرة اختصاصه.

المادة 114. - يستجوب وكيل الجمهورية المتهم عن هويته ويتلقى أقواله ويخبر قاضي التحقيق الذي تعهد بالقضية بواسطة برقية ويعطيه كل البيانات التي من شأنها أن تسهل معرفة هويته. وفي انتظار جواب قاضي التحقيق يقتاد المعني إلى السجن لاعتقاله.

المادة 115. - يأمُر قاضي التحقيق المتعهد بالقضية بتحويل المتهم أو يعطي إنابة قضائية لاستجوابه وفقا لمقتضيات المادة 154.

المادة 116. - إذا لم يمكن العثور على المتهم الذي صدر ضده أمر إحضار، بلغ هذا الأمر لعمدة البلدية أو أحد مساعديه أو إلى رئيس الدائرة الإدارية أو مفوض شرطة محل إقامة المتهم. وبعد ذلك يرد الأمر إلى القاضي الذي أصدره صحيفة محضر الأبحاث غير المجدية.

إذا رفض المتهم امتثال أمر الإحضار أو حاول الهرب بعد تصريحه أنه مستعد لامتنال تعين إحضاره بالقوة.

ولحامل الأمر، في هذه الحالة، استخدام القوة العمومية الموجودة في المكان الأقرب إليه، وعلى هذه أن تخضع للطالب الذي يتضمنه هذا الأمر.

المادة 117. - إذا كان المتهم هاربا أو مقيما خارج الجمهورية أو في مكان بعيد عن مقر محكمة التحقيق فلقاضي التحقيق أن يصدر أمر قبض إذا كانت الجريمة معاقبا عليها بعقوبة حبس جنحي أو بعقوبة أشد.

المادة 118. - يساق المتهم المقبوض عليه بمقتضى أمر قبض بدون مهلة إلى السجن المبين في الأمر وذلك مع الاحتفاظ بمقتضيات المادة 119.

إذا كان المتهم معتقلا في سجن مقر محكمة التحقيق يستجوب في ظرف ثمان وأربعين (48) ساعة. وإذا لم يقع ذلك وانتهت هذه المدة تطبق مقتضيات المادة 112.

المادة 119. - إذا كان محل القبض يبعد عن مقر محكمة التحقيق يطبق الأجل المنصوص عليه في الفقرة الثالثة من المادة 57.

يعتقل المتهم في السجن الأقرب لمكان القبض ويخطر على الفور قاضي التحقيق الذي يقرر، عند الاقتضاء، تحويل المتهم إلى مقر محكمة التحقيق.

إذا قرر القاضي عدم تحويل المتهم يستجوب ضابط الشرطة القضائية لمحل القبض المتهم من تلقاء نفسه عن الوقائع التي سببت إصدار أمر القبض وذلك حسب الشكليات المنصوص عليها في الفقرتين الأولى والثانية من المادة 101، ويحيل فورا محضر الاستجواب إلى قاضي التحقيق.

إذا قبض على المتهم خارج دائرة اختصاص قاضي التحقيق الذي أصدر الأمر سيق حالا إلى وكيل الجمهورية في دائرة اختصاص المحل الذي أوقف فيه.

يسمح بالبحث عن المتهم أو تحويله إذا كانت قد أعلنت له من قبل.

أمر القبض هو الأمر المعطى للقوة العمومية للبحث عن المتهم واقتياده إلى السجن المعين في الأمر والذي يستقبل ويعتقل فيه.

إن أمري الإحضار والإيداع يمكن أيضا أن يصدرا من طرف وكيل الجمهورية في الحالات الواردة في المادتين 63 و64.

المادة 110. - تحدد في كل أمر البيانات المتعلقة بهوية المتهم الكاملة ويؤرخ ويوقع من طرف القاضي الذي أصدره ويحلى بختمه.

يبين أمرا الإحضار والإيداع طبيعة التهمة والمواد القانونية المطبقة.

يتضمن أمر القبض بيان الأفعال التي صدر من أجلها والمواد القانونية المطبقة.

يبلغ أمر الحضور إلى الشخص المعني به بواسطة عدل منفذ أو ضابط أو وكيل شرطة قضائية أو أحد أعوان القوة العمومية وتسلم إليه نسخة منه.

يبلغ أمرا الإحضار والقبض وينفذان من طرف ضابط أو وكيل شرطة قضائية أو من طرف عون من أعوان القوة العمومية الذي عليه أن يظهره للمتهم ويسلمه نسخة منه.

إذا كان الشخص معتقلا لسبب آخر فإن التبليغ يكون بواسطة مدير السجن الذي يسلمه نسخة من الأمر.

ويمكن كذلك أن يبلغ أمرا الإحضار والقبض بكل الوسائل في حالة الاستعجال.

وفي هذه الحالة فإن البيانات الأساسية لأصل الأمر وعلى الخصوص هوية المتهم وطبيعة التهمة واسم وصفة القاضي الذي أصدر الأمر يجب تحديدها. ويجب أن يحال أصل الأمر إلى العون المكلف بتنفيذه في أقرب الآجال.

يبلغ أمر الإيداع للمتهم بواسطة قاضي التحقيق ويجب أن ينص على هذا التبليغ في محضر الاستجواب.

المادة 111. - تكون الأوامر نافذة المفعول في جميع أنحاء الأراضي الوطنية.

المادة 112. - يستجوب قاضي التحقيق فورا المتهم الذي يمثل أمامه بموجب أمر حضور.

ويستجوب المتهم الموقوف بمقتضى أمر إحضار في نفس الظروف، فإذا تعذر استجوابه في الحال سيق إلى السجن حيث لا يجوز أن يتجاوز اعتقاله أكثر من ثمان وأربعين (48) ساعة. فإذا انقضت هذه المدة ولم يستجوب يقدمه مدير السجن من تلقاء نفسه إلى وكيل الجمهورية الذي يطلب من قاضي التحقيق أن يقوم باستجوابه فورا وإلا أطلق سراحه.

المادة 113. - إذا كان المتهم الذي يجري البحث عنه بمقتضى أمر إحضار موجودا خارج دائرة اختصاص المحكمة التي يعمل فيها قاضي التحقيق الذي أصدر هذه الأمر، فإنه يمكن أن يوضع قيد الحراسة النظرية أو يعتقل للمدة المقررة في الفقرة الثالثة من

المادة 57.

يمكن لقاضي التحقيق إلغاء الوضع تحت المراقبة، تلقائيا أو بناء على طلب النيابة العامة أو المتهم أو محاميه.

يمكن إلغاء الوضع تحت المراقبة القضائية أثناء جميع مراحل التحقيق، إذا لم يحترم المتهم الالتزامات المفروضة عليه بمقتضى الأمر الصادر عن قاضي التحقيق، وفي هذه الحالة، يصدر قاضي التحقيق ضده أمرا بالإيداع أو أمرا بالقبض، بعد أخذ رأي النيابة العامة.

يحق للمتهم أو دفاعه أن يتسلم نسخة من الأمر بالوضع تحت المراقبة القضائية.

المادة 124. - يتضمن الأمر بوضع المتهم تحت المراقبة القضائية الخضوع، تبعا لقرار قاضي التحقيق، لواحد أو أكثر من التدابير أو الالتزامات التالية:

- 1 - عدم مغادرة الحدود الترابية المحددة من طرف قاضي التحقيق؛
- 2 - عدم التغيب عن المنزل أو السكن المحدد من طرف قاضي التحقيق إلا وفق الشروط والأسباب التي يحددها القاضي المذكور؛
- 3 - عدم التردد على بعض الأماكن التي يحددها قاضي التحقيق؛
- 4 - اشعار قاضي التحقيق بأي تنقل خارج الحدود المعينة؛
- 5 - التقدم بصفة دورية أمام المصالح والسلطات المعنية من طرف قاضي التحقيق؛
- 6 - الاستجابة للاستدعاءات الموجهة إلى الخاضع للمراقبة من أية سلطة أو أي شخص مؤهل معين من طرف القاضي؛
- 7 - الخضوع لتدابير المراقبة المتعلقة بالنشاط المهني أو حول مآثرته على تعليم معين؛
- 8 - اغلاق الحدود؛
- 9 - تقديم الوثائق المتعلقة بهويته لاسيما جواز السفر إما لكتابة الضبط، أو لمصلحة الشرطة أو الدرك مقابل وصل؛
- 10 - المنع من سياقة جميع الناقلات أو بعضها، أو تسليم رخصة السياقة لكتابة الضبط مقابل وصل ويمكن لقاضي التحقيق أن يأذن له باستعمال رخصة السياقة لمزاولة نشاطه المهني؛
- 11 - المنع من الاتصال ببعض الأشخاص المحددين على وجه الخصوص من طرف قاضي التحقيق؛
- 12 - الخضوع لتدابير الفحص والعلاج أو لنظام الاستشفاء سيما من أجل إزالة التسمم؛
- 13 - إيداع كفالة مالية يحدد قاضي التحقيق مبلغها وأجل أدائها، مع الأخذ بعين الاعتبار الحالة المادية للمعنى بالأمر؛
- 14 - عدم مزاولة بعض الأنشطة ذات طبيعة مهنية أو اجتماعية أو تجارية ما عدا المهام الانتخابية أو النقابية، وذلك في الحالة التي ترتكب فيها

يتلقى هذا القاضي تصريحات المتهم ويخطر بدون تمهل قاضي التحقيق الذي أصدر الأمر ويطلب تحويل المتهم. وإذا تعذر تحويله على الفور يرجع في ذلك إلى قاضي التحقيق.

المادة 120. - لا يجوز للعون المكلف بتنفيذ أمر قبض أن يدخل مسكن مواطن قبل الساعة الخامسة (5) صباحا ولا بعد الساعة العاشرة (10) مساء. وله أن يصطحب معه قوة كافية لمنع المتهم من الإفلات من سلطات القانون. وتؤخذ هذه القوة من أقرب محل للمكان الذي يتعين فيه تنفيذ أمر القبض. ويتعين على هذه القوة الامتثال لما تضمنه الأمر من طلبات. إذا تعذر العثور على المتهم فإن أمر القبض يبلغ إلى آخر موطن معروف له ويعمل بما ورد في الفقرة الأولى من المادة 116.

المادة 121. - ليس لقاضي التحقيق أن يصدر أمر إيداع إلا بعد استجواب وبشرط أن تكون الجريمة تستوجب عقوبة حبس جنحي أو عقوبة أخرى أشد.

المادة 122. - يعاقب على عدم مراعاة الشكليات المطلوبة في أوامر الحضور والإحضار والإيداع والقبض بغرامة مدنية قدرها ثلاثة آلاف (3000) أوقية، يسلطها رئيس غرفة الاتهام على كاتب الضبط، ويمكن أن يؤدي إلى عقوبات تأديبية أو إلى مخاصمة القضاة في حق قاضي التحقيق أو وكيل الجمهورية أو رئيس المحكمة.

القسم السابع: الوضع تحت المراقبة القضائية والحبس الاحتياطي

الفرع الأول: الوضع تحت المراقبة القضائية

المادة 123. - يمكن أن يوضع المتهم تحت المراقبة القضائية في أية مرحلة من مراحل التحقيق لمدة شهرين قابلة للتجديد خمس مرات، لأجل ضمان حضوره، ما لم تكن ضرورة التحقيق أو الحفاظ على أمن الأشخاص أو على النظام العام تتطلب اعتقاله احتياطيا.

يصدر قاضي التحقيق بشأن الوضع تحت المراقبة القضائية، أمرا يبلغه في الحال شفويا للمتهم ويسجل هذا التبليغ في المحضر ويبلغه أيضا إلى ممثل النيابة العامة داخل أربع وعشرين (24) ساعة. ولهما الحق في استئنافه خلال اليوم الموالي لصدوره، طبقا للشكليات المتعلقة باستئناف أوامر قاضي التحقيق بشأن الإفراج المؤقت.

ويجب على غرفة الاتهام أن تثبت في هذا الاستئناف داخل أجل خمسة (5) أيام من تاريخ الإحالة. يمكن لقاضي التحقيق تغيير التدبير المتخذ أو إضافة تدبير آخر أو أكثر، تلقائيا أو بناء على طلب النيابة العامة أو المتهم أو محاميه بعد أخذ رأي النيابة العامة، إن لم تكن هي التي تقدمت بالطلب.

أعلاه، أن يطلب من المتهم إطلاع على كل الوثائق أو المعلومات المتعلقة بعمله أو بدراسته.

المادة 131. - يجب أن يشير الوصل، الذي يسلم للمتهم مقابل الوثائق المنصوص عليها في البند 9 من المادة 124 أعلاه، إلى نوع الوثيقة المسحوبة والبيانات المتعلقة بها واسم المتهم الشخصي والعائلي وتاريخ ومكان ولادته ورقم بطاقة هويته. ويجب في الحالة المنصوص عليها في هذا البند، أن توضع على الوصل صورة حديثة للمتهم وأن يبين فيه أنه سلم مقابل وثيقة الهوية.

يجب على المتهم أن يرجع الوصل المذكور عند ما تعاد إليه الوثيقة المسحوبة منه.

المادة 132. - يمكن للمتهم، إذا أخضع للتدابير المنصوص عليه في البند 12 من المادة 124 أعلاه، أن يختار الطبيب المختص أو المؤسسة التي تتولى ذلك. وتسلم لقاضي التحقيق جميع الوثائق التي يطلبها من طرف المتهم أو الطبيب أو المؤسسة.

المادة 133. - إذا قرر قاضي التحقيق تطبيق التدابير المنصوص عليها في البند 14 من المادة 124 أعلاه، فإنه يشعر بذلك عند الاقتضاء المشغل أو السلطة التسلسلية التي يتبع لها المتهم أو الهيئة المهنية التي ينتمي إليها أو السلطة المختصة لممارسة المهنة أو النشاط المهني.

المادة 134. - يتم إشعار مفوض الشرطة أو قائد فرقة الدرك بمكان إقامة المتهم، بأي تدبير من تدابير الوضع تحت المراقبة القضائية يعهد إليه بتنفيذه، ويشعر كذلك بكل تغيير يطرأ على هذه التدابير.

تسلم المصالح المشار إليها في البند 16 من المادة 124 أعلاه، للمتهم وصلا عن الأسلحة المودعة لديها وتشعر بذلك قاضي التحقيق.

المادة 135. - إذا أمر قاضي التحقيق بتطبيق التدبير المنصوص عليه في البند 15 من المادة 124 أعلاه، فإنه يشعر بذلك الفرع أو الوكالة البنكية أو الشخص أو المؤسسة أو المصلحة التي تدير الحساب البنكي للمتهم والبنك المركزي الموريتاني.

المادة 136. - تودع الكفالة المالية المنصوص عليها في البند 13 من المادة 124 أعلاه، بصندوق المحكمة التي يوجد بها قاضي التحقيق مقابل وصل، وعند عدم وجود هذا الصندوق تودع في صندوق الودائع والأمانات. وتسلم نسخة من الوصل لقاضي التحقيق.

المادة 137. - إذا أمر قاضي التحقيق بمساهمة المتهم في التحملات العائلية أو بأداء نفقة، فإنه يشعر المستفيد منها بذلك.

الفرع الثاني: في الحبس الاحتياطي

المادة 138. - لا يجوز لقاضي التحقيق أن يأمر بالحبس الاحتياطي إلا إذا كان له مبرر سواء كان ذلك لخطورة الوقائع أو للمنع من إخفاء أدلة الجريمة أو

الجريمة أثناء ممارسة هذه الأنشطة أو بمناسبةها، أو إذا كان يخشى ارتكاب جريمة جديدة لها علاقة بممارسة النشاط المعني. غير أنه إذا تعلق الأمر بعدم مزاوله مهنة المحاماة، فإن المدعي العام لدى محكمة الاستئناف يحيل الأمر بطلب من قاضي التحقيق على مجلس هيئة المحامين، الذي يبت طبقا للمقتضيات ذات الصلة من القانون المنظم لمهنة المحاماة. وفي حالة عدم البت داخل أجل شهرين من تاريخ الإحالة يعود لقاضي التحقيق اتخاذ القرار بنفسه.

يمكن الطعن في قرار مجلس الهيئة طبقا للمقتضيات ذات الصلة من القانون المذكور.

15 - عدم إصدار الشيكات؛

16 - عدم حيازة الأسلحة وتسليمها إلى المصالح الأمنية المختصة مقابل وصل؛

17 - تقديم ضمانات شخصية أو عينية يحددها قاضي التحقيق تستهدف ضمان حقوق الضحية؛

18 - إثبات مساهمة المتهم في التحملات العائلية أو أنه يؤدي بانتظام النفقة المحكوم بها عليه.

المادة 125. - يقوم قاضي التحقيق المختص، أو القاضي الذي يندب له هذا الغرض بالمكان الذي يسكن به المتهم، بتعيين شخص طبيعي أو معنوي مؤهل للمشاركة في تطبيق الوضع تحت المراقبة القضائية أو بتعيين مصلحة للشرطة أو للدرك أو أية مصلحة قضائية أو إدارية مختصة.

المادة 126. - تتأكد السلطات أو الأشخاص المكلفون بالمشاركة في تطبيق الوضع تحت المراقبة القضائية من أن المتهم امتثل للالتزام المفروض عليه. ويمكنهم لهذه الغاية استدعاؤه أو زيارته. ويقومون بكل الإجراءات والأبحاث المفيدة لتنفيذ مهمتهم ويبلغون قاضي التحقيق عن إنجاز مهمتهم وعن سلوك المتهم ضمن الشروط التي حددها.

وإذا تملص المتهم من تطبيق التدبير أو التدابير المفروضة عليه أشعروا قاضي التحقيق فورا.

المادة 127. - تؤدي تعويضات ومصاريف الأشخاص، الذين يجرون أبحاثا حول شخصية المتهم في نطاق الوضع تحت المراقبة القضائية، باعتبارها مصاريف قضائية في الميدان الجنائي.

المادة 128. - يجب ألا يمس تطبيق الوضع تحت المراقبة القضائية بحرية الرأي بالنسبة للأشخاص الخاضعين له، ولا بمعتقداتهم الدينية أو السياسية ولا بحقوقهم في الدفاع.

المادة 129. - تقوم المصالح أو السلطات، التي يجب على المتهم أن يتقدم إليها طبقا للبند 5 من المادة 125 أعلاه بتسجيل تواريخ حضوره ضمن الشروط المقررة من طرف قاضي التحقيق.

المادة 130. - يمكن للسلطة أو الشخص المؤهل الذي عينه قاضي التحقيق لمراقبة النشاط المهني للمتهم أو مواظبته على التعليم طبقا للبند 7 من المادة 124

إلى وكيل الجمهورية الذي يجب أن يقدم طلباته في الثماني والأربعين (48) ساعة التالية لتسلمه للملف. ويفصل قاضي التحقيق بأمر مسيب خلال الثماني والأربعين (48) ساعة التالية لرجوع الملف. وأثناء إحالة الملف إلى وكيل الجمهورية يتابع قاضي التحقيق تحقيقه مستعينا بنسخة الملف المقررة في الفقرة الثانية من المادة 73.

المادة 141. - لا يجوز، في مواد الجرح إذا كان الحد الأقصى للعقوبة المقررة في القانون هو الحبس أقل من سنتين، أن يحبس المتهم المستوطن حبسا احتياطيا أكثر من شهر ابتداء من يوم اعتقاله.

إذا ظهر عند انصرام هذا الأجل ضرورة استمرار اعتقال المتهم جاز لقاضي التحقيق تمديد هذه الفترة بمدة مساوية بمقتضى أمر قضائي معطل يصدره من تلقاء نفسه بعد إشعار النيابة العامة أو بناء على طلبها المدعم بأسباب.

لا يمكن أن يحصل هذا التمديد أكثر من مرة واحدة.

إذا لم يتخذ قاضي التحقيق أمرا بإنهاء التحقيق خلال هذه المدة يقدم المعتقل من طرف مدير السجن إلى وكيل الجمهورية الذي عليه أن يقدمه إلى قاضي التحقيق من أجل أن يطلق سراح المتهم فورا، إن لم يكن معتقلا بسبب آخر، ويستمر التحقيق.

المادة 142. - يجوز لقاضي التحقيق في جميع المواد غير جرائم القصاص والحدود أن يأمر من تلقاء نفسه بالإفراج المؤقت إذا لم يكن لازما بقوة القانون. يجوز لوكيل الجمهورية أيضا طلب الإفراج المؤقت في كل وقت. وعلى قاضي التحقيق أن يبيت في ذلك خلال خمسة (5) أيام ابتداء من تسلمه لطلبات وكيل الجمهورية.

المادة 143. - يجوز للمتهم أو محاميه طلب الإفراج المؤقت من قاضي التحقيق في كل وقت مع مراعاة الالتزامات المنصوص عليها في المادة 146.

ويحيل قاضي التحقيق الملف إلى وكيل الجمهورية فورا في الحالات التي ينص فيها على ذلك. إذا لم يبيت قاضي التحقيق في الأجل المقررة في المادة 141 وبالفقرة السابقة، فللمتهم أو محاميه أن يرفع طلبه مباشرة إلى غرفة الاتهام التي تحكم طبقا للمواد 177 وما بعدها، ولها أن تتعهد بناء على طلب وكيل الجمهورية وذلك في نفس الظروف.

المادة 144. - يجوز أيضا طلب الإفراج من طرف كل متهم وفي كل مرحلة من مراحل الإجراءات ومهما كانت الحالة.

يقدم طلب الإفراج المؤقت إلى:

• رئيس المحكمة الجنائية أو الجنحية إذا كانت إحداها قد تعهدت بالقضية. ويبت الرئيس

للخوف من هرب المتهم أو للخوف من ارتكاب جرائم جديدة.

وفي مادة الجرح ومع مراعاة مقتضيات المادة 140 فإن فترة الحبس الاحتياطي لا يمكن أن تتجاوز أربعة أشهر قابلة للتمديد مرة واحدة إذا كان الشخص المعتقل لم يسبق له أن أدين بسبب جنائية أو جنحة من جرائم القانون العام أو بعقوبة جنائية أو بعقوبة سجن غير موقوف لمدة تفوق سنة أو بسبب قابليته لعقوبة تساوي أو تفوق خمس سنوات.

غير أن هذه المدة يمكن أن تصل إلى سنتين عند ما تكون العناصر المكونة للجريمة قد تمت خارج التراب الوطني أو إذا كان الشخص متابعيا بسبب القتل العمد أو المتاجرة بالمخدرات أو الإرهاب أو جمعيات الأشرار أو المتاجرة بالبغاء أو الاغتصاب أو نهب الأموال أو بسبب جريمة مرتكبة من طرف عصابة منظمة.

وفي مادة الجنائية فإن مدة الحبس الاحتياطي لا يمكن أن تتجاوز ستة أشهر إذا كان الشخص المعتقل لم يسبق له أن أدين بسبب جنائية أو جنحة من جرائم القانون العام أو بعقوبة جنائية أو بعقوبة سجن غير موقوف لمدة تفوق سنة أو بسبب قابليته لعقوبة تساوي أو تفوق خمس سنوات.

غير أن هذه المدة يمكن أن تصل إلى ثلاث سنوات عند ما تكون العناصر المكونة للجريمة قد تمت خارج التراب الوطني أو إذا كان الشخص متابعيا بسبب المتاجرة بالمخدرات أو الإرهاب أو جمعيات الأشرار أو المتاجرة بالبغاء أو نهب الأموال أو الاغتصاب أو بسبب جريمة مرتكبة من طرف عصابة منظمة.

وإذا ظهرت عند انصرام هذا الأجل ضرورة استمرار الاعتقال الاحتياطي، جاز لقاضي التحقيق تمديد فترة الاعتقال بمقتضى أمر قضائي معطل، من تلقاء نفسه، أو بناء على طلب مسيب من وكيل الجمهورية لمدة مساوية للمدة الأصلية.

المادة 139. - في جميع حالات الحبس الاحتياطي فإن قاضي التحقيق ملزم بأن يعجل إجراءات التحقيق في أسرع وقت ممكن. وهو مسئول عن كل إهمال يمكن أن يؤخر بدون جدوى التحقيق ويطيل مدة الحبس الاحتياطي تحت طائلة التعرض لمخاصمة القضاة.

إذا لم يتخذ قاضي التحقيق أمرا بإنهاء التحقيق خلال هذه المدة يقدم المعتقل من طرف مدير السجن إلى وكيل الجمهورية الذي عليه أن يقدمه إلى قاضي التحقيق من أجل أن يطلق سراح المتهم فورا، إن لم يكن معتقلا بسبب آخر، ويستمر التحقيق.

المادة 140. - ليس لقاضي التحقيق أن يأمر بالإفراج المؤقت للمتهم إلا بعد أن يحيل الملف مسبقا

- حضور المتهم جميع الإجراءات وتنفيذ الحكم؛
 - أداء ما يلزم حسب الترتيب الآتي بيانه:
 - 1. المصاريف التي قدمها الطرف المدني؛
 - 2. المصاريف التي أنفقها القائم بالدعوى العمومية؛
 - 3. الغرامات؛
 - 4. المبالغ المحكوم بردها والتعويضات.
- ويحدد أمر الإفراج المؤقت المبلغ المخصص لكل جزء من الكفالة.
- يجوز كذلك بعد الإفراج عن المتهم أن يخضعه القاضي لنظام المراقبة القضائية وفقا لمقتضيات المواد 123 وما بعدها.

المادة 149. - إذا كان الإفراج المؤقت مشروطا بكفالة فإنه يقدم في شكل نقود سواء من طرف المتهم أو من طرف الغير.

كل شخص موسر يمكن أيضا أن يقبل تعهده بإحضار المتهم لكل طلبات القضاء أو عند عدم إحضار المتهم بدفع المبالغ المحددة للخزينة.

وإذا كانت الكفالة تتمثل في نقود تسلم إلى رئيس مصلحة التسجيل بواسطة كاتب الضبط، عند الاقتضاء، وينفذ وكيل الجمهورية قرار الإفراج المؤقت عند مشاهدته وصل ذلك التسلم. إذا كانت الكفالة ناتجة عن تعهد الغير فإن الإفراج المؤقت يؤمر به عند مشاهدة وثيقة التعهد.

المادة 150. - إن الالتزامات الناتجة عن الكفالة تنتهي عندما يحضر المتهم كل إجراءات المرافعات وتنفيذ الحكم.

يصبح هذا الجزء ملكا للدولة منذ اللحظة التي يتخلف فيها المتهم بغير عذر مقبول عن أي إجراء من إجراءات المرافعة أو عن تنفيذ الحكم.

غير أنه يجوز لقاضي التحقيق في حالة إصداره أمرا بأن لا وجه للمتابعة أن يأمر برد ذلك الجزء من مبلغ الكفالة كما يجوز ذلك للمحكمة في حالة إعفاء المتهم أو تبرئته.

المادة 151. - يرد دائما الجزء الثاني مع مبلغ الكفالة إذا صدر أمر بشأن لا وجه للمتابعة أو حكم بالإعفاء أو البراءة.

أما إذا أدين المتهم فيخصص ذلك الجزء لسداد المصاريف وأداء الغرامة ورد المحكوم برده ودفعت التعويضات المقررة للقائم بالحق المدني بالترتيب الموضح بالمادة 148 أما الباقي فيرد.

المادة 152. - يقدم وكيل الجمهورية، من تلقاء نفسه أو بناء على طلب الطرف المدني لمصلحة التسجيل إما شهادة من كتابة ضبط المحكمة ببيان المسؤولية التي على عاتق المتهم في الحالة المقررة في الفقرة الثالثة من المادة 148 وإما ملخصا من الحكم في الحالة المنصوص عليها في الفقرة الثانية من المادة 149.

بأمر يتخذه في نفس الشروط المعروفة لقاضي التحقيق؛

● رئيسيس الغرفة الجزائية بمحكمة الاستئناف إذا كانت قد تعهدت بالقضية؛

● غرفة الاتهام إذا كانت قد تعهدت أو لم تتعهد أية محكمة لكي تبت في غرفة المشورة بعد الاستماع إلى النيابة العامة.

وفي حالة تقديم طلب نقض لم يقع البت فيه بعد، تبت في طلب الإفراج المؤقت آخر محكمة نظرت في موضوع القضية، ويكون قرارها غير قابل لأي طعن.

ولا يجوز تجديد طلب الإفراج المقدم من المتهم أو من محاميه في أي من الحالات إلا بانتهاء مهلة عشرين (20) يوما من تاريخ رفض الطلب السابق.

المادة 145. - لا يوقف الطعن بالنقض تنفيذ قرار غرفة الاتهام القاضي بالإفراج المؤقت إلا في الحالة التي يكون فيها المستفيد من الإفراج متهما بارتكاب الأفعال المنصوص عليها في الفقرة الثالثة من المادة 138.

وفي جميع الحالات فإن الغرفة الجزائية بالمحكمة العليا ملزمة بالبت خلال ثلاثة أشهر من تاريخ توصلها بالطعن . وعند انقضاء هذا الأجل دون البت فإن السجين يفرج عنه فورا.

إذا نقضت الغرفة الجزائية بالمحكمة العليا قرار غرفة الاتهام القاضي بمنح الإفراج المؤقت عن المتهم فإن المدعي العام لدى المحكمة العليا يبلغ القرار إلى غرفة الاتهام من أجل إصدار أمر إيداع ضد المتهم.

المادة 146. - في جميع حالات الإفراج المؤقت فإن المتهم ملزم بأن:

● يتعهد بالحضور كلما طلب منه ذلك لكل إجراءات المرافعات ولتنفيذ الحكم؛

● يخبر قاضي التحقيق أو النيابة العامة لدى المحكمة المتعده بكل تغيير لمحل إقامته؛

● يختار موطنا في مقر محكمة التحقيق أو المحكمة المتعده وإلا في عاصمة منطقة إدارية داخلية في اختصاص المحكمة.

لقاضي التحقيق أن يفرض التزامات أخرى على المتهمين الذين يتمتعون بالإفراج المؤقت.

المادة 147. - إذا استدعي المتهم للحضور بعد الإفراج عنه مؤقتا ولم يمثل، أو إذا طرأت ظروف جديدة أو خطيرة تجعل من الضروري اعتقاله، فلكل من قاضي التحقيق أو رئيس المحكمة المختص أن يصدر أمرا جديدا باعتقاله.

إذا منحت غرفة الاتهام الإفراج المؤقت بناء على استئناف أمر صادر عن قاضي التحقيق، فلا يمكن لهذا القاضي إصدار أمر جديد بالاعتقال إلا إذا سحبت هذه الغرفة تمتع المتهم بالإفراج المؤقت بناء على طلبات مكتوبة من النيابة العامة.

المادة 148. - يجوز في جميع الحالات أن يكون الإفراج المؤقت مشروطا بتقديم كفالة، وهذه الكفالة تضمن:

فإذا تخلف عن القيام بهذه الواجبات فإنه يتم إشعار القاضي المنيب بذلك، ويسوغ لهذا الأخير أن يقوم بتطبيق مقتضيات الفقرات الثانية والثالثة والرابعة من المادة 97.

المادة 157. - يتمتع ضابط الشرطة القضائية المكلف بتنفيذ إنابة قضائية بسلطات الوضع تحت الحراسة النظرية الواردة في المادتين 57 و 58.

وهو ملزم بإبلاغ قاضي التحقيق المنيب فوراً بكل وضع تحت الحراسة النظرية لمدة أكثر من ثمان وأربعين (48) ساعة.

يمارس قاضي التحقيق بدائرة الاختصاص التي يجري فيها التنفيذ الصلاحيات المخولة بالمادة 57 لوكيل الجمهورية.

المادة 158. - إذا تضمنت الإنابة القضائية عمليات يجري اتخاذها في وقت واحد في جهات مختلفة من التراب الوطني جاز بموجب أمر من قاضي التحقيق المنيب أن يوجه إلى قضاة التحقيق المكلفين بتنفيذ تلك الإنابة إما نسخاً أصلية منها وإما صوراً كاملة من الأصل.

ويجوز في حالة الاستعجال نشر نص الإنابة القضائية بجميع الوسائل، غير أنه يجب أن توضح في كل نشر البيانات الجوهرية من واقع النسخة الأصلية وبالأخص نوع التهمة واسم وصفة القاضي المنيب.

القسم التاسع: في الخبرة

المادة 159. - لكل محكمة تحقيق، عندما تعرض لها مسألة ذات طابع فني، أن تأمر بإجراء خبرة إما بناء على طلب النيابة العامة أو الأطراف أو من تلقاء نفسها. وتعين خبيراً أو أكثر لهذا الغرض.

يقوم الخبير أو الخبراء بسداء مهمتهم تحت مراقبة قاضي التحقيق أو القاضي الذي تعينه المحكمة التي أمرت بإجراء الخبرة.

وإذا رأى قاضي التحقيق أنه لا موجب لطلب الخبرة فعليه أن يصدر في ذلك أمراً مسبباً.

المادة 160. - يختار الخبراء من القائمة التي تعدها محكمة الاستئناف بعد أخذ رأي المدعي العام لدى نفس المحكمة أو بصفة استثنائية من بين الأشخاص ذوي الكفاءة، ولو لم يكونوا مدرجين في القائمة، مع مراعاة مقتضيات النظام الأساسي للخبراء.

المادة 161. - تحدد في قرار إجراء الخبرة مهمة الخبراء التي لا يجوز أن تهدف إلا إلى فحص مسائل ذات طابع فني.

المادة 162. - يحلف الخبراء المقيدون في القائمة المنصوص عليها في القانون المنظم لمهنة الخبراء.

لا يلزم الخبراء المقيدون في اللائحة بتجديد اليمين كلما انتدبوا.

أما الخبراء غير المدرجين في اللائحة فيجب أن يؤديوا، أمام القاضي الذي انتدبهم، اليمين التالية كلما انتدبوا: "أقسم بالله العظيم بأن أقوم بأداء مهمتي كخبير

وإذا لم تكن المبالغ المستحقة مودعة فيتعين على مصلحة التسجيل متابعة تحصيل المبلغ المطلوب بطريقة الإكراه.

وعلى صندوق الودائع والأمانات أن يقوم على الفور بتوزيع المبالغ المودعة والمحصلة على مستحقيها. كل نزاع يثار حول هذه النقاط المختلفة يحكم فيه في غرفة المشورة بنسب على عريضة بوصفه من إشكالات تنفيذ الأحكام.

المادة 153. - يوقف المتهم المحال على المحكمة الجنائية قبل بدء الدورة بمقتضى أمر إيداع أو قبض صادر من رئيس المحكمة الجنائية وذلك بقطع النظر عن الإفراج المؤقت.

القسم الثامن: في الإنابات القضائية

المادة 154. - يجوز لقاضي التحقيق أن يكلف بطريق الإنابة القضائية أي قاض من قضاة محكمته أو أي ضابط من ضباط الشرطة القضائية التابع لدائرة اختصاصه أو أي قاض من قضاة التحقيق بالقيام بما يراه لازماً من إجراءات التحقيق في الأماكن الخاضعة للمحكمة التي يتبعها كل منهم.

ويذكر في الإنابة القضائية طبيعة الجريمة موضوع المتابعة وتؤرخ وتوقع من القاضي الذي أصدرها وتحلى بختمه.

ولا يجوز أن يؤمر فيها إلا بإجراءات التحقيق المتعلقة مباشرة بالمعاقبة على الجريمة المشار إليها بالمتابعة.

المادة 155. - يقوم القضاة وضباط الشرطة القضائية المنتدبون للتنفيذ بجميع السلطات المخولة لقاضي التحقيق ضمن حدود الإنابة القضائية.

غير أنه لا يجوز لضباط الشرطة القضائية أن يقوموا باستجواب المتهم ولا مواجهته إلا بتفويض خاص من قاضي التحقيق.

إذا كان قاضي التحقيق المنتدب عاجزاً عن القيام بإجراءات التحقيق المطلوبة بنفسه فله أن ينيب لهذا الغرض ضابط شرطة قضائية تابع لدائرة اختصاصه.

المادة 156. - يتعين على كل شاهد استدعي شخصياً لسماع شهادته أثناء تنفيذ إنابة قضائية الحضور وأداء اليمين والإدلاء بشهادته تحت طائلة التعرض للعقوبات المقررة بمقتضيات المادة 378¹ من القانون الجنائي.

المادة 378. - يعاقب بالعقوبات المنصوص عليها بالمادة 376 كل من اتهم على ورقة موقعة على بياض وخان أمانتها محرراً عليها زوراً التزاماً أو إبراء منه أو أي تصرف آخر يمكن أن يعرض الشخص الموقع أو ثروته للضرر.

وفي الحالة التي لا تكون الورقة الموقعة على بياض قد عهد بها إليه فتتخذ ضده الإجراءات الجزائية بوصفه مزوراً ويعاقب بهذا الوصف.

من العمليات المذكورة وكذلك نتائج أعمالهم، وعلى الخبراء أن يثبتوا قيامهم شخصيا بمباشرة هذه الأعمال التي عهد إليهم باتخاذها ويوقعوا على تقريرهم.

فاذا اختلفوا في الرأي أو كانت لهم تحفظات بشأن النتائج المشتركة بين كل واحد منهم رأيه أو تحفظاته مع تعليل وجهة نظره.

ويودع التقرير بكتابة ضبط المحكمة التي أمرت بإجراء الخبرة.

المادة 168. - يعرض الخبراء في الجلسة، إذا اقتضى الأمر ذلك، نتيجة الأعمال الفنية التي قاموا بها بعد أن يسؤدوا اليمين، إذا لم يكونوا ممن الخبراء المعتمدين، على أن يقوموا بعرض نتائج أبحاثهم ومعايناتهم بما يمليه عليهم الشرف والضمير.

ويجوز لهم أثناء سماع أقوالهم أن يراجعوا تقريرهم وملحقاته.

وللرئيس، إما من تلقاء نفسه أو بناء على طلب النيابة العامة أو الخصوم أو محاميهم، أن يوجه للخبراء أية أسئلة تدخل في نطاق المهمة التي عهد إليهم بها.

وعلى الخبراء، بعد أن يقوموا بعرض تقاريرهم، أن يحضروا المرافعات ما لم يأذن لهم الرئيس بالانسحاب.

القسم العاشر: في بطلان التحقيق

المادة 169. - يمكن أن تتعرض إجراءات التحقيق للبطلان إذا لم تراعى فيها الشكليات المنصوص عليها في المادتين 101 و 104 أو في المقننات والنصوص الأخرى الأساسية الواردة في هذا الباب، وفي حالة خرق حقوق الدفاع.

للأطراف أن يتنازلا عن التمسك بالبطلان، إذا لم يقرر إلا لمصلحتهم، وتصحح الإجراءات بواسطة إعلان صريح يقع بحضور محاميهم أو إذا كان هذا الأخير قد استدعى بصفة قانونية لهذا الغرض.

المادة 170. - إذا ظهر لقاضي التحقيق أن إجراء من إجراءات التحقيق معرض للبطلان، فعليه أن يحيله إلى غرفة الاتهام من أجل إبطاله بعد أخذ رأي النيابة العامة وإخبار المتهم والطرف المدني.

إذا ظهر لوكيل الجمهورية أن إجراء مشوبا بالبطلان قد اتخذ فله أن يستبلغ من قاضي التحقيق ملف الدعوى من أجل إحالته إلى غرفة الاتهام ويقدم طلبا إلى هذه الغرفة من أجل الإبطال.

إذا ظهر للمتهم أو الطرف المدني أن إجراء مشوبا بالبطلان فإنه يطلب بواسطة عريضة مسببة تعهد غرفة الاتهام التي تطلب مباشرة ملف الإجراءات من قاضي التحقيق.

يجب أن تبت غرفة الاتهام خلال خمسة (5) أيام من تسلمها للملف. وفي كل الحالات فإنها تبت وفقا لما قيل في المادة 192.

لغرفة الاتهام أثناء دراستها لملف التحقيق لأي سبب آخر أن تثير أسباب البطلان من تلقاء نفسها.

على خير وجه، وبكل إخلاص وأن أبدي رأبي بكل نزاهة واستقلال".

المادة 163. - كل قرار يصدر بندب خبير يجب أن تحدد فيه مهلة لإنجاز مهمته.

ويجوز أن تمدد هذه المهلة، بناء على طلب الخبير، إذا اقتضت ذلك أسباب خاصة؛ ويكون ذلك بقرار مسبب يصدره القاضي أو المحكمة التي انتدبت.

وإذا لم يودع الخبير تقريره في الميعاد المحدد له يجب أن يستبدل في الحال بغيره. وعليه إذ ذاك أن يقدم نتائج ما قام به من أبحاث، كما يجب عليه أن يرد في ظرف ثمان وأربعين (48) ساعة جميع الأشياء والأوراق والوثائق التي تكون قد عهد بها إليه من أجل أداء مهمته.

وعلاوة على ذلك فمن الجائز أن تتخذ ضده تدابير تأديبية قد تصل إلى شطب اسمه من القائمة المنصوص عليها في المادة 160.

ويجب على الخبير في إطار القيام بمهمته أن يكون على اتصال بقاضي التحقيق أو القاضي المنتدب وأن يحيطه علما بتطورات الأعمال التي يقوم بها ويمكنه من كلما يجعله في كل حين قادرا على اتخاذ الإجراءات اللازمة.

ويجوز دائما لقاضي التحقيق أثناء إجراءاته أن يستعين بالخبير إذا رأى لزوما لذلك.

المادة 164. - إذا طلب الخبير استنارة في مسألة خارجة عن دائرة تخصصه فللقاضي أن يأذن بضم أشخاص يعينون بأسمائهم ويكونون على الخصوص مختارين لكفاءتهم.

ويحلف الأشخاص المعينون على هذا الوجه اليمين ضمن الشروط المنصوص عليها في الفقرة الثانية من المادة 162.

ويرفق تقريرهم بكامله بالتقرير المشار إليه في المادة 167.

المادة 165. - يجوز للخبراء، على سبيل الاستئناس وفي الحدود اللازمة لأداء مهمتهم، أن يتلقوا أقوال أشخاص غير المتهم.

وإذا رأوا محسلا لاستجواب المتهم فلان هذا الإجراء يقوم به قاضي التحقيق أو ضابط شرطة قضائية منتدب لهذا الغرض بحضورهم، على أن تراعى الأشكال والشروط المنصوص عليها في المادتين 106 و 107.

غير أنه يجوز للخبراء والأطباء المكلفين بفحص المتهم أن يوجهوا إليه الأسئلة اللازمة لأداء مهمتهم بغير حضور القاضي أو المحامي.

المادة 166. - يجوز للأطراف، أثناء إجراء أعمال الخبرة، أن يطلبوا من المحكمة التي أمرت بها أن تكلف الخبراء بإجراء أبحاث معينة أو سماع أي شخص معين باسمه قد يكون قادرا على مدهم بالمعلومات ذات الطابع الفني.

المادة 167. - يحرر الخبراء، عند انتهاء أعمال الخبرة، تقريرا يجب أن يشتمل على وصف ما قاموا به

ويبت قاضي التحقيق في نفس الوقت في شأن رد الأشياء المحجوزة.

إذا كان الطرف المدني هو الذي حرك الدعوى العمومية حسب الشروط المقررة في المادتين 75 و 76 فإن قاضي التحقيق يدينه بالمصاريف ويقدرها في الأمر. غير أن الطرف المدني ذي النية الحسنة يمكن أن يعفى من كل أو بعض المصاريف بقرار خاص ومسبب.

المادة 178. - إذا اعتبر قاضي التحقيق أن الوقائع تكون مخالفة يحيل القضية إلى محكمة المخالفات ويأمر بإطلاق سراح المتهم.

المادة 179. - إذا رأى قاضي التحقيق أن الوقائع تكون جنحة يحيل القضية إلى محكمة الجنح وإذا كانت الوقائع تستوجب عقوبة بالحبس، ومع مراعاة مقتضيات المادة 140، فإن المتهم الموقوف يبقّى محبوسا احتياطيا.

المادة 180. - إذا تمت الإحالة على محكمة الجنح أو المخالفات فإن وكيل الجمهورية يستدعي المتهم والطرف المدني والشهود لأقرب جلسة مقبلة مع مراعاة الأجل المقرر في المادة 513.

المادة 181. - إذا رأى قاضي التحقيق أن الوقائع تكون جريمة يصفها القانون بأنها جنائية يقرر إحالة القضية إلى المحكمة الجنائية ويحيل الملف إلى وكيل الجمهورية.

يحتفظ أمر الإيداع أو القبض الصادر ضد المتهم بقوته التنفيذية.

يحتفظ بأدلة الإثبات لدى كتابة ضبط التحقيق حتى يؤمر بخلاف ذلك.

المادة 182. - يجوز أثناء سير التحقيق إصدار أوامر تتضمن بصفة جزئية أن لا وجه للمتابعة.

المادة 183. - تبلغ للمتهم أو إلى موطنه المختار في ظرف ثمان وأربعين (48) ساعة الأوامر المتعلقة بالحبس الاحتياطي والأوامر بأن لا وجه للمتابعة وكل الأوامر القابلة للاستئناف من طرفه. وعلاوة على ذلك توجه نسخ من هذه الأوامر وغيرها من أوامر ختم التحقيق في نفس الأجل إلى محاميه.

أما الأمر الصادر بالإحالة إلى المحكمة الجنائية فيبلغ إلى المتهم شخصيا بواسطة قاضي التحقيق وإلا فيواسطة ضابط الشرطة القضائية بحضور محامي المتهم الذي استدعى بصفة قانونية لهذا الغرض.

ويخبر قاضي التحقيق أو ضابط الشرطة القضائية المتهم بأنه يتمتع بحق طلب الاستئناف في أجل خمسة عشر (15) يوما وأنه بانتهاه هذه المدة لا يمكنه أن يتمسك بعدم صحة الإجراءات السابقة ولا بعدم اختصاص المحكمة الجنائية. ويوجه نفس التنبيه كتابة إلى محامي المتهم مصحوبا بنسخة من الأمر.

إذا لم يمكن التبليغ إليه شخصيا يبلغ الأمر إلى مقره الحقيقي أو المختار وإلا يبلغ إلى إحدى السلطات المعنية في الفقرة الأولى من المادة 116.

المادة 171. - إذا قررت غرفة الاتهام بطلان بعض إجراءات التحقيق فإن هذه الإجراءات الباطلة تسحب من الملف وتتلّف من طرف كاتب ضبط غرفة الاتهام كما تتلّف نسخها أيضا من طرف كاتب ضبط التحقيق.

يمنع على القضاة وعلى المحامين، تحت طائلة متابعات تأسديبية، أن يستخرجوا أية معلومات ضد الخصوم من هذه الإجراءات.

المادة 172. - لمحكمة الجنح أو المخالفات، بعد الاستماع إلى النيابة العامة والأطراف، أن تحكم ببطلان الإجراءات التي تراها مشوبة بالبطلان وتقرر ما إذا كان البطلان يجب أن يشمل كل أو بعض الإجراءات اللاحقة له.

وإذا أبطلت بعض الإجراءات فقط يجب عليها أن تبعده صراحة من المرافعات.

وإذا ترتب على بطلان إجراء بطلان كل الإجراءات اللاحقة له، تأمر المحكمة بإجراء تحقيق إضافي. إذا كان البطلان ممكنا تصحيحه وإلا أعادتها إلى وكيل الجمهورية ليتخذ ما يراه صالحا.

القسم الحادي عشر: في الأوامر التي يختم بها التحقيق

المادة 173. - بمجرد اعتباره التحقيق منتهيا يقوم قاضي التحقيق بإبلاغ الملف إلى وكيل الجمهورية والأطراف ومحاميه، إما شفويا أو بإشارة على الملف أو برسالة مضمونة الوصول.

إذا كان الشخص معتقلا فإن هذا الإبلاغ يمكن أن يتم عن طريق مسير السجن، الذي عليه أن يبعث دون تأخير إلى قاضي التحقيق أصل أو نسخة الاستلام موقعة من طرف المعني.

المادة 174. - لمحامي المتهم والطرف المدني سواء أثناء التحقيق أو بعد إطلاعهم على مسلف الإجراءات في كتابة ضبط التحقيق أن يطلبوا كتابيا الاستماع إلى شهود جدد أو مواجهات أو إجراء خبرة أو أي من إجراءات التحقيق يرونها مفيدا للدفاع عن المتهم أو لمصلحة الطرف المدني.

وإذا امتنع قاضي التحقيق من القيام بإجراءات التحقيق الإضافية التي طلبت منه يجب عليه أن يصدر بذلك أمرا مسببا.

المادة 175. - يحيل قاضي التحقيق بعد ذلك الملف إلى وكيل الجمهورية الذي يجب عليه أن يقدم طلباته في ظرف ثمانية (8) أيام لتسلمه للملف.

المادة 176. - يفحص قاضي التحقيق ما إذا كانت توجد ضد المتهم دلائل على ارتكابه جريمة من الجرائم التي يرتب عليها القانون عقوبات.

المادة 177. - إذا رأى قاضي التحقيق أن الوقائع لا تكون جنائية ولا جنحة ولا مخالفة، أو إذا بقي مرتكب الجريمة مجهولا أو إذا لم توجد أدلة كافية ضد المتهم يصدر أمرا بأن لا وجه للمتابعة. ويطلق سراح المتهمين المحبوسين احتياطيا.

ليس للطرف المدني ولا لمحامييه بحال من الأحوال تقديم طلب الاستئناف ضد أمر أو جزء من أمر يتعلق باعتقال المتهم أو وضعه تحت المراقبة القضائية. يقدم الاستئناف من طرف المتهم أو الطرف المدني في صورة تصريح لدى كتابة ضبط التحقيق في ظرف ثمان وأربعين (48) ساعة ابتداء من تاريخ إبلاغه بالأمر أو إبلاغه له طبقاً للفقرات الثلاث الأولى من المادة 183، وبالنسبة لمحامييه فيكون طلب الاستئناف بنفس الصورة وفي ظرف ثمان وأربعين (48) ساعة التالية لتسلمهم نسخة الأمر المطعون فيه. إذا كان المتهم أو محامييه أو الطرف المدني أو محامييه يوجدون خارج مقر محكمة التحقيق فيجوز لهم كذلك طلب الاستئناف بواسطة رسالة أو برقية يسجل كاتب الضبط تاريخ وصولها في سجل الاستئناف لدى المحكمة.

يعتبر الاستئناف واقعا من تاريخ إيداع الرسالة أو البرقية في مكتب البريد الأصلي. واستثناء من القاعدة الواردة في الفقرة الرابعة المذكورة أعلاه فإن أجل الاستئناف المقدم من المتهم أو محامييه ضد أمر الإحالة إلى المحكمة الجنائية هو خمسة عشر (15) يوما. وإذا كان إبلاغ هذا الأمر لم يقع له شخصيا فإن هذا الأجل لا يسري إلا ابتداء من اليوم الذي يحصل فيه العلم للمتهم فعلا بالأمر. يجب على كاتب الضبط أن يتلقى طلب الاستئناف ولو كان غير مقبول في نظره وإلا تعرض للتعقبة بالغرامة والمتابعات التأديبية المقررة في الفقرة الأخيرة من المادة 183.

غير أنه إذا امتنع كاتب ضبط التحقيق من تسليم طلب استئناف المتهم أو الطرف المدني أو محامييه فلهؤلاء أن يوجهوا طلبهم مباشرة إلى كاتب ضبط غرفة الاتهام الذي يسجله ويبلغه فورا إلى المدعي العام لدى محكمة الاستئناف.

المادة 187 - عندما يعلم كاتب ضبط التحقيق باستئناف النيابة العامة أو المتهم أو الطرف المدني أو محامي أي منهما يخبر بذلك محامي الأطراف الآخرين بواسطة رسالة مضمونة الوصول ويمكن لهؤلاء أن يوجهوا مذكرات إلى غرفة الاتهام كما قيل في المادة 196.

المادة 188 - كلما قدم الاستئناف في أمر من أوامر قاضي التحقيق يحال الملف بدون مهلة إلى وكيل الجمهورية الذي يحيله إلى المدعي العام لدى محكمة الاستئناف مرفقا برأي مسبب. إذا قدم الاستئناف في أمر غير الأمر الذي يختم به التحقيق فإن قاضي التحقيق يتابع تحقيقه مستعينا بنسخة الملف المنصوص عليها بالفقرة الثانية من المادة 73 ما لم تصدر غرفة الاتهام قرارا بخلاف ذلك.

تبلغ الأوامر التي يمكن أن يستأنفها الطرف المدني أو تبلغ إلى مقره المختار في ظرف أربع وعشرين (24) ساعة. وعلاوة على ذلك فإن نسخة من هذه الأوامر ومن الأوامر الأخرى التي تختم التحقيق توجه في نفس المدة إلى محامييه.

ويخظر وكيل الجمهورية بكل أمر مخالف لطلباته في اليوم نفسه الذي صدر فيه.

إن الشكليات الواردة في هذه المادة مفروضة تحت طائلة الإجراءات التأديبية بالنسبة لقاضي التحقيق وتعريض كاتب ضبط التحقيق لغرامة مدنية قدرها ثلاثة آلاف (3000) أوقية يسلمها رئيس غرفة الاتهام، بالإضافة إلى العقوبات التأديبية التي قد يتعرض لها.

المادة 184 - تشمل الأوامر الصادرة من قاضي التحقيق بمقتضى هذا القسم على أسماء وألقاب وتاريخ ومحل ميلاد ومسكن ومهنة المتهم وتنص على الوصف القانوني للوقائع التي نسبت إليه وبصفة واضحة الأسباب التي بمقتضاها توجد ضده أدلة كافية أو لم توجد.

القسم الثاني عشر: في استئناف أوامر قاضي التحقيق

المادة 185 - لكسل مسن وكيسل الجمهورية والمدعي العام لدى محكمة الاستئناف حق استئناف جميع أوامر قاضي التحقيق، ويشعران قاضي التحقيق بذلك فورا.

يقدم وكيل الجمهورية طلب الاستئناف لكتابة ضبط التحقيق في ظرف ثمان وأربعين (48) ساعة ابتداء من تاريخ صدور الأمر، أما طلب المدعي العام لدى محكمة الاستئناف فيقدم لكتابة ضبط غرفة الاتهام في أجل ثمانية (8) أيام.

يوقف أمد الاستئناف واستئناف وكيل الجمهورية تنفيذ الأمر إذا كان مخالفا لطلباته.

المادة 186 - للمتهم أو محامييه الحق في طلب استئناف:

- الأوامر التي يتخذها قاضي التحقيق فيما يتعلق باختصاصه؛
- الأوامر المتعلقة بالحبس الاحتياطي للمتهم؛

• الأوامر المنصوص عليها في الفقرة الثانية من المادة 174؛

- القرارات المتعلقة بالمراقبة القضائية؛
- أوامر الإحالة إلى المحكمة الجنائية.

للطرف المدني ومحامييه الحق في طلب الاستئناف في الأوامر التي تبث بحقوقه المدنية وعلى الخصوص:

- أوامر الامتناع من التحقيق؛
- الأوامر التي يتخذها قاضي التحقيق فيما يتعلق باختصاصه؛

• الأوامر المنصوص عليها في الفقرة الثانية من المادة 174؛

- الأوامر الصادرة بأن لا وجه للمتابعة.

يمكن للغرفة أن تأمر بحضور الأطراف شخصيا والاستماع إليهم وبإحضار وسائل الإثبات.

المادة 198. - لا يمكن للممثل النيابة العامة ولا لكاتب الضبط حضور مداوات غرفة الاتهام.

المادة 199. - إذا وقع إخلال بحسن سير التحقيق من طرف قاضي التحقيق أو مس من حقوق المتهم أو الطرف المدني بسبب إهمال هذا القاضي أو عدم مراعاته لمقتضيات هذا الباب فلوكيل الجمهورية أن يحيل الملف إلى المدعي العام لدى محكمة الاستئناف ليقدم إلى غرفة الاتهام الطلبات الملزمة لكي تأمر باتخاذ كل الإجراءات التي تراها مناسبة.

المادة 200. - تمارس غرفة الاتهام في جميع الحالات كافة الصلاحيات المخولة لها بالمواد من 168 إلى 171 وبهذا الفصل وذلك مهما كان نوع تعهدها.

المادة 201. - تصدر غرفة الاتهام قرارها في ظرف الثمانية (8) أيام التالية لطلب المدعي العام لدى محكمة الاستئناف. غير أنه يمكن لها أن تؤجل القضية لمدة ثمانية (8) أيام جديدة وتطلب من المدعي العام والأطراف ومحاميهم جميع الإيضاحات والمبررات التي تراها مفيدة في هذه المدة.

المادة 202. - لغرفة الاتهام أن تصدر قرارا بالإفراج المؤقت عن المتهم كما لها أن تأمر بوضعه تحت المراقبة القضائية وأن تصدر في حقه أمر قبض أو إيداع.

ولها أن تأمر بكل إجراء تحقيقي تراها مفيدا.

المادة 203. - يجوز لغرفة الاتهام أن تسأمر بإجراء تحقيقات فيما يتعلق بالمتهمين حول كل التهم في الجنايات والجنح والمخالفات أصلية كانت أو مرتبطة والناجمة عن ملف القضية والتي قد أهملها قاضي التحقيق أو استبعدتها بأمر يتضمن القضاء بصفة جزئية بأن لا وجه للمتابعة أو بفصل جرائم بعضها عن البعض أو بإحالة إلى محكمة الجنح أو المخالفات.

المادة 204. - تعد الجرائم مرتبطة إذا كانت بينها رابطة وثيقة تزامنية أو سببية.

وعلى الخصوص يكون الترابط بين:

1. كل الجرائم التي ارتكبت في آن واحد وفي مكان واحد من طرف عدة أشخاص مجتمعين؛
2. كل الجرائم المرتكبة من عدة أشخاص ولو في أوقات متفرقة وأماكن مختلفة ولكن على اثر تدبير إجراء منفق عليه من قبل فيما بينهم؛
3. الجرائم الأصلية والجرائم الأخرى التي تهدف للحصول على وسائل ارتكابها أو تسهيل تنفيذها أو الأمن من عقابها؛
4. بين الإخفاء والجناية أو الجنحة التي مكنت من الحصول على الأشياء المخفية.

المادة 205. - لغرفة الاتهام أن توجه التهمة بالنسبة للجرائم الناتجة عن ملف القضية لكل فاعل أصلي لذات الجريمة ومن شاركه إلا إذا كان قد صدر أمر حائز لقوة الشيء المقضي به بأن لا وجه للمتابعة بالنسبة لهؤلاء.

القسم الثالث عشر: في إعادة التحقيق لظهور أدلة جديدة

المادة 189. - لا تجوز متابعة المتهم الذي صدر بالنسبة إليه أمر من قاضي التحقيق بأن لا وجه للمتابعة من أجل الواقعة نفسها ما لم تطرأ أدلة جديدة.

المادة 190. - تعد أدلة جديدة: أقوال الشهود والأوراق والمحاضر التي لم يكن في الإمكان عرضها على قاضي التحقيق لتمحيصها والتي من طبيعتها إما أن تعزز الأدلة التي سبق أن وجدها ضعيفة أو أن من شأنها أن تعطي الوقائع تطورات نافعة لإظهار الحقيقة.

المادة 191. - لوكيل الجمهورية وحده الحق في تقرير ما إذا كان ثمة محل لطلب إعادة التحقيق بناء على الأدلة الجديدة.

الفصل الثاني: في مراقبة التحقيق

المادة 192. - تنتظر غرفة الاتهام وهي مكونة من رئيسها أو من ينوب عنه ومستشارين اثنين بحضور ممثل النيابة العامة وكاتب الضبط في:

- 1 - طلبات الإفراج المؤقت المقدمة إليها مباشرة وفي تدابير الوضع تحت المراقبة القضائية المتخذة طبقا للمادة 123 وما بعدها؛
- 2 - طلبات بطلان إجراءات التحقيق المنصوص عليها في المواد 169 إلى 172؛
- 3 - الاستئنافات المرفوعة ضد أوامر قاضي التحقيق طبقا للمادة 185 وما بعدها.

المادة 193. - يقوم بتمثيل النيابة العامة لدى غرفة الاتهام المدعي العام لدى محكمة الاستئناف أو أحد نوابه، ويقوم بمهمة كاتب الضبط أحد كتاب الضبط بنفس المحكمة.

المادة 194. - تجتمع غرفة الاتهام بدعوة من رئيسها أو بناء على طلب المدعي العام لدى محكمة الاستئناف، كلما دعت الضرورة إلى ذلك.

المادة 195. - يتولى المدعي العام لدى محكمة الاستئناف تحضير القضية ويقدمها مع طلباته المكتوبة إلى غرفة الاتهام في ظرف ثمان وأربعين (48) ساعة، ابتداء من تسلمه للملف، في حالة الحبس الاحتياطي وفي ظرف ثمانية (8) أيام في جميع الحالات الأخرى.

المادة 196. - يجوز للأطراف ومحاميهم أن يطلعوا على الملف المشتمل على طلبات المدعي العام لدى محكمة الاستئناف، ويسمح لهم بتقديم مذكرات تطلع عليها النيابة العامة والأطراف الآخرون.

تودع المذكرات في كتابة ضبط غرفة الاتهام، ويؤشر عليها كاتب الضبط مع بيان رقم وتاريخ إيداعها.

المادة 197. - تجري المناقشات بصفة سرية. وتبت غرفة الاتهام في غرفة المشورة بعد الاطلاع على تقرير المستشار المكلف بالقضية ودراسة الطلبات المكتوبة للمدعي العام لدى محكمة الاستئناف ومذكرات الأطراف.

تصدر غرفة الاتهام قرارها في جلسة علنية.

المادة 214.- يخبر كاتب ضبط غرفة الاتهام محامي المتهم والطرف المدني بجميع القرارات الصادرة بمقتضى هذا الفصل.

المادة 215.- تبلغ القرارات الصادرة بإنهاء المتابعة للمتهم والطرف المدني أو تبلغ إلى مقرهما المختار بواسطة كاتب ضبط غرفة الاتهام أو كاتب ضبط محكمة التحقيق.

المادة 216.- تبليغ القرارات أو مقتضيات القرارات المتعلقة بالحبس الاحتياطي للمتهم بواسطة كاتب ضبط غرفة الاتهام أو كاتب ضبط محكمة التحقيق في ظرف أربع وعشرين (24) ساعة. وهذا الأجل يبدأ من:

• تاريخ صدور القرار بالنسبة لمقر غرفة الاتهام؛

• بالنسبة للأماكن الأخرى من تاريخ تسلم القرار أو إشعار يتعلق به من المدعي العام لدى محكمة الاستئناف.

المادة 217.- يبلغ قرار الإحالة على المحكمة الجنائية والقرار المؤكد لأمر قاضي التحقيق بالإحالة على هذه المحكمة بواسطة وكيل الجمهورية أو بواسطة ضابط شرطة قضائية.

المادة 218.- توقع قرارات غرفة الاتهام من طرف السرئيس وكاتب الضبط، ويسذكر فيهما اسم المستشارين وتقديم الوثائق والمذكرات وطلبات النيابة العامة.

إن القرارات الصادرة عن غرفة الاتهام بمقتضى هذا الفصل معفاة من الطوابع ومن التسجيل.

الفصل الثالث: السلطات الخاصة لرئيس غرفة الاتهام

المادة 219.- يتأكد رئيس غرفة الاتهام أو من ينوب عنه من حسن سير غرف التحقيق التابعة لدائرة اختصاص محكمة الاستئناف التي يعمل فيها، ويعمل على أن لا تتأخر الإجراءات تأخيرا لا مبرر له.

ولهذه الغاية فإن قضاة التحقيق يعدون كل ثلاثة (3) أشهر قائمة بجميع القضايا الواردة عليها مع الإشارة إلى تاريخ تنفيذ آخر إجراء من إجراءات التحقيق.

توجه هذه اللوائح كل ثلاثة (3) أشهر إلى رئيس غرفة الاتهام وإلى المدعي العام لدى محكمة الاستئناف ونسخة منها إلى وكيل الجمهورية. يشار في قائمة خاصة إلى القضايا المتعلقة بالمتهمين المحبوسين احتياطيا.

المادة 220.- يقوم رئيس غرفة الاتهام أو من ينوب عنه بزيارة مؤسسات السجون الواقعة في دائرة اختصاص محكمة الاستئناف التي يعمل فيها مرة كل ثلاثة (3) أشهر على الأقل، ويتأكد من حالة المتهمين الموجودين في حالة حبس احتياطي.

يمكن لرئيس غرفة الاتهام أن يطلب من قاضي التحقيق كل البيانات التي يراها لازمة.

المادة 206.- لغرفة الاتهام بموجب قرار خاص ومسبب أن تسحب القضية من قاضي التحقيق وتأممر باستمرار التحقيق من طرف قاض آخر معين من طرفها. ويتمتع هذا القاضي بجميع صلاحيات قاضي التحقيق.

المادة 207.- تنتظر غرفة الاتهام في صحة الإجراءات المقدمة إليها. وإذا اكتشفت سببا من أسباب البطلان أبطلت الإجراء المشوب.

إذا كان عدم صحة الإجراء قد ضرر بحقوق الدفاع وبمصالح الطرف المدني فإن لغرفة الاتهام أن تبطل كل أو بعض الإجراءات اللاحقة له.

المادة 208.- إذا رأت غرفة الاتهام أن التحقيق قد اكتمل تأمر بالقيام بالإجراءات المنصوص عليها بمقتضيات المواد 173 وما بعدها.

المادة 209.- عندما تلغي غرفة الاتهام قرارا يختم التحقيق فإن لها أن تقرر بنفسها أن لا وجه للمتابعة أو الإحالة على محكمة المخالفات أو الجنج أو المحكمة الجنائية.

غير أنه ليس لغرفة الاتهام أن تحيل المتهم إلى المحكمة الجنائية إلا بعد التأكد من أنه قد استعان بمحام. وفي هذه الحالة تأمر بأن يعين له محام تلقائيا حسب الشروط الواردة في المادة 104 وأن يقام بالإجراءات طبقا لمقتضيات المواد 173 وما بعدها.

المادة 210.- إذا أصدرت غرفة الاتهام قرارا بأن لا وجه للمتابعة فإن لها وحدها الصفة في الأمر باستئناف التحقيق لظهور أدلة جديدة وذلك بناء على طلب من النيابة العامة.

المادة 211.- إذا أصدرت غرفة الاتهام قرارا بالإحالة على محكمة المخالفات أو الجنج أو المحكمة الجنائية أو أكدت أمر الإحالة الصادر من قاضي التحقيق فإنه لا تجوز نهائيا إثارة عدم صحة الإجراءات السابقة ولا التمسك بعدم اختصاص المحكمة المحال إليها.

المادة 212.- إذا كان قرار غرفة الاتهام ينهي المتابعة فإنها تقدر المصاريف، وهذه المصاريف يمكن أن تحمل على عاتق الطرف المدني وفقا لمقتضيات المادة 177.

المادة 213.- توجبل غرفة الاتهام البت فسي المصاريف إذا كان قرارها لا ينهي المتابعة التي نظرت فيها.

إذا كان قرار غرفة الاتهام ينهي المتابعة فإنها تقوم بتصفية المصاريف وتحملها الطرف المحكوم عليه. غير أنه إذا كان الطرف المدني حسن النية، يمكن إعفاؤه من المصاريف كلا أو بعضا بموجب قرار خاص ومسبب، ما لم يكن هو الذي أثار الدعوى العمومية.

تبت غرفة الاتهام في رد الأشياء المحجوزة، ولها أن تقرر ردها ما لم تكن لازمة لسير الدعوى أو خطيرة أو قابلة للمصادرة.

المادة 230. - تمارس مهام النيابة العامة أمام المحكمة الجنائية من طرف وكيل الجمهورية ونوابه.

المادة 231. - يقوم بمهام كتابة ضبط المحكمة الجنائية كاتب ضبط المحكمة التي تتعقد الدورة الجنائية في دائرة اختصاصها أو كاتب ضبط معين من طرف رئيس المحكمة الجنائية.

القسم الأول: في رئيس المحكمة الجنائية

المادة 232. - يتأسس المحكمة الجنائية رئيس محكمة الولاية، مع مراعاة مقتضيات الفقرة الأخيرة من المادة 50 من التنظيم القضائي.

المادة 233. - إذا وقع مسانع لسرئيس المحكمة الجنائية قبل افتتاح الدورة فإنه يعوض بواسطة أمر من رئيس محكمة الاستئناف.

وإذا حصل المسانع أثناء الدورة فإن رئيس المحكمة الجنائية يعوض تلقائيا بالقاضي المساعد الأعلى رتبة.

القسم الثاني: في المساعدين

المادة 234. - يعين المساعدان من طرف رئيس محكمة الاستئناف من بين القضاة الجالسين العاملين في دائرة اختصاص محكمة الولاية المختصة.

المادة 235. - وعند حدوث مانع للمساعدين أو أحدهما قبل افتتاح الدورة فإنه يعوض بأمر من رئيس محكمة الاستئناف.

إذا حدث المانع أثناء الدورة فإن التعويض يقع بأمر من رئيس المحكمة الجنائية.

المادة 236. - لا يمكن لأي قضاة أن يجلس بصفته رئيسا أو مساعدا في قضية مقدمة للمحكمة الجنائية إذا كان قد قام فيها بإجراء متابعة أو تحقيق أو شارك في حكم أو قرار صادر من محكمة ما يتعلق بتلك القضية.

القسم الثالث: في المحلفين

المادة 237. - يختار المحلفان من بين المواطنين طبقا لمقتضيات المواد التالية.

المادة 238. - يوجه وكيل الجمهورية قبل فاتح ديسمبر من كل سنة إلى المدعي العام لدى محكمة الاستئناف قائمة تحتوي على أسماء عشرة مواطنين صالحين للقيام بمهام محلفين ومقيمين بمقر المحكمة المقترحين لممارسة مهامهم فيها.

للمدعي العام لدى محكمة الاستئناف أن يشطب من تلقاء نفسه على اسم كل شخص لا تتوفر فيه الشروط المطلوبة أو الذي يشك في سلوكه، ويطلب إتمام القائمة من طرف وكيل الجمهورية.

إذا ظهر لرئيس الغرفة أن الاعتقال لا مبرر له يوجه لقاضي التحقيق التوصيات اللازمة بذلك الشأن.

المادة 221. - يعد رئيس غرفة الاتهام أو من ينوب عنه تقريرا سنويا عن سير أعمال غرف التحقيق التابعة لدائرة اختصاص محكمة الاستئناف التي يعمل فيها، ويوجه نسخة منه إلى المدعي العام لدى محكمة الاستئناف.

الكتاب الثاني: في محاكم الحكم

الباب الأول: في المحاكم الجنائية

الفصل الأول: في اختصاص وتعهيد المحكمة الجنائية

المادة 222. - للمحكمة الجنائية كامل الصلاحيات في الحكم على الأشخاص الذين أحيلوا عليها.

لا تنتظر في أي اتهام آخر.

المادة 223. - تتعهد المحكمة الجنائية بواسطة أمر أو قرار بالإحالة أو بطلب من وكيل الجمهورية في الحالة المنصوص عليها في المادة 63.

الفصل الثاني: في انعقاد الدورات الجنائية

المادة 224. - تتعقد الدورات الجنائية العادية في مقر محكمة الولاية. ومع ذلك يمكن لرئيس المحكمة الجنائية، بعد أخذ رأي وكيل الجمهورية أو بناء على طلب منه، أن يقرر انعقاد دورة جنائية في أي مكان آخر من دائرة اختصاصها.

المادة 225. - تتعقد دورة جنائية مرة كل ثلاثة أشهر على الأقل.

وفي حالة التلبس بالجنائية يجب أن تعقد دورة جنائية خلال الشهر الذي يلي استجواب المتهم من طرف وكيل الجمهورية ما لم يأمر رئيس المحكمة الجنائية بإجراء تحقيق إضافي.

المادة 226. - يحدد تساريخ افتتاح كسل دورة جنائية بأمر من رئيس المحكمة الجنائية بعد أخذ رأي وكيل الجمهورية أو بناء على طلب منه.

المادة 227. - يقوم رئيس المحكمة الجنائية بضبط جدول قضايا كل دورة بناء على اقتراح النيابة العامة.

المادة 228. - تخبر النيابة العامة المتهم بالتاريخ الذي يلزم أن يمثل فيه.

الفصل الثالث: في تشكيل المحكمة الجنائية

المادة 229. - تتشكل المحكمة الجنائية من رئيس ومساعدين ومحلفين.

المادة 239. - يجب أن يكون المحلف:

1 - بالغاً من العمر أكثر من خمس وعشرين (25) سنة؛

2 - يعرف القراءة والكتابة؛

3 - يتمتع بحقوقه المدنية والسياسية؛

4 - لم يكن في أي من حالات عدم الأهلية أو التعارض المحددة في المادتين 240 و 241.

المادة 240. - لا يجوز أن يكون محلفاً:

1. الأشخاص المحكوم عليهم بعقوبة ما من أجل جنائية أو جنحة تتعلق بالقانون العام؛

2. الأشخاص المتهمون بجنائية أو الذين هم محل أمر إيداع أو إيقاف؛

3. موظفو الدولة أو البلديات المعزولون من وظائفهم؛

4. من حرم من وظيفة محلف بمقتضى قرار قضائي؛

5. أصحاب العاهات سواء كانوا محجورين أم لا.

المادة 241. - تتعارض مهمة المحلف مع المهام المحددة فيما بعد:

1. عضوية الحكومة أو عضوية البرلمان؛

2. العضوية في ديوان وزاري أو رئاسة مقاطعة إدارية أو القضاء؛

3. موظف في مصالح الشرطة أو عون أو ذو رتبة في القوة العامة أو عسكري في الخدمة الفعلية.

المادة 242. - ليس لأي شخص أن يكون محلفاً في قضية قسام فيها بإجراء من إجراءات الشرطة القضائية أو التحقيق أو كيان فيها شاهداً أو مترجماً أو مبلغاً أو خبيراً أو شاكياً أو طرفاً مدنياً.

المادة 243. - يمكن أن يعفى بناء على طلبه من مهام محلف الأشخاص التالية:

1. المواطنون الذين تزيد أعمارهم على سبعين (70) سنة؛

2. الأشخاص الذين سبق أن قساموا بهذه المهام في السنة الجارية أو الماضية.

المادة 244. - قبل بدء كل دورة جنائية يعين رئيس محكمة الاستئناف بقرار وبناء على رأي المدعي العام لدى نفس المحكمة محلفين أصليين واثنين بديلين يختارون من قائمة المحلفين في دائرة الاختصاص التي تتعدق فيها الدورة.

المادة 245. - كل محلف معين يتسلم إعلان تعيينه بثمانية (8) أيام على الأقل قبل افتتاح الدورة الجنائية. وفي حالة التلبس بالجريمة يكون هذا الأجل ثلاثة (3) أيام.

المادة 246. - يقوم بالتبليغ الوارد في المادة 245 وكيل الجمهورية أو ضابط شرطة قضائية.

ويشتمل هذا التبليغ على إنذار المحلف بأن يحضر في اليوم والمكان والساعة المعينة لافتتاح الدورة الجنائية.

المادة 247. - يجب على المحلفين الذين يوجدون في حالة مانع أو إعفاء أن يقدموا اعتذارهم إلى رئيس المحكمة الجنائية قبل افتتاح الدورة.

المادة 248. - تبلغ أسماء المحلفين المعينين إلى المتهمين طبقاً لمقتضيات الفقرة الثانية من المادة 256.

إن المتهمين الذين يرون سبباً لرد محلف أو أكثر يجب عليهم أن يوصلوا طلبات الرد بواسطة محاميهم إلى رئيس المحكمة الجنائية قبل افتتاح الدورة.

المادة 249. - يبيت رئيس المحكمة الجنائية في طلبات الرد المقدمة من طرف محامي المتهمين طبقاً لأحكام المادة 248.

المادة 250. - يمكن أن يعسوز المحلفون المتخلفون أو المرودون بمواطنيين مختارين من لائحة المحلفين في دائرة الاختصاص أو بمواطنيين يتمتعون بشرف كامل وتتوفر فيهم الشروط الواردة في المواد من 239 إلى 242.

الفصل الرابع: في الإجراءات التحضيرية للدورات الجنائية

القسم الأول: في الإجراءات الإجبارية

المادة 251. - عندما يختتم جدول قضايا الدورة الجنائية يحول المتهم إذا كان معتقلاً إلى سجن المكان الذي تعقد فيه المحكمة الجنائية جلساتها.

المادة 252. - يستدعى المتهم الذي يوجد في حالة فرار أمام المحكمة الجنائية وفقاً للأشكال المقررة في المواد 512 وما بعدها.

إذا حضر المتهم أو أوقف قبل التساير المحدد لمثوله يبلغ إليه أمر أو قرار الإحالة، ويقام بالإجراءات الواردة في المواد من 255 إلى 259 ومن 264 إلى 268 وذلك دون مراعاة أي أجل، إلا إذا طلب المتهم استئناف أمر الإحالة.

إذا كان أمد الاستئناف لم ينته في اليوم المحدد لمثول المتهم توجل القضية إلى الدورة المقبلة ما لم يتدخل المتهم بحضور محاميه صراحة عن حقه في الاستئناف.

المادة 259. - يثبت إتمام الشكليات المنصوص عليها بالمواد من 255 إلى 257 بمحضر يمضي عليه رئيس المحكمة الجنائية أو القاضي الذي يخلفه ويوقعه كاتب الضبط والمتهم وعند الاقتضاء المترجم. وإذا كان المتهم لا يحسن التوقيع فتوضع عليه بصمته، فإذا امتنع ذلك وقعت الإشارة إلى الامتناع في المحضر.

المادة 260. - للمتهم بعد استجوابه أن يتصل بحرية بمحاميه.

للمحامي الإطلاع على جميع أوراق القضية في مكان وجودها دون أن يترتب على ذلك تأخر في سير الإجراءات.

المادة 261. - لا يعطى للمتهمين بصفة مجانية مهما كان عددهم، وفي جميع الحالات، إلا نسخة واحدة من محاضر معاينة الجريمة ومن تصريحات الشهود الكتابية.

المادة 262. - يمكن للمتهم والطرف المدني ومحاميه أن يحصلوا على نسخ من كل وثائق الإجراءات على نفقتهم.

المادة 263. - يستدعي وكيل الجمهورية الطرف المدني والشهود حسب الشكليات الواردة في المواد 512 وما بعدها. غير أنه في حالة التلبس بالجناية فيمكن أن يستدعي شفها من طرف أي ضابط شرطة قضائية أو عون من أعوان القوة العامة.

يمكن للمتهم والطرف المدني أو محاميه أن يطلبوا من رئيس المحكمة الجنائية أو القاضي الذي ينوبه أن يأمر باستدعاء شهود إضافيين بواسطة وكيل الجمهورية. ويمكنهم أيضا أن يقدموا بأنفسهم شهودا إضافيين أثناء الجلسة. وفي هذه الحالة فإن التعويضات الواجبة للشهود تكون على حسابهم.

القسم الثاني: في الإجراءات الاختيارية والاستثنائية

المادة 264. - إذا ظهر للرئيس أن التحقيق غير مكتمل أو أن عناصر جديدة قد اكتشفت بعد اختتامه فله أن يأمُر باتخاذ أي إجراء من إجراءات التحقيق يراه مفيدا. ويقوم الرئيس بذلك أو أحد مساعديه أو قاضي تحقيق ينييه لهذا الغرض.

المادة 265. - توضع المحاضر وغيرها من الأوراق والوثائق المتجمعة أثناء التحقيق التكميلي لدى كتابة ضبط المحكمة وتضم إلى ملف الإجراءات. وتوضع تحت تصرف النيابة العامة والأطراف الذين يخبرهم كاتب الضبط بهذا الإيداع.

المادة 266. - عند ما تقدم إجراءات مختلفة إلى المحكمة الجنائية ضد عدة أشخاص متهمين بنفس الجناية فللرئيس سواء من تلقاء نفسه أو بواسطة طلب من النيابة العامة أن يأمر بضم الإجراءات.

إذا لم يحضر المتهم ولم يوقف قبل التساريخ المحدد لمثوله تقع الإجراءات ضده غيابيا.

المادة 253. - يستدعي المتهم السذي يتمتع بالإفراج المؤقت للاستجواب المنصوص عليه في المادة 255 وما بعدها.

إذا لم يستجب للاستدعاء أصدر ضده أمر قبض ويكون الاستجواب عندئذ غير إجباري.

إذا لم ينفذ أمر القبض قبل التساريخ المعين للحكم في القضية يحاكم المتهم غيابيا.

المادة 254. - إذا عقدت المحكمة الجنائية جلساتها خارج دائرة اختصاص محكمة الولاية، يوجه ملف الإجراءات بواسطة وكيل الجمهورية إلى رئيس المحكمة المختص بالمحل السذي تتعقد فيه الدورة الجنائية. تحال أيضا الوثائق المؤيدة للتهمة إلى كتابة ضبط هذه المحكمة.

المادة 255. - يستجوب رئيس المحكمة الجنائية أو قاض معين من طرفه المتهم بثمانية (8) أيام على الأقل قبل افتتاح الدورة. يخفض هذا الأجل إلى ثلاثة (3) أيام في حالة التلبس بالجناية.

يجب أن يستعان بمترجم إذا كان المتهم لا يتكلم أو لا يفهم العربية.

المادة 256. - يحقق رئيس المحكمة الجنائية أو القاضي الذي يخلفه في هوية المتهم ويتأكد من أنه قد تسلم بإبلاغ أمر أو قرار الإحالة أو أنه استجوب من طرف وكيل الجمهورية طبقا للحالة الواردة في المادة 63 وأنه على علم بالتاريخ الذي يجب أن يمثل فيه أمام المحكمة الجنائية.

يخبر المتهم بأسماء المحلفين المعينين.

إذا كان المتهم في حالة إفراج مؤقت يصدر رئيس المحكمة الجنائية أو القاضي الذي يخلفه أمر إيداع ضده ويبلغه له. ويمكنه أنذاك أن يقرر أن أمر الإيداع لا يكون نافذا إلا عشية افتتاح الدورة، ويترك المتهم في حالة حرية إلى هذا التاريخ، وذلك بناء على مجرد تعهد منه.

إذا أخل المتهم بتعهده يحاكم غيابيا ما لم يحضر في اليوم المعين للحكم.

المادة 257. - إذا لم يستعن المتهم بمحام، يطلب منه رئيس المحكمة الجنائية أو القاضي الذي يخلفه أن يختار أحد المحامين المعتمدين لدى المحاكم الموريتانية. وإذا لم يتم المتهم بهذا الإجراء يعين له رئيس المحكمة أو القاضي الذي يخلفه من تلقاء نفسه محاميا. ويصبح هذا التعيين لاغيا إذا اختار المتهم محاميا فيما بعد.

المادة 258. - يحصل المحامي المعين تلقائيا بهذه المناسبة على مصاريف التنقل والإقامة الممنوحة لقضاة المحكمة الجنائية.

المادة 274. - يجلس المحلفون حسب تساقوت سنهم في جانبي القضاة، بحيث يكون الأسن عن يمينهم والثاني عن يسارهم.

المادة 275. - يوجه الرئيس إلى المحلفين وهم قائلون الكلمة التالية: "تحلفون وتتعهدون أمام الله وأمام الناس أن تبحثوا بالاهتمام البالغ وغاية الدقة القضايا التي ستقدم لكم وألا تستمعوا إلى صوت الحقد أو الشر أو الخوف أو الميل وأن لا تصدروا قراركم إلا حسب ما سيثبت لكم من الدلائل ووسائل الدفاع وأحكام القوانين وما يرتضيه اقتناعكم الشخصي بغير تحيز وبالجزم المناسبين للرجل النزيه الحر وأن تكتموا سر المداولات حتى بعد انقضاء مهامكم". ويجب كل محلف استدعى فرديا من طرف رئيس المحكمة بعبارة: "أقسم به".

لا تؤدي اليمين المقررة في هذه المادة إلا مرة واحدة من طرف كل محلف أثناء الدورة الواحدة.

الفصل السادس: في المرافعات أمام المحكمة

القسم الأول: أحكام عامة

المادة 276. - تكون المرافعات علنية ما لم يكن في علانيتها خطر على النظام العام أو الأخلاق. وللرئيس عندئذ أن يأمر بأن تكون في جلسة مغلقة. وللرئيس أيضا أن يمنع القاصرين أو بعضهم من دخول قاعة الجلسة.

إذا تقررت سرية الجلسة فإن هذه السرية تطبق على النطق بالقرارات التي يمكن أن تصدر في الأحداث العارضة في النزاعات المشار إليها في المادة 286.

يجب دائما أن يصدر الحكم في الأصل في جلسة علنية.

المادة 277. - مع الاحتفاظ بأحكام الفقرةين التاليتين فإن المرافعات أمام المحكمة يجب أن تستمر بدون انقطاع حتى الحكم.

يجوز إيقاف المرافعات مدة الوقت اللازم لاستراحة القضاة والمتهم.

للرئيس أن يؤجل بقية المرافعات إلى جلسة أخرى من نفس الدورة.

المادة 278. - عند افتتاح الجلسة يحظر استعمال أي جهاز للتسجيل أو الإذاعة أو كاميرا أو تلفزيون أو أجهزة للتصوير أو هواتف نقالة تحت طائلة العقوبات بغرامة من ثلاثين ألف (30.000) إلى ستمائة ألف (60.000) أوقية. ويمكن أن يحكم بها حسب إجراءات الحكم في الجرائم المرتكبة في الجلسة.

المادة 267. - عند ما يتهم شخص في متابعة واحدة بعدة جرائم غير مترابطة للرئيس، سواء من تلقاء نفسه أو بناء على طلب من النيابة العامة، أن يأمر بأن لا يتابع المتهم حالا إلا عن واحدة من هذه الجرائم أو عن بعض منها.

المادة 268. - للرئيس، سواء من تلقاء نفسه أو بناء على طلب من النيابة العامة، أن يأمر بتأجيل القضايا المدرجة في جدول الدورة التي يظهر له أنها غير جاهزة للحكم إلى دورة لاحقة.

الفصل الخامس: في افتتاح الدورات

المادة 269. - يجلس الرئيس ومساعداه في المحل واليوم والساعة المحددة لافتتاح الدورة وينادي كاتب الضبط بأسماء المحلفين المعينين للدورة طبقا للمادة 244.

يفصل الرئيس ومساعداه في أمر المحلفين الغائبين بقرار مسبب بعد الاستماع إلى النيابة العامة.

يعاقب بغرامة من خمسة آلاف (5000) إلى عشرين ألف (20000) أوقية كل محلف لم يستجب للإنذار بالحضور الذي وجه إليه، إذا كان ذلك بدون سبب شرعي. ويمكن علاوة على ذلك أن يقرر أنه غير صالح لممارسة مهام محلف في المستقبل.

تسلط العقوبات الواردة في هذه المادة كذلك على كل محلف ينسحب قبل انتهاء الدورة بدون عذر مقبول.

المادة 270. - يفصل رئيس المحكمة الجنائية في طلبات الرد المقدمة من طرف المتهمين أو محاميهم بقرار غير قابل لأي طعن ولا يكشف عن هوية من قدموا هذه الطلبات.

المادة 271. - يعرض المحلفون الأصليون المتخلفون عند افتتاح الدورة والمخلفون الذين قبل الرئيس ردهم بالمحلفين النواب.

المادة 272. - إذا لم يحصل العدد الضروري من المحلفين يعين رئيس المحكمة الجنائية بعد استطلاع رأي وكيل الجمهورية محلفين إضافيين طبقا للمادة 250.

المادة 273. - تعقد المحكمة الجنائية جلسة لكل قضية في اليوم المعين لها ويدخل الرئيس المتهم.

وعند تغيب المحلفين أو أحدهم يقام عند الاقتضاء بالعمليات الواردة في المواد من 269 إلى 272.

المادة 288. - إن حضور مدافع عن المتهم أمر إلزامي. إذا لم يحضر المدافع المختار أو المعين فللرئيس أن يعين واحدا من تلقاء نفسه.

المادة 289. - يخبر الرئيس محامي المتهم بأن عليه أن لا يقول شيئا يخالف ضميره أو يخل بالاحترام اللازم للقوانين وأن عليه أن يتكلم بأدب واعتدال.

المادة 290. - إذا لم تسمح حالة المتهم الصحية بمثوله أمام المحكمة الجنائية وكانت توجد أسباب تمنع من تأجيل القضية للدورة القادمة تأمر المحكمة الجنائية بأن تستمع للمتهم مصحوبا بمحاميه في السجن المعتقل فيه وذلك بواسطة قاض منتدب لهذا الغرض، ويكون مصحوبا بكاتب ضبط.

يقرأ كاتب الضبط في الجلسة محضر هذا الاستجواب وتستأنف المرافعات.

المادة 291. - إذا أخل أحد الحاضرين أثناء الجلسة بالنظام، بأي طريقة، فللرئيس أن يأمر بإخراجه من قاعة الجلسة. وإذا حدث خلال تنفيذ هذا الأمر، أن امتنع من الخروج أو أحدث شغباً صدر في الحال ضده أمر إيداع وحوكم ووقوف بالحبس من شهرين إلى سنتين دون إخلال بالعقوبات الواردة في القانون الجنائي ضد مرتكبي جرائم الإهانة والعنف تجاه رجال القضاء.

ويرغم عندئذ بأمر من الرئيس على مغادرة الجلسة بواسطة القوة العامة.

المادة 292. - إذا أخل المتهم بالنظام طبقت عليه مقتضيات المادة 291.

إذا أخرج المتهم من قاعة الجلسة تحتفظ به القوة العامة تحت تصرف المحكمة الجنائية حتى نهاية المرافعات.

ويقتاد مرة ثانية إلى الجلسة بعد طلبات النيابة العامة ويلخص له الرئيس المرافعات قبل أن يقدم دفاعه.

القسم الثالث: في تقديم الأدلة وبحثها

المادة 293. - يأمر الرئيس كاتب الضبط بأن ينادي الشهود الذين استدعتهم النيابة العامة.

المادة 294. - يسأل الرئيس المستهم والطرف المدني هل لديهما شهود إضافيون يريدون تقديمهم طبقاً للفقرة الثالثة من المادة 263.

المادة 295. - ينسحب الشهود خارج القاعة بأمر من الرئيس إلى محل لا يستطيعون فيه الاتصال بالعموم، ولا يخرجون منه إلا لأداء الشهادة.

ويتخذ الرئيس جميع التدابير اللازمة لمنع الشهود من التشاور فيما بينهم إذا اقتضت ذلك الضرورة.

المادة 279. - إن نظام الجلسة وإدارة المرافعات منوطان بالرئيس.

وعليه أن يمنع كلما من شأنه أن يخل بكرامة المرافعات أو يطيلها دون أن ترجى منه فائدة أكيدة.

المادة 280. - يتمتع الرئيس بسلطة تقديرية بمقتضاها يمكن له بما يمليه عليه شرفه وضميره أن يتخذ كل التدابير التي يراها مفيدة لإظهار الحقيقة.

ويمكن له أثناء المرافعات أن يستدعي حسب الحاجة بمقتضى أمر إحضار وأن يستمع لكل الأشخاص أو يستحضر كسل الأوراق التي يظهر له حسب الإيضاحات المعطاة في الجلسة أنها نافعة لإظهار الحقيقة.

المادة 281. - لمساعد رئيس المحكمة والمحلفين أن يطرحوا الأسئلة على المتهمين والشهود بعد طلب الكلام من الرئيس. وعليهم واجب عدم إظهار رأيهم.

المادة 282. - مع مراعاة أحكام المادة 295 يمكن للنيابة العامة أن توجه مباشرة أسئلة للمتهمين والشهود.

يجوز للمتهم أو لمحاميه توجيه أسئلة بواسطة الرئيس إلى شركائه في التهمة وإلى الشهود كما يجوز للطرف المدني أو لمحاميه أن يوجها في نفس الظروف أسئلة إلى المتهمين والشهود.

المادة 283. - للنيابة العامة أن تطلب باسم القانون مسأ تراه لازماً من طلبات وتلزم المحكمة بتسجيلها والتداول فيها.

إن طلبات النيابة العامة المقدمة أثناء المرافعات يسجلها كاتب الضبط في محضره ويوقع هو والرئيس على كل القرارات الصادرة فيها.

المادة 284. - إذا لم تأخذ المحكمة الجنائية بعين الاعتبار طلبات النيابة العامة فلا محل لإيقاف أو تعليق التحقيق أو الحكم.

المادة 285. - للمتهم والطرف المدني الحق في تقديم طلبات، ويجب على المحكمة الجنائية أن تبت فيها.

المادة 286. - يحكم في كل الأحداث العارضة التي يمكن أن تكون محل نزاع من طرف المحكمة الجنائية بعد الاستماع إلى النيابة العامة والأطراف ومحاميه. ولا يجوز أن تمس القرارات الخاصة بهذه الأحداث بالأصل. ولا يمكن الطعن فيها بالاستئناف إلا مع الحكم الصادر في الأصل.

القسم الثاني: في مشول المتهم

المادة 287. - يقتاد المتهم بواسطة القوة العامة في اليوم المعين لمثوله في الجلسة.

المادة 304. - يبقى الشاهد في القاعة بعد الإدلاء بشهادته حتى ختم المرافعات، ما لم يأمر الرئيس بخلاف ذلك.

المادة 305. - لا يمكن أن تتلقى تحت اليمين شهادات الأشخاص التالية:

1. أب وأم وكل أصول المتهم أو أحد المتهمين الحاضرين والمعنيين في نفس المرافعات؛
2. الابن والبنات وغيرهما من الفروع؛
3. الإخوة والأخوات؛
4. الأصهار إلى نفس الدرجة؛
5. الزوج والزوجة، وهذا التحريم يمتد إلى ما بعد الطلاق؛
6. الطرف المدني؛

7. الصبيان الذين تقل أعمارهم عن خمس عشر (15) سنة.

المادة 306. - لا يؤدي إلى البطلان الاستماع إلى الأشخاص المعنيين في المادة السابقة تحت اليمين، ما لم تعارض النيابة العامة أو أحد الأطراف في أداء هذا اليمين.

وفي حالة معارضة النيابة العامة أو واحد أو أكثر من الأطراف يمكن أن يستمع إلى الشاهد على سبيل الاستئناس وذلك بمقتضى السلطة التقديرية للرئيس.

المادة 307. - تقبل شهادة الشخص الذي أخبر الجهة القضائية المختصة بالوقائع موضوع المتابعة متصرفا بمقتضى إلزام قانوني أو بمبادرة منه، لكن للرئيس أن يعلم المحكمة الجنائية بهذه الوضعية.

يمكن أن يستمع لشهادة من تلقى تعويضا ماليا مقررًا بالقانون مقابل إبلاغه، إلا إذا عارض ذلك أحد الأطراف أو النيابة العامة.

المادة 308. - للنيابة العامة والطرف المدني والمتهم أن يطلبوا انسحاب شاهد من القاعة لمدة مؤقتة بعد الإدلاء بشهادته. وللرئيس في كل وقت أن يأمر بهذا الانسحاب وذلك لكي يستمع إليه عند الاقتضاء بعد الإدلاء بشهادته وشهادات أخرى مع مواجهة أو دونها.

المادة 309. - يمكن للرئيس قبل أو أثناء أو بعد الاستماع للشاهد أن يسأمر بإخراج مستهم أو أكثر ويستجوبهم متفرقين عن بعض ظروف القضية على أن لا يستأنف بقية المرافعات إلا بعد أن يخبر كل واحد منهم عن ما وقع أثناء تخلفه وما نتج عنه.

المادة 310. - أثناء هذا الاستماع يمكن للقضاة والمحلفين أن يقيدوا كلما يرونه مهما من أقوال الشهود

المادة 296. - كل شخص استدعي من طرف المحكمة الجنائية شخصيا وبصفة قانونية ليستمع إليه كشاهد ملزم بالمثل وبتأدية اليمين وبأداء الشهادة.

يمكن للمحكمة الجنائية، بناء على طلبات النيابة العامة، أن تسلط العقوبات الواردة في المادة 97 على الشاهد الذي لم يحضر أو حضر وامتنع من أداء اليمين أو الإدلاء بشهادته وهذه الإدانة لا تقبل المعارضة ولا الاستئناف.

إذا لم يحضر الشاهد ولم يقدم عذرا، شرعيا مقبولا، فللمحكمة الجنائية، بناء على طلبات النيابة العامة أو من تلقاء نفسها، أن تأمر أن هذا الشاهد يقتاد إليها بواسطة القوة العامة للاستماع إليه أو تؤخر القضية إلى الدورة القادمة.

المادة 297. - بعد أن يطلب الرئيس من المتهم بأن يستمع بانتباه يخبره عن التهمة الناتجة عن العمل الذي تعهدت المحكمة الجنائية بموجبه.

المادة 298. - يسأل الرئيس المستهم ويتلقى تصاريحه، وعليه أن لا يظهر رأيه فيما يتعلق بالتهمة.

المادة 299. - للرئيس أن يقرر أن لا يستجوب المتهم إلا بعد الاستماع للشهود أو بعضهم.

المادة 300. - يستمع إلى الشهود الذين قدمهم الأطراف أثناء المرافعة ولو لم يشهدوا في التحقيق.

المادة 301. - يشهد الشهود فرادى حسب الترتيب الذي قرره الرئيس.

يجب على الشهود، بناء على طلب من الرئيس، أن يعطوا أسماءهم وألقابهم وتاريخ ومحل ميلادهم ومهنتهم ومواطنهم أو محل إقامتهم وإذا كانوا يعرفون المتهم قبل الجنائية المنسوبة له وما إذا كانوا من أقاربه أو أصهار المتهم أو الطرف المدني وإلى أي درجة كما يسألهم الرئيس عما إذا كانوا في خدمة المتهم أو الطرف المدني أو هؤلاء في خدمتهم.

يحلف الشهود قبل الإدلاء بشهادتهم اليمين التالي "أن يتكلموا دون حقد أو خوف وبأن يقولوا كل الحق ولا شيء إلا الحق" وعندما يتم هذا اليمين يدلون شفها بشهادتهم.

المادة 302. - بعد أداء كل شهادة يمكن للرئيس أن يطرح أسئلة على الشهود. وتتمتع النيابة العامة ومحامي المتهم والطرف المدني بهذا الحق طبقا للشروط المحددة في المادة 282.

المادة 303. - يأمر الرئيس، من تلقاء نفسه أو بناء على طلب من الأطراف، كاتب الضبط بأن يحرر محضرا بالإضافات والتغييرات والاختلافات التي يمكن أن توجد بين شهادة شاهد وتصريحاته السابقة ويرفق هذا المحضر بمحضر المرافعات.

وتسلم للمتهم أو الشاهد الذي يعطي أجوبته وتصاريحه كتابة ويقوم كاتب الضبط بقراءة كل هذا.

المادة 316 - . تطبق مقتضيات المواد 378 و 381 إلى 384 أمام المحكمة الجنائية.

المادة 317 - . عند ما ينتهي التحقيق في الجلسة، يستمع لأقوال الطرف المدني أو محاميه وتبدي النيابة العامة طلباتها، ويقدم المتهم ومحاميه دفاعهم.

يسمح للطرف المدني والنيابة العامة بالرد عليه، ولكن المتهم ومحاميه يكونان دائما آخر من يتكلم.

القسم الرابع: في ختم المرافعات

المادة 318 - . يقرر الرئيس ختم المرافعات، ويمكنه أن يلخص أدلة الاتهام والدفاع.

المادة 319 - . يخرج الرئيس المتهم من قاعة الجلسة. ويأمر رئيس الفرقة القائمة بالنظام أن تقوم بحراسة جميع أبواب غرفة المداولات، التي لا يمكن أن يدخلها أي شخص لأي غرض ما بدون إذن من الرئيس.

الفصل السادس: في الحكم

المادة 320 - . ينسحب قضاة المحكمة والمحلفون إلى غرفة المداولات، وليس لهم أن يخرجوا منها إلا بعد أن يتخذوا قرارهم.

المادة 321 - . يتداول أعضاء المحكمة الجنائية، وبعد ذلك يأخذون الأصوات في أوراق تصويت سرية وبواسطة اقتراع عن كل سؤال على حدة من الأسئلة الموضوعية وعن الظروف المخففة التي يلتزم الرئيس بطرحها عند ما تكون قد ثبتت إدانة المتهم.

تعد في صالح المتهم أوراق التصويت البيضاء أو التي تقرر أغلبية الأعضاء بطلانها.

في حالة الإجابة بالإيجاب على سؤال إدانة المتهم تتداول المحكمة الجنائية في تطبيق العقوبة، وبعد ذلك تؤخذ الأصوات بواسطة أوراق تصويت سرية بالأغلبية المطلقة.

وتذكر القرارات على ورقة الأسئلة الموقع عليها حال انعقاد الجلسة من طرف الرئيس وأحد المحلفين تعيينه المحكمة بالأغلبية.

وينطق بالحكم سواء كان بالبراءة أو الإدانة في جلسة علنية وبحضور المتهم.

المادة 322 - . يتداول أعضاء المحكمة الجنائية حول المسؤولية الجنائية للمتهم. ويقومون بالفصل في الواقعة الرئيسية أولا، وعند الاقتضاء في كل ظرف من ظروف التشديد وفي التكييف الاحتياطي، وفي كل عذر من الأعذار الشرعية، وفي النهاية حول منح ظروف التخفيف.

أو دفاع المتهم بشرط أن لا يؤدي ذلك إلى انقطاع المرافعات.

المادة 311 - . يقدم الرئيس، عند الاقتضاء، للمتهم والشهود الوثائق المؤيدة للتهمة ويستمع إلى ملاحظاتهم سواء كان ذلك أثناء الإدلاء بالتصريحات أو بعده، كما يقدمها أيضا عند الاقتضاء لمساعديه والمحلفين.

المادة 312 - . وعند ما يظهر من خلال المرافعات أن شاهدا شهد زورا فللرئيس، سواء كان ذلك من تلقاء نفسه أو بطلب من النيابة العامة أو من أحد الأطراف، أن يأمر بصفة خاصة أن هذا الشاهد يبقى حاضرا للمرافعات إلى نهايتها. وعلاوة على ذلك أن يبقى في قاعة الجلسة حتى يصدر حكم المحكمة الجنائية. وفي حالة مخالفته لهذا الأمر يمكن للرئيس أن يوقفه مؤقتا.

وتحكم المحكمة الجنائية على الشاهد فور الانتهاء من قراءة حكمها في الأصل، إلا إذا تراجع عن أقواله قبل ختم المرافعات. ويستعين وجوبا بالمحامي ويعينه الرئيس له عند الحاجة من تلقاء نفسه. ويمكن أن يحكم عليه بعقوبة حبس من شهرين إلى سنتين ويحرم علاوة على ذلك من الحقوق الواردة في المادة 36 من القانون الجنائي لمدة أعلاها عشر سنوات. وينفذ قرار الإدانة فورا.

المادة 313 - . للمحكمة الجنائية أن تأمر من تلقاء نفسها أو بطلب من النيابة العامة أو أحد الأطراف بتأجيل القضية إلى دورة مقبلة مهما كانت الحالة التي هي عليها.

المادة 314 - . وفي حالة ما إذا كان المتهم أو الشهود أو أحدهم لا يتكلم باللغة العربية أو إذا كان من الضروري ترجمة وثيقة مقدمة في ملف المرافعات يعين الرئيس من تلقاء نفسه مترجما لا يقل عمره عن ثماني عشرة (18) سنة ويحلفه على أن يقوم بمهمته بإخلاص.

يمكن للنيابة العامة والمتهم والطرف المدني أن يردوا المترجم، ويكون ردهم مسببا. ويفصل الرئيس في هذا الرد بقرار غير قابل لأي طعن.

لا يمكن أن يكون المترجم من بسين قضاة المحكمة ولا من المحلفين ولا من الأطراف ولا من الشهود، ولو كان ذلك بموافقة المتهم أو النيابة العامة.

المادة 315 - . إذا كان المتهم أصم أبكم ولا يعرف الكتابة يعين الرئيس من تلقاء نفسه الشخص الأكثر اعتيادا على المحادثة معه مترجما.

وكذلك الحال بالنسبة للشاهد الأصم الأبكم، وتطبق الأحكام الأخرى من المادة 314.

إذا كان الأصم الأبكم يعرف الكتابة يكتب كاتب ضبط المحكمة الأسئلة أو الملاحظات الموجهة إليه

وإذا أصبح حكم المحكمة الجنائية نهائيا فإن للرئيس صلاحية الأمر برد الأشياء الموضوعة تحت يد العدالة، إما من تلقاء نفسه وإما إثر طلب من أي شخص يدعي أن له حقا على هذه الأشياء أو بناء على طلب النيابة العامة. ويكون قرار الرئيس بهذا الصدد قابلا للاستئناف.

المادة 333. - وفي حالة الإدانة أو الإعفاء يحكم على المتهم بالمصاريف.

فإذا كانت الإدانة لا تتناول جميع الجرائم موضوع المتابعة أو لم تكن إلا من جرائم جرى عليها تعديل الوصف القانوني للوقائع موضوع الاتهام سواء كان ذلك أثناء التحقيق أم كان وقت النطق بالقرار، وكذلك أيضا في حالة إخراج بعض المتهمين من القضية، يمكن للمحكمة الجنائية أن تعفي المحكوم عليه من جزء المصاريف القضائية الذي لا يترتب مباشرة على الجريمة التي أدت إلى الإدانة في الأصل.

تحدد المحكمة الجنائية بنفسها مقدار المصاريف التي يجب أن يعفى منها المحكوم عليه. وهذه المصاريف تحمل حسب الظروف على الخزينة العامة أو الطرف المدني.

إذا خلا حكم المحكمة الجنائية من تطبيق الفقرة السابقة فصل رئيس المحكمة الجنائية في هذا الشأن بأمر قابل الطعن بالاستئناف.

إذا حكم بتعويض لصالح الطرف المدني على المتهم المبرأ فإنه ملزم بتسديد المصاريف التي قدمها الطرف المدني ما لم تقرر المحكمة خلاف ذلك.

المادة 334. - لا يلزم أبدا الطرف المدني الذي يحصل على تعويض بالمصاريف، وكذلك الطرف المدني الذي خسر دعواه ما لم يكن هو الذي حرك الدعوى العمومية. غير أنه ولو في هذه الحالة ونظرا لظروف القضية يمكن أن يعفى من كل أو بعض هذه المصاريف بقرار خاص ومسبب من المحكمة الجنائية.

المادة 335. - يصدر حكم المحكمة الجنائية في جلسة علنية، وتكون مقتضياته مسببة.

المادة 336. - يكتب كاتب ضبط المحكمة أصل حكم المحكمة الجنائية ويوقع عليه مع الرئيس.

ينص الحكم على النصوص القانونية المطبقة ويشير إلى حضور النيابة العامة.

المادة 337. - يعد كاتب الضبط محضرا يثبت فيه إتمام التوكيلات المفروضة ويوقع هذا المحضر من طرف الرئيس وكاتب ضبط المحكمة.

يحرر هذا المحضر ويوقع في أجل أقصاه ثلاثة (3) أيام ابتداء من النطق بالحكم.

المادة 338. - لا يشار في المحضر إلى أجوبة المتهمين ولا إلى محتوى الشهادات ما لم يأمر الرئيس

المادة 323. - عندما يصرح بوجود المسؤولية الجنائية تتداول المحكمة الجنائية في الحال حول تطبيق العقوبة.

إذا أصدرت المحكمة الجنائية عقوبة جنحية، فبإمكانها أن تأمر بإيقاف تنفيذ العقوبة.

تفصل المحكمة الجنائية أيضا في العقوبات التبعية أو التكميلية.

المادة 324. - إذا كانت الواقعة المنسوبة للمتهم لا تدخل أو لم تعد تدخل تحت طائلة قانون العقوبات، أو إذا صرح بأن المتهم غير مجرم، تصرح المحكمة الجنائية بالبراءة. إذا كان المتهم يتمتع بعذر معف، تقرر المحكمة الجنائية إعفائه.

المادة 325. - إذا أعفي المتهم أو برئ يطلق سراحه حالاً ما لم يكن معتقلا لسبب آخر.

المادة 326. - كل متهم حكم ببراءته أو بإعفائه لا يمكن أن يتابع بعد ذلك من أجل نفس الوقائع ولو وصفت بوصف قانوني آخر.

المادة 327. - إذا اكتشفت أثناء المرافعات دلائل جديدة ضد المتهم بسبب وقائع أخرى وأيدت النيابة العامة احتفاظها بحق المتابعة عنها أمر الرئيس بأن يساق المتهم الذي ببراءته فورا بواسطة القوة العامة إلى وكيل الجمهورية الذي يطلب في الحال فتح التحقيق.

المادة 328. - بعد أن ينطق الرئيس بالحكم ينبه المتهم، إذا كان لذلك مقتضى، على الإمكانيات الممنوحة له للطعن بالاستئناف ويطلع على الأجل المعين لهذا الطعن.

المادة 329. - بعد أن تفصل المحكمة الجنائية في الدعوى العمومية تبست في طلب الطرف المدني للتعويض.

المادة 330. - للمحكمة الجنائية أن تمنح الطرف المدني تعويض الضرر المنسوب للمتهم ولو في حالة البراءة أو الإعفاء.

المادة 331. - في حالة البراءة، وعند ما يكون الطرف المدني هو الذي حرك الدعوى العمومية، تحكم المحكمة الجنائية بنفس الحكم في طلب التعويض المقدم من طرف المتهم ضد الطرف المدني من أجل التعسف في القيام بهذا الحق.

المادة 332. - للمحكمة الجنائية أن تأمر من تلقاء نفسها برد الأشياء الموضوعة تحت يد العدالة. غير أنه إذا صدر حكم بالإدانة فإن هذا الرد لا يقع إلا بعد انتهاء أجل الطعن بالاستئناف أو بعد رفض الطعن بالاستئناف المقدم من طرف المتهم.

المادة 345.- يجب إيداء الدفع الأولي قبل أي دفاع في الموضوع.

ولا يكون السدفع الأولي مقبولا إلا إذا كسان بطبيعته ينفي عن الواقعة التي تعتبر أساس المتابعة وصف الجريمة.

ولا يكون مقبولا كذلك إلا إذا استند إلى وقائع أو سندات تصلح أساسا لما يدعيه المتهم.

إذا كان الدفع مقبولا منحت المحكمة مهلة يتعين على المتهم فيها رفع الدعوى إلى المحكمة المختصة. فإذا لم يقم المتهم برفع الدعوى في تلك المهلة ولم يثبت أنه رفعها صرف النظر عن الدفع.

إذا لم يقبل الدفع استمرت المرافعات.

المادة 346.- إذا رفعت أمام المحكمة عدة قضايا عن وقائع مرتبطة جاز لها أن تأمر بضمها سواء من تلقاء نفسها أو بناء على طلب النيابة العامة أو طلب أحد الأطراف.

المادة 347.- ترفع إلى محكمة الجنح الجرائم المختصة بنظرها إما بطريق الإحالة إليها من قاضي التحقيق أو غرفة الاتهام أو بحضور الأطراف وفقا للأشكال المنصوص عليها في المادة 348 أو باستدعاء يسلم مباشرة للمتهم وإلى الشخص المسؤول مدنيا عن الجريمة، وأخيرا بتطبيق إجراءات التلبس بالجنحة المنصوص عليها في المواد من 351 إلى 355.

المادة 348.- تتعهد محكمة الجنح بصفة قانونية بمجرد حضور الأطراف بصفة إرادية ولو لم يكن ذلك الحضور مسبقا باستدعاء مكتوب. يمكن للأطراف في هذه الحالة أن يطلبوا تأجيل القضية إلى جلسة مقبلة.

المادة 349.- تسلم الاستدعاءات الموجهة للأطراف والشهود في الأجال وحسب الأشكال المنصوص عليها في المواد 513 وما بعدها.

المادة 350.- كل شخص قدم شكوى يعلم بتاريخ الجلسة من طرف وكيل الجمهورية.

الفرع الثاني: في التلبس بالجريمة

المادة 351.- يقدم الشخص الذي أوقف في حالة تلبس بالجنحة والذي قدم أمام وكيل الجمهورية طبقا للمادة 63 إلى أول جلسة للمحكمة دون أن تتجاوز الفترة الواقعة بين الاستجواب والمثول أمام المحكمة أربعة (4) أيام.

المادة 352.- وأثناء هذه المدة وحتى الحكم يمكن للمتهم أن يطلب منحه الإفراج المؤقت، ويفصل رئيس المحكمة حسب ما قيل في المادة 144.

بخلاف ذلك، من تلقاء نفسه أو بطلب من الأطراف، وذلك دون إخلال بتطبيق المسادة 303 المتعلقة بالإضافات والتغييرات والاختلافات في تصريحات الشهود.

المادة 339.- تجمع أصول أحكام المحكمة الجنائية وتوضع لدى كتابة ضبط محكمة الولاية ولو جلست المحكمة الجنائية خارج دائرة اختصاص هذه المحكمة.

الباب الثاني: في الحكم في الجنح

الفصل الأول: في محكمة الجنح

القسم الأول: في اختصاص وتعهد محكمة الجنح

الفرع الأول: أحكام عامة

المادة 340.- تتعهد محاكم الجنح بقضايا الجنح وذلك دون إخلال بالمقتضيات الخاصة المتعلقة بالجرائم الجزائية المرتكبة من طرف الأطفال.

تعتبر جنحا الجرائم التي يعاقب عليها القانون بعقوبة حبس أكثر من عشرة (10) أيام أو بغرامة خمسين ألف (50.000) أوقية فأكثر.

المادة 341.- يتحدد اختصاص محكمة الجنح بمحل ارتكاب الجريمة أو محل إقامة المتهم أو محل إيقافه ولو وقع هذا الإيقاف بسبب آخر.

يشمل اختصاص محكمة الجنح قضايا الجنح والمخالفات التي تكون مع الجريمة التي أحييت على المحكمة وحدة لا تتجزأ، كما يمكن أيضا أن تشمل الجنح والمخالفات المرتبطة حسب مفهوم المادة 204.

المادة 342.- يمتد الاختصاص المتعلق بالمتهم ليشمل الفاعلين الأصليين معه والشركاء.

المادة 343.- تختص المحكمة المنشورة أمامها الدعوى العمومية بالفصل في جميع الدفوع التي يقدمها المتهم دفاعا عن نفسه ما لم ينص القانون على خلاف ذلك أو يثير المتهم حقا عينيا عقاريا.

المادة 344.- يجب أن تقدم الدفوع الناتجة عن بطلان الإجراءات السابقة أو من عدم صحة الاستدعاء قبل البحث في الأصل والإكانت غير مقبولة.

إن الطرف الذي يثير عدم صحة الاستدعاء الذي وجه إليه يمكنه أن يطلب تأجيل القضية إلى جلسة مقبلة إذا كان عدم الصحة هذا قد مس بمصالحه.

طائفة العقوبة بغرامة من ثلاثين ألف (30000) إلى ستين ألف (60000) أوقية، أو قية، يمكن أن يحكم بها حسب إجراءات الحكم في الجرائم المرتكبة في الجلسة.

المادة 363. - إذا أدخل أحد الحاضرين بنظام الجلسة بأي طريقة كانت يأمر الرئيس بطرده من قاعة الجلسة.

وإذا قاوم هذا الأمر أثناء تنفيذه أو سبب ضجة صدر في الحال ضده أمر إيداع وحوكم وعوقب بحبس من شهرين إلى سنتين وذلك دون إخلال بالعقوبات الواردة في القانون الجنائي ضد مرتكبي الإهانة والعنف اتجاه القضاة. وبأمر من الرئيس يرغم على مغادرة الجلسة بواسطة القوة العمومية.

المادة 364. - إذا أدخل المتهم نفسه بالنظام في الجلسة تطبق عليه مقتضيات المادة 363.

إذا أخرج المتهم من قاعة الجلسة احتفظت به القوة العامة تحت تصرف المحكمة ولو كان في حالة الحرية وذلك حتى تنتهي المرافعات. وعندئذ يرد إلى الجلسة ليصدر الحكم بحضوره.

القسم الرابع: في المرافعات أمام المحكمة

الفرع الأول: في مثل المتهم

المادة 365. - يتحقق الرئيس من هوية المتهم ويعرف بالإجراء الذي تعهدت بموجبه المحكمة. كما يتحقق عند الاقتضاء من حضور أو غياب المسئول مدنيا والطرف المدني والشهود والخبراء والمترجمين.

المادة 366. - وفي حالة ما إذا كان المتهم لا يحسن اللغة العربية أو إذا كان من الضروري ترجمة وثيقة مقدمة في ملف المرافعات، يعين الرئيس من تلقاء نفسه مترجما لا يقل عمره عن ثمانين سنة (18) سنة ويحلفه على أن يقوم بمهمته بإخلاص.

للنيابة العامة والمتهم والطرف المدني الحق في رد المترجم على أن يكون هذا الرد مسببا. تفصل المحكمة في هذا الرد وقرارها في هذا الشأن غير قابل لأي طعن.

لا يمكن أن يؤخذ المترجم من بين الأطراف والشهود ولو رضي المتهم والنيابة العامة بذلك.

المادة 367. - إذا كان المتهم أصم أبكم ولا يعرف الكتابة يعين له الرئيس من تلقاء نفسه الشخص الأكثر تعودا على المحادثة معه بوصفه مترجما.

في الحالة التي يكون فيها المتهم المشار إليه في هذه المادة يعرف الكتابة يقوم كاتب الضبط بكتابة الأسئلة أو الملاحظات الموجهة إليه وتسلم له ليعطي أجوبته الكتابية ويقوم كاتب الضبط بقراءة الكل.

المادة 353. - يجوز أن يستدعى شهود التلبس بالجريمة شفهيًا من طرف أي ضابط قضائي أو عون من أعوان القوة العامة، وهم ملزمون بالحضور تحت طائلة العقوبات الواردة في المادة 97.

المادة 354. - للمتهم الذي يمثل أمام المحكمة في مدة أقل من ثلاثة (3) أيام ابتداء من استجوابه الحق في أن يطلب مدة لتحضير دفاعه. وعلى الرئيس أن يطلع على هذا الحق.

المادة 355. - إذا لم تكن القضية جاهزة للحكم تأمر المحكمة بالتأجيل إلى جلسة من أقرب جلساتها المقبلة.

إذا كان أمر إيداع قد صدر ضد المتهم فإنه يجب أن يصدر الحكم في الأصل في شهر ابتداء من صدور هذا الأمر.

القسم الثاني: في تشكيل المحكمة وعقد جلساتها

المادة 356. - يتسأس محكمة الجناح رئيس الغرفة الجزائية بمحكمة الولاية.

المادة 357. - تمارس مهام النيابة العامة من طرف وكيل الجمهورية أو أحد نوابه.

المادة 358. - يقوم بمهام كتابة ضبط المحكمة أحد كتاب ضبط محكمة الولاية، وبصفة استثنائية إذا لم يوجد كاتب يكلف بتلك المهمة عون من الإدارة يعين لهذا الغرض ويحلف على أن يقوم بمهمته بإخلاص.

القسم الثالث: في علنية الجلسة وحفظ نظامها

المادة 359. - تكون الجلسات علنية. غير أن للرئيس أن يأمر بأن تكون خلف أبواب مغلقة إذا رأى في علنيتها خطرا على النظام العام أو الأخلاق.

إذا أمر الرئيس بأن تكون الجلسة خلف أبواب مغلقة فإن ذلك يشمل النطق بالأحكام المنفصلة التي يمكن أن تصدر في الأحداث العارضة والدفع ووفقا لمقتضيات المادة 419.

أما الحكم في الأصل فيجب دائما أن ينطق به في جلسة علنية.

المادة 360. - يتولى الرئيس حفظ نظام الجلسة وإدارة المرافعات.

المادة 361. - للرئيس أن يمنع دخول قاعة الجلسة على القاصرين أو بعضهم.

المادة 362. - عند افتتاح الجلسة يكون استعمال كل جهاز للتسجيل أو الإذاعة أو كاميرا أو تلفزيون أو سينما أو أجهزة للتصوير أو هواتف نقالة محظورا تحت

يمارس كل الحقوق المعترف بها في هذه المدونة للشخص المسئول مدنيا، دون أن يكون من الضروري أن توجه إليه التبليغات منفردا عن المؤمن له.

المادة 376. - إذا كانت حالة المتهم الصحية لا تمكنه من الحضور أمام المحكمة ووجدت أسباب خطيرة تمنع من تأجيل الحكم في القضية أمرت المحكمة باستجواب المتهم في مسكنه بحضور محاميه إن وجد أو في السجن الذي يوجد فيه معتقلا من طرف رئيس المحكمة مصحوبا بكاتب ضبط. ويحرر محضر بهذا الاستجواب وتستأنف المرافعات دون استدعاء جديد للمتهم.

يكون الحكم حضوريا إذا حضر محامي المتهم في الجلسة ويكون شبه حضوري في كل الحالات الأخرى.

المادة 377. - يمكن للمتهم الذي يمثل أمام المحكمة أن يستعين بمحام. إذا لم يختار محاميا قبل الجلسة فللرئيس من تلقاء نفسه أن ينتدب له محاميا.

لا يمكن أن يختار أو يعين المدافع إلا من بين المحامين المعتمدين.

يستعان بمحام وجوبا إذا كان المتهم قاصرا لا يزيد عمره عن ثماني عشرة (18) سنة أو مصابا بعاهة من طبيعتها أن تعوق دفاعه.

الفرع الثاني: في القيام بالحق المدني وأثاره

المادة 378. - يجوز لكل شخص يدعي أنه تضرر من جنحة طبقا للمادة 2 أن يقوم بالحق المدني في الجلسة إذا لم يكن قد قام به أمام قاضي التحقيق. للطرف المدني، بناء على قيامه بالحق المدني، أن يطلب التعويض المناسب للضرر الذي ألحق به.

للطرف المدني أن يترك للمحكمة الحق في تقدير قيمة الضرر الذي يطلب التعويض عنه.

المادة 379. - يحصل القيام بالحق المدني في الجلسة إما بتصريح يسجله كاتب الضبط أو بتقديم طلبات مكتوبة.

المادة 380. - يجب أن يقدم التصريح بالقيام بالحق المدني في الجلسة قبل إبداء النيابة العامة لطلباتها في الأصل وإلا كان غير مقبول.

المادة 381. - يجوز للشخص الذي يدعي أنه تضرر من جريمة أن يقدم شكوى إلى رئيس المحكمة يصرح فيها بالقيام بالحق المدني إذا لم تقع متابعة بطلب من النيابة العامة. ويمكن أن تقع هذه الشكوى بطلب مكتوب أو بتصريح شفهي يحرر كاتب الضبط محضرا به، وتتضمن وجوبا اختيار موطن في مقر المحكمة، إذا لم يكن الشاكي يقطن في هذا المقر.

يصدر الرئيس أمرا يحدد فيه المبلغ الذي يجب على القائم بالحق المدني أن يودعه لدى كتابة ضبط

المادة 368. - يقتاد المتهم الموجود في حالة اعتقال بواسطة القوة العامة في اليوم المعين لمثوله في الجلسة.

المادة 369. - مع الاحتفاظ بمقتضيات المادة 370 فإن المتهم الذي استدعي بصفة شرعية والذي حصل له العلم شخصيا بالاستدعاء ملزم بالحضور ما لم يقدم عذرا مقبولا لدى المحكمة.

وفي هذه الحالة فإن للرئيس أن يؤجل القضية إلى جلسة مقبلة ويأمر بإعادة استدعاء المتهم.

المادة 370. - للمتهم أن يستعين بمحام أو أن يوجه مذكرة إلى المحكمة مباشرة أو بواسطة محاميه.

غير أن للرئيس أن يأمر بإعادة استدعاء المتهم من طرف النيابة العامة لجلسة يحدد تاريخها، إذا كان يرى ضروريا حضوره شخصيا.

المادة 371. - يكون الحكم بالنسبة للمتهم حضوريا:

1. إذا مثل شخصيا في الجلسة؛

2. إذا كان يمثله محام تم استدعاؤه بصفة قانونية.

المادة 372. - يكون الحكم شبه حضوري بالنسبة للمتهم:

1. إذا وجه مذكرة للمحكمة؛

2. إذا لم يمثل ولم ينب غير وثبت أنه استدعي بصفة قانونية وحصل له العلم شخصيا بالاستدعاء.

المادة 373. - يصدر الحكم غيابيا بالنسبة للمتهم الذي لم يمثل ولم ينب غيره، إذا استدعي بصفة قانونية ولكن لم يثبت أنه حصل له العلم شخصيا بالاستدعاء.

المادة 374. - يمكن للمسئول مدنيا أن يستعين بمحام أو ينسب وكسلا معينسا طبقا لمقتضيات قانون الإجراءات المدنية والتجارية والإدارية أو يوجه مذكرة للمحكمة مباشرة أو بواسطة محاميه.

يكون الحكم حضوريا تجاه المسئول مدنيا:

1. إذا حضر شخصيا في الجلسة؛

2. إذا كان ممثلا فيها؛

3. إذا وجه مذكرة للمحكمة؛

4. إذا لم يحضر ولم يذب غيره وثبت أنه استدعي بصفة قانونية وأنه حصل له العلم شخصيا بالاستدعاء.

تطبق الفقرة الثانية من المادة 370 والمادة 373 على المسئول مدنيا.

المادة 375. - يمكن أن يدخل المؤمن في الدعوى أو يتدخل أمام محكمة الجنج. وفي هذه الحالة

المادة 391- لا يستنتج الدليل الكتابي من مراسلة بين المتهم ومحاميه إلا إذا كان هناك اعتراف صريح بارتكاب الجريمة.

المادة 392- تنظم بقوانين خاصة المواد التي تكون موضوع محاضر مثبته. ولا يمكن الطعن فيها إلا بالتزوير.

المادة 393- إذا رأت المحكمة ضرورة إجراء خبرة تطبيق المادة 159 وما بعدها.

المادة 394- يستدعى الشهود وفقا لمقتضيات المادة 511 وما بعدها. غير أن للأطراف أن يحضروا في الجلسة شهودا إضافيين. وفي هذه الحالة فإن التعويضات المستحقة للشهود تكون على حسابهم.

المادة 395- بعد أن يتم التثبت من المعلومات الواردة في المادة 365 يأمر الرئيس الشهود أن ينسحبوا خارج قاعة الجلسة إلي محل لا يمكنهم فيه أن يتصلوا بالجمهور، ولا يخرجون منسه إلا لسداد بشهاداتهم. ويتخذ الرئيس عند الاقتضاء جميع التدابير اللازمة لمنع الشهود من التحدث فيما بينهم قبل الإدلاء بشهادتهم.

المادة 396- كل شاهد استدعي شخصيا بصفة صحيحة للاستماع إليه، ملزم بالحضور وبإداء اليمين والإدلاء بشهادته.

المادة 397- يمكن أن يبدان الشاهد الذي لم يحضر أو امتنع من أداء اليمين أو الإدلاء بشهادته، بناء على طلب النيابة العامة، من طرف المحكمة بالعقوبات الواردة في المادة 97.

المادة 398- إذا لم يحضر الشاهد أو لم يقدم عذرا مقبولا فللمحكمة، بناء على طلب من النيابة العامة أو من تلقاء نفسها، أن تأسر بإحضاره حسالا أمامها بواسطة القوة العامة للاستماع إليه أو بتأجيل القضية إلى جلسة مقبلة.

المادة 399- للشاهد الذي حكم عليه لعدم الحضور أن يقدم طلب معارضة في الحكم في ظرف خمسة عشر يوما من تاريخ إبلاغ هذا الحكم إليه شخصيا أو إلى مقره.

لا تقبل الأحكام الصادرة طبقا للمادة 397 الاستئناف إلا إذا اشتملت على عقوبة الحبس.

المادة 400- يستجوب الرئيس المتهم ويتلقى تصريحاته. وله أن يقرر أن المتهم لا يستوجب إلا بعد الاستماع للشهود أو لبعضهم.

المادة 401- للنيابة العامة أن تسأل مباشرة المتهم والشهود. أما الطرف المدني والدفاع فليس لهما أن يوجها الأسئلة إلا بواسطة الرئيس.

المادة 402- إذا كان المتهم أصم أبكم أو لا يحسن اللغة العربية فتطبق مقتضيات المادتين 366 و 367.

المحكمة لضمان سداد مصاريف الإجراءات، ويتضمن كذلك استدعاء المتهم والشهود بواسطة النيابة العامة.

يدفع كاتب الضبط المبالغ التي يودعها القائم بالحق المدني إلى رئيس مصلحة التسجيل. يعفى الطرف المدني من إيداع هذا المبلغ إذا كان قد صدر حكم من محكمة الجنج يمنحه المساعدة القضائية.

تلزم النيابة العامة باستدعاء المتهم والشهود عندما يقوم الطرف المدني بالإيداع المذكور في الفقرة الثالثة أعلاه أو يكون قد أعفي منه.

المادة 382- تقدر المحكمة قبول القيام بالحق المدني أو تصرح بعدم قبوله عند الاقتضاء. ويمكن أيضا إثارة عدم قبول القيام بالحق المدني من طرف النيابة العامة.

المادة 383- تطبق مقتضيات المادة 374 على الطرف المدني.

المادة 384- للمحكمة أن تمنح الطرف المدني تعويضا إذا كان طلبه مبررا، بشرط حضوره أو تمثيله في الجلسة، ما لم تظهر نيته بالتخلي عن طلبه بأية طريقة كانت.

المادة 385- لا يحول تنازل الطرف المدني عن طلبه دون إقامة الدعوى المدنية بعد ذلك أمام المحكمة المختصة.

الفرع الثالث: إقامة الأدلة

المادة 386- باستثناء الحالات التي ينص فيها القانون على خلاف ذلك فإن الجرائم يمكن أن تثبت بجميع الأدلة الشرعية. ويحكم القاضي اعتمادا على اقتناعه الشخصي المعتمد على البيّنات والمثبّات القانونية.

المادة 387- إن الاعتراف كأبي عنصر من عناصر الإثبات يرجع فيه إلى تقدير القضاة.

المادة 388- كل محضر أو تقرير ليست له قيمة إثباتية إلا إذا كان صحيحا شكلا وكان محرره قد تصرف أثناء ممارسته لوظائفه ونقل في مجال اختصاصه ما رآه أو سمعه أو عاينه شخصيا.

المادة 389- باستثناء الحالات التي ينص فيها القانون على خلاف ذلك فإن المحاضر والتقارير التي تعاين الجنج لا يمكن أن تؤخذ إلا على سبيل استئناس بسيط.

المادة 390- في الحالات التي يخول القانون فيها بنص خاص سلطة معاينة الجرائم بواسطة محاضر أو تقارير لضباط ووكلاء الشرطة القضائية والموظفين والأعوان المكلفين ببعض مهام الشرطة القضائية فإن الدليل العكسي لا يمكن أن يقع إلا بواسطة الكتابة أو الشهود.

يوقع كاتب الضبط على تقرير الجلسة ويؤشر عليه الرئيس في ظرف ثلاثة (3) أيام التالية لكل جلسة على الأكثر.

المادة 413- يقوم الرئيس بعد الإدلاء بكل شهادة بتوجيه ما يراه لازما من الأسئلة للشاهد وما يقترحه عليه الأطراف إذا اقتضى الأمر ذلك.

يجوز للشاهد أن ينسحب من قاعة الجلسة بعد أداء شهادته ما لم يقرر الرئيس غير ذلك.

يجوز للنيابة العامة والطرف المدني والمتهم أن يطلبوا انسحاب الشاهد مؤقتا من قاعة الجلسة بعد أداء شهادته لكي يتسنى إعادة إدخاله إليها وسماعه من جديد بعد الاستماع إلى شهادات شهود آخرين مع مواجهة أو بدونها، إن كان لذلك محل كما للرئيس من تلقاء نفسه أن يأمر بهذا الإجراء.

المادة 414- للرئيس أثناء سير المرافعات أن يعرض على المتهم والشهود أدلة الإثبات ويتلقى ملاحظاتهم إذا كان ذلك ضروريا.

المادة 415- يجوز للمحكمة، إما من تلقاء نفسها أو بناء على طلب النيابة العامة والطرف المدني أو المتهم، أن تسامر بإجراء كل تنقل لازم لإظهار الحقيقة.

المادة 416- تقرر إجراءات التحقيق المتخذة طبقا للمادتين 393 و 415 بأمر من الرئيس.

المادة 417- إذا تبينت من المرافعات شهادة زور في أقوال شاهد فللرئيس أن يأمر من تلقاء نفسه أو بناء على طلب النيابة العامة أو أحد الخصوم، كاتب الضبط أن يذكر في محضر الجلسة أقوال الشاهد بدقة.

وله أن يأمر الشاهد بصفة خاصة أن يبقي تحت تصرف المحكمة التي يمكنها أن تستمع إليه من جديد إذا اقتضى الأمر ذلك.

إذا كان الحكم سيصدر في اليوم نفسه فللرئيس أيضا أن يأمر بأن يحتفظ بالشاهد بواسطة القوة العامة في قاعة الجلسة أو خارجها.

وإذا كان الحكم سيصدر في جلسة مقبلة فللرئيس أن يصدر أمر إيداع بعد إجراء استجواب مختصر للشاهد.

يحاكم الشاهد فور الانتهاء من قراءة الحكم في الأصل وذلك ما لم يتراجع عن أقواله قبل هذا الحكم على وجه مقبول. ويستعين وجوبا بمحام يعينه الرئيس من تلقاء نفسه عند الاقتضاء. ويمكن أن يحكم عليه بعقوبة حبس من شهر إلى سنة ويحرم من الحقوق الواردة في المادة 36 من القانون الجنائي لمدة خمس سنوات على الأكثر.

وينفذ الحكم فوراً رغم كل طرق الطعن.

المادة 403- يؤدي الشهود شهادتهم منفردين حسب النظام الذي يحدده الرئيس.

المادة 404- يجب على الشهود إثر طلب من الرئيس أن يعطوا أسماءهم والقابهم وتاريخ ومحل ميلادهم ومهنتهم ومحل إقامتهم وما إذا كانوا من أقارب أو أصهار المتهم أو المسئول مدنيا أو الطرف المدني أو في خدمة أي منهم أو هؤلاء في خدمتهم.

وعند الاقتضاء يطلب الرئيس منهم أن يحددوا الصلات التي تربطهم في الحال أو في الماضي بالمتهم أو المسئول مدنيا أو الطرف المدني.

المادة 405- قبل أن يدلي الشهود بشهادتهم عليهم أن يؤدوا اليمين على أن يقولوا كل الحق ولا شيء غير الحق.

المادة 406- يستمع إلى شهادة الأطفال الذين تقل أعمارهم عن خمس عشر (15) سنة بغير تأدية يمين، غير أن الإخلال بهذه القاعدة لا يعد سببا للبطان.

المادة 407- يستمع في نفس الظروف لشهادات الأشخاص التاليين:

1. الأب والأم وكل ما عداهما من أصول المتهم أو أحد المتهمين الحاضرين والمشمولين في نفس القضية؛
2. الابن والبنت أو غيرهما من الفروع؛
3. الإخوة والأخوات؛
4. الأصهار بنفس الدرجة؛
5. الزوج والزوجة. وتستمر هذه الحالة حتى بعد انفصام الزوجية.

المادة 408- غير أن الأشخاص المنصوص عليهم في المادتين 406 و 407 يمكن أن يستمع إليهم بعد تأدية اليمين، إذا لم تعارض في ذلك النيابة العامة أو أحد أطراف الدعوى.

المادة 409- لا يلزم الشاهد الذي أدى اليمين بتجديدها إذا استمع إليه مرة أخرى أثناء المرافعات، ويذكره الرئيس باليمين التي أداها إذا اقتضى الأمر ذلك.

المادة 410- تقبل شهادة الشخص الذي أبلغ القضاء بوقائع الدعوى قياما بالتزام قانوني أو من تلقاء نفسه.

وكذلك تقبل شهادة من يمنح مكافأة مالية على إبلاغه ما لم تعارض النيابة العامة في ذلك.

المادة 411- يؤدي الشهود شهادتهم شفويا. غير أنه يجوز لهم الاستعانة بمستندات باذن من الرئيس.

المادة 412- يقوم كاتب الضبط تحت إشراف الرئيس بتقييد سير المرافعات ولاسيما أقوال الشهود وأجوبة المتهم.

الفرع الرابع: في مناقشات الأطراف

المادة 418- يقدم وكيل الجمهورية باسم القانون ما يراه لازما من طلبات مكتوبة أو شفوية لصالح العدالة.

وفي حالة تقديم طلبات من وكيل الجمهورية فإن كاتب الضبط يذكرها في تقرير الجلسة وتلزم المحكمة بالإجابة عليها.

المادة 419- يمكن للمتهم والأطراف الآخرين ومحاميهم أن يقدموا مذكرات. يشير كاتب الضبط إلى هذا التقديم في تقرير الجلسة.

إن المحكمة ملزمة بالرد على المذكرات المقدمة بصفة صحيحة ويجب عليها أن تضم إلى الأصل الأحداث العارضة والدفع المقدمة لها وتبت بحكم واحد فيها أو تبت أولا في الدفع وبعد ذلك في الأصل.

لا يمكن أن يقسح خلاف ذلك إلا في حالة الاستحالة المطلقة أو أيضا إذا كان قرار فوري في الأحداث العارضة أو الدفع يقتضيه وضع يمس النظام العام.

المادة 420- عندما ينتهي التحقيق في الجلسة يستمع لطلبات الطرف المدني وتقدم النيابة العامة طلباتها ويقدم المتهم وإذا اقتضى الأمر المسئول مدنيا دفاعهما.

يمكن للطرف المدني والنيابة العامة أن يردا. على أن يكون المتهم أو محاميه دائما آخر من يتكلم.

المادة 421- إذا بدا أنه من غير الممكن إتمام المرافعات في نفس الجلسة فللرئيس أن يحدد اليوم الذي تتواصل فيه.

ويجب على الأطراف والشهود الذين لم يستمع إليهم وأولئك الذين أمروا بالبقاء تحت تصرف المحكمة أن يحضروا إلى الجلسة المؤجل لها بدون استدعاء جديد.

القسم الخامس: في الحكم

المادة 422- يصدر الحكم إما في نفس الجلسة التي وقعت فيها المرافعات وإما في تاريخ لاحق. وفي هذه الحالة الأخيرة يخبر الرئيس الأطراف الحاضرين باليوم الذي سينطق فيه بالحكم.

المادة 423- إذا اقتضى الأمر إجراء تحقيق تكميلي، يقوم به رئيس المحكمة، بعد أن يصدر حكما تمهيديا بذلك. ويتمتع في هذه الحالة بالصلاحيات الواردة في المواد من 154 إلى 168.

المادة 424- إذا رأت المحكمة أن الواقعة تكون جنحة حكمت بالعقوبة. وتبت عند الاقتضاء وبنفس الحكم في الدعوى المدنية.

ولها أن تسأمر بالدفع مؤقتا لكسل أو بعض التعويضات المحكوم بها.

وإذا كان مقدار التعويض لا يمكن تحديده في الحال تفصل المحكمة مبدئيا في حق الطرف المدني في التعويض وتأمّر بإجراءات التحقيق الضرورية لإثبات الضرر وتحدد تاريخ الجلسة التي ستواصل فيها المرافعات.

ولها أن تمنح الطرف المدني تعويضا مؤقتا نافذا رغم المعارضة أو الاستئناف.

كل قيام بالحق المدني وكل تدخل وكل إدخال يحدث بعد الحكم المشار إليه في هذه المادة يكون غير مقبول.

المادة 425- إذا حكم بعقوبة الحبس فللمحكمة أن تصدر حالا أمر إيداع أو قبض ضد المحكوم عليه. ويستمر سريان مفعول أمر الإيداع أو القبض ولو في حالة المعارضة أو الاستئناف.

للمحكمة في حالة المعارضة ولمحكمة الاستئناف في حالة الاستئناف سلطة إلغاء هذه الأوامر بقرار خاص ومسبب.

للمتهم الذي قدم المعارضة أو الاستئناف أن يطلب، في كل مرحلة من مراحل القضية، الإفراج المؤقت. ويفصل في هذا الطلب طبقا للمادة 144.

المادة 426- إذا تبين من المرافعات، للمحكمة المختصة بواقعة منظورة أمامها ومكيفة قانونا بأنها جنحة، أن هذه الواقعة لا تكون إلا مخالفة قضت بالعقوبة وفصلت عند الاقتضاء في الدعوى المدنية.

المادة 427- إذا كانت الواقعة مخالفة مرتبطة بجنحة قضت المحكمة فيها بحكم واحد قابل للاستئناف في مجموعه.

المادة 428- إذا وجد لصالح المتهم عذر معف قضت المحكمة بإعفائه من العقوبة وفصلت في الدعوى المدنية عند الاقتضاء طبقا لما قيل في الفقرات من اثنتين إلى أربعة من المادة 424.

المادة 429- إذا كانت الواقعة المقدمة لمحكمة الجنح تحت وصف جنحة من طبيعتها أن تؤدي إلى عقوبة جنائية أحالتها إلى النيابة العامة لتتصرف فيها حسب ما تراه. ويجوز لها بعد سماع أقوال النيابة العامة أن تصدر أمر إيداع أو قبض ضد المتهم.

المادة 430- إذا رأت المحكمة أن الواقعة موضوع المتابعة لا تكون أية جريمة أو أنها غير ثابتة أو غير منسوبة للمتهم تحكم ببراءته.

المادة 431- يخلص سبيل المتهم المحبوس احتياطيا فور صدور الحكم ببراءته أو إعفائه أو الحكم عليه بالحبس مع وقف التنفيذ أو بالغرامة وذلك رغم الاستئناف.

أمامها القضائية رد الأشياء الموضوعة تحت تصرف القضاء. يجوز للمحكمة أن تسأمر بهذا الرد من تلقاء نفسها.

المادة 439- يجوز أيضا لكل شخص غير المتهم والطرف المدني والمسئول مدنيا، يدعي أن له حقا على أشياء موضوعة تحت تصرف القضاء أن يطلب ردها من المحكمة المنظورة أمامها القضية. ولا يجوز له الإطلاع إذ ذاك على غير المحاضر المتعلقة بحجز تلك الأشياء.

وتفصل المحكمة في ذلك بحكم منفرد بعد سماع الأطراف.

المادة 440- يجوز للمحكمة إذا وافقت على رد الأشياء أن تتخذ جميع الإجراءات التحفظية لضمان إمكانية استعادة تلك الأشياء المحكوم بردها وذلك حتى صدور الحكم النهائي في الأصل.

المادة 441- إذا رأت المحكمة أن الأشياء الموضوعة تحت تصرف القضاء نافعة لإظهار الحقيقة أو قابلة للمصادرة أخرت الفصل في شأنها إلى أن يصدر قرار في الأصل. ويكون الحكم في هذه الحالة غير قابل لأي طعن.

المادة 442- يكون الحكم بسرفض طلب الاسترداد قابلا للاستئناف من جانب من تقدم بهذا الطلب.

يقبل الحكم الصادر بالموافقة على رد الأشياء المستردة الاستئناف من طرف كل من النيابة العامة والمتهم والمسئول مدنيا أو الطرف المدني إذا كان يلحقه ضرر من هذا الحكم. ولا يرفع الأمر إلى محكمة الاستئناف إلا بعد أن تفصل المحكمة في الأصل.

المادة 443- تظل المحكمة التي تبست في القضية مختصة بالأمر ببرد الأشياء الموضوعة تحت تصرف القضاء إن لم يرفع أي طعن في الحكم الصادر في الأصل. وتفصل بناء على طلب من أي شخص يدعي أن له حقا على الشيء أو بناء على طلب النيابة العامة. ويجوز الطعن في قرارها أمام محكمة الاستئناف طبقا للمادة 442.

المادة 444- تصبح محكمة الاستئناف مختصة بالفصل في الاسترداد طبقا لمقتضيات المواد من 438 إلى 441 عندما تتعهد بالأصل. وتظل مختصة حتى بعد صدور القرار النهائي في الأصل بالأمر ببرد الأشياء وفقا لمقتضيات المادة 443.

المادة 445- يجب أن يشتمل كل حكم على أسباب ومنطوق.

وتكون الأسباب أساس الحكم ويبين المنطوق الجرائم التي تقرر إدانة الأشخاص المصرح بأنهم مجرمون أو مسئولون كما تذكر فيه العقوبة ونصوص القانون المطبقة.

وكذلك الشأن بالنسبة للمحبوس احتياطيا إذا حكم عليه بعقوبة الحبس بمجرد أن تكون مدة حبسه الاحتياطي مساوية لمدة العقوبة المقضي بها عليه.

المادة 432- تقضي المحكمة في حالة الحكم بالبراءة إذا كان الطرف المدني هو الذي حرك الدعوى العمومية في الحكم نفسه في طلب التعويض المقدم من طرف المتهم ضد الطرف المدني لتعسفه بالقيام بالحق المدني.

المادة 433- ينص في كل حكم يصدر بالإدانة ضد المتهم وعند الاقتضاء ضد المسئول مدنيا على إلزامهما بالمصاريف والرسوم لصالح الدولة.

وكذلك الشأن في حالة الصلح الذي تنقضي به الدعوى العمومية طبقا للمادة 6، وفي حالة الإعفاء من العقوبة ما لم تقض المحكمة بقرار خاص ومسبب بإعفاء المتهم أو المسئول مدنيا من كل أو بعض المصاريف.

لا يلزم الطرف المدني السذي قبلت دعواه بالمصروفات ما دام الشخص المدعى ضده مدنيا قد اعتبر مرتكبا للجريمة.

المادة 434- لا يجوز إلزام المتهم بمصاريف القضية في حالة الحكم ببراءته. غير أنه إذا قضى ببراءة المتهم بسبب كونه مصابا بالجنون وقت الوقائع فيجوز للمحكمة أن تحمله كل أو بعض المصاريف.

المادة 435- يلزم التسائم بالحق المدني بكل المصاريف في حالة الحكم بالبراءة إذا كان هو الذي حرك الدعوى العمومية.

المادة 436- يجوز للمحكمة، في الحالة التي لا تتناول فيها الإدانة جميع الجرائم التي كانت موضوع المتابعة أو لم تكن إلا بسبب جرائم كانت موضوع تعديل في وصف التهمة إما أثناء سير التحقيق أو عند النطق بالحكم وكذلك في حالة إخراج بعض المتهمين من الدعوى، أن تعفي المحكوم عليه بنص مسبب في حكمها من الجزء من المصاريف القضائية الذي لا ينتج مباشرة عن الجريمة التي نجمت عنها الإدانة في الأصل.

وتحدد المحكمة مقدار المصاريف التي أعفت منها المحكوم عليه. وتحمل هذه المصاريف بحسب الظروف على الخزينة العامة أو الطرف المدني.

المادة 437- تصفى المصاريف والرسوم بالحكم. ويجوز لكل ذي مصلحة، في حالة عدم وجود قرار بتطبيق المواد 433 وما بعدها، أو وجود صعوبات في تنفيذ حكم الإدانة بالمصاريف والرسوم أن يرفع الأمر إلى المحكمة التي أصدرت الحكم في الأصل وفقا للقواعد المقررة في مادة صعوبات التنفيذ لكي تكمل حكمها في هذه النقطة.

المادة 438- يجوز لكل من المتهم والطرف المدني والمسئول مدنيا أن يطلب من المحكمة المنشورة

المادة 453. كما يمكن أيضا أن يوجه إليه بواسطة رسالة مضمونة الوصول إذا كان له عنوان بريدي في الحالة الواردة في الفقرة الثانية من نفس المادة.

المادة 455. - تعتبر المعارضة كأن لم تكن، إذا لم يحضر المعارض في التاريخ المحدد له، مهما كانت الطريقة التي وقع عليها الاستدعاء.

أما إذا حضر أو كان ممثلا أو وجه مذكرة إلى المحكمة فإن القضية يحكم فيها من جديد حسب ما ورد في هذا الفصل.

الفصل الثاني: في محكمة الاستئناف

القسم الأول: في استئناف قرارات المحكمة الجنائية

المادة 456. - يجوز الطعن بالاستئناف في الأحكام الصادرة في المادة الجنائية أمام محكمة الاستئناف في تشكيلة خاصة.

يجوز للمتهم والنيابة العامة والطرف المدني والمسئول مدنيا وفقا لمقتضيات المادة 463 استئناف القرارات الباتة في الأصل الصادرة عن المحاكم الجنائية.

المادة 457. - لا يجوز لمحكمة الاستئناف وهي تبت في استئناف الدعوى العمومية، بناء على طلب المتهم وحده، أن تسيء حال هذا الأخير.

المادة 458. - تسري على آجال الطعن بالاستئناف وأثاره مقتضيات المواد 464 وما بعدها.

المادة 459. - تنظر في الطعن بالاستئناف في القرارات الصادرة عن المحكمة الجنائية الغرفة الجزائية بمحكمة الاستئناف وهي في تشكيلة خاصة تضم خمسة قضاة، ثلاثة منهم يكونون الغرفة الجزائية بمحكمة الاستئناف، بالإضافة إلى قاضيين معينين من طرف رئيس محكمة الاستئناف في بداية كل سنة قضائية، بعد أخذ رأي الجمعية العامة للمحكمة.

المادة 460. - تبت الغرفة الجزائية لمحكمة الاستئناف في تشكيلتها الخاصة في القضايا الجنائية بقرارات نهائية.

بعد تلاوة القرار يشعر الرئيس المتهم أن له ابتداء من يوم صدور القرار أجل شهر للطعن بالنقض.

المادة 461. - تطبق على الإجراءات أمام محكمة الاستئناف في الميدان الجنائي مقتضيات المتعلقة بالاستئناف في مادة الجرح في كل ما لا يتعارض مع مقتضيات هذا القسم.

تحدد دائما الإدانات المدنية والغرامات والمصاريف والتعويضات بالعملة الوطنية.

المادة 446. - تؤرخ النسخة الأصلية للحكم ويذكر فيها اسم القاضي الذي أصدر الحكم.

تودع النسخة الأصلية للحكم لدى كتابة ضبط المحكمة فور إتمام الشكليات الواردة في الفقرة السابقة وفي قانون التسجيل.

القسم السادس: في إبلاغ الأحكام

المادة 447. - تعفى الأحكام الحضورية من الإبلاغ. أما الأحكام شبة الحضورية فتبلغ إلى المتهم الذي لم يحضر أو لم يمثل، وتبلغ الأحكام الغيابية إلى الطرف المتخلف.

المادة 448. - يقع الإبلاغ بعناية النيابة العامة حسب الشكليات الواردة في المواد 517 وما بعدها.

القسم السابع: في المعارضة

المادة 449. - يجوز للمتهم والمسئول مدنيا أو الطرف المدني أن يعارضوا كل حكم يصدر ضدهم غيابيا.

المادة 450. - يصبح الحكم الغيابي كأن لم يكن في حالة معارضة المتهم، بالنسبة لجميع مقتضياته إلا إذا قصر المتهم معارضته على الحقوق المدنية من الحكم.

المادة 451. - يجب أن تقدم المعارضة في الأجل التالية، التي تبدأ من تاريخ إبلاغ الحكم:

- خمسة عشر (15) يوما إذا كان المعارض يقيم داخل التراب الوطني؛
- شهر إذا كان يقيم في الخارج.

المادة 452. - إذا لم يقع إبلاغ إلى المتهم شخصيا فإن أجل معارضته لا يسري إلا من اليوم الذي يحصل له العلم فيه فعلا بالحكم.

المادة 453. - يجب أن تقع المعارضة بواسطة تصريح يسجل لدى كتابة ضبط المحكمة التي أصدرت الحكم.

يمكن أيضا أن تحصل المعارضة بواسطة رسالة أو برقية توجه إلى وكيل الجمهورية. وفي هذه الحالة فإن المعارضة تعتبر واقعة من تاريخ إيداع الرسالة أو البرقية لدى مكتب البريد المرسل.

المادة 454. - يستدعي وكيل الجمهورية من جديد المعارض والأطراف الآخرين والشهود إن كان لذلك مقتض كما قيل في المادة 511 وما بعدها.

ويسلم الاستدعاء إلى المعارض بواسطة كاتب الضبط في الحالة المنصوص عليها بالفقرة الأولى من

القسم الثاني: في الاستئناف في مادة الجنح

الفرع الأول: في ممارسة حق الاستئناف

المادة 462- يجوز الطعن بالاستئناف في الأحكام الصادرة في مادة الجنح طبقا للشروط والتحفظات الواردة في المواد التالية.

يقدم الاستئناف أمام الغرفة الجزائية بمحكمة الاستئناف.

المادة 463- فيما يتعلق بالدعوى العمومية فإن حق الاستئناف يختص به:

- المتهم؛
- وكيل الجمهورية؛
- المدعي العام لدى محكمة الاستئناف؛
- الإدارات العمومية في الحالة التي تمارس فيها الدعوى العمومية.

أما فيما يتعلق بالدعوى المدنية فإن حق الاستئناف لا يوجد إلا إذا كان مقدار الطلبات المدنية يتجاوز ثلاثمائة ألف (300000) أوقية وذلك ما لم يكن أحد الأشخاص المذكورين في الفقرة السابقة قد قدم طلب استئناف أصلي، ويختص به:

- المتهم؛
- المسئول مدنيا؛
- الطرف المدني.

المادة 464- فيما عدى الحالة الواردة في المادة 470 فإن الاستئناف يجب أن يقدم في أجل خمسة عشر (15) يوما. يسري هذا الأجل بالنسبة للأطراف ابتداء من يوم صدور الحكم إذا كان حضوريا ومن يوم الإبلاغ مهما كانت طريقته إذا كان الحكم شبه حضوريا أو صدر غيابيا.

المادة 465- إذا قدم أحد الأطراف الاستئناف في الأجل المذكور أعلاه يكون للأطراف الآخرين أجل إضافي مدته خمسة (5) أيام ليقدّموا استئنافاتهم.

المادة 466- تكون قابلة للاستئناف أوامر رؤساء المحاكم المتعلقة بالحبس الاحتياطي للمتهم في نفس الظروف التي تقبله بها أوامر قاضي التحقيق.

يجري الحكم في الاستئناف طبقا لما ورد في المصادق من 195 إلى 198، و 211 إلى 215 والفقرة الأخيرة من المادة 185 صالحة للتطبيق.

المادة 467- يجب أن يقدم التصريح بالاستئناف لدى كتابة ضبط المحكمة التي أصدرت الحكم المطعون فيه، ويجب أن يوقع عليه كاتب الضبط والمستأنف نفسه أو من محاميه. وإذا كان المستأنف لا يستطيع أن يوقع يشير كاتب الضبط إلى ذلك.

ويسجل التصريح بالاستئناف في سجل عمومي معد لذلك. ولكل شخص الحق في أن يأخذ نسخة منه.

إذا كان المتهم والمسئول مدنيا والطرف المدني يوجدون خارج مقر المحكمة فإن لهم الحق أيضا في أن يطلبوا الاستئناف بواسطة رسالة أو برقية يشير كاتب الضبط إلى وصولها في سجل الاستئنافات بالمحكمة. ويعتبر الاستئناف واقعا في تاريخ إيداع الرسالة أو البرقية لدى مكتب المرسل.

المادة 468- يجوز إيداع عريضة تتضمن أسباب الاستئناف لدى كتابة ضبط المحكمة في المواعيد المنصوص عليها للتصريح بالاستئناف. ويوقع عليها من طرف المستأنف.

وترسل العريضة وكذلك أوراق الملف من طرف وكيل الجمهورية إلى النيابة العامة لدى محكمة الاستئناف في أقصر مهلة.

المادة 469- يقدم المدعي العام لدى محكمة الاستئناف استئنافه بواسطة تصريح لدى كتابة ضبط محكمة الاستئناف في أجل شهر ابتداء من يوم النطق بالحكم.

المادة 470- يوقف تنفيذ الحكم أثناء أمد الاستئناف وحتى البت في الاستئناف، وذلك مع مراعاة الفقرتين الثانية والثالثة من المادة 424 والمواد 425 و 431 و 467.

المادة 471- لا يقبل استئناف الأحكام الصادرة في الأحداث العارضة والدفع إلا بعد الحكم الصادر في الأصل وفي الوقت نفسه مع استئناف ذلك الحكم.

وفي حالة امتناع كاتب الضبط من تلقي الاستئناف ضد هذه الأحكام يمكن للأطراف أن يتوجهوا في ظرف ثمان وأربعين (48) ساعة إلى رئيس المحكمة الذي يأمّر كاتب الضبط أن يسجل طلب الاستئناف أو يقر امتناع كاتب الضبط.

وقرار الرئيس في هذا غير قابل لأي طعن.

المادة 472- عندما يتسلم كاتب الضبط تصريحا بالاستئناف فهو ملزم بأن يخبر به فورا وكيل الجمهورية.

عندما يرفع إلى علم النيابة العامة أنه قد قدم استئناف رئيسي تبلغه إلى كل الأطراف المعنيين وتخبرهم بأن لهم مهلة قدرها خمسة عشر (15) يوما ابتداء من التبليغ ليقدّموا مذكرات إلى محكمة الاستئناف، كما تخبر محامي الأطراف بواسطة رسالة مضمونة الوصول.

المادة 473- تحال القضية إلى محكمة الاستئناف في الحدود التي تعينها صحيفة الاستئناف وما تقتضيه صفة المستأنف طبقا لمقتضيات المادة 479.

من المسؤول مدنيا أن تسيء حالة المستأنف. ولا يجوز لها إذا كان الاستئناف مرفوعا من الطرف المدني وحده أن تعدل الحكم على وجه يسيء إليه.

ولا يجوز للطرف المدني في دعوى الاستئناف أن يقدم طلبا جديدا، ولكن له أن يطلب زيادة التعويضات بالنسبة للضرر الذي لحق به منذ صدور حكم محكمة الدرجة الأولى.

المادة 479. - إذا كان تعديل الحكم راجعا إلى أن محكمة الاستئناف رأت أنه ليس ثمة جنابة ولا جنحة ولا مخالفة أو أن الواقعة ليست ثابتة ولا تمكن نسبتها للمتهم فإنها تقضي كما قيل في المادتين 436 و 438.

المادة 480. - إذا كان تعديل الحكم راجعا إلى أن محكمة الاستئناف رأت أن المتهم يستفيد من عذر معف من العقاب التزمت بتطبيق مقتضيات المادة 434.

المادة 481. - إذا كان إلغاء الحكم راجعا إلى أن محكمة الاستئناف قد رأت أن الواقعة لا تكون إلا مخالفة قضت بالعقوبة وفصلت في الدعوى المدنية عند الاقتضاء.

المادة 482. - إذا كان إلغاء الحكم راجعا إلى أن محكمة الاستئناف قد رأت أن الواقعة بطبيعتها تستحق عقوبة جنائية قضت بعدم اختصاصها وأحالت القضية إلى النيابة العامة لتجري في شأنها ما تراه.

ويجوز لها، بعد الاستماع للنيابة العامة، أن تصدر في قرارها نفسه أمر إيداع أو قبض ضد المتهم.

المادة 483. - إذا تم إلغاء الحكم بسبب خرق للقانون أو بسبب إغفال لمقتضيات قانونية بحيث لا يمكن تداركه وترتب عن ذلك الخرق أو الإغفال البطلان فإن محكمة الاستئناف تتصدى للأصل و تبت فيه.

الباب الثالث: في الحكم في المخالفات

الفصل الأول: في اختصاص محكمة المخالفات

المادة 484. - تختص محكمة المخالفات بالحكم في المخالفات.

تعد مخالفات الجرائم التي يعاقب عليها بعقوبة حسيب أقصاه شهر وبغرامة أقصاها عشرة آلاف (10000) أوقية أو بإحدى العقوبتين فقط، سواء وقعت صادرة للأشياء المحجوزة أم لا ومهما كانت قيمتها.

تعتبر أيضا مخالفات الجرائم التي يعرضي القانون صراحة الاختصاص فيها لمحكمة المخالفات مهما كانت العقوبة المقررة.

المادة 485. - تختص محكمة المخالفات دون سواها بالبت في المخالفات التي ارتكبت في دائرة اختصاصها.

غير أن الطرف الذي يريد أن يحصر استئنافه في أجزاء من محتويات الحكم يجب عليه أن يبين بصراحة هذه الإرادة في عريضة الاستئناف.

الفرع الثاني: في تشكيل محكمة الاستئناف في مادة الجنح

المادة 474. - يحدد قانون التنظيم القضائي تشكيل محكمة الاستئناف في مادة الجنح.

القسم الثالث: في الإجراءات أمام محكمة الاستئناف في مادة الجنح

المادة 475. - تطبق القواعد المقررة لمحكمة الجنح أمام محكمة الاستئناف ما لم تخالف مقتضيات التالية.

المادة 476. - يفصل في الاستئناف في الجلسة بناء على تقرير شقوي من أحد المستشارين.

يستدعي الأطراف الذين لهم موطن أصلي في مقر محكمة الاستئناف والمتهمون المعتقلون في هذا المقر بثلاثة (3) أيام قبل تاريخ الجلسة. وبالنسبة للأطراف الآخرين يمكنهم أن يوجهوا مذكرات إلى المحكمة طبقا لمقتضيات الفقرة الثانية من المادة 472 أو يمثلون من طرف محام.

و يكون قرار محكمة الاستئناف دائما حضوريا إلا بالنسبة للأطراف المستأنف ضدهم الذين لم يحصل لهم العلم شخصيا بالتبليغ المقرر في الفقرة الثانية من المادة 472.

يستجوب المتهم عند ما يمثل في الجلسة. أما الشهود فلا يستمع إليهم إلا إذا أمرت المحكمة بذلك.

يستمع إلى أطراف القضية حسب الترتيب التالي: المستأنفون فالمستأنف ضدهم، وإذا تعدد المستأنفون والمستأنف ضدهم استمع إليهم حسب الترتيب الذي يقرره الرئيس.

ويكون المتهم ومحاميه دائما آخر من يتكلم.

المادة 477. - إذا رأت محكمة الاستئناف أن الاستئناف قد تأخر رفعه أو كان غير صحيح شكلا قررت عدم قبوله.

إذا رأت أن الاستئناف، رغم كونه مقبولا شكلا، ليس قائما على أساس قضت بتأييد الحكم المطعون فيه. وفي كلتا الحالتين يلزم المستأنف بالمصاريف ما لم يكن الاستئناف صادرا من النيابة العامة فإن المصاريف تحمل إذ ذاك على الخزينة.

المادة 478. - يجوز لمحكمة الاستئناف، بناء على استئناف النيابة العامة، أن تقضي بتأييد الحكم أو إلغاءه كليا أو جزئيا لصالح المتهم أو لغير صالحه. ولكن ليس لها إذا كان الاستئناف مرفوعا من المتهم وحده أو

3. إذا كان نص تشريعي أو تنظيمي خاص يمنع قبض الغرامات الجزافية؛

4. إذا وقع تحقيق قضائي.

المادة 493. - يتسابع المخالف أمام محكمة المخالفات طبقاً للمادة 494 وما بعدها:

1. إذا امتنع من دفع الغرامة الجزافية؛
2. في الحالات الواردة في المادة 490 والبند الثاني من المادة 492؛

3. إذا أثبتت المخالفة من طرف عون ليست له صلاحية قبض الغرامات الجزافية.

غير أنه في هذه الحالة الأخيرة يمكن لوكيل الجمهورية أن يحيل المحضر إلى عون له الصلاحية ويسأمره أن يقوم بالإجراءات الواردة في المواد من 487 إلى 490.

الفصل الثالث: في تعهد محكمة المخالفات

المادة 494. - تتعهد محكمة المخالفات بالجرائم الداخلة في اختصاصها سواء بسبب إحالة مباشرة من طرف وكيل الجمهورية باستدعاء يسلم مباشرة للمتهم والمسئول مسدياً أو بواسطة حضور الأطراف في الظروف المنصوص عليها في المادة 348 أو إحالة من طرف قاضي التحقيق أو المحكمة العليا.

المادة 495. - تطبق المواد من 347 إلى 401 في الإجراءات أمام محكمة المخالفات.

الفصل الرابع: في التحقيق النهائي أمام محكمة المخالفات

المادة 496. - يجوز للرئيس قبل يوم الجلسة، بناء على طلب النيابة العامة أو الطرف المدني، أن يقدر أو يكلف بتقدير الأضرار وأن يجرر أو يكلف بتحرير محاضر وأن يأمر بإجراء ما تتطلبه السرعة من أعمال.

المادة 497. - تطبق مقتضيات المواد من 359 إلى 365 و 367 على الإجراءات أمام محكمة المخالفات.

المادة 498. - تطبق أيضاً القواعد المقررة في المواد من 377 إلى 384 المتعلقة بالقيام بالحق المدني وفي المواد من 386 إلى 416 المتعلقة بإقامة الدليل مع التحفظ الوارد في المادة 513 وفي المواد من 416 إلى 419 والمتعلقة بمناقشة الأطراف وفي المادة 420 المتعلقة بالحكم.

المادة 499. - تثبت المخالفات إما بمحاضر أو تقارير وإما بشهادة الشهود في حالة عدم وجود محاضر أو تقارير مثبتة لها.

يؤخذ بالمحاضر والتقارير التي يحررها ضباط ووكلاء الشرطة القضائية أو الموظفون أو الأعوان

تطبق المواد من 342 إلى 346 على الحكم في الجرائم الداخلة في اختصاص محكمة المخالفات.

المادة 486. - تتشكل محكمة المخالفات من رئيس محكمة المقاطعة وكاتب ضبط.

مع الاحتفاظ بالمقتضيات المنصوص عليها في قانون التنظيم القضائي، تطبق مقتضيات المواد 357 إلى 359 على محكمة المخالفات.

الفصل الثاني: في الغرامة الجزافية

المادة 487. - في جميع المواد وعندما تعانين مخالفة من طرف عون له صلاحية تحرير المحاضر فيمكن للمخالف أن يقدم لهذا العون غرامة جزافية يحدد قدرها وكيفية تحصيلها بمرسوم.

يثبت العون محرر المحاضر المخالفة في محضر موجز ويتسلم الغرامة الجزافية ويعطي المخالف وصلاً عنها.

المادة 488. - يقتضي دفع الغرامة الجزافية الاعتراف بالمخالفة. ويحل محل الحكم الأول لتحديد حالة العود.

المادة 489. - إذا ظهر من حكم نهائي صادر من محكمة المخالفات أو من محضر سابق يشير إلى دفع غرامة اتفاقية أن المخالف في حالة عود يضاعف مبلغ الغرامة الجزافية عليه.

المادة 490. - تنتقضي الدعوى العمومية بدفع الغرامة الجزافية. غير أنه إذا كان المخالف في حالة عود وإذا كان العون محرر المحاضر لم يتسلم ضعف الغرامة الجزافية المنصوص عليه في المادة 489 فإن للنيابة العامة أن تقدم القضية إلى محكمة المخالفات وتطلب تطبيق عقوبة إضافية في الحد الأقصى القانوني.

المادة 491. - إن الأعوان الذين لهم صلاحية تسلم الغرامات الجزافية هم:

1. ضباط ووكلاء الشرطة القضائية من الشرطة والدرك؛

2. الأعوان المحلفسون لبعض الإدارات المنصوص عليهم بأسمائهم في قرار من وزير العدل بناء على اقتراح من الوزير التابعة له هذه الإدارات.

المادة 492. - لا تطبق مقتضيات المواد من 487 إلى 499 في الحالات التالية:

1. إذا كانت المخالفة المثبتة تعرض مرتكبها لتعويض الأضرار التي لحقت بالأشخاص والأموال ما لم يتخل المتضرر عن هذا التعويض أو يرض بتسوية ودية؛

2. إذا كانت المخالفة المثبتة تعرض مرتكبها لمصادرة بعض الأشياء؛

لا يجوز لو كبلت الجمهورية ولا لإدارات العمومية أن يستأنفوا إلا إذا حكم أو طلب الحكم بعقوبة حبس أو مصادرة.

غير أنه إذا قدم أحد الأطراف طلب استئناف بصفة قانونية تكون الطلبات الفرعية للأطراف الآخرين مقبولة.

المادة 509. - يرفع استئناف الأحكام الصادرة في مادة المخالفات أمام الغرفة الجزائية بمحكمة الاستئناف.

يقدم هذا الاستئناف في الآجال الواردة في المواد من 464 و 465.

تكون الإجراءات والحكم في هذا الاستئناف وفقا لنفس الشكل الذي تقع فيه استئنافات الأحكام الجنحية.

وتطبق المواد من 467 إلى 469 على استئناف الأحكام الصادرة في مادة المخالفات.

المادة 510. - تطبق مقتضيات المواد من 470 إلى 484 على الأحكام الصادرة عن محاكم المخالفات.

الباب الرابع: في الاستدعاءات والإبلاغات

المادة 511. - تقع الاستدعاءات والإبلاغات بعناية النيابة العامة أو الإدارات إذا كانت لها صلاحية ممارسة الدعوى العمومية.

يجب على كل موظف أو عون من أعوان الدولة أو من أعوان البلديات المكلفين بتبليغ استدعاء أو إبلاغ قضائي أن يمتثل ما جاء في هذا التكليف في أقرب أجل أو يكلف في نفس الظروف الموظفين الموضوعين تحت سلطته بتنفيذه.

المادة 512. - يكون الاستدعاء كتابيا، ويبين في جميع الحالات:

- الهوية الكاملة للشخص المستدعى التامة ومهنته ومقره ومحل إقامته؛
- مسا إذا كان متهمًا أو مسؤولًا مدنيًا أو طرفًا مدنيًا أو شاهداً؛
- المحكمة المختصة؛
- تاريخ ووقت ومكان الجلسة.

علاوة على ذلك يشمل الاستدعاء الموجه للمتهم الوقائع محل المتابعة ويشير إلى النص القانوني الذي يعاقب عليها.

يبين الاستدعاء الموجه إلى المسؤول مدنيًا أو الطرف المدني أو الشهود اسم المتهم وطبيعة الجريمة.

المادة 513. - لا تقل الفترة بين تاريخ تسليم الاستدعاء للموجه إليه واليوم المحدد لحضوره في الجلسة عن:

- ثلاثة (3) أيام إذا كان المستدعى يقطن في المكان الذي ستنعقد فيه الجلسة؛

المكلفون ببعض مهام الشرطة القضائية والذين خول لهم القانون سلطة معاينة المخالفات كدليل إثبات إلى أن يقوم الدليل العكسي على ما تضمنته فيما عدى الحالات التي ينص فيها القانون على خلاف ذلك.

لا يجوز أن يقام الدليل على العكس إلا بالكتابة أو بشهادة الشهود.

المادة 500. - إذا اقتضى الحال إجراء تحقيق إضافي قام بإجرائه رئيس محكمة المخالفات الذي يتمتع بالصلاحيات المقررة في المواد من 153 إلى 167.

المادة 501. - إذا رأت محكمة المخالفات أن الواقعة تكون مخالفة نطقت بالعقوبة. وتقضي عند الاقتضاء في الدعوى المدنية طبقا لمقتضيات الفقرتين الثانية والثالثة من المادة 424.

المادة 502. - إذا رأت محكمة المخالفات أن الواقعة تكون جنائية أو جنحة قضت بعدم اختصاصها وأحالت الملف إلى النيابة العامة لاتخاذ ما تراه مناسبًا.

المادة 503. - إذا رأت محكمة المخالفات أن الواقعة لا تكون أية جريمة أو كانت الواقعة غير ثابتة أو غير منسوبة للمتهم قضت ببراءته.

المادة 504. - إذا كان المتهم يستفيد من أي عذر يعفيه من العقاب قضت المحكمة بإعفائه وتفصل عند الاقتضاء في الدعوى المدنية كما ورد في المادة 501.

المادة 505. - تطبق على إجراءات التقاضي أمام محكمة المخالفات مقتضيات المواد من 433 إلى 446 المتعلقة بالمصاريف القضائية والرسوم ورد الأشياء الموضوعة تحت تصرف القضاء وصيغة الأحكام.

المادة 506. - تطبق أمام محكمة المخالفات مقتضيات المواد من 369 إلى 374 المتعلقة بحضور وتمثيل المتهم والمسئول مدنيًا والمؤمن على المسؤولية.

غير أنه إذا كانت المخالفات لا تستوجب غير عقوبة الغرامة جاز للمتهم أيضا أن ينتدب للحضور عنه وكبلا خاصًا.

المادة 507. - تطبق أيضا مقتضيات المادتين 447 و 448 المتعلقة بإبلاغ الأحكام والمواد من 449 إلى 455 المتعلقة بالمعارضة.

الفصل الخامس: في استئناف أحكام محكمة المخالفات

المادة 508. - يتمتع بحق استئناف الأحكام الصادرة في مادة المخالفات الأشخاص المعينون في المادة 463 مع مراعاة القيود التالية.

لا يمكن للمتهم أن يطلب الاستئناف إلا إذا حكم بعقوبة حبس أو مصادرة ضده أو طلب ذلك أو إذا كانت الطلبات المدنية المقدمة للمحكمة تتجاوز مبلغ ثلاثمائة ألف (300.000) أوقية.

أو تعيين عوننا من الإدارة أو القوة العمومية للقيام بذلك تحت مراقبتها ومسئوليتها.

المادة 519. - يجب على العون المكلف بتسليم الاستدعاء أو التبليغ أن يبذل كل العناية لكي يسلم الوثيقة إلى المعني نفسه.

المادة 520. - إذا لم يوجد المعني لا في موطنه ولا في محل إقامته ولا في محل عمله يمكن للعون أن يسلم الاستدعاء إلى الشخص السذي يجده في مقر المستدعى أو محل إقامته أو محل عمله أو إلى قريب أو جار له يقبل تسليمه للمعني وإلا لعمدة البلدية أو لرئيس القرية.

المادة 521. - إذا كان المرسل إليه الاستدعاء أو التبليغ غائبا لمدة طويلة أو غير نهائيا مقره أو محل إقامته يجمع العون المكلف بالتسليم جميع المعلومات عن المحل الذي يمكن أن يوجد فيه ويتحول إلى عين المكان ليضمن تسليم الوثيقة إليه. وإذا لم يستطع التحول يخبر بذلك السلطة التي كلفته ويرد إليها الاستدعاء أو التبليغ.

المادة 522. - إذا لم يجد العون المكلف بتبليغ الاستدعاء في العنوان الذي حدد له أي شخص يقبل تسلّم الاستدعاء أو التبليغ يسلم الوثيقة إلى العمدة أو رئيس الدائرة الإدارية.

وهذه السلطة ملزمة بأن توصل الوثيقة إلى المرسل إليه في أقرب أجل مقابل وصل يعاد إلى النيابة العامة المرسلة.

المادة 523. - إذا كان الموجه إليه الاستدعاء أو التبليغ ليس له مقر ولا محل إقامة معروف يخبر العون المكلف بالتبليغ وكيل الجمهورية ويسلمه الوثيقة.

لو كسل الجمهورية أن يكلف ضابط شرطة قضائية بالبحث عن المعني. وعند العثور عليه يسلمه الضابط الاستدعاء أو التبليغ. وفي جميع الحالات يثبت الضابط أعمال البحث التي قام بها في محضر يرسله بدون أجل إلى وكيل الجمهورية.

المادة 524. - تسلم الاستدعاءات أو التبليغات المتعلقة بأشخاص يقيمون بالخارج للنيابة العامة لدى المحكمة المتعده التي ترسلها بواسطة وزارة العدل إلى وزارة الخارجية أو إلى أية سلطة أخرى تعينها الاتفاقيات الدبلوماسية.

المادة 525. - في جميع الحالات المنصوص عليها في المواد من 519 إلى 524 فإن العون المكلف بتسليم الاستدعاء أو التبليغ يملئ جذر الوثيقة الذي يجب أن يعاد إلى النيابة العامة المرسلة. وهذا الجذر عبارة عن شهادة تحتوي على المعلومات التالية:

1. اسم العون وصفته؛
2. تاريخ تسليم الوثيقة أو الظروف الدقيقة التي منعت من هذا التسليم؛
3. اسم الشخص الذي تسلم الوثيقة؛

● ثمانية (8) أيام إذا كان يقطن في نفس المقاطعة؛

● خمسة عشر (15) يوما إذا كان يقطن في نفس الولاية أو في ولاية محاذية لها؛

● شهر إذا كان يقطن في جهة أخرى من التراب الوطني؛

● شهرين إذا كان يقطن في إفريقيا أو أوروبا؛

● ثلاثة (3) أشهر إذا كان يقطن في أي جزء آخر من العالم.

المادة 514. - يمكن أن تختصر الأجال الواردة في المادة 513 بسأمر مسبب من القاضي في حالة الاستعجال إذا كانت السرعة وأمن المواصلات تسمح بذلك.

وفي هذه الحالة يجب أن يحتوي الاستدعاء على تعيين أجل الحضور مع الإشارة إلى أمر القاضي.

المادة 515. - تطبق القواعد التالية إذا لم تحترم الأجال المقررة في المادتين 513 و 514:

1. الطرف الذي لم يحضر يجب أن يستدعى من جديد؛

2. الطرف الذي يحضر له أن يطلب تأخير القضية إلى جلسة مقبلة وفقا لمقتضيات المادة 344.

المادة 516. - يقع تبليغ القرارات القضائية بواسطة مكتب يشير وجوبا إلى:

1. الهوية التامة للموجه إليه ومهنته ومقره أو محل إقامته؛

2. المحكمة التي أصدرت الحكم؛

3. تاريخ الحكم المبلغ وإذا اقتضى الأمر رقمه؛

4. خلاصة منطوق هذا الحكم؛

5. وجود وعدم وجود طريقة من طرق الطعن ضد هذا الحكم وأجل الطعن إن كان موجودا.

تسلم للمعني نسخة من الحكم المبلغ مصحوبة بوثيقة التبليغ.

المادة 517. - تحرر الاستدعاءات والتبليغات في نسختين:

● واحدة معدة للتوجيه للمرسل إليه؛

● الأخرى معدة لأن تعاد إلى النيابة العامة المرسلة بعد التحقق من ظروف وصول النسخة الأولى إلى المعني.

المادة 518. - يقع تسليم الاستدعاءات والتبليغات سواء بواسطة عون من المحكمة أو عدل منفذ أو السلطة الإدارية أو الشرطة. وفي هذه الحالة الأخيرة فإن السلطة المكلفة تقوم بنفسها بتسليم الاستدعاء أو التبليغ

الباب الأول: في الطعن بالنقض

الفصل الأول: في القرارات القابلة للطعن وشروطه

المادة 529. - يمكن أن تلغى القرارات والأحكام النهائية الصادرة في مادة الجنائيات والجنح والمخالفات إثر الطعن بالنقض المقدم من طرف النيابة العامة أو الطرف الذي تضرر منها في حالة خرق القانون، وذلك طبقاً للتفاصيل الواردة فيما بعد.

يقدم الطعن بالنقض أمام المحكمة العليا.

المادة 530. - إن أجل الطعن بالنقض خمسة (15) عشر يوماً.

يبدأ هذا الأجل بالنسبة للأطراف من يوم صدور الحكم إذا كان حضورياً، وابتداءً من يوم التبليغ، مهما كانت طبيعته، إذا كان الحكم شبه حضورياً، ومن اليوم الذي تصبح فيه المعارضة غير مقبولة إذا كان الحكم غيابياً.

و يبدأ هذا الأجل بالنسبة للنيابة العامة في جميع الحالات من يوم صدور الحكم.

المادة 531. - يبقى المحكوم عليه بعقوبة سالية للحرية رهن الاعتقال إذا كان محبوساً احتياطياً، وذلك أثناء أجل الطعن بالنقض أو في حالة تقديم هذا الطعن. غير أنه يفرج عنه بمجرد انقضاء العقوبة المحكوم بها عليه.

يفرج كذلك في الحال عن المتهمين المحكوم ببراءتهم أو بإعفائهم أو بسقوط الدعوى العمومية في حقهم أو المحكوم عليهم بعقوبة سالية للحرية وموقوفة التنفيذ أو بغرامة فقط، وذلك بالرغم من الطعن بالنقض.

لا يوقف الطعن بالنقض أمام المحكمة العليا أو أجله تنفيذ التعويضات المدنية التي يحكم بها على المحكوم عليه.

المادة 532. - لا يقبل الطعن بالنقض في الأحكام الصادرة في المسائل العارضة والدفع إلا بعد صدور الحكم في الأصل ومع الطعن بالنقض ضد هذا الحكم.

وفي حالة امتناع كاتب الضبط من تلقي الطعن ضد هذه الأحكام يمكن للأطراف أن يرجعوا في ذلك إلى رئيس المحكمة في ظرف ثمان وأربعين (48) ساعة. ويأمر الرئيس كاتب الضبط بتسجيل التصريح بالطعن أو يؤكد امتناع كاتب الضبط.

لا يقبل قرار الرئيس بهذا الشأن أي طعن.

المادة 533. - للمدعي العام لدى المحكمة العليا أن يطعن فوراً في الأحكام المشار إليها في المادة 532.

المادة 534. - لا يمكن طلب الطعن بالنقض ضد القرار الصادر عن غرفة الاتهام بالإحالة على المحكمة الجنائية إلا من طرف المتهم أو محاميه والنيابة العامة.

4. إذا كانت الوثيقة سلمت إلى شخص غير الذي وجهت إليه وصفة الشخص الذي تسلمها؛
5. كل المعلومات التي قد تسمح باكتشاف المعنى عند الاقتضاء.

وتوقع شهادة التسليم من طرف العون المكلف بتسليمها والشخص الذي تسلم الاستدعاء أو التبليغ. إذا كان الشخص لا يحسن الإمضاء يشار إلى ذلك.

إذا تمت الإجراءات المنصوص عليها بالفقرتين السابقتين يقوم العون المكلف بتسليم الاستدعاء أو التبليغ بتسليم النسخة المعدة لأن تعاد إلى النيابة العامة المرسلة للسلطة التي عينته، وهذه السلطة ملزمة بإرسالها بدون أجل.

المادة 526. - إذا كان العون المكلف بتبليغ الاستدعاء أو التبليغ أمياً فإن الملاحظات المقررة في البند الأول من المادة 525 تثبتتها السلطة التي عينته بناء على تقرير شفهي من العون.

و توقع هذه السلطة معه على هذه الوثيقة وتضع عليها خاتمها الرسمي. وإذا كان هذا العون لا يحسن الإمضاء يشار إلى ذلك.

المادة 527. - يعاقب بالحبس من شهر إلى سنة وبغرامة من عشرين ألفاً (20.000) إلى مائتي ألف (200.000) أوقية أو بإحدى هاتين العقوبتين فقط كل موظف أو عون من أعوان الدولة أو البلديات يكلف بإرسال أو تسليم استدعاء أو تبليغ يكتب فيه عامداً ملاحظات كاذبة أو يقدم تصاريح كاذبة بقصد تسجيلها في شهادة تسليم هذه الوثيقة. ويمكن علاوة على ذلك أن يحرم من الحقوق الواردة في المادة 36 من القانون الجنائي لمدة خمس سنوات على الأكثر.

المادة 528. - إذا كان المرسل إليه الاستدعاء أو التبليغ له عنوان بريدي يمكن أن توجه إليه الوثيقة بواسطة رسالة مضمونة مع الإشعار بالوصول.

كلما كان ذلك ممكناً فإن عنوان المرسل إليه ورقم الضمان يكتبان على ظهر الوثيقة نفسها، وتطوى بطريقة لا يظهر منها محتواها وتلف بواسطة شريط من ورق لاصق أو بأية وسيلة أخرى.

إن الإشعار بالوصول المعاد من طرف البريد يلحق بنسخة الوثيقة المحتفظ بها لدى النيابة العامة المرسلة ويحل هذا الإشعار بالوصول محل الشهادة المنصوص عليها في المادة 525.

الكتاب الثالث: في طرق الطعن الاستثنائية

الفصل الثاني: في أشكال الطعن

ويبعث بوثيقة حبسهم أو إفراجهم المؤقت إلى المحكمة العليا في أجل أقصاه وقت النداء على القضية.

يكفي لقبول طلب الطاعن بالنقض أن يثبت أنه تقدم للسجن في مقر المحكمة العليا ويتلقاه مدير السجن بأمر من المدعي العام لدى المحكمة العليا.

المادة 540- يتحتم على طالب الطعن بالنقض أن يودع مذكرة موقعة من طرفه أو من طرف محاميه لدى كتابة الضبط التي تلقت تصريحه بالطعن سواء كان ذلك في نفس الوقت مع التصريح السابق أو في أجل شهر ابتداء منه. ويعطيه كاتب الضبط وصلا عن هذا الإيداع.

تحتوي هذه المذكرة على جميع وسائل النقض وتشير إلى كل النصوص القانونية التي يثير الطالب خرقها. وليس له أن يقدم بعدها وسائل جديدة. ويجب أن ترفق هذه المذكرة بعدد من النسخ يناسب عدد الأطراف المعنيين في القضية، ويفصل الرئيس بدون أجل إذا اقتضى الأمر ذلك في الصعوبات المتعلقة بعدد النسخ المودعة وبتبليغها.

تبلغ مذكرة الطاعن في ظرف خمسة عشر (15) يوما ابتداء من إيداعها إلى الأطراف الآخرين بواسطة كاتب الضبط الذي تلقاها. ويقع التبليغ طبقا لما ورد في المواد من 516 إلى 528.

للطرف المعني بالطعن والذي لم يتسلم نسخة من المذكرة المقدمة كأساس للطعن أن يعارض القرار الصادر من المحكمة العليا في أجل خمسة عشر (15) يوما ابتداء من التبليغ المقرر في المواد من 562 إلى 564 وذلك بواسطة تصريح يقدم لكتابة ضبط المحكمة التي أصدرت الحكم.

المادة 541- لا يبدأ أجل إيداع المذكرة المشار إليها في المادة 540 إلا بعد إشعار طالب النقض من طرف كتابة الضبط أن القرار المطعون فيه قد تم تحريره ويوجد رهن إشارته.

المادة 542- يقوم كاتب ضبط المحكمة التي أصدرت الحكم المطعون فيه بتسليم وثائق الملف والإمضاء عليها في ظرف خمسة عشر (15) يوما ابتداء من إيداع أو تسليم مذكرة الطاعن. كما يصحب وثائق الملف بالمذكرة ووصل دفع الرسم ونسخة من وثيقة الطعن ونسخة من الحكم المطعون فيه ويحرر قائمة بكل هذا.

يعرض عدم مراعاة القواعد المقررة في هذه المادة وفي المادة 540 كاتب الضبط لغرامة مدنية قدرها عشرون ألف (20.000) أوقية يسلمها رئيس المحكمة العليا.

المادة 543- عندما يصبح الملف جاهزا يقدمه كاتب الضبط لقاضي النيابة العامة الذي يبعث به فورا

المادة 535- يجب أن يقع التصريح بالطعن بالنقض أمام كاتب ضبط المحكمة التي أصدرت الحكم أو القرار المطعون فيه. يجب أن يكون التصريح بالطعن موقعا من طرف كاتب الضبط والطاعن نفسه أو محاميه. وفي الحالة الأخيرة يرفق التوكيل بالمحضر المحرر من طرف كاتب الضبط. وإذا كان الطاعن لا يستطيع التوقيع يشير كاتب الضبط إلى ذلك.

يسجل التصريح في سجل عمومي معد لذلك، ولكل شخص الحق في الحصول على نسخة منه.

غير أنه إذا كان الأطراف موجودين خارج مقر المحكمة التي أصدرت الحكم يمكن لهم أيضا أن يقدموا طعنهم في شكل رسالة أو بريقة يسجل كاتب الضبط تاريخ وصولها في سجل الطعون بالنقض لدى المحكمة. ويعتبر الطعن واقعا من تاريخ إيداع الرسالة أو البرقية في مكتب البريد المرسل.

المادة 536- على الطاعن أن يودع رسما قدره ثلاثة آلاف (3.000) أوقية تحت طائلة تعرض طعنه للرفض. ويجب عليه أن يقدم لكتابة الضبط التي تلقت تصريحه بالطعن وصلا من مكتب التسجيل بدفع هذا المبلغ في ظرف خمسة عشر (15) يوما من تاريخ تقديمه لطلب الطعن أو في أجل أقصاه تاريخ إيداع المذكرة المنصوص عليها في المادة 540.

المادة 537- غير أنه يعفى من إيداع الرسم:

1. المحكوم عليهم بالحبس من أجل جنحة أو مخالفة؛
2. الأشخاص الذين يرفقون طلبهم بشهادة من محصل البلدية أو المنطقة الإدارية الموجود فيها مقرهم أنهم معفون من الضرائب وشهادة من عمدة البلدية وعند عدم وجوده شهادة من عمدة البلدية أو حاكم المقاطعة أو رئيس المركز الإداري الموجود فيه مقرهم أو من طرف مفوض الشرطة، وتثبت هذه الشهادة أنهم نظرا لفقدهم لا يمكنهم إيداع الرسم؛
3. القصر الذين لم يتموا ثماني عشر (18) سنة من العمر.

المادة 538- يعفى في نفس الوقت من إيداع الرسم:

- المحكوم عليهم بعقوبة جنائية؛
- الأعدان العموميون بالنسبة للقضايا التي تعنى مباشرة الإدارة وأموال الدولة.

المادة 539- يحرم من حق الطعن المحكوم عليهم بعقوبة سالبة للحرية والذين هم غير معتقلين إذا لم يعفهم القانون من هذه العقوبة أو لم يمنحوا الإفراج المؤقت بضمانة أو بدونها.

فأكثر من طلبات الأطراف أو النيابة العامة أو الامتناع عن البت فيه.

المادة 548. - يتحدد اختصاص المحكمة الجنائية نهائيا في المادة الجنائية، ولا تثار عيوب الإجراءات السابقة بعد ما يصبح أمر الإحالة الصادر من قاضي التحقيق نهائيا أو عندما تقع الإحالة من غرفة الاتهام.

المادة 549. - في المادة الجنائية وفي الحالة التي يحكم فيها على المتهم إذا صدر الحكم بعقوبة غير العقوبة المقررة قانونا لهذه الجريمة فإنه يمكن إثارة بطلان هذا القرار من طرف النيابة العامة أو الطرف المحكوم عليه.

المادة 550. - وتتمتع النيابة العامة بنفس الإمكانية ضد قرارات البراءة المشار إليها في المادة 302 إذا بنى القرار على عدم وجود نص قانوني جنائي، بينما هو موجود فعلا.

المادة 551. - عندما تكون العقوبة المصرح بها مساوية للعقوبة المنصوص عليها في القانون الذي ينطبق على الجريمة فليس لأي طرف أن يطلب إبطال القرار بناء على الغلط في الاستشهاد بالنص القانوني.

المادة 552. - ليس لأي أحد أن يقدم كوسيلة نقض عدم اختصاص محكمة الجناح أو المخالفات عندما تكون هذه المحكمة قد تعهدت بقرار إحالة صادر من المحكمة العليا في غرفة المشورة.

لا يجوز لأي أحد أن يتمسك ضد الطرف المقامة عليه الدعوى بمخالفة أو انعدام قواعد مقررة لتأمين دفاع ذلك الطرف.

الفصل الرابع: في التحقيق في الطعون وفي الجلسات

المادة 553. - تطبق القواعد المتعلقة بعلائية الجلسة وحفظ نظامها أمام المحكمة العليا.

المادة 554. - تتلى التقارير في الجلسة. ويستمتع إلى ملاحظات محامي الأطراف بعد تقديم التقرير عند الاقتضاء، وتقدم النيابة العامة طلباتها.

المادة 555. - إذا قدم الطعن ضد قرار صادر بالإعدام فيجب على المحكمة العليا أن تفصل على الفور وبالأسبوعية، وفي جميع الحالات قبل فوات أجل ثلاثة (3) أشهر ابتداء من وصول الملف إليها.

الفصل الخامس: في القرارات الصادرة من المحكمة العليا

المادة 556. - تبحث المحكمة العليا قبل الفصل في الأصل عما إذا كان الطعن قدم بصفة صحيحة. وإذا رأت أن الشروط القانونية لم تتم تصدر حسب الأحوال قرارا بعدم القبول أو قرارا بسقوط الحق.

إلى المدعي العام لدى المحكمة العليا وهذا الأخير يحيله بدوره إلى كتابة ضبط المحكمة العليا.

يعين رئيس هذه المحكمة مستشارا ليقوم بإعداد التقرير.

المادة 544. - يمكن للأطراف الآخرين غير طالب الطعن أن يقدموا مذكرات إلى كتابة ضبط المحكمة العليا في ظرف شهر بدءا من تاريخ التبليغ الذي وقع لهم طبقا للفقرة الرابعة من المادة 540. غير أن للمستشار أن يمنح الأطراف مهلة إضافية بناء على طلبهم لإيداع مذكراتهم.

يتم إطلاع محامي الأطراف على المذكرات وعلى جميع وثائق الملف دون أن يتنازل عنها.

الفصل الثالث: في أوجه النقض

المادة 545. - لا يجوز أن يبني الطعن بالنقض إلا على أحد الأوجه التالية:

- 1 - عدم الاختصاص؛
 - 2 - تجاوز السلطة؛
 - 3 - مخالفة قواعد جوهرية في الإجراءات؛
 - 4 - انعدام أو قصور الأسباب؛
 - 5 - عدم البت في وجه الطلب أو أحد طلبات النيابة العامة؛
 - 6 - تناقض القرارات القضائية الصادرة من جهات قضائية مختلفة في آخر درجة أو التناقض في ما قضى به الحكم نفسه؛
 - 7 - مخالفة القانون أو الخطأ في تطبيقه؛
 - 8 - انعدام الأساس القانوني.
- يجوز للمحكمة العليا أن تثير من تلقاء نفسها الأوجه السابقة الذكر.

المادة 546. - يصرح ببطلان هذه القرارات إذا لم تصدر من هيئة المحكمة بتشكيلتها الكاملة وفقا لما هو منصوص في التنظيم القضائي أو إذا صدرت من طرف قضاة لم يحضروا جميع جلسات القضية أو لم يكونوا منوبين نيابة شرعية.

إذا خصصت عدة جلسات لنفس القضية يفترض أن القضاة الذين شاركوا في إصدار القرار قد حضروا كل هذه الجلسات.

ويصرح أيضا ببطلانها إذا صدرت بدون أن يستمع للنيابة العامة إذا كانت هذه الشكلية مفروضة قانونا.

المادة 547. - يصرح ببطلان القرارات والأحكام النهائية إذا كانت لا تحتوي على تعليل أو كانت معللة تعليلا لا يمكن المحكمة العليا من ممارسة مراقبتها أو معرفة ما إذا كان القانون قد احترم في منظوق الحكم. وكذلك الشأن عند إغفال البت في طلب

المادة 564- تسلم نسخة من القرار الذي رفض طلب النقض أو الذي حكم به بدون إحالة في ظرف خمسة عشر (15) يوما للمدعي العام لدى المحكمة العليا، وتكون موقعة من كاتب الضبط وتوجه إلى القاضي المكلف بالنيابة العامة لدى المحكمة التي أصدرت الحكم المطعون فيه.

وتبلغ للأطراف بعناية هذا القاضي.

المادة 565- عندما يرفض طلب النقض فليس للطرف الذي قدمه الحق أبدا أن يطعن بالنقض في نفس القرار أو الحكم بأي ادعاء أو أية وسيلة.

الفصل السادس: في الطعن لصالح القانون

المادة 566- عندما يبلغ المدعي العام لدى المحكمة العليا، بناء على أمر صريح صادر له من وزير العدل، إلى تلك المحكمة أعمالا قضائية أو قرارات أو أحكاما مخالفة للقانون جاز للمحكمة العليا القضاء ببطلان هذه الأعمال القضائية أو القرارات أو الأحكام.

المادة 567- عندما يصدر قرار أو حكم نهائي ويكون عرضة للنقض، ولكن لم يقع طلبه من أي طرف في الأجل المحدد في المادة 553 فإن للمدعي العام لدى المحكمة العليا من تلقاء نفسه، وبرغم فوات الأجل، أن يطعن في هذا الحكم لصالح القانون.

وتفصل المحكمة العليا في قبول هذا الطلب وصحة تأسيسه، من حيث مشروعية الإجراءات والقواعد القانونية المؤسس عليها القرار.

المادة 568- إذا قبل هذا الطعن لصالح القانون المنصوص عليه في المادتين 566 و 567 يصرح بالنقض ويمكن أن يستفيد منه المحكوم عليه جزائيا ولكنه لا يؤثر في الحقوق المدنية.

الباب الثاني: في التماس إعادة النظر

المادة 569- يجوز طلب التماس إعادة النظر في القرارات القضائية الصادرة عن المحكمة العليا أو تلك التي صدرت عن محاكم الاستئناف إذا حازت قوة الشيء المقضي به وكانت تقضي بالإدانة في جنائية أو جنحة:

1. عندما تقدم مستندات بعد الحكم بالإدانة في جنائية قتل يترتب عليها قيام أدلة كافية على وجود المجني عليه المزعوم قتله على قيد الحياة؛

2. عندما يصدر قرار أو حكم جديد يدين لنفس الواقعة متهما آخر بعد الإدانة السابقة من أجل جنائية أو جنحة بحيث لا يمكن التوفيق بينهما، والتناقض الحاصل بينهما يدل على براءة أحد المحكوم عليهما؛

المادة 557- تصدر المحكمة العليا قرارا بأن لا وجه للمتابعة إذا أصبح الطعن لا موضوع له.

المادة 558- إذا كان الطعن مقبولا ورأت المحكمة العليا أنه غير مبني على أساس صحيح تصدر قرارا برفضه.

المادة 559- مسع الاحتفاظ بالمقتضيات المنصوص عليها في المادة 538 فإن قرار عدم القبول أو سقوط الحق أو السرفض يسيدين الطاعن بالرسم وبالمصاريف.

في حالة الحكم بأن لا وجه للمتابعة تقدر المحكمة العليا ما إذا كانت ستحكم على الطاعن بالرسم أم لا.

لا يلزم الطرف المتخلى بإرادته بالرسم، ويسجل القرار الذي يثبت تخليه مجانا، ما لم تقرر المحكمة العليا خلاف ذلك.

المادة 560- عندما تلغي المحكمة العليا الحكم المقدم لها تحيل أصل القضايا إلى المحاكم المختصة بها.

إذا قبلت الطعن المبني على عدم الاختصاص أحالت القضية إلى المحكمة المختصة التي يجب عليها أن تعينها.

إذا حكمت بالنقض بسبب خرق القانون بينت النصوص التي وقع خرقها وأحالت القضية إما إلى نفس المحكمة مشكلة تشكيلة مغايرة إذا أمكن ذلك أو إلى محكمة أخرى من نفس الدرجة.

وفي جميع الحالات فإن محكمة الإحالة ملزمة بالبت في ظرف شهر وبمراعاة قرار المحكمة العليا فيما يتعلق بالنقطة القانونية المثارة من طرف هذه المحكمة.

المادة 561- يمكن للمحكمة العليا أن لا تنقض إلا جزءا من الحكم المطعون فيه إذا كان البطلان لا يشوب إلا جزءا أو أكثر من مقتضياته.

المادة 562- تسلم إلى المدعي العام لدى المحكمة العليا في ظرف ثلاثة (3) أيام نسخة من القرار الذي أقر الطعن وأمر بالإحالة إلى محكمة أخرى، وهذه النسخة توجه مع ملف الإجراءات إلى القاضي المكلف بالنيابة العامة لدى المحكمة المحال إليها.

ويبلغ القرار إلى الأطراف بعناية هذا القاضي.

وتوجه أيضا نسخة من هذا القرار، إذا اقتضى الأمر ذلك، من طرف المدعي العام لدى المحكمة العليا إلى القاضي المكلف بالنيابة العامة لدى المحكمة التي أصدرت الحكم المعني.

المادة 563- عندما ينقض القرار أو الحكم فإن الرسم المودع يرد فورا مهما كان نص قرار النقض وحتى ولو أغفل الأمر بهذا الرد.

درجة المحكمة التي أصدرت الحكم أو إلى نفس المحكمة مشكلة تشكيلا مغايرا.

إذا كان من غير الممكن القيام بمرافعات جديدة كحالة وفاة المحكوم عليه أو جنونه أو غيابه أو في حالة غياب واحد أو أكثر من المحكوم عليهم أو عدم المسؤولية الجنائية أو وجود عذر معف أو حالة سقوط الدعوى العمومية أو العقوبة بمرور الزمن، تفصل المحكمة العليا في الأصل بعد التأكد من إحدى هذه المسائل بحضور الأطراف المدنيين إذا كانوا موجودين وبحضور الأوصياء المعيّنين من طرفها للنيابة عن سيرة كل ميت. وفي هذه الحالة تلغى الإدانات التي يظهر أنها غير مبررة وتبرأ سيرة الموتى إذا اقتضى الأمر ذلك.

إذا كان عدم إمكانية القيام بمرافعات جديدة لم يظهر إلا بعد صدور قرار المحكمة الملغى لقرار أو حكم الإدانة والمقرر للإحالة فإن المحكمة العليا، بناء على طلب المدعي العام لديها، تتراجع عن تعيين محكمة الإحالة الذي قامت به وتفصل طبقا لما ورد في الفقرة السابقة.

لا تقع الإحالة إذا كان إلغاء الحكم أو القرار لا يترك أي تهمة يمكن أن توصف بأنها جنائية أو جنحة تجاه المحكوم عليه الموجود على قيد الحياة.

المادة 573. - يمكن أن يمنح القرار الذي تترتب عليه براءة محكوم عليه، بناء على طلبه، تعويضا عن الضرر الذي لحق به بسبب الإدانة.

إذا كان ضحية الخطأ القضائي قد توفي فإن حق طلب تعويض الضرر يرجع بنفس الشروط إلى زوجه وأصوله وفروعه.

لا يتمتع الأقارب من درجة أبعد بهذا الحق إلا بقدر ما يثبتونه من ضرر مادي لحقهم من الإدانة.

ويقبل الطلب في كل مراحل إجراءات التماس إعادة النظر.

تتحمل الدولة التعويضات الممنوحة، إلا أنه يبقى لها الحق في الرجوع على الطرف المدني أو المخبر أو الشاهد زورا الذين ترتبت الإدانة على خطئهم. وتدفع هذه التعويضات بوصفها مصروفات جنائية.

تتحمل الخزينة القيام بتسبيق مصاريف القضية التي طلب فيها التماس إعادة النظر، وذلك ابتداء من تقديم الطلب إلى المحكمة العليا.

إذا نطق القرار أو الحكم النهائي المتعلق بإعادة النظر بالإدانة يتحمل المحكوم عليه أو إذا اقتضى الأمر الطالب المصاريف التي يمكن للدولة أن تطلب ردها.

يحكم بكل المصاريف على طالب التماس إعادة النظر الذي رفض طلبه.

3. عندما يدان من أجل شهادة الزور أحد الشهود الذين شهدوا ضد المحكوم عليه، وكانت شهادته سببا في الإدانة؛

4. عندما تظهر أو تكتشف واقعة أو تقدم وثائق كانت مجهولة وقت الحكم ويكون من طبيعة كل منهما أن يثبت براءة المحكوم عليه.

المادة 570. - إن حق طلب التماس إعادة النظر يتمتع به في الحالات الثلاث الأولى:

- وزير العدل؛
- المحكوم عليه أو ممثله الشرعي عند عدم أهليته؛

• زوج المحكوم عليه أو أولاده أو أقاربه أو وراثته أو الذين كلفهم بهذه المهمة صراحة في حالة وفاته أو غيابه المقرر شرعا.

تتعهد المحكمة العليا بواسطة المدعي العام لديها طبقا للأمر الصريح الصادر من وزير العدل سواء من تلقاء نفسه أو بناء على طلب من الأطراف.

وفي الحالة الرابعة المنصوص عليها في المادة 569 فإن حق طلب التماس إعادة النظر يختص به وزير العدل وحده الذي يقرر بعد أن يأمر بالقيام بكل البحوث والتحقيقات الضرورية وبعد أخذ رأي لجنة تتكون من ثلاثة قضاة معينين من طرف رئيس المحكمة العليا.

وإذا ظهر لوزير العدل أن طلب التماس إعادة النظر يمكن قبوله يحيل ملف القضية إلى المدعي العام لدى المحكمة العليا الذي يطلب تعهد هذه المحكمة.

المادة 571. - إذا كان قرار أو حكم الإدانة لم ينفذ فإن تنفيذه يعلق بقوة القانون ابتداء من الطلب المقدم من وزير العدل إلى المحكمة العليا.

وقبل الإحالة على المحكمة العليا إذا كان المحكوم عليه معتقلا فإنه يمكن تعليق التنفيذ بأمر من وزير العدل. وابتداء من إحالة الطلب إلى المحكمة العليا فإن التعليق يمكن أن يقسح بواسطة قرار من هذه المحكمة.

المادة 572. - إذا لم تكن القضية جاهزة تفصل المحكمة في قبول الطلب شكلا وتقوم مباشرة أو بواسطة إنابة قضائية بكل الأبحاث في الأصل والمواجهات والتعرف على الهوية وجميع الوسائل التي من شأنها أن تجعل الحقيقة واضحة.

عندما تكون القضية جاهزة تتصدى المحكمة للأصل وتلغي الطلب إذا اعتبرت أنه لا أساس له. وإذا اعتبرت أنه مؤسس تلغي الإدانة المحكوم بها، وتقدر ما إذا كان من الممكن القيام بمرافعات حضورية، وعندما يكون ذلك ممكنا تحيل المتهمين أمام محكمة من نفس

ويجوز له في حالة الاستعجال أن يأمر بنقل الوثائق المشتبه فيها إلى كتابة ضبط المحكمة.

المادة 579. - يجوز لقاضي التحقيق إذا كان التحقيق يتعلق بتزوير خط أن يأمر بإيداع المستند المدعى تزويره لدى كتابة ضبط المحكمة بمجرد وروده عليه أو وقوعه تحت يد العدالة. ويجعل عليه توقيعه وكذلك توقيع كاتب الضبط الذي عليه أن يحرر محضرا بالإيداع يصف فيه حالة المستند.

غير أنه يجوز لقاضي التحقيق، قبل الإيداع لدى كتابة ضبط المحكمة، أن يأمر بأخذ صورة فوتوغرافية للمستند أو نسخة منه بأية وسيلة أخرى.

المادة 580. - يجوز لقاضي التحقيق أن يلزم مالك الأوراق المضاهاة بتسليمها له ويقوم بحجزها ويوقع على هذه الأوراق هو وكاتب الضبط. ويحرر كاتب الضبط محضرا بأوصافها طبقا للمادة 579.

المادة 581. - يتعين على كل مأمور عمومي لديه مستندات مدعى بتزويرها أو استعملت لإقامة التزوير أن يقوم، بناء على أمر من قاضي التحقيق، بتسليمها وأن يقدم وثائق المقارنة التي في حوزته عند الاقتضاء.

إذا كانت الوثائق التي سلمها المأمور العمومي أو المحجوزة لديه لها صفات المحررات الرسمية فله أن يطلب بأن تترك له نسخة منها يوقع كاتب الضبط على مطابقتها للأصل أو صورة فوتوغرافية أو نسخة مأخوذة بأية وسيلة أخرى. وتوضع هذه النسخة أو الصورة الفوتوغرافية في صف النسخ الأصلية بالمصلحة ريثما يعاد المستند الأصلي.

المادة 582. - إذا حصل أثناء جلسة المحكمة أن ادعى تزوير ورقة من أوراق القضية أو أحد المستندات المقدمة فهذه المحكمة أن تقر، بعد أخذ رأي النيابة العامة وأطراف القضية، ما إذا كان ثمة محل لإيقاف الدعوى أو عدم إيقافها ريثما يفصل في التزوير من المحكمة المختصة.

وإذا انقضت الدعوى العمومية أو كانت لا تمكن مباشرتها بتهمة التزوير وإذا لم يتبين أن من قدم الورقة كان قد استعملها بقصد التزوير حكمت المحكمة المنظورة أمامها القضية الأصلية بصفة فرعية في صفة الورقة المدعى بتزويرها.

المادة 583. - يقدم طلب الطعن بالتزوير في مستند مقدم للمحكمة العليا إلى رئيس هذه المحكمة.

يصدر الرئيس، بعد أخذ رأي المدعي العام لدى المحكمة العليا، أمرا بالرفض أو القبول في أجل شهر يبدأ من تاريخ إيداع الطلب لدى كتابة ضبط المحكمة العليا.

يلحق القرار أو حكم إعادة النظر الذي ترتبت عليه براءة المحكوم عليه في المدينة التي أدين فيها وفي البلدية أو الدائرة الإدارية للمكان الذي ارتكبت فيه الجريمة أو الجنحة وفي البلدية والدائرة الإدارية لمقر طالب إعادة النظر وفي آخر مقر لضحية الخطأ القضائي إذا كان قد توفي. ويؤمر في نفس الظروف أن ينشر في الجريدة الرسمية كما تنشر ملخصات منه في جريدتين تختارهما المحكمة التي أصدرت الحكم وذلك بطلب من ملتمس إعادة النظر.

تتحمل الخزينة العامة نفقات النشر المنصوص عليه أعلاه.

الكتاب الرابع: في بعض الإجراءات الخاصة

الباب الأول: في المعارضة في المادة الجنائية

المادة 574. - يجوز للمتهم الذي حكم عليه غيابيا طبقا للمواد 352 و 353 و 356 فقرة ثالثة أن يقدم معارضة في القرار الصادر ضده حسب الشكليات والأجل المقررة في المواد من 451 و 453.

يتم البت في المعارضة في الدورة الجنائية المقبلة حسب الأوضاع العادية. ويبقى المتهم معتقلا احتياطيا إلا إذا حصل على إفراج مؤقت بأمر من رئيس المحكمة الجنائية.

المادة 575. - لا يتمتع المتهم المحكوم عليه غيابيا بالطعن بالنقض ضد القرارات الغيابية الصادرة من المحكمة الجنائية.

المادة 576. - في الحالة الواردة في الفقرة الثانية من المادة 574 إذا لم يمكن حضور الشهود للمرافعات لأي سبب ما، تقر في الجلسة شهادتهم المكتوبة والأجوبة المكتوبة للمتهمين الآخرين بنفس الجريمة إذا كان ذلك ضروريا، وكذلك الحال بالنسبة لكل الوثائق التي تعتبرها المحكمة نافعة لإظهار الحقيقة.

المادة 577. - يحكم على المتهم المعارض الذي يحصل على براءة بالمصاريف المترتبة على غيابه إلا إذا أعفته المحكمة الجنائية منها.

الباب الثاني: في التزوير

المادة 578. - إذا وصل إلى علم وكيل الجمهورية أن مستندا مدعى بتزويره قد ظهر وجوده بمستودع عمومي أو حرر فيه، جاز له الانتقال إلى ذلك المستودع لاتخاذ جميع البحوث والتحقيقات اللازمة.

لا يجوز لوكيل الجمهورية أن يفوض هذه السلطات لأحد ضباط الشرطة القضائية.

إذا كان الأمر يعني وزيراً أو عضواً آخر في الحكومة، وإلى وزير الخارجية إذا تعلق الأمر بممثل دولة أجنبية.

المادة 589. - يؤذن بالاستماع إلى شهادة وزير أو عضو آخر من الحكومة في مجلس الوزراء بناء على تقرير من وزير العدل.

إذا أذن للشخص الذي طلبت شهادته بالإدلاء بها فإنه يجيب كتابة على كل واحد من الأسئلة التي وجهت إليه. ويوصل أجوبته إلى رئيس المحكمة العليا بواسطة وزير العدل.

المادة 590. - إذا قبل ممثل دولة أجنبية أن يشهد يجيب كتابة على كل الأسئلة التي وجهت إليه. ويوصل جوابه إلى وزير الخارجية الذي يحيله إلى رئيس المحكمة العليا.

المادة 591. - تحال الشهادات المحصول عليها طبقاً للمواد من 587 إلى 590 إلى القاضي الذي طلبها وتلحق بالملف. أما أمام محاكم الحكم فنقرأ علنياً وتكون موضوع مداولات.

الباب الخامس: في تنازع الاختصاص بين القضاة

المادة 592. - إذا تعهد قاضياً تحقيقاً أو محكماً حكم في أن واحد بجريمة واحدة أو جرائم مرتبطة في دائرة اختصاص محكمة استئناف واحدة فللنيابة العامة أن تطلب لصالح العدالة من أحد القاضيين أو إحدى المحكمتين التخلي عن القضية للقاضي الأخرى أو المحكمة الأخرى. وإذا استمر التنازع في الاختصاص تفصل فيه غرفة الاتهام في محكمة الاستئناف المختصة.

المادة 593. - عندما تقس إحالة من طرف قاضي تحقيق على محكمة جنح أو مخالفات وتصدر حكماً نهائياً بعدم اختصاصها تطبق المواد من 598 إلى 600.

المادة 594. - يقدم تنازع الاختصاص بين القضاة إذا كان بين محكمتي استئناف للمحكمة العليا بناء على طلب من النيابة العامة أو المتهم أو الطرف المدني.

المادة 595. - يبلغ الطلب المتعلق بتنازع الاختصاص إلى جميع الأطراف المعنيين. ويتمتع هؤلاء

ببيلغ قرار قبول الطعن بالتزوير للمدعى عليه في ظرف خمسة (15) عشر يوماً مع إنذاره أن يصرح بما إذا كان ينوي استعماله.

ويجب عليه أن يقدم جوابه في ظرف خمسة عشر (15) يوماً إلى كتابة ضبط المحكمة حيث يمكن للمدعي الإطلاع عليه. وفي الحالة التي ينوي فيها المدعى عليه استعمال المحرر المزور، يجب على الرئيس أن يحيل الأطراف على المحكمة التي يراها مختصة في الطعن بالتزوير المعارض.

الباب الثالث: في الطريقة التي تتبع في حالة إخفاء بعض أوراق الملف

المادة 584. - إذا تلفت النسخ الأصلية لأحكام صادرة في مادة الجنائيات أو الجنح أو المخالفات والحال أنها لم تنفذ بعد أو أن إجراءات جارية أتلقت نسخها المعدة طبقاً للمادة 73 انتزعت أو ضاعت ولم يكن من المتيسر إعادتها يقام بالإجراءات المنصوص عليها في المواد التالية.

المادة 585. - إذا وجدت نسخة رسمية من الحكم أو القرار اعتبرت بمثابة النسخة الأصلية وسلمت تبعا لذلك من طرف أي مأمور عمومي أو أمين إلى كتابة ضبط المحكمة التي أصدرت الحكم أو القرار بناء على أمر من رئيس تلك المحكمة.

ويعتبر هذا الأمر بمثابة إخلاء لمسؤوليته.

المادة 586. - إذا لم توجد نسخة رسمية من الحكم أو القرار يعاد التحقيق من النقطة التي ضاعت فيها الأوراق.

الباب الرابع: في طرق إدلاء أعضاء الحكومة وممثلي الدول الأجنبية

المادة 587. - إذا اقتضى الأمر الاستماع إلى شهادة وزير أو عضو آخر من الحكومة أو ممثل دولة أجنبية فإن قاضي التحقيق أو رئيس المحكمة المختصة يوجه إلى رئيس المحكمة العليا ملخصاً عن الوقائع وقائمة الأسئلة التي تطلب الشهادة عليها.

المادة 588. - إذا رأى رئيس المحكمة العليا أن هذا الإدلاء ضروري يحيل الأوراق إلى وزير العدل،

الاعتقال طبقا للإجراءات التي تتخذ في تناسع الاختصاص بين القضاة ويكون ذلك بطلب من النيابة العامة فقط.

المادة 601. - يبلغ كل قرار يفصل في طلب الإحالة لأحد الأسباب المذكورة أعلاه للطرف المعني بعناية المدعي العام لدى المحكمة العليا.

المادة 602. - لا يمنع القرار الذي رفض طلب الإحالة بسبب الأمن العام من تقديم طلب جديد للإحالة مبني على وقائع حدثت من بعد.

الباب السابع: في الرد

المادة 603. - مع مراعاة مقتضيات المادة 604 يجوز رد أي قاض للأسباب التالية:

1. إذا كان القاضي أو زوجه من أصول أو فروع أحد الأطراف. ويمكن أن يقام بالرد ضد القاضي ولو في حالة انفصال الرابطة الزوجية أو وفاة الزوجة؛

2. إذا كان للقاضي أو زوجه مصلحة في النزاع أو للأشخاص الذين يكون وصيا عليهم أو كانت للشركات أو الجمعيات التي يساهم في إدارتها أو الرقابة عليها؛

3. إذا كان القاضي أو زوجه قريباً أو صهراً إلى الدرجة الثانية مع دخول الغاية للوصي على أحد الأطراف أو لمن يتولى تنظيم أو إدارة أو مباشرة أعمال شركة هي طرف في النزاع؛

4. إذا وجد القاضي أو زوجه في حالة تبعية لأحد الأطراف؛

5. إذا كان القاضي قد نظر القضية المطروحة كقاض أو كان محكماً أو محامياً فيها أو أدلى بأقواله كشاهد على وقائع في النزاع؛

6. إذا وجدت خصومة بين القاضي أو زوجه أو أقاربهما أو أصهارهما المباشرين وبين أحد الأطراف أو زوجه أو أقاربه أو أصهاره المباشرين؛

الأطراف بمهلة ثمانية (8) أيام لتقديم مذكراتهم للمحكمة المختصة.

ليس لتقديم الطلب أثر في إيقاف التنفيذ إلا إذا أمرت المحكمة المختصة بخلاف ذلك.

المادة 596. - للمحكمة العليا ومحكمة الاستئناف أن تأمر بإحالة كل وثائق الملف التي تراها مفيدة وتبت في كل الإجراءات التي قامت بها المحكمة التي تعهدت من قبل بالقضية. وتبت، وهي في غرفة المشورة، طبقاً لما ورد في المواد من 195 إلى 198 وفي المواد 212 و 213 و 217.

الباب السادس: في الإحالات من محكمة إلى أخرى

المادة 597. - يجوز للمحكمة العليا في مواد الجنايات والجناح والمخالفات، إما لداعي الأمن العمومي أو لحسن سير القضاء أو أيضاً بسبب قيام شبهة مشروعة أن تسأمر بتخلي أية جهة قضائية عن نظر الدعوى وتحيل القضية إلى جهة قضائية أخرى من نفس الدرجة.

المادة 598. - للمدعي العام لدى المحكمة العليا وحده الصفة في رفع الأمر إلى المحكمة المذكورة بشأن طلبات الإحالة لداعي الأمن العمومي أو لحسن سير القضاء.

أما العريضة بطلب الإحالة بسبب قيام الشبهة المشروعة فيجوز تقديمها من المدعي العام لدى المحكمة العليا أو من النيابة العامة لدى المحكمة المتعهد أو من المتهم أو الطرف المدني.

المادة 599. - يجب أن يبلغ الطلب إلى كل الأطراف الذين لهم مهلة خمسة عشر يوماً ليقدّموا مذكرة إلى كتابة ضبط المحكمة المختصة.

ليس لتقديم الطلب أثر توقيفي ما لم تأمر المحكمة المختصة بخلاف ذلك. وفي حالة رفض طلب الإحالة لقيام شبهة مشروعة يمكن للمحكمة العليا رغم ذلك أن تأمر بالإحالة لحسن سير القضاء.

المادة 600. - عندما يكون المحكوم عليه بعقوبة سالبة للحرية معتقلاً يجب أن يقام بإجراءات تحويل ملف الإجراءات من المحكمة المتعهد إلى محكمة محل

الأمر ذلك وبعد أخذ رأي المدعي العام لدى المحكمة العليا.

لا يقبل القرار الذي يبت به الرئيس في الرد أي طريق من طرق الطعن. وينتج أثره بقوة القانون.

المادة 607. - يعين الأمر السذي يقضي بسرد القاضي قاضيا آخر ليحل محله.

المادة 608. - يقضي كل أمر يصدر برفض طلب الرد بإدانة طالبه بغرامة مدنية من ستين ألف (60000) إلى ثلاثمائة ألف (300000) أوقية.

المادة 609. - ليس لأي من القضاة المذكورين في المادة 604 أن يرد نفسه تلقائيا دون إذن من رئيس المحكمة العليا الذي يصدر قرارا في هذا الشأن غير قابل لأي طعن بعد استطلاع رأي المدعي العام لدى المحكمة العليا.

الباب الثامن: في الحكم في الجرائم المرتكبة في جلسات المحاكم

المادة 610. - يحكم تلقائيا أو بناء على طلب النيابة العامة في الجرائم التي ترتكب في الجلسة طبقا للأحكام الآتية بيانها ما لم تكن ثمة قواعد خاصة للاختصاص أو الإجراءات.

المادة 611. - إذا ارتكبت مخالفة أو جنحة أثناء الجلسة تحرر المحكمة محضرا بالواقعة وتستمع إلى المتهم والشهود وإذا اقتضى الأمر النيابة العامة والمحامين وتقضي في الحال بالعقوبات الواردة في القانون.

وإذا حكم بعقوبة حسب جنحي فللمحكمة أن تصدر أمر إيداع.

المادة 612. - إذا كانت الجريمة المرتكبة جنائية فإن المحكمة توقف الفاعل وتستجوبه وتحرر محضرا عن الوقائع، وبعد ذلك تحيل الوثائق إلى وكيل الجمهورية، وتأمّر باقتياد المتهم فورا إليه ليقوم بالإجراءات الواردة في المادة 62.

7. إذا كان للقاضي أو لزوجيه خصومة أمام المحكمة التي يكون الخصم قاضيا فيها؛

8. إذا كان للقاضي أو لزوجيه أو أقاربهما أو أصهارهما المباشرين نزاع مماثل للنزاع المختص فيه أمامه بين الأطراف؛

9. إذا كان بين القاضي أو لزوجيه وبين أحد الأطراف من المظاهر ما تكفي خطورته لأن يشتبه في عدم تحيزه في الحكم.

المادة 604. - يجب على المتهم وكل طرف من أطراف القضية يريد أن يرد قاضي التحقيق أو أحد قضاة الحكم مهما كانت درجة المحكمة التي يعمل بها أن يقدم طلبا بذلك إلى رئيس المحكمة العليا وإلا كان رده باطلا.

لا يجوز رد النيابة العامة.

يجب أن تنص عريضة الرد على اسم القاضي أو القضاة المراد ردهم وأن تحتوي على الأسباب المثارة وكل المبررات المفيدة لتأسيس الطلب.

إن الطرف الذي قبل الترافع بمحض إرادته أمام قاضي التحقيق أو المحكمة لا يقبل طلبه الرد إلا بناء على ظروف حدثت من بعده، إذا كانت من طبيعتها أن تكون سببا للرد.

المادة 605. - يخبر رئيس المحكمة العليا القاضي المطلوب رده بطلب الرد، وإذا اقتضى الأمر ذلك يخبر أيضا رئيس المحكمة التي ينتمي إليها هذا القاضي.

لا يسبب طلب الرد تخلي القاضي المطلوب رده. غير أن لرئيس المحكمة العليا بعد أخذ رأي المدعي العام لدى المحكمة العليا أن يأمر بتعليق التحقيق أو المرافعات أو النطق بالحكم.

المادة 606. - يبت رئيس المحكمة العليا في طلب الرد بناء على المذكرات الإضافية لطالب الرد وعلى ملاحظات القاضي المطلوب رده إذا اقتضى

فيه أو الإفراج المؤقت للمتهم والأوامر المتعلقة بختم التحقيق.

المادة 617. - لرئيس المحكمة العليا، بناء على طلب من المدعي العام لدى المحكمة العليا، وقبل انعقاد اجتماعها أن يصدر أمرا ضد المتهم.

وتقرر المحكمة العليا في الخمسة (5) أيام التالية للاعتقال ما إذا كان هناك مقتضى لاستمرار اعتقاله أم لا.

المادة 618. - إذا انتهى التحقيق فللمحكمة العليا أن تصرح بأن لا وجه للمتابعة في حق المتهم أو إذا كانت الجريمة المنسوبة له تكون جنحة أن تحيل المتهم إلى محكمة جنحية غير محكمة الجناح التي كان المتهم يمارس في منطقتها وظائفه أو إذا كانت الجريمة المنسوبة للمتهم تكون جنحية أن تقوم بالإجراءات وتفصل حسب الأشكال والشروط الواردة في المواد 192 وما بعدها.

المادة 619. - لا تقبل أي طعن القسرات الصادرة من المحكمة العليا في الحالات المنصوص عليها في المواد 616 و 617.

المادة 620. - تتبع الإجراءات طبقا لقواعد الاختصاص في القانون العام ريثما تعين المحكمة المختصة بالقضية كما ذكر أعلاه.

الباب العاشر: في الجنايات والجناح المرتكبة في الخارج

المادة 621. - يمكن أن يتابع كل موريتاني يرتكب في الخارج واقعة موصوفة بأنها جنائية في القانون الموريتاني ويحاكم من طرف المحاكم الموريتانية.

كل موريتاني يرتكب في الخارج واقعة موصوفة بأنها جنحة في القانون الموريتاني يمكن أن يتابع ويحاكم من طرف المحاكم الموريتانية إذا كانت الواقعة يعاقب عليها قانون البلد الذي ارتكبت فيه.

تطبق مقتضيات الفقرتين الأولى والثانية على مرتكب الواقعة ولو لم يحصل على الجنسية الموريتانية إلا بعد ارتكاب الواقعة المنسوبة إليه.

إذا ارتكبت الجناية في جلسة المحكمة الجنائية يمكن أن تضاف القضية إلى جدول الدورة الجارية بأمر من رئيس هذه المحكمة، ويحكم فيها من طرف نفس المحلفين شريطة احترام الأجل الوارد في المادة 255.

الباب التاسع: في الجنايات أو الجناح التي يرتكبها القضاة وبعض الموظفين

المادة 613. - إذا كان عضو من المحكمة العليا أو قاض من السلك القضائي أو الإداري أو رئيس دائرة إدارية عرضة للمتابعة من أجل جنائية أو جنحة مرتكبة خارج نطاق مباشرته لوظيفته، يقدم وكيل الجمهورية الذي يوجه عن طريق السلم الإداري طلبا إلى المحكمة العليا، التي تقوم بالإجراءات وتثبت مثل ما يقع في حالة تنازع الاختصاص بين القضاة وتعين المحكمة المكلفة بالتحقيق والحكم في القضية.

يجب على المحكمة العليا أن تفصل في ظرف ثمانية (8) أيام ابتداء من يوم وصول الطلب إليها.

المادة 614. - يجب على قاضي التحقيق المعين أن يقوم شخصيا بكل إجراءات التحقيق الضرورية، ولا ينحصر اختصاصه في الحدود الواردة في المادة 83.

المادة 615. - إذا كان أحد الأشخاص المعددين في المادة 613 عرضة للمتابعة من أجل جنائية أو جنحة مرتكبة أثناء ممارسته لوظائفه يحيل وكيل الجمهورية فوراً الملف إلى المدعي العام لدى المحكمة العليا الذي يصبح مختصا بتحريك وممارسة الدعوى العمومية.

إذا رأى المدعي العام لدى المحكمة العليا أن ثمة وجها للمتابعة أو كانت هناك شكوى مع القيام بالحق المدني فإن المدعي العام لدى المحكمة العليا يطلب فتح تحقيق. وهذا التحقيق يشمل الشركاء مع هذا الشخص المتابع ولو لم يمارسوا وظائف إدارية أو قضائية.

المادة 616. - تكلف المحكمة العليا أحد أعضائها بهذا التحقيق وتنتدبه لذلك، على أن يأمر هذا القاضي بكل إجراءات التحقيق الضرورية حسب الأشكال والشروط المنصوص عليها في المواد 71 وما بعدها.

تتخذ المحكمة العليا كل القرارات ذات الطابع القضائي خصوصا المتعلقة بالاعتقال أو الاستمرار

المادة 628. - في الحالات الواردة في هذا الباب تجري المتابعة بناء على طلب النيابة العامة لمحل إقامة المتهم أو آخر مقر معروف له أو مكان القبض عليه. للمحكمة العليا، بناء على طلب من النيابة العامة أو الأطراف، أن تحيل القضية إلى أقرب محكمة لمحل ارتكاب الجريمة.

الباب الحادي عشر: في الجنايات أو الجنح ضد أمن الدولة الخارجي

المادة 629. - تقع المتابعة والتحقيق والمحاكمة في الجنايات والجنح المرتكبة ضد الأمن الخارجي للدولة حسب قواعد القانون العام.

المادة 630. - لا يطبق تحريم نشر المرافعات المتعلقة بالجنايات والجنح ضد أمن الدولة الخارجي المنصوص عليها في المادة 78 من القانون الجنائي على نشر الحكم الصادر.

المادة 631. - يمكن أن يقام بالحجز الاحتياطي ولسو بالطريق الإداري للأشياء والمخطوطات والمطبوعات أو غير ذلك من وسائل النشر وذلك بغرض تفادي نشر سر يتعلق بالدفاع الوطني.

الكتاب الخامس: في إجراءات التنفيذ

الباب الأول: في تنفيذ الأحكام الجنائية

المادة 632. - تتابع النيابة العامة والأطراف التنفيذ، كل فيما يخصه. غير أن المتابعات من أجل تحصيل الغرامات والمصادرات تقع من طرف الخزينة العامة باسم وكيل الجمهورية.

المادة 633. - يقع التنفيذ بطلب من النيابة العامة عندما يصبح الحكم نهائياً. غير أن الأجل المخول للمدعي العسام في المادة 469 لا يحول دون تنفيذ العقوبة.

المادة 634. - لكل مسن وكيل الجمهورية والمدعي العام لدى محكمة الاستئناف الحق في اللجوء إلى القوة العمومية وضباط ووكلاء الشرطة القضائية من أجل ضمان هذا التنفيذ.

المادة 622. - كل مسن شارك على التراب الوطني في جناية أو جنحة مرتكبة في الخارج يجوز أن يتابع من أجلها ويحاكم فيها من طرف المحاكم الموريتانية إذا كانت الواقعة معاقباً عليها في كلا القانونين الأجنبي والموريتاني وبشرط أن تكون الواقعة الموصوفة بأنها جناية أو جنحة قد ثبت ارتكابها بقرار نهائي من المحكمة الأجنبية.

المادة 623. - لا يجوز أن تجرى المتابعة في حالة ما إذا كانت الجنحة مرتكبة ضد أحد الأفراد إلا بناء على طلب النيابة العامة. ويجب كذلك أن تكون مسبوبة بشكوى من المتضرر أو تبليغ رسمي من سلطة الدولة التي ارتكبت الواقعة فيها إلى السلطة الموريتانية.

المادة 624. - في الحالات الواردة في المواد 621 إلى 623، وسواء تعلق الأمر بجناية أم جنحة، لا تقع أية متابعة إذا أثبت المتهم أنه قد حكم عليه نهائياً في الخارج، وفي حالة إدانته أنه قضى العقوبة أو انقضت بمرور الزمن أو حصل على العفو.

المادة 625. - تعد مرتكبة في التراب الوطني كل جريمة يكون عمل من الأعمال المميزة لأحد أركانها المكونة لها قد تم في موريتانيا.

المادة 626. - كل أجنبي ارتكب خارج التراب الوطني جناية أو جنحة ضد أمن الدولة أو زيف خاتمه أو نقودها الوطنية المتداولة سواء كان فاعلاً أصلياً أو شريكاً يمكن أن يتابع ويحاكم طبقاً للقوانين الموريتانية إذا ألقى القبض عليه في موريتانيا أو حصلت الحكومة على تسليمه لها.

المادة 627. - يمكن أن يتابع كل موريتاني يرتكب جنحة أو مخالفة في مجال الغابات أو الريف أو الصيد البحري أو الجمارك أو الضرائب غير المباشرة على تراب إحدى الدول المحادة ويحاكم في موريتانيا حسب القانون الموريتاني، إذا كانت هذه الدولة تسمح بمتابعة مواطنيها لنفس الوقائع المرتكبة في موريتانيا.

تثبتت هذه المعاملة بالمثل قانوناً بواسطة الاتفاقيات الدولية أو بواسطة مرسوم.

يقدم كذلك اقتراحات حول العفو والحرية المشروطة.

المادة 640. - في جميع الحالات التي يظهر فيها أنه من الضروري الاستماع إلى محكوم عليه معتقل، فللمحكمة المتعهددة أن تنيب رئيس محكمة الولاية المختص بمحل الاعتقال. وعلى هذا القاضي أن يقوم بالاستماع إلى المعتقل أو ينيب أحد قضاة المحكمة، ويحرر محضرا بذلك الاستماع.

وإذا وصلت إلى علم وكيل الجمهورية وقائع إثر شكاية أو معلومات تتعلق بمعتقل على ذمة التحقيق أو ذمة المحكمة وكان الاستماع إلى المعتقل ضروريا فإن وكيل الجمهورية يوجه طلبا مسببا بذلك إلى القاضي المختص الذي عليه أن يستجيب لهذا الطلب.

وإذا دعت الضرورة إلى استخراج السجين من أجل الاستماع إليه من طرف ضابط الشرطة القضائية وفقا لمقتضيات الفقرة السابقة فإن هذا الاستخراج لا يمكن أن يدوم أكثر من أربع وعشرين ساعة.

المادة 641. - إذا كانت العقوبة المحكوم بها هي الإعدام تعلم النيابة العامة بها وزير العدل عندما تصبح نهائية. ولا يمكن تنفيذ العقوبة إلا بعد رفض العفو.

إذا كان المحكوم عليه يريد أن يدلّي بتصريح فإنه يتلقاه أحد قضاة محل التنفيذ مصحوبا بكتاب ضبط.

الباب الثاني: في الاعتقال

الفصل الأول: في تنفيذ الحبس الاحتياطي

المادة 642. - لا يمكن حرمان شخص من حريته إلا بمقتضى سند صادر عن السلطة القضائية يأمر باعتقاله احتياطيا أو بناء على سند يأمر بتنفيذ قرار حائز على قوة الشيء المقضى به صادر عن هيئة قضائية يقضي عليه بعقوبة السجن أو الحبس أو الاعتقال أو الإكراه البدني، مع مراعاة مقتضيات المادتين 57 و 58 المتعلقة بالوضع تحت الحراسة النظرية.

لا يمكن الاعتقال إلا بمؤسسات سجنية تابعة لوزارة العدل.

المادة 635. - يرجع في كل الأحداث العارضة التي تكون محل نزاع وتتعلق بالتنفيذ إلى المحكمة التي أصدرت الحكم. ويمكن لهذه المحكمة أيضا أن تصلح الأغلاط المادية المحضة التي تشتمل عليها أحكامها.

المادة 636. - تبت المحكمة وهي في غرفة المشورة، بناء على طلب من النيابة العامة أو الطرف المعني، بعد الاستماع إلى النيابة العامة ومحامي الطرف إذا طلب ذلك، وإذا اقتضى الأمر إلى الطرف نفسه مع الاحتفاظ بأحكام المادة 640.

يتوقف تنفيذ القرار محل النزاع إذا أمرت المحكمة بذلك. يبلغ الحكم أو القرار الصادر في الحدث العارض إلى الأطراف المعنيين بعناية النيابة العامة.

المادة 637. - يمكن أن يعين في كل محكمة ولاية قاض أو أكثر للقيام بمهام قاضي تنفيذ العقوبات.

يستم تعيين هؤلاء القضاة وفقا للإجراءات المنصوص عليها في النظام الأساسي للقضاة.

إذا حدث مانع لقاضي تنفيذ العقوبات حال دون قيامه بمهامه يقوم رئيس محكمة الولاية بتلك المهام أو يعين قاضيا ينوب عنه مؤقتا.

المادة 638. - يعهد إلى قاضي تنفيذ العقوبات بزيارة مؤسسات السجون التابعة لدائرة محكمة الولاية التي ينتمي إليها مرة كل شهر على الأقل.

يتابع مدى تنفيذ النصوص المتعلقة بتنظيم وتسيير مؤسسات السجون في شأن قانونية الاعتقال وحقوق السجناء ومراقبة سلامة إجراءات التأديب.

يطلع على سجلات الاعتقال ويعد تقريرا عن كل زيارة يضمه ملاحظات يوجهه إلى وزير العدل ويرسل نسخة منه إلى النيابة العامة لدى محكمة الاستئناف والمفتشية العامة للإدارة القضائية والسجون.

المادة 639. - يمكن لقاضي تنفيذ العقوبات أن يمسك بطاقت خاصة بالسجناء الذين يتابع وضعيتهم. تتضمن هذه البطاقات بيانات حول هويتهم ورقم سجل النيابة في ملفهم والقرارات القضائية والتأديبية الصادرة في شأنهم وملاحظات القاضي.

يلزم كل منفذ لقرار أو حكم إدانة أو أمر إيداع أو قبض أو إحضار عندما يترتب على هذا الأخير الحبس المؤقت أو أمر إيقاف أو أمر حبس صادريين طبقا للقانون قبل أن يسلم الشخص المكلف باقتياده إلى مدير السجن أن يسجل في السجل الأمر الذي يحمله.

وعلى مدير السجن أن يسلمه وصلا بتسلمه للشخص المعتقل.

وفي حالة التنفيذ الإرادي للعقوبة يسجل مدير السجن في دفتر إيداع المساجين ملخصا من قرار أو حكم الإدانة الذي أرسل إليه من طرف المدعي العام لدى محكمة الاستئناف أو وكيل الجمهورية.

وفي جميع الحالات يسجل مدير السجن تاريخ دخول السجين ورقم دفتر إيداع المساجين على الأمر الذي بعث به إليه، ويوجه فورا هذا الأمر إلى المدعي العام لدى محكمة الاستئناف أو وكيل الجمهورية.

ويشير دفتر إيداع المساجين أيضا في مواجهة أمر التسليم إلى تاريخ خروج المعتقل وإذا اقتضى الأمر القرار أو النص القانوني الذي سبب الحرية.

المادة 649.- لا يجوز لمدير أي سجن، تحت طائلة تعرضه للمتابعة وعقوبة مرتكب جريمة الحبس التحكمي، أن يتسلم أو يعتقل أي شخص إلا بمقتضى قرار أو حكم إدانة أو أمر إيداع أو قبض أو إحضار إذا كان هذا الأخير يترتب عليه الاعتقال المؤقت أو بأمر إيقاف أو أمر حبس صادريين طبقا للقانون وبدون أن يقع التسجيل المشار إليه في المادة 648 في دفتر إيداع المساجين.

المادة 650.- إذا استعمل أحد المعتقلين التهديد أو السب أو العنف أو خالف النظام يمكن أن يغلق عليه منفردا في زنزانة معدة لهذا الغرض، وزيادة على ذلك يمكن أن يتعرض إلى وسائل ضغط في حالة هيجان أو عنف شديد وذلك دون إخلال بالمتابعات التي يمكن أن تقع.

المادة 651.- يقوم قاضي التحقيق وقاضي تنفيذ العقوبات ووكيل الجمهورية والمدعي العام لدى محكمة

إن الحبس الاحتياطي للمتهمين ينتج أثره ابتداء من يوم الإيداع في السجن مهما كان الإجراء الذي سبب إدخاله السجن.

إذا حكم بعقوبة الحبس فإن مدة الحبس الاحتياطي تخصم من مدة هذه العقوبة.

المادة 643.- لكل من قاضي التحقيق ورئيس محكمة الجناح أو رئيس المحكمة الجنائية ووكيل الجمهورية والمدعي العام لدى محكمة الاستئناف أن يعطي في مدة الحبس الاحتياطي جميع الأوامر الضرورية سواء كان ذلك لحاجيات التحقيق أو لغير ذلك من الإجراءات.

المادة 644.- يقضي المتهمون المحبوسون احتياطيا مدة حبسهم الاحتياطي في ناحية خاصة من السجن المعتقلين فيه. ويعزلون عن المحكوم عليهم، إذا أمكن ذلك، ويمكن أن يطبق عليهم نظام الحبس الفردي إذا أمر بذلك القاضي المختص.

الفصل الثاني: في تنفيذ العقوبات السالبة للحرية

المادة 645.- يعتقل المحكوم عليهم بعقوبة جنائية أو جنحية أو بسبب المخالفات في نواح مختلفة من مؤسسة السجن إذا أمكن ذلك.

المادة 646.- يقع توزيع المحكوم عليهم في السجون المعدة للعقوبة حسب نوع الجريمة والسن والجنس والحالة الصحية والشخصية.

المادة 647.- يرغم على العمل المحكوم عليهم بعقوبات سالبة للحرية من أجل وقائع موصوفة بأنها جنائية أو جنحة من جرائم القانون العام. ويقع توزيع محصولات عمل كل محكوم عليه حسب قواعد مقررة بمرسوم.

الفصل الثالث: في أحكام مشتركة لمختلف مؤسسات السجن

المادة 648.- يجب أن يتوفر في كل مؤسسة سجن دفتر إيداع للمساجين موقع ومختوم على كل صفحة منه من طرف وكيل الجمهورية.

المادة 655. - يجوز أن يصحب التمتع بالحرية المشروطة بشروط خاصة وبإجراءات مساعدة ومراقبة لتسهيل تلاؤم المفرج عنه مع المجتمع والتأكد من ذلك.

المادة 656. - يحدد مقرر الحرية المشروطة، إذا اقتضى الأمر ذلك، كيفية التنفيذ والشروط التي منحت بها أو استمرت بمقتضاها وكذلك طبيعة ومدة إجراءات المساعدة والمراقبة.

المادة 657. - وفي حالة إدانة جديدة بسبب سوء السلوك البين أو مخالفة للشروط أو عدم مراعاة الإجراءات المذكورة في قرار منح الحرية المشروطة فلوزير العدل أن يرجع في قراره بعد استطلاع رأي رئيس الدائرة الإدارية التي يقطن فيها المفرج عنه ووكيل الجمهورية.

وفي حالة الاستعجال فإن للسلطة الإدارية أو القضائية للمكان الذي يوجد فيه المفرج عنه أن تأمر مؤقتا بالإيقاف بشرط أن تخبر فوراً وزير العدل.

يقضي المحكوم عليه بعد الرجوع في قرار منح الحرية المشروطة كل المدة الباقية والتي كان عليه أن يقضيها قبل الحرية المشروطة وذلك بالإضافة إلى كل عقوبة جديدة يمكن أن يتعرض لها، إذا اقتضى الأمر ذلك، ومع ذلك فإن المدة التي قضاها في حالة إيقاف مؤقت تعتبر في تنفيذ عقوبته.

إذا لم يقع الرجوع في قرار الحرية المشروطة قبل انقضاء العقوبة فإن الحرية المشروطة تصبح نهائية وفي هذه الحالة فإن العقوبة تعتبر منتهية ابتداء من يوم منح الحرية المشروطة.

الباب الرابع: في وقف التنفيذ

المادة 658. - يجوز لمحكمة الاستئناف والمحاكم الأخرى في حالة الحكم بالحبس أو الغرامة إذا لم يكن المحكوم عليه قد سبق الحكم عليه بالحبس لجناية أو جنحة من جرائم القوانين العام أن تأمر في حكمها أو قرارها نفسه بتعليق خاص بوقف تنفيذ العقوبة الأصلية.

يمكن أن يصحب وقف التنفيذ بشروط خاصة وبإجراءات مساعدة ومراقبة تهدف إلى تسهيل إعادة دمج المدان في المجتمع والتأكد من ذلك.

الاستئناف بزيارة مؤسسات السجون الواقعة في دائرة اختصاصهم.

وزيادة على ذلك فإن السجون موضوعة تحت مراقبة لجان المراقبة لمؤسسات السجون التي يحدد مرسوم تنظيمها وصلحياتها.

المادة 652. - يحدد أيضا بمرسوم تنظيم مؤسسات السجون ونظامها الداخلي. وفي السجون المعدة للعقوبات فإن هذا النظام مكون بغرض إصلاح المحكوم عليهم وتهيئة إعادة دمجهم في المجتمع.

الباب الثالث: في الحرية المشروطة

المادة 653. - يمكن أن يحصل المحكوم عليهم بقضاء عقوبة أو أكثر سالبة للحرية على حرية مشروطة إذا برهنوا على حسن سلوكهم وقدموا ضمانات كافية من أجل إعادة دمجهم في المجتمع.

تخصص الحرية المشروطة للمحكوم عليهم الذين قضوا ثلاثة (3) أشهر من عقوبتهم إذا كانت أقل من ستة أشهر إلى نصف العقوبة بالنسبة للحالة العكسية. وبالنسبة للمحكوم عليهم العائدين حسب مفهوم المواد 56 و 58 من القانون الجنائي فإن فترة اختبارهم تمتد إلى ستة (6) أشهر إذا كانت العقوبة أقل من تسعة (9) أشهر وإلى ثلثي العقوبة في الحالة العكسية.

أما المحكوم عليهم بالأشغال الشاقة المؤبدة فإن فترة اختبارهم خمسة عشر (15) سنة. وبالنسبة للمحكوم عليهم بعقوبة مؤقتة مصحوبة بالتخليد في السجن فإن الفترة تكون أكثر بأربع (4) سنوات من الفترة الملائمة للعقوبة الرئيسية إذا كانت هذه العقوبة جنحية وبست (6) سنوات إذا كانت العقوبة جنائية.

المادة 654. - إن حق منح الحرية المشروطة يختص به وزير العدل.

يحتوي ملف اقتراح الحرية المشروطة على نسخة من قرار الإدانة وعلى الكشف رقم 2 من صحيفة السوابق العدلية وملخص من دفتر إيداع المساجين وآراء مدير السجن المعتقل فيه المعني بالأمر ورئيس الدائرة الإدارية التي ارتكبت فيها الجريمة والنيابة العامة لدى المحكمة التي أصدرت الإدانة ووكيل الجمهورية.

الباب السادس: في الإكراه البدني

المادة 663- تنفذ مباشرة عن طريق الإكراه البدني القرارات والأحكام والأوامر التنفيذية التي تقضى بالإدانة بغرامة أو رد أو تعويضات أو مصاريف لصالح الدولة في مادة الجنايات أو الجنح أو المخالفات بدون إنذارات مسبقة بعناية وكيل الجمهورية الذي يصدر في نسختين الأمر بالإيداع في السجن ضد كل محكوم عليه لم يسدد اختيارا حسب الظروف المحددة في المادة التالية.

غير أن الإكراه البدني لا يمكن أن يطبق في مادة الجريمة السياسية.

ويجب على المحاكم المكلفة بتطبيق العقوبات أن تقوم بنفسها بكل التمييزات الضرورية في هذا الصدد وذلك مع إمكانية الاستئناف.

لا يمكن تطبيق الإكراه البدني من أجل الحصول على المصاريف القضائية إذا كان مقدارها لا يتجاوز ستة آلاف (6.000) أوقية ولم يحكم بأية غرامة.

المادة 664- يجب على المحكوم عليه أن يسدد الدين الذي عليه لعون الخزينة العامة في ظرف شهرين ابتداء من اليوم الذي يصبح فيه الحكم نهائيا. وعلى رئيس المحكمة التي حكمت بإدانة المحكوم عليه أن يشعر المتهم في الجلسة بالمهلة المخولة له ليسدد ما عليه.

وقبل أن يتقدم المحكوم عليه إلى عون الخزينة العامة يتلقى ثلاث (3) نسخ مطابقة للأصل من ملخص القرار من كتابة ضبط المحكمة تشتمل على جميع الإدانات المالية بما فيها حقوق التسجيل. وتسلم نسخة مماثلة للطرف المدني المحكوم له بالتعويض إذا طلب ذلك.

يرد عون الخزينة العمومية الذي يتسلم النسخ الثلاث من المحكوم عليه إحداها له بعد أن يشير فيها إلى الدفع ويرسل الثانية إلى كتابة ضبط المحكمة مع وصل المبلغ الذي دفع مسبقا أو الأجل الموافق عليه ويحتفظ بالثالثة لتكون دليلا على ما تسلم.

المادة 659- تعتبر الإدانة كأن لم تكن إذا لم تصدر ضد المحكوم عليه بعد ذلك خلال مهلة خمس سنوات من تاريخ الحكم أو القرار أية متابعة ترتبت عليها الإدانة بالحبس أو بعقوبة أشد لارتكاب جنائية أو جنحة من جرائم القساوان العام وبشرط أن لا ترجع المحكمة التي منحت وقف التنفيذ عنه بسبب مخالفة الشروط وعدم مراعاة الإجراءات المقررة في المادة 658.

وفي حالة إدانة جديدة تنفذ العقوبة الأولى دون أن تجب الثانية.

المادة 660- لا يمتد وقف التنفيذ إلى دفع مصاريف القضية والتعويضات كما لا يمتد أيضا إلى العقوبات التبعية أو عدم الأهلية الناتجة عن حكم الإدانة.

ومع ذلك فإن العقوبات التبعية وعدم الأهلية يوقف أثرها من اليوم الذي يصير فيه حكم الإدانة كأن لم يكن تطبيقا لأحكام المادة 659.

المادة 661- يجب على رئيس المحكمة بعد النطق بقرار الإدانة الواردة في المادة 658 أن يندرج المحكوم عليه أن وقف التنفيذ يمكن أن يرجع فيه كما قيل في المادة 659 وأنه في حالة إدانة جديدة فإنه يتعرض لعقوبات العود طبقا للمادتين 51 و 52 من القانون الجنائي.

الباب الخامس: في التحقق من هوية الأشخاص المحكوم عليهم

المادة 662- إذا حدث بعد هروب متابع تم إمساكه أو حصل في أية حالة أخرى أن كانت هوية المحكوم عليه محل نزاع يفصل في هذا النزاع وفق القواعد المقررة في مادة اشكالات التنفيذ. غير أن الجلسة تكون علنية.

فإذا أثير النزاع في ذلك أثناء سير وبمناسبة متابعة جديدة بنت في المحكمة المتعده بهذه المتابعة.

• إذا كان مجموع الإدانات المالية أقل من عشرين ألف (20.000) أوقية: يوم لكل ألف (1000) أوقية على أن لا يقل ذلك عن يوم تام ولا يزيد على ثلاثة (3) أشهر؛

• إذا كان مجموع الإدانات المالية يبلغ أو يتجاوز عشرين ألف (20.000) أوقية ولكنه يقل عن مئتي ألف (200.000) أوقية، ثلاثة (3) أشهر وزيادة على ذلك خمسة عشر (15) يوما لكل جزء كامل مقداره عشرة آلاف (10.000) أوقية ويزيد على عشرين ألف (20000) أوقية المذكورة؛

• إذا كان مجموع الإدانات المالية يبلغ أو يتجاوز مئتي ألف (200.000) أوقية: سنة وزيادة على ذلك ثلاثة أشهر لكل جزء كامل مقداره 100.000 أوقية زيادة على 200.000 أوقية على أن لا يزيد ذلك على ثلاث سنوات.

المادة 668. - لا يمكن أن يطبق الإكراه البدني على الأشخاص الذين تقل أعمارهم عن ثماني عشرة (18) سنة كاملة وقت ارتكاب الواقعة التي أدت إلي المتابعة ولا على الذين دخلوا في سن السبعين (70) وقت الإدانة وذلك دون الإخلال بتطبيق المادة التالية.

المادة 669. - ينقص أيضا إلى النصف بالنسبة للمحكوم عليهم الذين يثبتون عسرهم بتقديمهم للشهادتين المقررتين في المادة 537 دون أن يقل مقداره عن أربع وعشرين ساعة.

المادة 670. - لا يمكن أن يطبق الإكراه البدني على الزوجين في آن واحد ولو للحصول على مبالغ تتعلق بإدانات مختلفة إذا كان في ذلك ضرر خطير على الأسرة.

المادة 671. - للمدين الذي أوقف أو دخل الحبس بسبب الإكراه البدني والمدين المعتقل لسبب آخر أن يطلب الرجوع في شأنهما إلى رئيس محكمة الولاية لمحل الإيقاف أو الاعتقال.

إذا كانوا موجودين في محل المحكمة يقتادون فورا إلى رئيسها وفي الحالة العكسية توجه طلباتهم فورا إليه بأسرع طريق.

وبعد انقضاء مهلة الشهرين المذكورة أعلاه يحيل كاتب الضبط إلى النيابة العامة النسخ التي لم يسحبها الأطراف ونسخة جديدة تتعلق بالمحكوم عليهم الذين لم يتسلم بالنسبة لهم الإشعار بالدفع المنصوص عليه في هذه الفقرة، وذلك للقيام بالإكراه البدني طبقا للمادة 663.

للأطراف الذين يرغبون في التخلص مما عليهم قبل أن تصبح الإدانة نهائية أن يستعملوا الإجراء المقرر في الفقرتين الثانية والثالثة من هذه المادة.

تحل النسخة الموجهة إلى كتابة ضبط المحكمة والمشار فيها على الدفع، عند الاقتضاء، محل الإشعار بدفع الغرامة المقرر في النصوص التنظيمية.

المادة 665. - تنفذ القرارات والأحكام التي تحتوي على إدانات لصالح الأفراد من أجل تعويض عن الجنايات والجرح والمخالفات التي ارتكبت إضرارا بهم بطلب منهم طبقا لنفس الأشكال وطرق الإكراه البدني في الأحكام التي تقضي بإدانات لصالح الدولة.

والتبليغات الواقعة بعناية النيابة العامة صالحة أيضا فيما يتعلق بالإدانات المدنية.

إن الإنذار الذي يوجه للمدين والمقرر في الفقرة الأولى من المادة 664 يتعلق أيضا بدفع الإدانات المحكوم بها لصالح الأفراد.

عند انقضاء أجل الشهرين المقرر في الفقرة الأولى المشار إليه أعلاه فإن للطرف المدني أن يطلب من وكيل الجمهورية أمرا بالإيداع في السجن تتناسب مدته مع مقدار الإدانات الصادرة لمصلحته أو البعض الباقي منها.

يجب على وكيل الجمهورية أن يجيب في ظرف شهر على الأكثر على هذه الطلبات وذلك ابتداء من يوم وصولها له.

المادة 666. - تطبق مقتضيات المواد 663 إلى 665 في الحالة التي تكون فيها الإدانات صادرة من المحاكم المدنية لصالح طرف متضرر لتعويض جريمة معترف بها من طرف المحكمة الجزائية.

المادة 667. - ترتب مدة الإكراه البدني كما يلي:

المادة 678. - لا يجوز القبض على المحكوم عليه بالإكراه البدني وحبسه في الإدانان المدنية إلا بعد:

- 1 - أن يوجه إليه تنبيهه بالوفاء ويظل بغير جدوى لمدة تزيد على عشرة (10) أيام؛
- 2 - أن يقدم طلب بحبسه من طرف خصمه المتابع له.

وبعد الاطلاع على هذين المستندين يوجه وكيل الجمهورية الأوامر اللازمة إلى القوة العمومية بالقبض على المنفذ عليه الإكراه البدني، وتنفذ هذه الأوامر وفقا للشروط المقررة لتنفيذ الأوامر بالقبض.

الباب السابع: في سقوط العقوبة

المادة 679. - تسقط العقوبات المحكوم بها بموجب قرار صادر في المادة الجنائية بمرور عشرين (20) سنة كاملة ابتداء من التاريخ الذي يصبح فيه هذا القرار نهائيا. غير أن سقوط العقوبة هذا لا يطبق على عقوبات القصاص والدية.

المادة 680. - تسقط العقوبات المحكوم بها بمقتضى قرار أو حكم صادر في المادة الجنائية بمرور خمس (5) سنوات كاملة ابتداء من التاريخ الذي يصبح فيه هذا القرار أو الحكم نهائيا.

المادة 681. - تسقط العقوبات المحكوم بها بقرار أو حكم صادر في مادة المخالفات بمرور سنتين كاملتين ابتداء من التاريخ الذي يصبح فيه هذا القرار أو الحكم نهائيا.

غير أن العقوبات المحكوم بها بسبب مخالفة مرتبطة بجنحة تسقط طبقا لأحكام المادة 680.

المادة 682. - لا يمكن بحال من الأحوال أن يقبل للمحكوم عليهم غيابيا أو الذين سقطت عقوبتهم بمرور الزمن أن يتقدموا لقضاء عقوبتهم الغيابية.

المادة 683. - تسقط بالتقادم الإدانان المدنية التي تقضي بها قرارات أو أحكام نهائية صادرة في مادة الجنايات أو الجنح أو المخالفات حسب القواعد المقررة في القانون المدني.

يبت الرئيس بأمر استعجالي، ما لم ير عند الاقتضاء الإحالة على المحكمة المختصة لتفصل طبقا للأشكال والشروط المقررة في المادتين 635 و 636.

المادة 672. - إذا لم يطلب المدين الموقوف الرجوع إلى الرئيس في شأنه أو إذا أمر الرئيس بعدم اعتبار طلبه عند الرجوع إليه يقام بالإيداع في السجن حسب الشكليات المشار إليها أعلاه لتنفيذ العقوبات السالبة للحرية.

المادة 673. - يقع تنفيذ الإكراه البدني بالحبس في السجن العادية، وعند الإمكان يكون المعنيون به في ناحية خاصة من السجن.

وعند ما يصدر قرار الإيداع في السجن ضد المدين المعتقل لتنفيذ عقوبة سالبة للحرية فإن الإكراه البدني يقع في نفس مؤسسة السجن ابتداء من التاريخ المحدد للحرية النهائية أو المشروطة للمعنى، إلا إذا قرر رئيس محكمة الولاية وهو يبت طبقا للمادة 671 خلاف ذلك.

المادة 674. - للأشخاص المنفذ ضدهم الإكراه البدني أن يتداركوا أو يوقفوا أثره إما بدفع أو إيداع مبلغ كاف للوفاء بديونهم.

إذا كان الدفع الكامل لم يقع ومع الاحتفاظ بأحكام المادة 675 فإنه يمكن طلب الإكراه البدني من جديد للمبلغ الباقي.

المادة 675. - إذا ما انتهى الإكراه البدني لسبب ما فلا تجوز مباشرته بعد ذلك لا من أجل الدين نفسه ولا من أجل الأحكام السابقة لتنفيذه ما لم تكن هذه الأحكام تستلزم بسبب مجموع مبالغها مدة إكراه أطول من المدة التي تم تنفيذها على المحكوم عليه. وفي هذه الحالة يتعين دائما إسقاط مدة الحبس الأول من الإكراه الجديد.

المادة 676. - يطبق على المدين المعتقل نفس النظام المطبق على المحكوم عليه.

المادة 677. - لا يعفى المحكوم عليه السذي تعرض للإكراه البدني من مبلغ الإدانان التي أجري بسببها الإكراه البدني.

الباب الثامن: في صحيفة السوابق العدلية

المادة 684. - تتلقى كتابة ضبط كل محكمة ولايسة، بالنسبة للأشخاص المولودين في دائرة اختصاصها، وبعد التحقق من هويتهم من خلال سجلات الحالة المدنية، كشفا بصحيفة السوابق العدلية المسماة "البطاقة رقم 1" التي تحتوي على:

1. الإدانات الحضورية والغيابية التي لم يطعن فيها بالمعارضة والصادرة في جنائية أو جنحة من أي محكمة جزائية بما في ذلك الإدانات المصحوبة بوقف التنفيذ؛

2. الأحكام القضائية والقرارات التأديبية إذا ترتب عليها أو نص فيها على التجريد من الأهلية؛
3. الأحكام المقررة لإشهار الإفلاس أو التسوية القضائية؛

4. قرارات الإبعاد المتخذة ضد الأجانب؛

5. كسل الأحكام الصادرة بسقوط الولاية الأبوية أو بسحب كل أو بعض الحقوق المتعلقة بها.

المادة 685. - ترتب البطاقات رقم 1 حسب ترتيب الحروف الهجائية وفيما يخص كل شخص حسب تاريخ الإدانة والحكم.

يشار في البطاقة رقم 1 من صحيفة السوابق العدلية على العفو واستبدال العقوبة بأخرى أو تخفيفها وعلى قرارات وقف تنفيذ عقوبة الإدانة الأولى وعلى قرارات الحرية المشروطة أو الرجوع فيها وعلى قرارات تعليق العقوبات وعلى قرارات رد الاعتبار وعلى القرارات الخاصة بإلغاء تعليق قرارات الإبعاد وكذلك تاريخ انتهاء العقوبة وسداد الغرامة.

يسحب من البطاقة رقم 1 من صحيفة السوابق العدلية التسجيلات المتعلقة بالإدانات التي محيت بالعفو العام أو عدلت طبقا لقرار مصحح لصحيفة السوابق.

المادة 686. - يمسك في وزارة العدل كشفا لصحيفة السوابق العدلية خاصة بتعلق بالأشخاص المولودين في الخارج أو المجهول محل ميلادهم.

وهذا الكشف الخاص يحتوي على:

1. البطاقة رقم 1 التي وضعتها السلطات الموريتانية لهؤلاء الأشخاص؛

2. البطاقة رقم 2 المتعلقة بهؤلاء الأشخاص والتي يطلبها المدعي العام لدى محكمة الاستئناف من صحيفة السوابق المركزية للدولة التي ينتمي إليها هؤلاء الأشخاص أو من كتابة ضبط محكمة محل ميلادهم.

يمكن لرئيس المصلحة المختصة بالوزارة أن يسلم نسخا أو كشوفا من هذه البطاقات طبقا لما ورد في المواد 689 إلى 693.

المادة 687. - توجه بواسطة المدعي العام لدى محكمة الاستئناف نسخة من كل كشف من البطاقة رقم 1 إلى السلطات القضائية للدولة التي ينتمي إليها المعني إذا نصت اتفاقيات دولية على ذلك.

المادة 688. - توجه نسخة من كل كشف للبطاقة رقم 1 إذا كانت تتضمن قرارا يترتب عليه الحرمان من حقوق الانتخاب إلى السلطة الإدارية لمقرر الشخص المحكوم عليه لكي تتمكن هذه السلطة من تصحيح قوائم الانتخاب.

المادة 689. - يكتب في صحيفة السوابق العدلية المسماة البطاقة رقم 2 كشفا كاملا من الصحيفة رقم 1 المتعلقة بنفس الشخص.

تسلم البطاقة رقم 2 إلى:

● السلطات القضائية؛

● الإدارات العمومية التي قدمت لها طلبات للخدمة العامة أو مقترحات تتعلق بالميزات الشرفية أو لتقديم عرض في مزايده في أشغال تموينات عمومية أو بغيره متابعه تأديبية أو لفتح مدرسة خاصة؛

● السلطات العسكرية فيما يتعلق بالمأمورين سنويا للخدمة العسكرية أو الشبان الذين يطلبون الالتحاق بالجيش؛

● للسلطات المختصة في حالة المنازعة في ممارسة الحقوق الانتخابية .

حالة رفض العريضة فإن الطالب يحكم عليه بالمصاريف.

يطبق نفس الإجراء في حالة نزاع متعلق برد الاعتبار بقوة القانون أو بصعوبات يثيرها تفسير قانون العفو العام حسب منطوق الفقرة الثانية من المادة 686.

المادة 692. - تحدد بمرسوم الإجراءات اللازمة لتنفيذ المصادق من 685 إلى 691 وعلى الخصوص الشروط التي بمقتضاها تعد وتطلب وتسلم البطاقات رقم 1 و 2 و 3 من صحيفة السوابق العدلية.

المادة 693. - كل من اتخذ اسم غيره في ظروف تضمنت أو كان من شأنها أن تتضمن تقييد الإدانة في صحيفة السوابق يحكم عليه بعقوبة من ستة أشهر إلى خمس سنوات من الحبس وبغرامة من أربعين ألف (40.000) إلى مليون (1.000.000) أوقية وذلك دون إخلال بالمتابعات التي قد يتعرض لها من أجل التزوير.

تنفذ العقوبة المحكوم بها في هذا المجال فور انتهاء العقوبة المستحقة من أجل الجريمة التي بموجبها وقع انتحال الاسم.

يعاقب بالعقوبات المقررة في الفقرة الأولى كل من تسبب عمدا في تسجيل إدانة في صحيفة سوابق شخص آخر غير المتهم وذلك بتصريحات كاذبة تتعلق بالحالة المدنية لهذا المتهم.

المادة 694. - كل من تحصل على كشف من صحيفة سوابق شخص آخر باستعماله اسما كاذبا أو صفة كاذبة يعاقب بالحبس من عشرة أيام إلى عشرين يوما وبغرامة من عشرين ألفا (20.000) إلى مائتي ألف (200.000) أوقية.

يعاقب بنفس العقوبات من أدلى بمعلومات عن هوية خيالية وسببت أو كان من شأنها أن تسبب تقييدات خاطئة في صحيفة السوابق العدلية.

الباب التاسع: في رد الاعتبار للمحكوم عليهم

المادة 695. - يجوز رد اعتبار كل شخص محكوم عليه بسبب جنائية أو جنحة من محكمة موريتانية.

إن البطاقة رقم 2 المسلمة في حالة نزاع يتعلق بالتسجيل على قوائم الانتخاب لا تحتوي إلا على القرارات التي يترتب عليها عدم الأهلية في مجال ممارسة حق الانتخاب.

إذا لم يوجد كشف في صحيفة السوابق تكتب في البطاقة رقم 2 عبارة لا شيء.

المادة 690. - تتضمن البطاقة رقم 3 كشفا عن الإدانات من أجل عقوبات سالبة للحرية بسبب جنائية أو جنحة.

وتوضح هذه البطاقة صراحة أن هذا هو موضوعها. ولا يقيدها إلا الإدانات المشار إليها فيما تقدم، والتي لم يحكمها رد الاعتبار ولم تكن مصحوبة بوقف التنفيذ، إلا إذا صدر حكم جديد يعنى من الاستفادة من وقف التنفيذ.

يمكن للشخص الذي تعنيه البطاقة رقم 3 من صحيفة السوابق العدلية أن يطلبها، ولا تسلم للغير بأي حال من الأحوال .

المادة 691. - إذا تبين لوكيل الجمهورية أو قاضي التحقيق أثناء مرافعة ما أن شخصا أدين وهو يحمل هوية كاذبة أو انتحل حالة مدنية، يقام مباشرة وعلى الفور بالتصحيحات الضرورية بعناية وكيل الجمهورية وذلك قبل ختم المرافعة.

يطلب التصحيح بواسطة عريضة تقدم إلى رئيس المحكمة التي أصدرت الحكم. يبلغ الرئيس العريضة إلى النيابة العامة ويعين قاضيا لإعداد تقرير.

تقع المرافعة ويصدر الحكم في غرفة المشورة.

يمكن للمحكمة أن تسامر باستدعاء الشخص موضوع الإدانة.

إذا قبلت العريضة يتحمل الشخص الذي كان سببا للتقييد المعترف بكذبه المصاريف إذا كان قد استدعي للقضية وفي الحالة الأخرى أو إذا كان معسرا تتحمل الخزينة العامة المصاريف.

لكل شخص يرغب في تصحيح تقييد موجود في صحيفة سوابق عدلية أن يتصرف بنفس الشكل. وفي

يتعين أن يشمل طلب رد الاعتبار مجموع العقوبات الصادرة التي لم يحصل مجموعها عن طريق رد اعتبار سابق أو بصدور عفو شامل.

المادة 698. - لا يجوز تقديم طلب برد الاعتبار إلا بعد مهلة خمس سنوات بالنسبة للمحكوم عليه بعقوبة جنائية وثلاث سنوات بالنسبة للمحكوم عليهم بعقوبة جنحية.

تبدأ هذه المهلة بالنسبة للمحكوم عليهم بغرامة من اليوم الذي تصبح فيه الإدانة غير قابلة للطعن وبالنسبة للمحكوم عليهم بعقوبة سالبة للحرية من يوم الإفراج عنهم نهائيا.

المادة 699. - لا يجوز أن يطلب رد الاعتبار المدانون الموجودون في حالة عود قانوني أو الذين، بعد أن حصلوا على رد الاعتبار، استحقوا إدانة جديدة أو الذين حكم عليهم حضوريا أو غيابيا بعقوبة جنائية سقطت بمرور الزمن قبل تنفيذها إلا بعد مضي عشر سنوات ابتداء من إطلاق السراح أو سقوط العقوبة بمرور الزمن.

بيد أن العائدين الذين لم يقضوا أية عقوبة جنائية والمردود إليهم اعتبارهم الذين لم يستحقوا إلا الحكم بعقوبة جنحية يمكنهم أن يطلبوا رد الاعتبار بمضي ستة أعوام من تاريخ إطلاق سراحهم.

يقبل أيضا طلب رد الاعتبار بعد مضي ستة (6) أعوام كاملة من تقادم العقوبة، إذا قدم من طرف المحكوم عليهم حضوريا أو غيابيا بعقوبات جنحية تقادمت قبل تنفيذها.

يجب على المحكوم عليهم حضوريا أو غيابيا الذين سقطت عقوبتهم بمرور الزمن زيادة على الشروط التي ستذكر فيما بعد أن يبرهنوا على أنهم لم يستحقوا أثناء مهلة سقوط العقوبة بمرور الزمن أية إدانة من أجل وقائع موصوفة بأنها جنائيات أو جنح وأن سلوكهم في هذه المهلة كان حسنا.

المادة 700. - يتعين على المحكوم عليه فيما عدى حالة سقوط العقوبة بمرور الزمن أن يثبت قيامه بسداد المصاريف القضائية والغرامات والتعويضات أو إعفائه من ذلك. فإن لم يقدم ما يثبت ذلك تعين عليه أن يثبت أنه قضى مدة الإكراه البدني المحددة قانونا أو أن الطرف المتضرر قد تخلى عن التنفيذ بهذه الوسيلة.

ويمحو رد الاعتبار في المستقبل كل آثار الإدانة العادلة وما نجم عنها من فقد الأهلية.

ويعاد الاعتبار إما بحكم القانون أو بقرار من غرفة الاتهام.

المادة 696. - يرد الاعتبار بقوة القانون للمحكوم عليه الذي لم يصدر عليه خلال المهل الآتي بيانها حكم جديد بعقوبة الحبس أو عقوبة أخرى أكثر منها جسامة لارتكاب جنائية أو جنحة:

1. بالنسبة لعقوبة الغرامة بعد مهلة خمس (5) سنوات: اعتبارا من يوم سداد الغرامة أو انتهاء الإكراه البدني أو سقوط العقوبة بمرور الزمن؛

2. بالنسبة للحكم مرة واحدة بعقوبة الحبس الذي لا تتجاوز مدته ستة (6) أشهر: بعد مهلة عشر (10) سنوات اعتبارا من انتهاء العقوبة أو بسقوطها بمرور الزمن؛

3. بالنسبة للحكم مرة واحدة بعقوبة الحبس الذي لا تتجاوز مدته سنتين أو بعقوبات متعددة لا يتجاوز مجموعها سنة واحدة: بعد مهلة خمس عشرة سنة تحسب كما تقدم في الفقرة السابقة؛

4. بالنسبة للحكم مرة واحدة بعقوبة الحبس لمدة تزيد على سنتين أو بعقوبات متعددة لا يتجاوز مجموعها سنتين: بعد مضي مهلة عشرين سنة تحسب بالطريقة نفسها.

وتعتبر العقوبات التي أصدر أمر بدمجها بمثابة عقوبة واحدة في مجال تطبيق الأحكام السابقة.

كما أن الإعفاء الكلي أو الجزئي من العقوبة بطريق العفو يقوم مقام تنفيذها الكلي والجزئي.

المادة 697. - لا يجوز أن يرفع إلى القضاء طلب رد الاعتبار في حياة المحكوم عليه إلا منه، فإذا كان محجورا عليه فمن نائبه القانوني. وفي حالة وفاته وإذا كانت الشروط القانونية قد تمت يجوز لزوجيه أو أصوله أو فروعه تتبع الطلب، بل إن لهم أيضا أن يتولوا تقديم الطلب ولكن في ظرف سنة اعتبارا من الوفاة.

3. الكشف رقم 2 من صحيفة السوابق.

المادة 705. - يحيل وكيل الجمهورية هذه الأوراق مصحوبة برأيه إلى المدعي العام لدى محكمة الاستئناف. تتعهد محكمة الاستئناف بناء على طلب من المدعي العام لدى نفس المحكمة.

يجوز للطالب أن يقدم مباشرة إلى محكمة الاستئناف مذكرة مكتوبة وسائر المستندات اللازمة.

المادة 706. - تفصل محكمة الاستئناف، وهي في غرفة المشورة في ظرف شهرين بعد إبداء طلبات المدعي العام لدى نفس المحكمة.

المادة 707. - في حالة رفض الطلب لا يجوز تقديم طلب جديد قبل انقضاء مهلة سنتين.

المادة 708. - يشار بهامش الأحكام الصادرة بالعقوبة، وفي صحيفة السوابق القضائية، على القرار الصادر برد الاعتبار.

وفي هذه الحالة لا يشار في الكشف رقم 3 من صحيفة السوابق العدلية إلى الإدانة.

يجوز لمن يرد إليه اعتباره أن يحصل بدون مصاريف على نسخة من القرار الصادر برد الاعتبار، ونسخة من صحيفة السوابق العدلية.

المادة 709. - يمحو رد الاعتبار الإدانة وينهي بالنسبة للمستقبل كل أنواع عدم الأهلية الناجم عنها.

الباب العاشر: في المصاريف القضائية

المادة 710. - تحدد بمرسوم المصاريف القضائية المعروفة بتسمية المصاريف التي تنفق في مجال الجنائيات والجنح والمخالفات.

ويحدد هذا المرسوم تعريفها وطريقة تحصيلها وتسديدها ويحدد طرق الطعن والشروط التي يجب استكمالها من الأطراف المستفيدين وبصفة عامة يعالج كل المسائل ذات الصلة بالمصاريف القضائية في مجال الجنائيات والجنح والمخالفات.

أحكام عامة

المادة 711. - كل الأجل المنصوص عليها في هذا القانون المعبر عنها بالأيام والشهور أو السنوات تعتبر أجالا كاملة، وتطبق أحكام المادتين 437 و 438 من قانون الإجراءات المدنية والتجارية والإدارية.

إذا كان محكوما عليه للإفلاس بطريق التدليس فعليه أن يثبت أنه وقى ديون التفليسة ومصاريفها وما يثبت إبراءه من ذلك.

ومع ذلك إذا أثبت المحكوم عليه عجزه عن أداء المصاريف القضائية جاز له أن يسترد اعتباره حتى في حالة عدم دفع هذه المصاريف أو جزء منها.

وفي حالة الإدانة على وجه التضامن يمكن أن يسرد الاعتبار ولو لم يسدد الطالب إلا نصيبه من المصاريف القضائية أو التعويضات أو الدين.

إذا لم يمكن العثور على الطرف المتضرر أو امتنع من استلام المبلغ المستحق الأداء أودع هذا المبلغ في صندوق الودائع والأمانات كما يقع في مجال عروض السداد والإيداع.

وإذا لم يتقدم الطرف المتضرر في ظرف خمسة عشر يوما (15) لتسلم المبلغ المودع فإن هذا المبلغ يعاد للمودع بمجرد طلبه.

المادة 701. - إذا حدث بعد ارتكاب الجريمة أن أدى المحكوم عليه خدمات جليسة للبلاد فإن طلب رد الاعتبار لا يتقيد بأي شرط زمني ولا بشرط متعلق بتنفيذ العقوبة.

وفي هذه الحالة يمكن أن يمنح رد الاعتبار ولو كانت المصاريف والغرامة والتعويضات لم تسدد.

المادة 702. - يوجه المحكوم عليه طلب رد الاعتبار إلى وكيل الجمهورية لمحل إقامته الحالي.

ويذكر بدقة في هذا الطلب:

1. تاريخ الحكم بالادانة؛

2. الأماكن التي أقام بها المحكوم عليه منذ إطلاق سراحه.

المادة 703. - يقوم وكيل الجمهورية بجمع كل المعلومات الضرورية في مختلف الأماكن التي كان المحكوم عليه مقيما فيها.

المادة 704. - يستحصل وكيل الجمهورية على:

1. نسخة من أحكام الإدانة؛

2. ملخصا من سجل الإيداع في الأماكن التي قضيت فيها العقوبة يثبت كيف كان سلوك المحكوم عليه؛

سيدي محمد ولد بوبكر
وزير العدل:
الأستاذ/ محفوظ ولد بتاح

المادة 712 - ينشر هذا الأمر القانوني وفق إجراءات
الاستعجال وفي الجريدة الرسمية وينفذ كقانون للدولة.
نواكشوط 17 ابريل 2007
العقيد: اعل ولد محمد فال
الوزير الأول:

إعلانات وإشعارات مختلفة	نشرة نصف شهرية تصدر يومي 15 و 30 من كل شهر	الاشتراكات وشراء الأعداد
تقدم الإعلانات لمصلحة الجريدة الرسمية ----- لا تتحمل الإدارة أية مسؤولية في ما يتعلق بمضمون الإعلانات	للاشتراكات وشراء الأعداد، الرجاء الاتصال بمديرية نشر الجرائد الرسمية ص ب 188 ، نواكشوط - موريتانيا تتم الاشتراكات وجوبا عينا أو عن طريق صك أو تحويل مصرفي. رقم الحساب البريدي 391 - انواكشوط	<u>الاشتراكات العادية</u> اشترك مباشر : 4000 أوقية الدول المغاربية: 4000 أوقية الدول الخارجية: 5000 أوقية شراء الأعداد : ثمن النسخة : 200 أوقية

**نشر مديرية الجريدة الرسمية
الوزارة الأولى**